

344  
10  
AL  
1788





Princeton University Library



32101 058181130

PRINCETON UNIVERSITY LIBRARY

*This book is due on the latest date stamped below. Please return or renew by this date.*



(1867)

الدرّة النقيسة

في بيان حقيقة الكنيسة

للسيد

كورنيس بهنام بني

رئيس اساقفة الموصل وما يليها على ملّة السريان الكاثوليك

Benni

وكما قاوم يتيس ويمبريس موسى كذلك هؤلاء ايضا يقاومون الحق .  
اناس فاسد اذها نهم من جهة الايمان مرفوضون . لكنهم لا يتقدمون اكثر  
لان حجتهم سيكبرين واضعّ الجميع كما كان حقي ذيفك ايضا ٢ طيمثاوس ٢: ٨٠٣  
منا اخرجوا لكنهم لم يكبروا منا لانهم لو كانوا منال بقوا معنا . لكن ايطهروا  
انهم ليسوا بجمعهم منا ( ١ يوحنا ٢: ١٩ )

طبع في الموصل

في دير الآباء الدومنيكين

١٨٦٧

(RECAP)

BX1751

. B56

52101 009809847

VÉRITÉ  
DE  
L'ÉGLISE CATHOLIQUE

PAR  
SA GRANDEUR M.<sup>gr</sup> C. B. BENNI

Archevêque Syrien  
de Mossoul



MOSSOUL

CHEZ LES PÈRES DOMINICAINS

1867.





## مقدمة

الحمد لله الذي اطلع علينا من علو سمائه . واسمغ علينا جزيل مواهبه  
والآثاره . وفتح لنا بتعليمه طريق الهدى . وصار لنا بضميعة نفسه فدى . وأسس له  
كنيسة على الارض . وسأطها على الورى في الطول والعرض . وجعل فيها بطرس  
الرسول راسا . ومن بعك يكون خلفاؤه لاولادها حراسا . واقام فيها انبياء  
ومبشرين . ورعاة ومعلمين . وسلّمهم خزائن الحق المبين . ليكون الانذار به  
مصباحا للذين يعمهون في ديجور الضلال المشين . فعدت هي عند ذلك عروسة  
له بالنور الالهى مائسه . ومجدها على رقاب الاعداء دائسه . وقوس اليها  
دون غيرها تاويل كنبه المقدسه . وجعل احكامها القوية على الرشاد موثسه .  
واردع فيها صخرة الايمان المستقيم . ووعدها بان لا تقوى عليها ابواب الجحيم . فن  
سقط عليها قرص . ومن سقطت هي عليه سمته فيرفص . واستودعها مفاتيح  
السما . واسترق لها من دنا وسما . حتى صارت لدين الله بشيرة بل منهاجا . تتقاطر  
اليها الشعوب افواجا افواجا \* وبعك فيقول افقر رعاة الكنيسة قورلس  
بهنام بتي رئيس اساقفة الموصل وامها لاني لما رايت انه قد انسل بين ايدي  
اولادي كتب محتوية على معالم فاسك اوقعهم بها لاعادي وهم اهل الدين  
الجديد . المقول لهم برتستنت لرفضهم الحق السديد . وخالجي ظن لا بل يقين .  
ان هك المصنفات المسمومة لا تغلو من ان توهم عقول المغلقين . وعزق قلوبهم  
بتعاليمها المضرات . لما فيها من الاكاذيب والاضاليل والمزورات . احببت  
بمقتضى فرائض درسي لابريته . ان احمي اغنامي الروحية . من هجمات

هذا الذئب الغادرة . بكتاب يشتمل على صفوة تعاليم المسيح الطاهرة . مع الرد  
على اغلاط البرتستنت وآرائهم الفاسك لكي يكون في ايدي اولاد رعيتي  
الموصليّة محجة يطلعون بها على حقيقة معتقدكم ومعتقد آبائهم السالفين بل  
يكون لهم كآرس حصين . يدافعون به مصادمات الدواهي . وضربات  
اعداء الحق لاهي . فبجاء بحمد الله كتاباً بنحصر وسعه . ويكبر ويكثر نفعه .  
وسميته الدرّة النفيسة في بيان حقيقة الكنيسة \*

وقد رايت ان افتتحه بهنذة مقتصرة على اقتصاص سيرة ثلثة من ائمة  
البرتستنت المشاهير اي لوثار وزونكل وكليين الذين هم اول البرتستنتيين  
الذين عصوا الكنيسة وحاولوا ان يغدعوا الجهال من الناس بتوهمهم ان الله  
ارسلهم لاصلاح الكنيسة ومجد يدالديانته المسيحية مع ان المعهود ان الله لا ينذر  
الناس الاعلى يد اشخاص تلوح فيهم الكرامات وتشييع فضائلهم الجليلة واعمالهم  
البرية ومناقبهم التقوية . واما هؤلاء المذكورون فليسوا كذلك بل بكل صواب  
يطبق عليهم ما قاله الرسول في رسالته الثانية الى طيماتوس ٣ : ٢ الى ٥

٢ . تبين لانفسهم محبين للمال متعظمين مستكبرين . مجتدين غير طائعين لوالديهم

غير شكورين دنسين بلا حنوب ولا رضى ثالبيين عدمي النزاهة شرسين غير محبين

للاصلاح . خائنين متقمعين متصلفين محبين للذات دون محبة الله . لهم صورة

التقوى ولكنهم منكرون قوتها . . . الذين يدخلون البيوت ويسبون نسيات

معملات خطايا منساقات بشهوات \*

## تغيير

اعلم اننا في نقل آيات الكتاب المقدس قد الزمنا نفسنا ان ننقلها على نص  
النسخ الكتابية القديمة والمجدية التي هي شائعة عند البرتستنت في اللغة  
العربية وليس ذلك لاننا نستحسن هذا النسخ في كل جهاتها بل لئلا نترك محلا  
للجدال ونوضح ان الكتاب المقدس نفسه بحسبما يقرأ البرتستنت عينهم يشهد  
عليهم ويخصمهم \*

ملخص قصة لوثار

ان مرتينس لوثار كان في شببته قد نزه عن الدنيا في رهنة  
 ماراوغسطينس ولبث فيها مئة من السنين بسيرة محمد وحمير  
 منعكفا على اعمال التقشف والتوبة حتي اليوم الذي فيه المحبر  
 الاعظم ليون العاشر ارسل نفرا من الرهنة الدومنيكية الى بلاد  
 جروانيا لبت الغفرانات الكنائسية في حق اولئك الذين اما  
 بأموالهم واما بأنصابتهم كانوا يشتركون في بنيان كنيسة مار  
 بطرس في روميه . فثارت غيرة لوثار لذلك واتقد قلبه  
 حسدا وتقلت على جرات الغضب اذ فضلت الرهنة  
 الدومنيكية على رهنته في ذلك . فاخذ ينفث ستمه بكتابات بها  
 بطعن الغفرانات المذكورة وينكر حقيقتها فاقبل عليه اصحابه  
 وكشفوا له الضلالة الجسيمة التي اهوى فيها . فكان يعد  
 تارة باستنقبا حها والخضوع لحكم الكرسي الرسولي وثارة ينعطف  
 اليها باصرار وعناد . فلما لم تجد نفعا للنصائح والتوسلات

والتصديرات رماه أخيراً الكرسي الرسولي هو وأراءه الخبيثة  
 بالحرم الكبير فاشتد غضب لوثار لذلك وطفق يستفرغ وسعد في  
 محاربة أمر الكنيسة المقدسة منكراً قواعد الاساسية  
 ومستهزئاً بطقوسها ومحتقراً سلطانها الالهي \*

ولم يكن المحسد فقط هو الذي اعمى عقله واوقعه في هذه  
 الضلالات بل حملة على ذلك ايضاً العجب ومحبه الغير  
 المرتبة لنفسه وذلك ما جعله ان يجمل في لاهواء الى اقصى  
 فعر من هاوية الطغيان بحيث لم يخرج منها ابداً . ويشهد  
 عن كبريائه كثير من معاصره حتى تلاميذ . بل هو نفسه  
 احسن شاهد لنا في ذلك فقد ورد في احد مصنفاته ( وهو  
 تفسير رسالة بولس الرسول الثانيه الى اهل غلاطيه ) الفصل

الثاني في المجلد الخامس صحيفة ٢٩٠ مانصه : ان كانت الكنيسة

او اوغستينس او سائر العلماء ولو كان بطرس او افولولا بل ملاكاً من السماء  
 يعلمون خلاف ذلك فان تعليمي هو الذي يجعل مجد الله ... ان بطرس هامة الرسل

عاش وعلم خلاف كلام الله . ويقول ايضاً في كتابه عن الحريرة

المستعبدة : اطرحوا كل سلاح يعطيكموه الارثوذكسيون القداماء ومدارس

اللاهوتيين . سلطان الجامع والاحبار واصوات الاجيال العديده مع كل الشعب

المسيحي فاننا لانقبل سوي الكتب المقدسة وذلك بحيث ان يكون لنا وحدها  
 سلطان على تفسيرها فافسرها نحن فهو مراد الروح القدس وما تقي به غيرنا ولو  
 كانوا عظماء كثيراً عددهم فهو صادر من روح الشيطان ومن عقل مخبل.  
 ولم يكتب بذلك بل في كتابه ضد المرتبة الاقليروسية قال :  
 اريد ان تعلموا انه ما مرضى ان يحوز احد منكم هذا الشرف من الان فصاعداً ولا  
 اسمح لكم والملائكة السماء ان تكونوا قضاة على تعليمي... ولا اريد ان يحكم احد  
 البتة في ما علمت حتى ملائكة السماء وكوني متيقناً بتعليمي فيه اريد ان اكون قاضياً  
 عليكم وعلى الملائكة. ولم تقف به كبرياً وههناك بل بلغت به  
 ان يتجاسر على الكتب المقدسة بعدما اقر بانها لا يقبل شيئاً  
 سواها فانه اولاً نفى من عدة الاسفار المقدسة رسالة بولس  
 الرسول الى العبرانيين ورسالة بطرس الثانية ورسالتي يوحنا  
 الثانية والثالثة ورسالة يعقوب (التي كان يلقبها برسالة التين)  
 وسفر الرويا. واذ وجد في الكتب المقدسة آيات جليلاً  
 تدحض تعاليمه الفاسد فكان تارة يحذف منها ما يستريب  
 منه وتارة يزيد علمها ما يظنّه نقصاً بمقتضى آرائه وههناك دليلاً  
 على ذلك. كان من احبّ قضايا لوفّار ان الايمان وحده بغير  
 اعمال يبرّر الانسان فلكي يسند تعليمه هذا الهراتيكي عند

استخراجه رسالة بولس الرسول الى الرومانيين الى اللغة  
الجرمانية عبت بالآية الثامنة والعشرين من الفصل الثالث  
التي نصها . اذا تحسب ان الانسان يتبرر بالايمان بدون اعمال الناموس  
فانه زاد لفظة وحك وقال بالايمان وحك وحيث لاسمه الكنائليكيون  
على هذه الجسارة اجابهم (وجهه ١٤١ و١٤٤ من كتبه الجرمانية)  
وقال : هكذا اريد وهكذا امر فلنكن ارادني علة الامر ... ان لوثر هكذا يريد  
ويدعي بانه هو علامة افضل من جميع معلمي الباباويين ... ولهذا يجب ان تسمى  
تلك اللفظة (اي وحك) في عهدي الجديد ولن امتلا غضبا جميع الباباويين  
فانا لا نرفعها من هناك . واني لمتأسف على انني ما التحقت ايضا بالآية لفظتين  
اخرين اي جميع وكلها حتى يكون في الآية : بدون جميع اعمال الناموس كلها .  
ومن حيث بطرس الرسول في رسالته الثانية : ١٠ : اقال : لذلك  
بالاكثر اجتهدوا ايها الاخوة ان تجعلوا بالاعمال الصالحة دعوتكم واختياركم ثابتين .  
ورأى لوثر ان قول الرسول بالاعمال الصالحة يناقض تعليمه لم  
يتمالك ان يحذف هتئين اللفظتين من الآية المقدسة رأسا .  
وقد ذكر فلورمندس ريمند (في مولفه عن أصل الهرطقات  
الفصل الخامس عشر من الكتاب الاول صحيفة ٦٧) ان  
لوثر في ترجمة العهد الجديد حرف نحو اربعة الاف موضع

من الكتاب المقدس حتى أن زونكل بنفسه وهو من أئمة  
البروتستانت المشهورين (في المجلد الثاني من كتبه ضد لوثر  
في كتابه عن الأسرار وجه ٤١٣) عدل لوثر وضمه لاجل نصرته  
هذا الكفري وكناه بالفسد المحرق.

وما عدا تحريف الكتاب المقدس كان يتجاسر بوقاحة  
شيطانية ان يحتمر الآباء القديسين والرسل والانبياء  
الذين تكلموا بالهام الروح القدس وينسب اليهم أغلاطاً  
وأشياء اخر لا تليق بشانهم فانه في المجلد الخامس من  
كتبه المطبوعة في تمبرغ سنة ١٥٥٤<sup>٥٥٤</sup> انة صحيفة ٣٩٠ حرف الباء  
قال: ان علم أحد خلاف ماعلمته واو كان قبر يانس او امبروسيوس او

ارغستينس حتى مار بطرس وبولس او ملاك من السماء فاني لمتيقن بان  
تعليبي هو الهى لا انساني. فبيتح من هنا جلياً ان لوثر ذهب الى  
ان ماعلمه الافاضل المذكورين تعليم انساني. وفي كتبه عن  
العبودية البابلية (المجلد الثاني صحيفة ٢٦) في شان يعقوب  
الرسول الذي في رسالته يذكر سر المشحة الاخيرة قال:

ولو كانت هذه الرسالة ليعقوب الرسول لأجبت قائلاً انه لا يحمل الرسول ان يرسم  
سرّاً بساطانه..... لان ذلك متعلق بساطان المسيح. وقال في المجلد



الثالث في تفسير المزمور ٤٥ صحيفة ٤٢٥ حرف الالف عن

موسى النبي : ان شفقي موسى كانتا عميقتين يابستين مريوطتين عابستين

ولم تكونا تملظان بشيء فيه رة بل بالجزوالموت والخطية . اجعوا حكمة

موسى وفلاسفة الشعوب وتعبدوها امام الله اما عبادة اوثان واما حكمة موائية

آخلك بالوجوه . وحيثما كان سياسة فتم حكمة الغضب ... لان شفقي موسى

كانتا مملوءتين مرارة وغضباً الخ . فهذا كان اعتبار لوثر للكتب

المقدسة وللأشخاص الذين على لسانهم نطق الروح القدس .

انظر كيف كان يزدري بهم ويفضل نفسه عليهم وعلى

الرسل القديسين

ثم ان لوثر لم يقدر ان يستقر مدة من الزمان على رأي

واحد وتعليم واحد كما هو دأب سائر المبتدعين فكان

يتقلب بتقلب الايام من رأي الى رأي ويذهب كل

مذهب في ذلك حتى انه كان ما تمسك به يوماً كانه من

وحي الروح القدس رفضه في الغد ولعن كل من تحراه ولم

يزل على هذا الاسلوب الى انقضاء حياته وفي مدة اربع

وعشرين سنة غير مذهب اربع عشرة مرة من جهة القاعدة

الاساسية التي عليها كان يريد ان يقيم بناء كنيسته \* فهل

كان الروح القدس روح الحق العديم التغير هو الذي لهم  
لوثر بهذه التقلبات والتغيرات الباهظة. معاذ الله من  
ذلك وهاك برهاناً يؤيد ما قلتم من مؤلفاته نفسها. قال  
في كتابه عن العبودية البابلية المجلد الثاني صحيفة ٦٦ :

انما احترم الراي الاخر (اي راى الاستحالة) ولاكنى اقول فقط ان ذلك  
ليس من الايمان (اي ان مذهب الاستحالة في سر الاوخرستييا  
مباح لا يفرض الاعتقاد به) وقال في اجوبته له نري الثامن ملك  
انكلمه كنت قد علمت انه لا يهتمي امر الخبز ابقى ام لا في السر ولاكنى

الان اجعل راىي انه لا يستحيل اقول ان كل من يعتقد باستحالة الخبز فهو اثم  
ويجذب وتغيراته في امر الاستحالة بلغت به الى انه زعم تارة ان  
جسد المسيح موجود في الخبز وتارة مع الخبز وتارة تحت الخبز  
وعلى هذا المنوال كانت آراؤه تمقلب عند ما كان يتكلم  
عن اكرام القديسين والصور وعدد الاسرار ومنعولها وذير  
ذلك حتى ان زوئكل نفسه تشكى من عدم ثبوته هذا  
ويؤتمخه بالفاظ صارمة (في المجلد الثاني في اجوبته الى  
اعتراف لوثر صحيفة ٤٥٨) اذ قال : ان لوثر كان عن شيء  
واحد تارة يقول كذا وتارة يقول كذا ولم يستقر قط نابعاً على رايه . واسمع

كيف كان زونكل أيضاً يصف خصال هذا الرجل الشقي  
 باوصافٍ رائقة اذ قال في الموضع المذكور (صحيفة ٤٧٤

حرف الباء عند النهاية) اتى عندما اقرأ هذا كتاب لوثر ارى نفسي

باتي اشاهد احد الخنازير العجسة في روضة مملوءة زهوراً يتشترار بجمع عرفها الذكي

وهو يقبع هنا وهنا فكذلك تكلم لوثر عن الله وعن سائر الاشيا القدسية بنوع

فجس وغير لاهوتي .

ولامحالة ان الانسان الذي لا يزال يثقل من رأي

الى رأي يقع في مصادات ومناقضات حتى يضطر ان

يحمل اليوم ما حرّمه امس ويحرّم ما كان تمسك به قبلاً كأنه

امر لاهوتي ومن هذا القبيل ما ورد في مؤلفاته من المناقضات

العظيمة التي كثيراً ما نصادفها . فاذا كان يحكي مرة ما ناله

من النعم الغير الاعتيادية والمناظر السماوية افتخر بذلك

كانه حصل على شيء كثير منها فوق ما حظي به بولس

الرسول فقال (في المجد الاول في رسالته الى وكلاء مدن جرمانيا)

انا ايضا قد اخنطفت بالروح ورايت لارواح وان كان يحل ان نفتخر باختصاصاتنا

فاني رايت اكثر مما اعطي اولئك ان يروه في مدة سنة كاملة ولكن في

موضع آخر كذب نفسه بنفسه وانكر ما اثبتته سابقاً اذ

قال في مؤلّفه المسمّى بالمواضع الدارجية (القسم الرابع

صحيفة ٢٩) انا ما رايت ملائكة ابدا... لاني قد شارطت الرب الهى

ان لا يزل اليّ رؤى ولا احلاما نعم ولا ملائكة. وفي مجادلته مع

المعمذانيين كان قد ابدى آراء لا توافق الغاية التي

جعلته ان يقاوم الكنائليك وفعل كذلك ايضا عند معارضة

زونكل وخيره \* وفي الاجمال انه ما كان يخشى ان يصادد

نفسه بنفسه كلما اضطر الى ذلك لاجل اي سبب كان

من الاسباب ولو يسيرا جدا \*

وبناء على ذلك كله كانت اخلاقه السيئة تدرج

الناس من معاشرته ومخالطته. ونابعك ان لوئار اذ كان

مراهبا كان ليكيا كان طاهر القلب عفيفا الى الغاية حتى

انه ربما كانت الوساويس تقلقه وكان ضميره يتشوّط

بذكر خطايه السابقه وكان يشهد هو نفسه انه كان منعكفا

على انجاز نذوره لله حتى انه كان يمزق لحمانه بالتقشقات

والاصوام المتطاولة. فلما هجر الديانة الكائليكية وشرد منها

واردا ابارا الاماء فيها منقادا للحسد والعجب وداصيا على ربه

جل شأنه حاجت على نفسه عواصف الاهواء وتسلطت

عليه اميالها السيئة ومن ثم تعرقل بحبال الاثم والفحشاء  
 وشرع يتمرغ كالخنزير في كل نوع من اللذات والشهوات  
 السمجة حتى انها استولت عليه واستأسرت تحت  
 رقبها العاتي واعمت بصيرته الى انها بلغت به ان يزعم  
 الرجل محتاجاً الى النسا كما هو محتاج طبعاً الى الطعام بلا  
 فرق \* ولئلا اظهر موزوراً في ذلك استشهد لوثر نفسه من  
 مؤلفه المسمى الخطبة العقلية في باب الزيجة حيث قال :

كما انه لا يبطن احدان يمتنع من الطعام والشراب كذلك لا يعطى احدان  
 يمتنع من المرأة... وهاك سبب ذلك انما قد حبل بنا في مستودع المرأة وبه نرنا

ومنها ولدنا ورضعنا الحليب وترينا ولهذا صار جسدنا في الاغلب جسد المرأة  
 فلا يمكننا البتة ان نمتنع من النساء \* ثم انه مع كوننا قد طعن في  
 السن وكان مسلسلاً بسلاسل النذور المقدسة انشغف  
 يوماً بحب جارية اسمها كاترينه وهي كانت من نحو خمس  
 سنين قد تزهدت عن العالم في رهبنة مار برنردس  
 فخطفها ليلة من الليالي من الدير الذي كانت تتعبد فيه  
 وعاش معها بهتيمكة جسيمة مدة من الزمان ثم تزوج بها  
 غير ان كاترينه الشقية بعد الزفاف بايام قليلة وضعت

ولدًا \*

وكان لوثار يجتمع كل ليلة مع مائتة من الخائفين ويُسْتَسْتَرُّ  
 بوثاس ولأنك وغيرهم في مدينة وتمبرغ في المنزل المعروف  
 بالنسر الأسود الذي نحو نصف الليل وهناك بين الكاس  
 والطاس كانوا ينشرون صدورهم بالمجنون والخلاعة وغير  
 ذلك من أقوال التهمتك حتى لما أراد بعض الناس أن يعبر  
 عما كان يفعل في تلك السمر والمجالس الليلية قال:

حيث أنه كل مفعول جائز لا يعجز لاحد أن يكون تقيًا

وفي الاجمال كان لوثار بعد انكار الايمان المتدس عائشًا  
 عيشة وحشية الى الغاية اذ كان اكثر ما يتعاطى به الاكل  
 والشرب واللذات المحرمة حتى ضرب به المثل عند  
 الناس فكانوا كلما أرادوا أن يتصوا يومًا بالملاهي والصفاء  
 قالوا اليوم نقصيه على طريقتة لوثار، ولكن ما به تبيين  
 جليًا أخلاق لوثار وتوضح مذاهبه بلا ريب اكثر من كل  
 شيء فهو الصلوة الثنوية التي ألفها هو عينه وهي هذه:

اللهم من علينا وحوثنا ثيابنا وحمائم وجبها وغيثنا. أعطنا عجبلاً سماتنا وجديداً  
 وثيراً نأوتيساً وبقراً. أعطنا كثيراً من النساء وقليلاً من الأولاد فان لأكل

الطيب والشراب العذب هو الحق واسطة بها تقدر ان تتجنب الموتوس .  
ولا يتعجب احد من هذا فانه قد بان من رسالة (١) بعث  
بها لوثر الى صديقه ما نختن لثلاثين من آب سنة ١٥٢٠  
ان ارئداد لوثر من دينه لم يكن الا لغش ومكر وخديعة  
فانه من جملة ما قال في تلك الرسالة هذه الكلمات :

اذ لم يبق لنا سبيل ان نخاف البتة وقد خلوا سبلنا بسلام يباح لنا ان نضلح  
مكونا واكاذيبنا وغلطانا . وكتب ايضا في المجلد الثاني من كتبه

(صحيفة ٢٤٤ حروف الباء) : كم من مرة كلن قلبي يرتجف ويترع  
ويقلق في اذ كان يعرض علي برهانهم (اي برهان الكائنات) الوحيد

السديد وهو هل انت وحدك عالم او يمكن ان هناك العوالم كلها قد سقطت  
في الغلط .. او يمكن ان جميع تلك الاجيال قد بقيت في الطغيان وما عسك

ان تقول ان كنت انت الغلطان وانت تسحب معك هولاء الكثير عددهم  
في الغلط وتهلكهم الى الابد .

وبناء على ذلك لعلم بما صنعنا من الشر والتناق كسنا  
قد يس من خلاص نفسه وهو الذي كان يدعي بان يعطيه

(١) اعلم ان هذه الرسالة كانت قد فمذت والآن وجدت من ملك وطبع  
في الجرنال الفرنسي المعروف بالانفرنس وطبع نصها في ٢٥ ايار سنة ١٨٤٥

لغيره حتى اذا كان ذات ليلة مع زوجته كاترينه الفاخشته  
 اشارت له الى حسن النجوم والكواكب وبهاهنّ فاجابها  
 وقال : لله هذا البهاء والنظام العجيب ولكن ليس هذا النور لنا  
 فاعترضت عليه كاترينه وقالت : لم ذلك العالما قد نفيتم من الملكوت  
 السموي قال ذلك من المذنبات وما هو الا عقاب لنا لاننا قد تركنا احالنا  
 لاؤل ثم تنفس الصعداء متنهّدا فقالت كاترينه : فلعودن  
 اذا الى شاننا لاؤل قال : قد امسى المساء ولا مرقد انتضى وكما  
 عاش هذا الرجل الشقي فكذلك افلتت روحه في حال  
 مخوفة الى الغاية وذلك لانه واقتم المية وهو منهمك  
 بالافراح والملاهي الدنيوية مع اصحابه واخذانه . فكتب  
 على الحائط بقلم من رصاص هذه الكلمات من يد :  
 ايها البابا لما كنت حيا كنت انا غافلتك ولان بموتي اكون موثقتك  
 ثم اوصى وصيته الاخيرة بين ايدي اصدقائه بهذه الكلمات  
 الكفرية وهي صلوا لاجل الرب الهنا ولجل انجيله لكي ينقذنا لان الجمع  
 التريديتيي وهذا البابا الشقي قد امتلا غضبا عليهما (دي وميت المجلد  
 الخامس صحيفته ٧٧٨) \* ومات بامراض شديدة واوجاع  
 قاسية في حال مخوف الى الغاية . فهل ترى يا هذا



يوجد بين الكاثليك من برضى ان يتخذ هذا الرجل لوثار  
اماماً له ومعلماً \*

قصّة زونكل

اولا ريكس زونكل حذا حذو لوثار في خبثه والحادة \*  
وكان كل واحد منهما يفتخر وينسب الى نفسه القلب  
العظيم الذي حدث في ايامهما في الكنيسة \* وفي الحقيقة ان  
زونكل نظير لوثار لم يُقد الى القاء هذه الفتنة العظيمة بمحبة  
الله او الكنيسة بل بالحسد فانه اذ كان قسيساً متصرفاً في  
مدينة زورك من بلاد شويٹسراتفق ان البابا ليون العاشر  
ارسل أحد الرهبان الفرنسيين للانذار بالغفرانات  
المقدسة فامتلاً غضباً لما رأى نفسه مهملًا ولم يعدّ جديراً  
بقضاء ذلك العمل فخالجده روح التمرد على كنيسة الله وشرع  
ينكر اولاً حقيقة الغفرانات ثم طفق يقذف جهراً في سلطان  
الكرسي الرسلي وفي سر التوبة واستحقاق الايمان والخطيئة

الأصلية وثمار الأعمال الصالحة ودعاء القديسين واستشفاعهم  
 وضحية القداس والشرائع البيعية والندور وتزهد الأقليمسيين  
 وغير ذلك من أبواب الديانة \* وكان يتحرى كل الوسائل  
 التي تنهج له الطريق لاغراء العامة باضاليه مما كان روح  
 الكبرياء والعجرفة يوسوس في قلبه \* ويشهد بذلك غوالط في  
 معاماته عن زونكل وكتبه وهو مؤلف طبع في زورك سنة

١٥٨١ اذ يقول في صحيفة ١٨ : يزعم بعض لانام ان زونكل قد طهر

عروسة المسيح المحبوبة اعني الكنيسة من شرور الخرافات الخبيرة (يعني بذلك

الكنيسة الكاثوليكية) وأساخها فانه جاش جاشه على جميع الاصناف واستل

سيفه وهو السيف الذي حرمه المسيح لكي يضطر معانديه بالقسر والمخير ان

يخضعوا للعالمية . وقيد الى ذلك بروح الجنون والاضطراب لا بالتبشير بكلام الله

بما ينبغي من اللياقة والصواب . وفضلاً عن أنه غصب الناس

بالمنازعات والدسائس المكرية ان ينقادوا الى تعاليمه تجاسر

ايضاً أن يحرف الكتاب المقدس لكي يسهل له الطريق

الى جذب المخاصمين الى آرائه السخيفة وناهيك مثلاً به

تستدل على حقيقة ماقلته ما ورد في المجلد الثاني من كتابه

في الدين الصادق والدين الكاذب صحيفة ٢١٠ حرف

الألف حيث قال : هكذا تقرأ في لوقا : وأخذ خبزا وشكروا وكسروا أعطاهم  
 قائلاً هذا إشارة جسدي . ولم يكتب بذلك بل في نسخ الكتاب  
 المقدس التي طبعت بسعيه حذف دائماً لفظة موحية  
 الكلام في تقديس جسد المسيح ودمه ووضع مكانها لفظة  
 يشير ومن ذلك اغتياض غيظاً شديداً العلامة البرتسنتي  
 كرادس شلسمبرغ حتى التزم أن يرفع صوته ويلوم هذا الاثم  
 والنفاق الجسم اذ قال في الكتاب الثاني من مؤلفه في اللاهوت  
 الكلويني صحيفة ٤٢ حرف الباء : لا يمكن احداً البتة أن يعذر  
 زونكل في اثمه هذا . ان الأمر لواضح جداً حيث انه في النص  
 اليوناني لانقرأ يشير بل *esti* اي هو . واذ كان زونكل  
 يعلم ان صنيعه هذا لامحالة يهيج الغضب في صدور الجميع  
 قال كما ورد في الكتاب الرابع من مراسلات اوكلهاديوس  
 وزونكل صحيفة ١٦٩ : يجب ان نعمل هذه الاشياء بفطنة رويداً رويداً  
 وذلك مع قليلين و٥ الذين نقدر ان نسر اليهم بالاشياء الخفية . وقال ايضاً  
 في صحيفة ٢١٢ من كتابه في الدين الصادق والكاذب :  
 فانه صلح هاهنا ما قلناه هناك وذلك بهذا النسق أي بان يكون ما نقوله الآن في سنة  
 اثنتين واربعين من عمرنا يفضل على ما قلناه في سنة الاربعين حيث كتبنا مراعاة

للزمان أكثر مما للحقيقة كما قلنا سابقاً: لئلا نفترسنا الكلاب والنخازير في المبادي.  
 وبلغ به الاحقاد الى حد أنه لم يستحي أن يعلم  
 أن الله بنفسه هو سبب الخطيئة وأنه هو الذي  
 يجعل الانسان على عملها ويحركه على ان يرتكب  
 اشنع المآثم. وهاك البرهان على ذلك من المجلد الاول من  
 مؤلفاته (الباب السادس في العناية صحيفة ٢٦٦) حيث قال:

تعدوا على الشريعة لامقام فاعلين بل بمقام آله يستعملها الله مطلقاً حسب

ارادته مثل رب البيت الذي له سلطان على الماء ان يستعمله للشرب او ان

يسكبه على الارض ولا تهان الآلة اذا ضرب المطراق احياناً على السندان

او ضرب السندان على المطراق فالله اذا هو الذي يعرك المغتال ليعتدل

البريء... وربما تعترض وتقول فاذا المغتال قد اضطر الى عمل الجرمه فأجيبك

واقول نعم انه لقد اضطر... والله هو الذي يعرك المغتال لسفك الدم...

وان الله ما عدا انه يعرك ويحث حتى يقتل ذلك البريء يعمل ايضاً اكثر من

ذلك... فالذي يحث يصنع ذلك بغير تفكر في الشرالته لانه ليس تحت شريعة

ومما اشتهر به زونكل ايضاً قبح سيرته وتهتكه ولا نبرهن

على ذلك الا من شهادته في عرض قدم به مع أصحابه

الاشقياء الى وجوه المشيخة الشونيسرية التي قال فيها:

من اولاً ريكس زونكل وبقيته خدام لا يجيل الى وجوه المشيخة الشويستريّة  
 المشهورة بالتقوى والحكمة نعمة وسلام من الله... فنرغب اليكم باخشع  
 التوسلات أن لاتحرمونا من الزواج نحن الذين ابتلينا بضعف اجسادنا ونعلم أن  
 الله لم يُعَمِّعنا بفضيلة العفة واذا تأملنا في قول بولس الرسول نرى انه لاسبب  
 ازواجنا قطعاً الا أننا نحس بأن اجسادنا تنقاد للشهوة وهي تنقد فينا ونحن  
 لانقدر ان ننكر ذلك وبسببها قد صرنا عاراً قدام الكنائس... فاننا جرتنا  
 انفسنا الى الآن وراينا انه قد حُرِّمنا من هذه النعمة (اي العفة)... ياله من  
 خجل اننا قد احترقنا بهذه النار حتى أننا عملنا اشياء كثيرة لا تليق بالبحر.  
 فهل يمكن لأحد أن يشهد على نفسه شهادةً أفصح وأقبح  
 من هذه؟

ثم ان زونكل لكي يساوي لوثار في كل الخلال تزوج  
 بأرملة غنيّة وقضى حياته بسيرة غير معدوحة حتى ان  
 اصدقاءه بعينهم حكموا عليه بالهلاك كما يشهد بذلك  
 غولطري في محاماته (صحيفة ٣١ حرف الباء) اذ يقول : ان  
 اولئك قضائنا الفخماء لا يخجلون ان يعكفوا عليه بأنه مات بالخطايا وانه ابن  
 جهنم وسلسبرغ يسميه رجلاً نعيس الذكر (في اللاهوت الكلويني في  
 المقدمة) وحكى اسبنيانس في كتاب نوارنج الاسرار

(الجزء الثاني صحيفة ١٨٧): ان لوثر زعم ان زونكل مات في خطاياہ . وكانت نهاية حياته انه بعدما سجس العالم بتعاليم الضلالية سقط مجروحاً في قتال اتقد بين اصحابه وبين الكاثليك . وفي هذه حاله التعيسة بعد هنيهة اتاه احد الجنود المقانين وسقاه كاس الحمام ثم اسلم جسده للحريق \*  


---

قصّة كلين

او كلين

يوحنا كلين كان في شبويته قد فاز بوظيفة كنائسية في مدينة نويون وهي مولد ورحل الى اورليانس ويورج في طلب العلوم \* فقرأ هناك اللغة اليونانية على المعلم ولمر احد مرسلي لوثر ومنه تلقن جميع التعاليم التي كانت يومئذ متخترع واذ كان قد سكر من كاس بابل الشقية قصد مدينة باريس في طلب وظيفة اعظم واغنى من تلك

فشرع بتحايل هنا وهنا ليغال أربى مُهدداً ولاة الامر بأنه  
 إن لم ينل ما يبتغيه ينتقم انتقاماً جسيماً يبقى ذكره الى  
 مدى خمسمائة سنة . واذ حدث الامر خلاف مرغوبه  
 امتلاً غضباً جهنمياً وأقبل على اصطناع مُحدثه . فليس  
 محبة الحق وغيره مجد الله والشهامة على الكنيسة هي  
 التي حرّكت كلبين أن يرتد من الايمان الكاثوليكي بل  
 هوى الانتقام لا غير كما رأيت . وكان ما حرّمه من نوال  
 الرتبة التي سعى فيها خلاعته وسيرته الرديئة التي كانت  
 قد شاعت لدى الجميع لسبب وسمته نارياً كان قد  
 وسم بها بأمر الحاكم في ظهره اذ كبس عليه يوماً في حال  
 اللواط ولهذا لم يزل منذ ذلك العهد معروفاً بصاحب  
 الوسمة ثم ان كلبين نظير لوثار وزونكل كانت روح العجب  
 والكبرياء قد استولت عليه ولكن بوجه اقبح واشنع حتى  
 صارت الناس يعرفونه قاطبةً فما عدا انه كان يحقّر الآباء  
 القديسين ومرسوم الكنيسة وما يشبه ذلك كان يرفض  
 سلطان الكنيسة بعينه على تفسير الكتاب المقدس  
 واستبدّ بهذا السلطان لنفسه وكان يريد ان يتمسك كل

الورى بتفاسيره ويعملوا بموجبها والويل لمن كان يضاد  
 آراءه ولو بشيء زهيد فانه كان في الحال يشب عليه سخطاً  
 ويلقبه بخنزير او حمار او كلب او حصان او ثور او سكران  
 او مغضوب عليه ومما جرى له يوماً مع وسغل واحد  
 من حزب لوثر انه لامر على انه مهذار كثير الكلام  
 فقال له كلبين : ليس مدرستك الاكناس خنازير متن ... افهمتني

يا كلب . افهمتني جيداً يا مخنون : افهمتني يا بهيمة واهية .  
 واغتاظ يوماً على جنيتي وسرويت فبعث احدهما الى  
 النفي واحرق الآخر بالنار . وبلغ به حرصه على اذاعة  
 ملحداته الى ان عثا بالكتاب المقدس هو ايضاً . ومن جملة  
 ذلك انه اراد ان يبين ان الرسل كان لهم نساء يعيشون  
 معهم وذلك لشدة بغضه لبتولية الاقلياتيين فحرف  
 هذه الآية (من ابركسيس ١ : ١٤) وهي : هولاء كلهم كانوا يواطون

بنفس واحد على الصلوة والطلبة مع النساء ومريم ام يسوع ومع اخوته .

فقال : هولاء كلهم كانوا يواطون بنفس واحد على الصلوة والطلبة مع  
 نساتهم الخ .

ومن جملة ملحداته القول بان الاسرار لا فعل لها



وليس لها قوّة لاصدار النعمة . وكان يزعم أنها ليست الآ  
علامات فارغتها . ولما رأى في الكتاب المقدس ما ينفي  
هذا المذهب الباطل كما في طيطس ٣ : ٥ حيث يقول

خلصنا بغسل الميلاد الثاني وتجديد الروح القدس الذي سكبته بغنى علينا .

حرف هذه الآية بمحذف لفظة تجديد منها وقال خالصنا  
بغسل ميلاد الروح القدس الخ فهذه وامثالها كانت اعمال كلبين .

ومن المعتاد ان الانسان اذا لم يكن مهدياً بروح الحق  
والعدل فلا بد من ان يسقط في مناقضة لنفسه باهظة

تُفضي به الى الفضيحة وتشين قدر ما يدعي به وكذلك  
كلبين ناقض ذاته بنفسه مراراً فانه كان مرة يعلم ان

الله مبدع الخطيئة وأنه يحث الانسان ويغيره بارتكاب  
السوء وتارة كان يُنذربان الانسان خاطئ من ذاته مجرم

ومستوجب للهلاك المخلد \* ولكن ياصاح ان كان الانسان  
يغصبه الله لعمل الاثم فبأي وجع يكون خاطئاً . وكيف

يُعتسب مذنباً من ليس هو الا آلة تجمأ بيد الخاطئ .  
ثم كان يوماً يعلم ان الايمان مقرون لامحالة بعجبة الله والاعمال

الصالحة التي هي ثمرته الخاصة ويوماً كان ينقض ذلك

زاعماً ان الايمان يقوم بلا اعمال لا بل يمكن ان يكون مقروناً  
 بأفعال السيئات . وكذلك كان يوماً يعلم ان جميع الأطفال  
 الذين آباؤهم مؤمنون يتبررون قبل افتنائهم المعمودية لأنهم  
 محشورين في الميثاق الذي ضربه الله مع أبينا ابراهيم وذريته  
 بعد وانهم لذلك غير قابلين ان يخسروا النعمة وانهم كلهم  
 مختارون وبعد ذلك لم يستحي من ان يعلم ان ليس كلهم  
 يخلصون ولا جميعهم مختارون \*

ثم ان المعهود في الحكايات الليلية والقصص العنترية  
 أنها تختم بالزواج وكذلك حكاية هذا الرجل ختمت بزواج  
 على امرأة اسمها هيدبايته كان قد سحرها الى مذهب  
 الكفري \*

وبعدما اضرم نار الاتحاد والنفاق بنعاليمه السيئة مات  
 مؤنة شنيعة كما حكى شلوسلبرك البرتستتي ( في الكتاب  
 الثاني من لاهوت كلبين صحيفة ٧٢ حرف الألف ) حيث

قال : ان الله يمينه القادرة هكذا ضرب هذا الرجل الهراطقي حتى أنه في حالة

اليأس من الخلاص والاستغاثة بالشياطين اسلم روحه العيسة وهو يتسم

ويكثر ويحتف في أوضاع الأحوال . ومات كلبين بمرض مجهد وكرمه الى الغاية

فانه أصابه ورم في معاشه وجمناك رَعْتَهُ القمل والديدان وتكاثرت ولشكة النماة  
 لم يكن احد يستطيع ان يدنو منه. وبعضد هذه الشهادة شهادة يوحنا  
 هرن وهو من تلاميذ كلين (في كتاب قصة كلين) حيث  
 قال : ان كلين قضى حياته بقطع الرجاء ومات بمرض يستحي منه كريد  
 الى الغاية. وهو الذي به تهدد الله العصاة والملاعين وكان قبل اقل ادنى  
 كثيراً وهزل ونحف جسمه وهذا ما أشهك بكل حق انا الذي كنت حاضراً  
 ويعني لك رأيت آخرته الشقية المرعبة \*

نظري في ما سبق

ليحكم الآن القارئ هل يمكن أن الله عز وجل اختاره هؤلاء  
 الاشخاص الثلاثة الذين سبقت قصصهم لكي يجدد على  
 يدهم وجه كنيسة الطاهرة ويصالح اعورها كما يدعي البرتستنت.  
 وهل وجدت فيهم خلقة واحدة من خلال الانبياء الأطهار الذين  
 ارسلهم رب الجيوش الى الشعب الاسرائيلي \* ابن العجائب  
 والمعجزات أم ابن الصيامات المتطولة والتمشقات القامعة  
 أم ابن الورع والتقوى وابن العفة والطهارة وابن سائر  
 الفضائل والاعمال الصالحة : لم يُلَفَ فيهم شيء من

ذلك \* فهم كما يُقال في لغة العامة اناس منزوعون من  
كُل الخيرات \*

وقد أحببنا ان نضع ههنا في جدول واحد نبذة من  
الآراء الغربية التي يستسهلها العقل السليم من جملة ما ذهب  
اليه هؤلاء الخوارج اعني لوثار وزونكلر وكليين ومن ذلك  
يتضح جلياً قدر ما يدعون بههم واصحابهم من اصلاح الديانة  
المسيحية \*

#### القضية الاولى

ليست الاعمال الصالحة ضرورية للخلاص

#### القضية الثانية

الله موثي الخطيئة وهو الذي يحرك الانسان ويحثه  
ويغضبه على عمل السوء كما ان الاعمال الصالحة تُنسب  
الى الله بما انه هو مبدئها الاصلي كذلك يجب ان تُنسب  
اليه الاعمال السيئة ايضا \*

#### القضية الثالثة

ان آدم وكل الناس معه قاطبة قد فقدوا اختيار الارادة  
بالخطيئة الاصليّة

## القضية الرابعة

لا يمكن العمل بجميع وصايا الله قطعاً

## القضية الخامسة

ان الله يخلق اغلب الناس لغاية ان يهلكهم ابداً لا لغاية اخرى

## القضية السادسة

لا يتبرر الا بالمختارون وهم لا يمكن ان يرتكبوا خطيئة اي ما تحسب عليهم تلك الخطايا التي يرتكبونها بعد المعمودية

## القضية السابعة

لكوننا لا نحصل على نعم افضال يسوع المسيح الا بالايمان فكل واحد منا يقدر ان يكون قدسياً كالمثلثة او كما الله مهما كانت نفسنا مدنسة بالخطايا واما اولئك الذين تبعوا هولاء الملحدين فاقول عنهم بالايجاز حيث اني قد جاوزت حدود المقدمة ان جميعهم كانوا مثل جميعهم بل يصح فيهم المثل الشائع عرف من طبقه وكفى لذلك شهادة بما اورده كلبين عينه في حق احد الاكليروسيين المنكود الحظ الذي هجر حوض امه الكنيسة

المقدسة ودخل مُعسكر العصاة حيث قال انه لمث ملكاً مقاوماً  
 نور الحق (اي تعاليمه) الى ان راي يوماً المسيح بزيتي امرأة وحالها طفر بها  
 عبث بها بكل نوع . (كذا أودين في المجلد الاول من قصته  
 كلبين صحيفته ٢٨٧) واترك للقاري ان يستنتج من هذه  
 الشهادة كل النتائج \* والان اعبر الى اثبات الحقائق  
 الكاثوليكية التي ترفضها البرتستنت وبالله ثقتي \*

بعض من الذين يترددون في سلك الكاثوليك

بعض من الذين يترددون في سلك الكاثوليك

بعض من الذين يترددون في سلك الكاثوليك

بعض من الذين يترددون في سلك الكاثوليك

بعض من الذين يترددون في سلك الكاثوليك

بعض من الذين يترددون في سلك الكاثوليك

بعض من الذين يترددون في سلك الكاثوليك

بعض من الذين يترددون في سلك الكاثوليك

بعض من الذين يترددون في سلك الكاثوليك

بعض من الذين يترددون في سلك الكاثوليك

بعض من الذين يترددون في سلك الكاثوليك

## الفصل الاول

في القاعة التي بها يقدر الانسان بتاكيد كلي ان يقف  
على حقيقة الامور التي اوحى بها الله ليومن بها  
ويعمل بموجبها

من اوضح الامور واوكدها انه لا بد من قاعة او واسطة  
مضبوطه يكون الله قد اعطاها لجميع الناس لكي يقدروا بها  
ان يعرفوا ما اوحى به الله وما حلله وما حرّمه بغاية التاكيد  
وبلا خطر سقوط في الغلط .

ولعمري ان ذلك الذي " يريد ان جميع الناس  
يخلصون ولك معرفة الحق يقبلون " (طيمثاوس ٢: ٤)  
لا بد من انه قد دبر الوسائط اللازمة لنوال هذه الغاية العظيمة .  
وان الوسطة الاولى التي هي اساس سائر الوسائط التي  
اختارها الله لخلاص جنس البشر فهي الايمان الالهي  
الفائق الطبيعة بالمخائيق التي اوحى الله بها الذي بدونه

لا يمكن ارضاؤه عز وجل (عبرانيين ١١: ٦) ولكن الايمان  
الذي هذه صفة لا يمكن ان نحصل عليه الا بعد معرفتنا  
بغاية اليقين الحقائق التي يجب التصديق والتمسك بها  
فينتج من ذلك بغاية الاتضاح ان العناية الالهية قد دبرت  
لنا واعطتنا قاعدة امينة غير قابلة الغش بهانقدر ان نميز  
ما اوحى به الله مما لم يوح به ونطلع على ما يجب ان يكون  
موضوع ايماننا وما يلزم رفضه . ولولا ذلك لصح ان الله لم يدبر  
للانسان الوسائط الضرورية لنوال الغاية العظيمة التي هو  
بعينه قد خلقه لاجلها . الا ترى ان الآله الغير المتناهي في  
حكيمته وعدله يطلب من الانسان ايمانا قلبيا وطيدا ثابتا  
وحد عليه قصاص الهلاك الابدي . وكيف يمكن مع ذلك  
انه لم يهد الانسان الى معرفة الحقائق الالهية التي هي  
موضوع هذا الايمان بهداية حقيقية امينة \* هذا وان العقل  
البشري هو متناه ومحدود وضعيف الى الغاية فلا نسبة  
بينه وبين الحقائق التي تفوقه اذ هي غير متناهية وشبه  
محدودة والتي هي موضوع ذلك الايمان الذي هو الايقان  
بامور لا ترى (عبرانيين ١١: ١) اي بامور سرية لا يقدر



العقل البشري ان يدركها . وناهيك ان الانسان كثيراً  
 ما يغلط ويترجم في الامور الطبيعية التي يقدر ان يدركها  
 بوسائل طبيعية فيحتاج الى مرشد ودليل عليها فكيف  
 يجب ان يكون ذلك في الامور الالهية التي تفوق كل  
 عقل ويحسر الذهن البشري عند تأملها فتأكد من ذلك  
 غاية التاكيد ان الله قد اعطانا قاعدة اودليلاً لانهتدي بها  
 والاكان مثلنا في الامر العظيم الذي يخص خلاص نفسنا  
 كمثل اولئك البائسين الذين يسيرون في بحر عرمم  
 متموج بسفينة لاسكان لها ولادليل في ليلت ليلاء حالكة  
 اذ تارة تغوص السفينة بهم في اغوار اللجج وتارة تلاطمها  
 الامواج وتذفهم طوراً الى المشرق وطوراً الى المغرب من  
 غير ان يقدروا ان يعلموا الى اين يتوجهون ولا اي  
 منقلب ينقلبون .

وان الكتاب المقدس بعينه يفيدنا بوجود هذه الوسطة  
 الاكيدة الامينة فقد جاء ( في اشعيا ٣٥ : ٨ ) ويكون

هناك السبيل الطريق ويسمى طريقاً مقدساً لا يعجز فيه نجس وهذا يكون  
 لكم طريقاً حتى لا يضل به ولو الجهال . والمسيح ايضاً ( في يوحنا

٨: ١٣) قال عن نفسه بانّه هو الطريق والحق والحياة والنور  
وانّ تعاليمه عينها هي نورٌ وحقٌّ فمن يتبعها لم يمش في  
الظلام بل يكون له نور الحياة فهذه الآيات تدلنا على أنّه  
يوجد طريق منير مستقيم غير مضلّ به تقدم الناس ان  
تسلك وتصل الى معرفة الحق اي الحقائق الموحى  
بها التي هي موضوع الايمان الوطيد، وهذا ايضا هو الذي  
نعقده به جميع الملل النصرانية أي بوجود قاعدة حقيقية أمانة  
تهدي الى معرفة الحقائق الالهية ❀

ولكن ما عساه ان تكون هذه القاعدة الحقيقية الامينة  
التي تهدي جميع الناس الى معرفة الحقائق الموحى بها .  
انه يجب ان تصحّ فيها هذه الشروط الاربعة باجمعها وهي  
أولاً ان تكون حقيقية وامينة وثانياً ان تكون سالحة لدفع كل  
الاعتراضات والشكوك التي يمكن ان تحدث في  
المجادلات الدينية وثالثاً ان تكون عامّة اي قريبة المناول  
للجميع قاطبة ورابعاً ان تكون مستديمة غير قابلة الزوال . فمتى  
ما نقصت واحدة من هذه الشروط الاربعة لم تكن هناك  
القاعدة التي نحن في صددنا وبالعكس حيثما اتفقت هذه

الشروط الاربعة فتلك هي الوساطة التي اعطاها الله لمعرفة  
الحقائق الالهية التي اوحى بها \*

فقبل ان نبين ماهي هذه القاعدة نقول ان لوثار ومعه  
جميع المبتدعين قد اسسوا ديانتهم على الكتاب المقدس  
بمقتضى ما يفهمه كل منهم فهما خاصيا ورفضوا ما سواه  
اعني انهم قالوا ان الكتاب المقدس وحده وبذاته هو القاعدة  
الوحيدة الحقيقية التي تدلنا على ما يجب علينا الايمان به  
من الحقائق الالهية وافضين سلطان الكنيسة المقدسة  
وتقليدات الاءاء السالفين \* وسنبين ضلالة هذا الزعم في  
الفصل الآتي \*

## الفصل الثاني

في أنه لا يمكن أن يكون الكتاب المقدس القاعدة الوحيدة الحقيقية التي  
 اعطاناها الله لكي نهتدي بها الى معرفة لامور الموحى بها  
 لان تلك القاعدة معدومة للاساس بالكلية

١. قبل كل شيء نسال البرستنت ونقول ما هو  
 الكتاب المقدس وما هي الاسفار التي ينطوي عليها وكم  
 عددها وهذا السؤال لانرى احدا من البرستنت يجيبنا  
 فيه بشي . وذلك لانهم ان حاولوا الجواب يلتزمون ان ينكروا  
 هذا المشكل اما بالكتاب المقدس بعينه واما خارجه .  
 وكلا الانين محالان فانه من يبين صحة الكتاب المقدس  
 وسائر ما يتعلق به بشواهد الكتاب المقدس بعينه يتجاوز  
 اصول المنطق حيث يبرهن بما يحتاج الى برهان بل بما هو  
 عين ما يريد البرهان عليه اذ يبين وجود الكتاب المقدس  
 وفحواه وعدد اسفاره من آيات الكتاب المقدس بعينه  
 الذي يحتاج الى بينة شرعية حقيقية لكي يثبت عند

الايام انه كلام الله المنزول . واما ان اختار البروتستنت ان  
 يعدوا الى بينات خارجة عن الكتاب المقدس يكونون  
 حينئذ قد خرجوا عن الطريق الذي تمسكوا به كانه هو  
 الطريق الحقيقي وحده وبذلك ينتقصون كل اساسهم \*  
 وناهيك انهم في امور الدين لا يقبلون الا الكتاب المقدس  
 ويرفضون كل ما سواه \* وقد لاح ذلك للوثار بنفسه اذ  
 تأمل في هذه الأمور حتى انه اضطر أخيراً ان يقول : ( في  
 صحيفة ٤٠٨ و ٤٠٩ من كتبه المطبوعة في وينا ) فليذكروا اذا كل  
 الكتب المقدسة ودعوة التبشير فان هك قد تسلما من البابا ... نعرف بأنه  
 توجد في الكنيسة البابوية حقائق الخلاص بل كل الحقائق التي نعم قد تسلما  
 وفي الحقيقة انه في الكنيسة البابوية توجد الكتب المقدسة الحقيقية . والمعمودية  
 الحقيقية . وسر القربان الحقيقي . والمفاتيح الحقيقية التي تغفر الخطايا . والتبشير  
 الحقيقي . والتعاليم الحقيقية التي تعتري على الصلوة الربانية وعلى قواعد الايمان  
 وعلى الوصايا العشر بل اقر ان في الكنيسة البورية حقيقة الديانة المسيحية .  
 فهذه شهادة لوثار اول الذين ابتدعوا الديانة البروتستنتية فكنتي  
 هي بذاتها لدحض واطاعة كل ما علمته البروتستنت \*  
 ٢ اولاً انه لأمر لا يمكن انكاره انه لكل بنيان لا بد من

أساس والأساس من ذات طبعه يجب ان يسبق البنيان .  
 ثانياً انه لمن المعلوم ان متى البشير كتب انجيله بثمانى سنين  
 بعد صعود المسيح الى السماء . ولو قنا بعشرين سنة  
 ومقرس باحدى عشرة سنة . ويوحنا بخمس وستين  
 سنة \* فالان اعترض على البرتستنت واسا لهم في  
 مئة السنين الثماني التي مضت من صعود المسيح  
 الى ظهور انجيل مارتنى اكانت موجودة كنيسة المسيح  
 الحقيقية أم لا . او كانت معلومة لدى الجميع الحقائق  
 الالهية التي هي موضوع الايمان ام لا : او كان اولئك المومنون  
 مسيحيين ام لا . فان لم يريدوا ان يعدوا من المجانين فيجب  
 عليهم ان يعترفوا جلياً بانه في تلك المدة كانت كنيسة المسيح  
 الحقيقية موجودة . وكانت الحقائق التي اوحى بها الله الى  
 العالم معروفة بغاية الاتضاح . وكان بين الناس مسيحيون  
 حقيقيون مومنون ايماناً ثابتاً حقيقياً بالمسيح وبجميع القواعد  
 الدينية مع انه لم تكن الكتب المقدسة موجودة في ذلك  
 العصر . فاذا ينتج ان الكتب المقدسة في استهلال الديانة  
 المسيحية لم تكن القاعدة الوحيدة لمعرفة الحقائق الالهية

فيمكن اذاً ان تكون ديانتم وكنيستكم وایمان وخلص بلا كتب  
 مقدسة . ويطل مذهب البرتستنت الذي به يزعمون  
 انه لا كنيسة ولا ايمان ولا خلاص بغير الكتاب المقدس .  
 ويتج من ذلك انه كما صار وقت لم يكن فيه الكتاب المقدس  
 قاعة وحيدة للايمان ووسيلة وحيدة للخلاص فكذلك في  
 كل آن لم يجعل الله الكتاب المقدس اساساً وحيداً للايمان  
 لان قاعة الايمان وتدبير الخلاص يجب ان يكون من عصر  
 المسيح فصاعداً واحداً في كل الاجيال بلا تغيير . ونقول  
 ايضاً انه لو صدق وجوب الكتاب المقدس بمنزلة اساس  
 للايمان والكنيسة لصدق ذلك على الكتاب المقدس كله  
 لا على اجزاء منه بحيث انه ان نقص شيء منه لم يصح  
 الايمان . والحال ان الامر بخلاف ذلك فاننا نعلم ان كنائس  
 كثيرة في الاجيال القديمة لم يكن عندها الكتاب المقدس  
 الا ناصباً من الدهور ولا سيما الكنيسة السريانية التي  
 كانت يوماً مسترلية على جانب دظيم من اسيا الغربية .  
 وقد بقيت الى يومنا هذا اجزاء من الكتاب المقدس  
 غير موجودة عندها كسفر الرويا وبعض الرسائل الثمانية

وفصول من الاناجيل . ولن يتجاسر احد من البرتستنت  
 ان ينقوه بان هذه الكنيسة الجليلة قدمت الايمان الصحيح .  
 فليس الكتاب المقدس اذا القاعدة الوحيدة للايمان . فالتا  
 ان هذا معتقد البرتستنت لا اصل له في الكتب المقدسة  
 حيث اننا نرى ابدا ان المخاص الالهية امر تلاميذ ان  
 يحرروا كتبها ينشرون التعاليم المقدسة بين الانام لكي  
 يقتبسوا منها معتقدهم . بل نجد عكس ذلك فان بولس الرسول  
 قال : ان الايمان هو من السمع ( رومية ١٠ : ١٧ ) وسيدنا يسوع المسيح  
 ( في متى ١٩ : ٢٨ ) قال لرسله القديسين : اذبحوا وتلذذوا بجمع الاسم  
 وخدموا باسم الاب والابن والروح القدس . وعلمهم ان يحفظوا جميع ما وصيتكم به .  
 والرسل القديسون امتثلوا هذا الامر بكل تدقيق كما  
 يشهد الانجيل ( مرقس ١٦ : ٢٠ ) حيث يقال : واتاكم فخرجوا  
 وكرزوا في كل مكان والرب يعمل معهم ويثبت الكلام بالآية التابعة . وبولس  
 الرسول ( رومية ١٠ : ١٨ ) سال قائلاً : العلم لم يسمعوا  
 فيجب على ذلك بكلام النبي المكمل : بلى . الى جميع الارض  
 خرج صوتهم ( ولم يقل انتشرت كتبهم ) والى اقصى الاسكنة  
 افروهم اي اقوال المبشرين . وهناك : ١٣ و ١٤ قال :



لان كل من يدعو باسم الرب يخلص فكيف يدعون من لم يؤمنوا به وكيف يؤمنون من لم يسمعوا به وكيف يسمعون بلا مبشر . فاعتبر هاهنا جيداً ان الرسول يعلم ان الايمان من السمع والسمع من التبشير لامن مطالعة الكتب المقدسة . وفي التحقيق ان ايمان المسيح قد انتشر بالتبشير فان جميع الذين اقتبلوا دين المسيح اما من اليهودية واما من عبادة الاصنام لم يمتاوا الى ذلك بقوة الكتب بل بقوة التبشير اذ لم تكن حينئذ كتب كما راينا .

(٢) ولكن من جهة اخرى في الكتاب المقدس آيات تنفي معتقد البرنستنت لابل تامر بخلافه اي تامر بالخصوع والاطاعة لكل ما ينذر به ويعلمه رسله المبشرون وتمهد على العصاة عقاباً جسيماً . فقد قال المسيح له المجد (في لوقا ١٠: ١٦) الذي يسمع منكم يسمع مني والذي يردكم ردني . وفي انجيل متى (١٨: ١٨) وان لم يسمع من الكنيسة فليكن عندك كالوثني والعشار . وهناك في ١٤: ١٥ و ١٥: ١٥ قال : ومن لا يقبلكم ولا يسمع كلامكم فاخرجوا خارجاً من ذلك البيت او تلك المدينة وانفضوا غبار ارجلكم . الحق اقول لكم ستكون لارض سدوم وعامورة يوم الذين حالة اكثر

احتمالاً تمالك المدينة ... وقال (في يوحنا ١٧: ٢) ولست اسأل من اجل هولاء فقط بل ايضاً من اجل الذين يؤمنون بي بكلامهم. فمن هذه الشهادات وغيرها لا بد من ان يكون قد اتضح ان التدابير التي اختارها المسيح للانذار بتعاليمه المحيية ولصيانة الايمان المقدس في الباب المومنين كلها هي متوقفة على تعاليم اولئك الذين كان قد ارسلهم وعلى سلطانهم الالهي الذي قد تسلسل من بعدهم الى خلفائهم كما يستبين من كلام المخلص اذ قال:

(متى ٢٨: ٢٠) وها انا معكم كل الايام

الى انقضاء الدهر

## الفصل الثالث

في ان الكتاب المقدس غويص عسر الفهم في مواضع كثيرة فلا  
يعجز لاحد رجلاً كان امر امرأة ان يفسره  
على مقتضى عقله

١ ان الرسل القديسين في ايامهم بعينها تحركوا بروح  
القدس لمحاربة اولئك الاردياء الذين بنفاق لا بوصف  
كانوا قد تجاسروا ان يعوجوا التعاليم الموحى بها ويفسروها  
على مقتضى اغراضهم \* فالرسول بولس (في ١ قورنثيه ١٥ :  
١٢ الى ١٥) ويخ اولئك الذين كانوا قد تجاسروا ان يفسروا  
التعاليم التي كانوا قد تعلموها عن قيامته الاجساد الاخيرة  
بمعنى قيامة روحية وقال : ولكن ان كان المسيح يُكرز به انه قام من  
لاموات فكيف يقول قوم بينكم ان ليس قيامة اموات . فان لم تكن قيامة  
اموات فلا يكون المسيح قد قام . وان لم يكن المسيح قد قام فباطلة  
كرازتنا وباطل ايضاً ايمانكم . ونوجد نحن ايضاً شهود زور لله . وفي ٢  
تسلونيقي ٢ : شجع اولئك الضعفاء الذين كانوا قد

اتخذوا بتعاليم بعض الادياء عن سرعة مجي يوم الرب وقال :  
لا يغدعكم احد على طريقه ما . وفي ١ طيمثاوس ٦ : ٢٠ حث  
تلميذ ان يحفظ ما استودعه اياه من التعاليم الصحيحة

الحقيقية المخالفة للتعاليم الكاذبة وقال : يا قسوثوس

احفظ الوديعة معرضاً عن الكلام الباطل الدنس وبخالفات العلم

الكاذب الاسم الذي اذ تطاهر به قزم راغوا من جهة الايمان .

فهذه وتغيرها تفهمنا كم كان منافياً لتعاليم الرسل القديسين

تفسير الكتاب المقدس الخاص الذي كان داب

المنافقين \*

٣ ان ما يعلمه البرتستنت في هذا الشأن هو مختلف

جداً عما تمسك به المسيحيون الاولون . فانه لا يخفى احدًا

انه كان قد حدث مشاجرة عظيمة في كنيسة انطاكية

من جهة وجوب حفظ الشرائع اليهودية اضروي ذلك

للخلاص امر لا . فحسب مذهب البرتستنت وتعليمهم

كل واحد من المؤمنين كان له استطاعة ان يحمل هذا

المشكل اي كان يقدر كل واحد من المؤمنين ان يقرأ

الكتاب المقدس ويعطي بموجبه جواباً لنفسه عن تلك

المسألة . والحال ان الامر وقع بخلاف ذلك فان المؤمنين  
اذ كانت آراءهم متقسمة وكان بينهم مباحثة وخلاف عظيم  
التزموا ان يلتجئوا الى سلطان الرسل فاجتمعوا في اورشليم  
وحكموا بما كان يجب التمسك به ورفض غيره . وهكذا  
بتروا الدعوى اصلاً .

٣ وما عدا ما قلناه الى الان فهناك بينات كتابية بها  
يستبين ان مذهب البرتستنت مخالف لما رتبته العناية  
الالهية . قال بطرس الرسول ( في ٢ بطرس ١ : ٢٠ )

عالمين هذا اولاً ان كل نبوة الكتاب ليست من تفسير خاص لانه لم تات نبوة

قط ومشية انسان بل تكلم اناس الله القديسون مسوقين من الروح القدس .

فانظر كيف ينفي هنا جلياً التفسير الخاص الذي قدعي

به البرتستنت وناهيك ان البرتستنت بعينهم يعترفون

انه لا يستطيع احد ان يفسر الكتاب المقدس حاله لم يوت

نعمة من موهبة الروح القدس . والحال ان بولس الرسول

( في اقورنثي ١ : ٤ و ١٢ ) يعلمنا انه انواع مواهب موجودة ولكن الروح

واحد ... فانه لواحد يعطى بالروح كلام حكمة . ولاخر كلام علم ...

ولاخر نبوة . ولاخر تميز لاواحد ... ولكن هك كلها يععملها الروح الواحد بعينه

قاسماً لكل واحد بمفرده كما بشيء ممن هنا يسوع نحن ان نستنتج ان  
 موهبة تفسير الكتاب المقدس لم تعط لكل احد بل لاولئك

الذين قد اقامهم الله في كنيسة المقدسة رسلاً ورعاة ومعلمين  
 فقط (افسس ٤: ١١) \* وقال الكتاب (في ابركسيس ٨: ٢٧)

واذا رجل حبشي خصمي وزبر لئكة دابة ملكة الحبشة كان على جميع

حزاقها. فهذا كان قد جاء الى اورشليم ليعبد وكان راجعاً اوج الساعلى مركبته

ومو يقرا النبي اشعيا. فقال الروح انجيلس تقدم ورافق هذه المركبة.

فبادر اليه فيلبس وسعد يقرا النبي اشعيا. قال العلات تفهم ما انت تقرأ. فقال

كيف يمكنني ان لم يرشدني احد. فان كان هذا الخصمي الذي

كان رجلاً صالحاً وكان مواظباً على قراءة الكتب المقدسة

ما قد مر ان يفهم ما كان يقرأه. فكيف تقدر عامة الناس

ولاسيما القليلي التمهذب منهم ان يفهموا جميع الكتب

المقدسة ويصيبوا المعاني التي حفاها الروح القدس \*

وجاء في انجيل لوقا (٢٤ : ٢٧) ان يسوع ابتدا من موسى

ومن جميع الانبياء ان يفسر لهما الامور الختمة به في جمع الكتب. وهناك

فتح ذمهم ليفهموا الكتب. فان كان تلاميذ المسيح عينهم ما قدروا

ان يفهموا الكتب الا بعد ما ارشدهم مخلصنا. ثم قبل فراقه

منهم اعطاهم الروح القدس فاتحاً اذهانهم لكي يفهموها  
 فكيف يسوخ للبرستنت ان يزعموا ان لكل انسان ولو كان  
 امياً اليد الطولى لفهم جميع معاني الكتاب المقدس وسلطاناً  
 لتفسيره . وجاء في ٢ بطرس ٣ : ١٥ : كتب اليكم اخونا الحبيب

بولس ايضا بحسب الحكمة المعطاة له . كما في الرسائل كلها ايضا متلماً فيها

عن هذه الامور التي فيها اشياء عسرة الفهم يحرفها الغير العلماء والغير الثابتين  
 كما في الكتب ايضا هلاك انفسهم . فية صرح انه يوجد مواضع كثيرة  
 في لكتب المقدسة يعسر فهمها وادراكها على الافواام الاميين  
 والغير العلماء والغير الثابتين وهؤلاء هم الجانب الاغلب من  
 الخلق فان تجاسروا على تفسيرها فذلك ليس هو بتفسير بل هو  
 تعريف يقودهم الى هلاك انفسهم \*

ولكن يعترض البرستنت بما قاله مار بولس الرسول  
 ( في ١ تسلو ٥ : ٢١ ) امتحنوا كل شيء تمسكوا بالحسن . فاذا هو الذي  
 يامرنا ان لانتمسك بشيء ما لم نكن قد امتحنناه وعلمنا ما هو  
 واطلغنا على حقيقته \*

اجيب ان مار بولس بقوله امتحنوا كل شيء اراد  
 ان يوصي المومنين ان يمتحنوا كل ما كان المتنبئون ياتون

به في تلك الايام . فكان يحتمهم ان لا يحتمقروهم ويرذلوا  
 نبوانهم بالاطلاق بل ان يتحنوهم اولاً ويتمسكوا بعد ذلك  
 بالحسن مما يائونه \*

ويعترضون ايضاً بما قاله المسيح ( في يوحنا ٥ : ٣٩ )

فتشوا الكتب لانكم تطون ان لكم فيها حياة ابدية \*

فاجيب ان البر تستنت لا ينتفعون من هذه الآية شيئاً .  
 لان مخلصنا يسوع لما قال هذه الكلمات كان يخاطب  
 الفريسيين وهم كانوا معلمي الناموس بين اليهود . وكان يريد  
 ان يبين لهم حقيقة رسالته الالهية . فبعد ما بين ان الاعمال  
 التي كان يعمل هي تشهد على حقيقة ذلك والاب  
 نفسه الذي ارسله هو ايضاً بشهده . افادهم ان كتبهم  
 بعينها التي هم كانوا منعكفين على قراءتها وكانوا يعتمدون  
 عليها غاية الاعتماد تشهد انه هو المسيح الحقيقي . فلهذا  
 اتى بهذا البرهان القوي وقال لهم فتشوا هذه الكتب فتروا  
 انها عني قد تكلمت وعني تنبأ الانبياء \* وهذا يتضح  
 ايضاً من ان المسيح بعد ذلك اردف قائلاً ( ٤٦ع )

لانكم لو كنتم تصدقون موسى لكنتم تصدقونني لانه هو كتب عني .



فإذا لم يامر المسيح جميع المومنين افراداً ان يفتشوا الكتب  
 المقدسة لكي يتعلموا منها قواعد ايمانهم وواجباتهم بل أراد  
 بتلك الآية ان يفتح عي قلوب اليهود الذين ما كانوا  
 يبصرون النور الساطع مع كونه قد اشرق على بصائرهم .  
 وزد على ذلك ان المسيح تكلم عن كتب العهد العتيق  
 لاعتن كتب العهد الجديد التي بعد ما كانت وما اظن  
 ان البرستنت يخبون ان يتخذوا من العهد العتيق كل  
 ما هو واجب على المسيحي ان يتعلمه ويعمل به \*  
 ثم اعتبر ايضا ان قول المسيح ففتشوا الكتب لا يمكن  
 ان يكون البتة من قبيل الامر لجميع الناس قاطبةً . وذلك  
 لان كثيرين من الناس يحجزون عن هذا التفتيش إما  
 لجهلهم القراءة واما لغلاظة عقولهم او لاشتغالهم عنده بامور  
 اخرى ولا تصدق ان البرستنت يحكمون على مثل  
 هولاء بالهلاك الابدي . فانه في عصر الرسل بعينه اغلب  
 الناس المومنين كانوا اميين لا يقرأون ولا يكتبون . والرسل  
 في انذارهم العوام لم يأمرهم بان يتعلموا القراءة والكتابة  
 قط ولا تلاميذهم المتخلفون بعدهم فرضوا هذا الفرض على

مرديهم . فلو قدرنا ان المسيح بقوله فتشوا الكتب  
 سن فريضة على جميع الناس بمطالعة الكتاب المقدس  
 لوجب ان نقول بأنه فرض شيئاً مستحيلاً لا يمكن القيام به  
 حاشا المسيح من ذلك . ولا يشبهن البرنسمنت بقولهم  
 ان المسيح فرض على كل أحد اما ان يقرأ بنفسه واما ان  
 يستمع لغيره من القارئين . فانه أولاً ليس في عبارة المسيح  
 ما يدل على ذلك اصلاً ولا سيما لانه كان يتكلم مع علماء  
 لا يحتاجون ان يقرأ لهم أحد فينفى هذا التقدير من أصله .  
 وثانياً نقول ان المسيح لم يقل اقرأوا بالكتب بل قال فتشوا  
 والتفتيش يدل على مطالعة علمية ومباحثة دقيقة وهذا  
 لا يطبقه الا نفر يسير من الناس . فاذا كان المسيح قد  
 فرض فريضة بقوله فتشوا الكتب ينتج انه فرضها على  
 العلماء فقط .

العلماء فقط .

## الفصل الرابع

في أن الكتاب المقدس لا يعتوي صريحاً على كل ما هو ضروري لمخلص  
النفس فمن ثم يلزم التمسك بالتقاليد الكنائسية  
\* التي تكشف لنا ما هو خفي فيها \*

١ أن البرتستنت ولو أنهم يرفضون بكل جهدهم  
التقاليد الكنائسية قد اضطروا أن يتمسكوا أحياناً كثيرة بأشياء  
ما لها وجود في الكتاب المقدس \* ولكي نورد مثلاً لذلك  
نقول أن البرتستنت يعتمدون أطفالهم في الأغلب والحال  
أن هذه العادة لا دليل لها واضحاً في الكتاب المقدس  
بل أن الكتاب المقدس يبدي من ظاهر نصه  
أنه لا يجوز عماد الأطفال وذلك لأن المسيح قال للرسول

( في متى ٢٨ : ١٩ ) اذهبوا وتلمذوا جميع الأمم وعمدوهم الخ  
فالظاهر من هذه الآية أنه يجب أن يُبذّر المعمدون أولاً  
بالحقائق الإلهية ثم يصطبغون بعد ذلك. وهذا لا يمكن في  
الأطفال. فالبرتستنت لم يأخذوا عادة تعميد الأطفال من

الكتاب المقدس بل من الكنيسة الكاثوليكية اي من التتاليد  
الكنائسيّة ❖

وما عدا ذلك أنه في النص الانجيلي المذكور يستبين  
بغاية الاتضاح ان خدام سر المعمودية هم الرسل القديسون  
حيث ان المسيح آياهم كان مخاطباً وموصياً لهم ان يذهبوا  
ويتلمذوا ويعمذوا. فمن أين اذا تعلم البرتستنت ان خدام  
سر المعمودية هواي انسان كان ان رجلاً وان امرأة كبيراً أم  
صغيراً مؤمناً أم غير مؤمن. اليس كل هذا قد تلقوه من  
التتاليد البيعية. ثم انه في سفر الخروج (٨: ٢٠) قال الرب:

اذكر ان تقدس يوم السبت. فلماذا ترك البرتستنت وصية الله  
هذه الواضحة وتمسكوا بخلافها. من اين لهم هذا الاستناد  
او هذا السلطان ان يقيموا يوم الاحد مكان يوم السبت  
وفي أي سفر من الكتب المقدسة قرئ ان ذلك جائز لهم ❖  
والكتب المقدسة عينها من أين يعرفونها أو من أين  
يقدر ان يشبوا الوحي بها او كيف يستدلون بها على  
عدد اسفارها وعلى الذين انزلت اليهم او في أي وقت  
ومكان ❖ أفليس كل ذلك ياخذونه من الكنيسة

الكانليكيتية ومن التنايد الكنائسية \*

٢ الكتب المقدسة بنفسها توضح لنا حقيقة المعتقد الكانليكيتي وتدعوننا الى رفض مذهب البرتستنت في هذا الشأن فقد قال بولس الرسول (في ٢ تسلونيني ٣: ١٥) فانبثوا

اذا ايها الاخوة رقمكوا بالتنايد التي تعلمونها سواء كان بكلام امر برسالتنا . فمن هنا يتضح جلياً ان الرسول كان قد اوصاهم باشيء مشافهةً وبغيرها كتابةً والزمهم ان يعملوا بموجب هذه وهذه . وقال ايضاً (في الرسالة المذكورة ٢: ٦) ثم توصيكم ايها الاخوة باسم ربنا

يسوع المسيح ان نتجنبوا كل اخ يسلك بلا توقيت ريس حسب التقليد الذي اخذوه منا . وقال ايضاً (في رسالته الاولى الى آل قورنثية ١١: ٢٠)

امدحكم ايها الاخوة على انكم تذكرونني في كل شي وتعظون التلاميذ كما سلناكم . وقال ايضاً (في طيمشوس ٦ : ٢٠) ينيما تراس احفظ

الوديعة معرضاً عن الكلام الباطل . (وفي ٢ طيمشوس ٢: ٢) وما سمعته مني بشهود كثيرين اودعه انساناً أمناء يكونون كفواً ان يعلموا اخرين ايضاً .

(وفي عبرانيين ٦: ١) ذكر ايضاً انه يعدل الآن عن التكلم في ما يخص التوبة . والاعمال الميثة . والايمان بالله . وتعليم المعموديات . ووضع الأبادي . وقيامه الأموات . والدينونة

الأبدية . ويعد بأنه بعونه تعالى سيقضي ذلك فيما بعد .  
 والحال أننا نرى أن بولس ما رجع تكلم عن هذه الأمور في  
 رسالته ابداً . فيجب إذاً أن نعرف بأنه قد تكلم عنها لما  
 أتت الفرصة مشافهةً وسلم للمؤمنين بكلامه الناطق  
 ما كان مفروضاً عليهم أن يؤمنوا به وأن يعملوا بوجبه \* وقيل  
 (في انجيل يوحنا ٢١: ٢٥) أشياء أخرى كثيرة صنعها يسوع لو كتبت

واحدة واحدة فلست اطن أن العالم نفسه يسع الكتب المكتوبة . إذاً ليس  
 كل ما عمله وعلمه مختص العالم قد كتب في الأناجيل  
 المقدسة . فإذا توجد أمور وقضايا أخر عديدة قد علمها يسوع  
 المسيح ولا يوجد لها في الكتب المقدسة . فالكتاب المقدس  
 إذاً لا يبطوي على كل ما يطلبه أمر خلاص أنفسنا . لذلك  
 يلزمنا أن نتمسك بما تعلمنا آياه التقليد البيعية \*

٣ أن ما بيناه الآن بينات عقلية وكتابية كانت الكنيسة  
 قد تمسكت به منذ الاجيال الاولى . ففي القرن الاول  
 القديس اخناطيوس البطريرك الانطاكي كان لا يزال يحث  
 المؤمنين ان يحذروا من المعلمين الكاذبين وان يتمسكوا  
 بما كانوا قد تعلموه . فانه قال في رسالته الى آل فيلدفية :

يا أبناء النور والحق اهربوا من لاشقاقاات والتعاليم الفاسدة فحيثما كان الراعي  
 فهناك اتبعوها ايتمها الخراف لأن ذنبا كثيرة قد ايرتمت فاستأمرت علة  
 من الناس الذين كانوا ساكين في منهاج الله واصطادتهم بالذات الخبيثة .  
 وفي الثورن الثاني قال مار ايرناوس ( في الكتاب الثالث  
 من مؤلفه ضد الهرطقة ٤: ١ ) ما يقتضي ان نفتش عند غيرنا على  
 الحقيقة التي بسهولة نقدر ان نجدها في الكنيسة . بحيث ان الرسل كوديعة  
 وضعوا عندها كل ما هو مختص بالحق . لكي يستقي منها ماء الحياة لكل من  
 أراد . . . . . وان حدثت مخاصمة او بسيرة عن أمر ما افنا يلزم ان نلثفت الى  
 الكنائس القديمة التي فيها عاش وقصّر الرسل وناخذ منها ما هو من  
 الحق ونقتضي المخاصمة المذكورة . ومادا ترى كان يجري لولم يترك لنا الرسل  
 كتباً . افنا كان من الواجب ان نمثل تراثيب التقليدات التي سلموها لأولئك  
 الذين سلموهم الكنائس . انظر كيف هذا الرجل الفاضل لا يرسل  
 المشكك في احدى قواعد دينه الى التفطيش والمباحثة في  
 الكتب المقدسة حسب رأي البرتستنت بل الى سلطان  
 الكنيسة والى تقليداتها المقدسة ليستقي منها ماء الحياة  
 وفي القرن الثالث قال اوريجينيس ( في مقدمة كتبه عن  
 البدايات عدد ٢ ) بما انه يوجد كثيرون يدعون انهم يعلمون ما هو تعليم

المسيح . والبعض منهم يرتأون خلاف ذلك فلهذا يجب ان تُعظّم التعاليم  
 الكنائسية المسلمة من الرسل بترويب التخليف الموجودة الى الآن في الكنائس  
 التي قضية لم تناف التلميد الكنائسي الرسولي في شيء البتة فلنكن مقبولة  
 بنزلة حقيقة . وفي القرون الرابع قال ايغناطيوس (في المهرطقات  
 ص ٦٦) ولكن التقاليد لازمة فاننا لا يمكننا ان نجد كل شيء في

الكتب ولهذا فالرسل القديسون قد تركوا البعض منها مكتوباً

والبعض متواتراً . وكذلك علم سائر آباء

القديسين في القرون المذكورة

وفي التابعة \* \*





## الفصل الخامس

فإن المسيح قد رسم على الارض كنيسة معصومة من الغلط  
 تعلمنا ما يجب علينا للاعتقاد به وسائر ما اوحى به  
 الله تعالى

قد بينا سابقاً ان القاعدة الحقيقية الامينة لمعرفة الحقائق  
 التي اوحى بها الله يجب ان تكون متصففة بهذه الصفات  
 الاربع اي ان تكون اولاً حقيقية وامينة . وثانياً مزيلة لكل  
 الاعتراضات والشكوك التي يمكن ان تحدث في المباحثات  
 الدينية . وثالثاً عامة اي قريبة التناول للجميع قاطبة . ورابعاً  
 مستديمة وغير قابلة الزوال . والحال ان الكنيسة وحدها  
 هي متصففة بهذه الصفات الاربع فاذا هي هي القاعدة  
 الوحيدة وذلك لان الكنيسة قد تقلدت من المسيح موتبة  
 التعليم وهي معصومة من الغلط في كل ما يخص القضايا  
 الايمانية . والاداب المسيحية . وفي ما يخص تفسير الكتاب  
 المقدس . فاذا كنيسة المسيح هي القاعدة الوحيدة الامينة

التي تنزل كل الشكوك والانقسامات في الامور الدينية\*  
 وشواهد ذلك كثيرة في الكتاب المقدس .

قال المسيح (في متى ٢٨ : ١٩ و ٢٠) لتلاميذك : اذهبوا وتلمذوا جميع

الاسم . وعمدوهم بسم الاب والابن والروح القدس وعلوهم ان يحفظوا جميع

ما اوصيتكم به . (وفي مرقس ١٦ : ١٥) اذهبوا الى العالم اجمع واكرزوا

بالانجيل للخليفة كلها . (وفي لوقا ١٠ : ١٦) الذي يسمع منكم يسمع مني

(وفي متى ١٨ : ١٨) وان لم يسمع من الكنيسة فليكن عندك كالوثني والعشار .

(وهذا ١٠ : ١٤ و ١٥) ومن لا يقبلكم ولا يسمع كلامكم الخ (وفي يوحنا

٢١ : ١٥ و ١٦ و ١٧) ارفع خرافي .... ارفع غنمي ... ارفع كباشي .

فمن هذه الشهادات وغيرها يتضح ان المسيح قد قلّد

كنيسته المحبوبة وظيفته التعليم وامرها ان تنذر الناس

بالحقائق الالهية التي قد سلّمها اياها حتى انه توعد بالهلاك

جميع الذين اما لا يسمعون كلامها واما لا يذعنون لتعليمها\*

واما من جهة عصمتها من الغلط فهناك الشهادات

الكنائسية التي تبين ذلك . قال المسيح (في متى ١٦ : ١٨) عن

الكنيسة : ابواب الجحيم لن تقوى عليها . واذا ازمع الشخوص من

هذه الدنيا قال لتلاميذك (يوحنا ١٤ : ١٦) وانا اطلب من الاب

فيعطيك معزياً اخر ليكث معكم الى الابد . ثم ذكر ما كان هذا روح

الحق الذي وعد به حامله بمكثه مع كنيسة (١٦ : ١٦)

واما متى جاء ذلك روح الحق فهو يرشدكم ان جميع الحق . وبولس الرسول

صور المسيح كراس الكنيسة وعروسها اذ قال (في افسس ١ : ٢٢)

واياه جعل راساً فوق كل شي للكنيسة التي هي جسده (وفي ٤ : ٤)

جسد واحد وروح واحد (وفي ٥ : ٢٢) "رجل موراس المرأة كما ان المسيح

ايضاً راس الكنيسة . (وهناك : ٢٢) هذا السر عظيم ولكنني انا اقول من نحو

المسيح والكنيسة . فاذا ثبت ذلك كله نقول ان ذان ابواب

الجحيم باسرها لن تقدم على مقاومتها هذه الكنيسة وان

كان الروح القدس هو المعلم الحقيقي الذي ما يزال

يرشدها ويدبرها قهراً لأعدائها وهو كالكف النفس المحيية

سيمكث معها حتى انقضاء العوالم وان كان المسيح

جعل نفسه راساً لهذه الكنيسة كي يسوسها الى الابد

وعروسها الحقيقي لكي يحميها بحبته الالهي افيمكن

ان نزيغ هذه الكنيسة عن منهاج الحق وتعلم اولادها

الغلط والطغيان . او يمكن ان تشرذم عن الصواب والصدق

ولمودة مع كون روح الحق ما كتأفيها . او ان تقدم لاولادها

طعامًا فاسدًا بالسموم الهرطوقية . كيف يمكن ان يبقى  
 المسيح الذي هو الحق عينه رأسًا وعريسًا لتلك الكنيسة  
 التي تكون قد زنت وراء تعاليم كاثبة وامّية . ان ذلك لمن  
 المستحيل . وفي التحقيق فالكنيسة قد لبثت على الدوام  
 منذ اول تاسيسها امينة على وظيفة التعليم الالهي ولم  
 تنحز الى الغلط قط . ولهذا بكل صواب كذاها الرسول  
 بولس ( في ١ طيمثاوس ٣ : ١٥ ) عمود الحق وقاعدته

فمن كون الكنيسة هي تلك التي قد اقامها المسيح لتعليم  
 الناس الحقائق الالهية . ولتعليمهم اياها بغير خطر السقوط  
 بالغلط على انها عمود الحق وقاعدته . يتضح جليًا ان هذه  
 هي تلك القاعدة الوحيدة الحقيقية للامينة التي اعطاها الله  
 للناس لكي يقفوا بها على الحقائق الالهية . اما كونها  
 حقيقية فلانها قد نقلت وظيفة التعليم . واما كونها امينة  
 فلانها معصومة من الغلط . فمن يتمسك بها لم يخش البتة  
 ولا يضطرب قلبه . وان حدث له شك مهما كان فبكل  
 سهولة يقدر ان يرفع امره الى سلطانها الالهي . وهي  
 لكونها ملهمة بروح الحق تبديحًا لكل خصومة وكل قضية

منازية للتعالم الحقيقية \* وهذا صفة الكنيسة التي بينها  
الى الان بشواهد الكتاب المقدس هي ايضا تعليم الاباء  
القديسين المتقدمين . قال ايرناوس (في الفصل الرابع  
من المقالة الثالثة ضد الهرطقة ٤ : ١) ما يقتضي ان نفتش

على الحق اننا بسهولة نقدر ان نجعل في الكنيسة بحيث ان الرسل اودعوا

اليها كل ما هو مختص بالحق . لكي يستقي منها ماء الحياة كل من اراد \*

وقال الاكسندر اسقف اسكندرية (في رسالته الى

الاكسندر القسطنطيني عن هرطقة اريوس عدد ١٢)

اننا نعرف بكنيسة واحد وحيث قائلية رسالية لا يمكن قهرها ابدا . ولو ان

العالم بأسره اراد ان يقاتلها . ولقد استقرت غالبية على كل الشقوق الهرطقة

الائمية التي تجاسرت ان تحاربها \* وقال اثناسيوس (في رسالته

الى ابيفتيتوس اسقف قورنثيم عدد ٣) فيمكن ان نجارب على

اعتراضات الهرطقة بهذه الكلمات فتطوهر انها ما هي تعالم الكنيسة القائلية .

ولا تعالم الاباء . وقال يوحنا الذهبي فمه (في وعظته التي وعظها

قبل نفيه عدد ١) ليس شيء اقوى من الكنيسة . يا انسان اترك القتال

لئلا تترك قوتك فلا تقاوم السموات ... ان كنت تقاوم الكنيسة فلن تقدر

ان تغلب . بما ان اقوى الكل هو الله \* وقال قبريانس (في كتابه

عن وحدانية الكنيسة وجه (١٩٥) أنه لا يمكن ان تفسد عروس

المسيح وهي عفيفة محصنة لا يمكن ان تنقض فانعرف الآدارا واحداً . وبجهاثها

المخفر تصون طهارة خدرها الوحيد \*

فما مراد الآباء القديسين بقولهم بأن ماء الحياة على

الدوام هو موجود في الكنيسة التي ما يمكن احداً ان يقاومها

وانها وحدها قد انتصرت دائماً على الجميع وبقيت غير

قابلة للفساد الا ان يشبوا عصمة هذه الكنيسة من كل غلط

بما ان الروح القدس هو ساكن فيها ويرشدها في جميع امورها \*

ثم ان الكنيسة هي قرينة التناول للجميع قاطبة بما ان كل

أحد رفيعاً كان او وضعياً كبيراً او صغيراً رجلاً أو امرأة يقدر

بغاية السهولة وبكّل الوضوح ان يتعلم من الكنيسة كل

الحقائق التي هي موضوع الايمان الالهي \*

ورابعاً ان الكنيسة لمستديمة وغير قابلة الزوال . ومتى ما

انحلت فيكون قد انحلت العوالم باسرها \* فاذا كنيسة

المسيح هي الوسطة الوحيدة التي أعطاها الله للناس لمعرفة

الحقائق التي أوحى بها تعالى وهي وحدها تنفق فيها الشروط

المطلوبة لصحة الايمان \*

## الفصل السادس

في العلامات التي بها تميز كنيسة المسيح الحقيقية  
من بقية الكنائس

ان في العالم الآن كائس كثيرة كل منها مميّز من غيره  
وَيَدَّعي بأن الحق عندك دون غيره . ولا يمكن أن يكون جميع  
هذه الكنائس المختلفة الأحوال والمعتقدات هي الكنيسة  
الحق التي اتسمها يسوع المسيح بل يجب ان تكون كنيسة  
المسيح واحدة منها فقط \* فلا بد اذاً من علامات بائنة  
بها نقدر ان نفتفي الكنيسة الحق ونميزها من سائر الكنائس  
الموجودة \* فنقول ان كنيسة المسيح الحق لها أربع علامات  
أي يجب ان تكون واحدة ومقدسة وجامعة ورُسُلِيَّة وهذا يتضح  
لنا جلياً من الكتاب المقدس \*

فأولاً كون كنيسة المسيح هي واحدة أي بوحداية  
الايان والمحبة أي الشركة قدشهد به بولس الرسول (في

افسس ٥:٤) حيث قال: رب واحد ايمان واحد معمودية واحدة.

وعن وحدانيته الاشتراك قال يوحنا الانجيلي

(٥٢:١١) وليس عن لامة فقط بل ليجمع ابناء الله المتفرقين الى واحد.

وأيضاً قال السيد المسيح (في يوحنا ١٧:١١) ايها الاب القدوس

احفظ باسمك الذين اعطيتني ليكونوا واحداً كما نحن. وايضاً (في

يوحنا ١٠:١٦) وتكون رعية واحدة وراع واحد. و(١٧: ٢٠ و ٢١)

واسئ اسأل من اجل هولاء فقط بل ايضاً من اجل الذين يؤمنون بي بكلامهم

ليكون الجميع واحداً كما انك انت ايها الاب في وانا فيك ليكونوا هم ايضاً واحداً

فينا. وكان بولس الرسول (في افسس ٤: ٣) يحث المؤمنين

قائلًا لهم: كونوا مجتهدين ان تعظروا وحدانية الروح بروباط السلام. جسد

واحد وروح واحد كما دعيتم ايضاً في رجاء دعوتكم الواحد.

وثانياً كون الكنيسة مقدسة بتصح من الكتاب المقدس

ايضاً. فقد جاء (في يوحنا ١٧: ١٧) ان المسيح طلب الى الآب

من اجل المؤمنين باسمه قائلًا له: قدسهم في حقا. وهناك ١٩:

قال: ولاجلهم اقدس انا ذاتي ليكونوا هم مقدسين. وقال بولس (في

افسس ٥: ٢٦) عن المسيح انه احب الكنيسة حتى انه اسلم نفسه

لاجلها لكي يقدسها مطهراً اياها بغسل الماء... بل تكون مقدسة بلا عيب.



وقال (في ١: ٤) لنكون قديسين وبلا لوم قدامه في المحبة . وقال

(في طيطوس ٢: ١٤) عن المسيح انه بذل نفسه لأجلنا لكي يفدينا من

كل اثم ويطهر لنفسه شعباً خاصاً غيراً في اعمال حسنة . وهذه القداسة

يجب ان تعمّ التعاليم والآداب بأسرها أي ان كلّ تعاليم

كنيسة المسيح وكل ما يختص بسيرة بنيتها وبحياتهم الروحية

يجب ان يكون مقدساً لا عيب فيه \*

وفالناكون الكنيسة جامعة قدا بانه سيّدنا يسوع المسيح (في

متى ٢٨: ١٩) اذ ارسل رسله ليتلمذوا جميع الامم . وقال (في مرقس

١٥: ١٦) اذهبوا الى العالم اجمع واكرزوا بالانجيل للخليقة كلها . وجاء هناك

٢٠ : واما م فخرجوا وكرزوا في كل مكان . (وفي رومية ١٠: ١٨) الى جميع

الأرض خرج صوتهم . والى اقصاي المسكونة أقوالهم . (وفي قولوسييس

٦: ١) عن الاتجيل انه فد حضر اليكم كما في كل العالم ايضاً وهو مشهور نام

كما فيكم ايضاً \*

ورابعاً . كونها رسلية هو واضح بذاته بما ان المسيح عينه

قلد الرسل التبشير بالهدى في العالم بأسره . ومن ثم يجب

ان تكون كنيسة مأسسة على أساس الرسل القديسين \*

ألا ترى ان المسيح (في يوحنا ٢٠: ٢١) قال لرسله : كما ارسلني

لا لب ارسلكم انا. وفي انجيل متى (في الموضوع المذكور الساعة)  
 اذهبوا وتلمذوا لي. وبولس الرسول في افسس ٢: ٢٥ افناد  
 المؤمنين بكونهم مبنيين على اساس الرسل والانبياء. ويوحنا الرسول  
 للاتجيلي اخبر (في رويما ٢١: ١٤) بانه قد رأى اورشليم المقدسة  
 اي الكنيسة التي سورها كان له اثنا عشر اساساً وعليها اسماء رسل الخروف  
 الاثني عشر. فيجب اذاً ان تكون كنيسة المسيح رسالية من  
 جهة التعاليم. ومن جهة الخلافة \* وان هذه الخلافة يجب  
 ان تكون ظاهرة متواصلةً بغير انقطاع البتة. أي ان  
 الذي يكون قد تخلف بعد الرسل في احد  
 الكرامى يجب ان لا يكون قد سقط في

الغلط او خرج عن وحدانية

الايمان او كسر رباط المحبة

مع جملة الكنيسة

ومع راسها

## الفصل السابع

في أن الكنيسة الكاثوليكية الرومانية وحدها هي كنيسة  
المسيح الحق لأنها فيها فقط تصحّ علامات  
الكنيسة الحق

قبل أن نخوض في هذا البحث ننبّه أننا بقولنا الكنيسة  
الرومانية لانعنى تلك الكنيسة المفردة التي المحبر الروماني هو  
اسقفها في مدينة رومية . بل الكنيسة الواحدة الكاثوليكية  
المتألّفة من جميع الشعوب الذين يتفقون مع كنيسة رومية  
بوحداية الايمان والشركة اي الرياسة في كل أقطار الأرض  
شرقاً وغرباً \*

فأولاً أن كون الكنيسة الكاثوليكية هي واحدة بوحداية  
الايمان والشركة هو أمر معلوم عند الجميع قاطبةً \* ونأهيك أن  
جميع أولاد هذه الكنيسة رؤساء كانوا ام عوام في كل مكان وصفة  
ودرجة وحال يعتقدون اجمعون بايمان واحد ويتشاركون  
بطاعة واحدة وينقادون لرياسة واحدة هي متشعبة في كل

ناحية ولكنها لها مركز واحد وهو المحبر الروماني خليفة مار  
 بطرس ولا يمنع اتفاقهم هذا واتحادهم في الايمان والسياسة  
 اختلاف اللغات والعوائد والاخلاق والامزجة والأقاليم  
 فترى السريان والروم والأرمن والكلدان والموارنة والقبط  
 وجميع الأمم الافرنجية والأميركانية والآسيوية والأفريقية  
 والاقصانية الذين هم من تبعة الكنيسة الكائليكية مع  
 اختلاف طقوسهم وعوائدهم مرتبطين بايمان واحد وسياسة  
 واحدة لا يفرقون بعضهم عن بعض في ذلك ولو شعرة.  
 ولعمري ان أساس الديانة الكائليكية يقتضي من الواجبات  
 هذا الاتفاق والوحدانية في الايمان، وذلك لان اول مبادي  
 الديانة الكائليكية هو انه يجب على كل احد ان يؤمن  
 بكل ما تؤمن به الكنيسة ويلعن ما نلعه بدون استثناء ولا  
 اشكال، وان يكون خاضعا للمحبر الاعظم الذي هو راس الكنيسة  
 وطائعا لاسقفه وسائر رؤسائه الشرعيين، فكيف لا يكون  
 اتحاد عجيب واتفاق شديد في جميع اولاد الكنيسة  
 الكائليكية الرومانية اذا كان هذا اول مبادي الديانة التي  
 يتدينون بها \*

ثانياً أنها لمقدسة. أولاً في معتقدها وتعاليمها . فان  
 تعاليمها لاتناقض صفات الله عزّ شأنه ولا حالة الانسان  
 ولو بشيء يسير. لابل نليق بالعزة الالهية والمجيلة البشرية .  
 وثانياً انها مقدسة بما انها في كل وقت قام فيها اناس لا يحصى  
 عددهم من الرجال والنساء الذين اسعملوا اجل الفضائل  
 وعاشوا بالعيشة القشفة الاشدّ اجهاذاً وصرامة . وصنعوا آيات  
 ومعجزات باهرة . وهذا ايضاً هو امر معلوم لدى الجميع \*  
 ثالثاً انها لجامعة . سواء كان ذلك من قبيل الزمان ام من  
 قبيل المكان \* اما من قبيل الزمان فانها قد عمّت كل الاجيال  
 من المسيح فصاعداً الى آيامنا هذه . وهذا ما لم يمكن لوثار  
 عينه ان ينكره اذ اعترف بانها هي كنيسة الاجيال التي قد  
 عبرت . ولكن حسب زعمه الذي لا اصل له قد انحطت  
 عما كانت قبلاً \* واما من جهة الاتساع فان ايمانها منتشر  
 في العالم باسره . وناهيك انه لا يوجد موضع في الارض  
 مهما كان قاصياً ومنقطعاً الا وفيه من الجماعات  
 الكاثوليكية \* ثم ان عدد الكاثليك يفوق جدّاً عدد كل من  
 سائر الملل الموجودة في العالم اذا اعتبرت بوجه الافراد

لا يوجد العموم \* وتمن نضع ههنا جدولاً يحوي عدد اهل العالم بأسره فرداً فرداً. قد نقلناه من كتاب العلامة بلي في الجغرافية. مع ان هذا المصنف قد توهم من جهة عدد اهل الكنيسة الكاثوليكية. فان عددهم يفوق الآن في التحقيق المائتين والخمسين مليوناً \*

..... ١٣٩ كنيسته الكاثوليك .

..... ٦٢ كنيسته الروم المنشقة وتوابعها كالأرمن والقطر واليعاقبة والنساطرة .

..... ٥٩ البروتستنت بشعبهم المتنوعة العديك .

..... ٢٦ هذا عدد جملة المسيحيين حسب راي بلي .

..... ٩٦ كالأسلام ومن يلحق بهم .

..... ٤ اليهود .

..... ٦ ديانة يراما في بلاد الهند .

..... ١٧ ديانة بوذه ولو احقها .

..... ١٤٧ ديانات الصين \*

..... ٧٣٧

فاذا الديانة الكاثوليكية وحدها فقط هي تلك التي بالعدد تفوق على بقية الديانات باسرها اذا اعتبر كل بمفرده \* رابعا انها لرسولية \* ولا يمكن انكار ذلك. فان ايمانها هو عين الايمان الذي علمته الرسل ائماً في كتبهم القدسية واما

في تقليداتهم الابوتية \* وكل ما تعتقد به هي الآن كان  
المسيحيون المعاصرون الرسل يعتقدون به بلا اختلاف  
جوهرى . بحيث أنه لا يمكن وجود زمن فيه دخل في الكنيسة  
الكاثوليكية نعلم جديد لم يكن الرسل قد علموه . كما يبين  
ذلك بالاستقراء \* وهي رسالية ايضا . لانه لم تنقطع فيها  
ابدا سلسلة الرئاسة الرسالية الى يومنا هذا . وذلك يبين  
خاصة في كرسي روميه . فان خلفاء الرسل قد نتابعوا في هذا  
الكرسي منذ عهد بطرس الرسول بلا انقطاع ولا خلل . ومن  
دون ان يخالف احد من سبقه في التعليم والايمان او غير  
ذلك من الامور الجوهرية \*

فالكنيسة الكاثوليكية هي كنيسة المسيح الحقيقية . لانه  
تصح فيها بالتمام العلامات الاربعة التي بها تتميز كنيسة  
المسيح الحقيقية من الكنائس الكاذبة \* واما سائر الكنائس  
فليست الاجماع شاردة قد تمردن على امهات الكنيسة  
الحق . وانكرن بعضا من قواعدها الركنية . وتركن مياهاها  
العذبة . وتبعن وراء ابارلاماء فيها : فاتهن لفي ضلالة  
عظيمة \* وسيستبين ذلك في الفصل الآتي \*

## الفصل الثامن

في ان الكنائس الغير الكاثوليكية ليست بكنيسة المسيح الحقيقية  
على انها ما نصح فيها علامات الكنيسة الحق

نقول اولاً ان الكنيسة البرتستنتية ليست واحدة \*  
وذلك لان القاعدة الركنية التي عليها تشيدت البدعة  
البرتستنتية هي اعطاء الحرية التامة لكل من الناس  
ليقرأ ويفسر الكتاب المقدس حسبما تدلّه بصيرته، ولو كانت  
قاصرة : والحال انه لمن الواضح انه بموجب هذه القاعدة  
تكثر المعتقدات . وتزبد المذاهب الدينية بلا عدد . ولا  
يمكن ان يكون اتفاق بين الناس لعدم وجود ما يجمع العقول  
كلها الى مركز واحد \* ويستبين ذلك من الواقع . فانك  
نرى كلا من البرتستنت يخترع له ديانة خصوصية على  
حسب عقله وهواه . لابل انه كثيراً ما يتفق انهم ينقلبون  
من مذهب الى مذهب . وتراهم يرفضون اليوم ما تمسكوا



به أمس . حتى انَّ شعب المعتقد البرتستنتي في آيامنا  
 هذه بلغت عددًا ما ينيف على اربعماية شيعة . كل واحدة  
 منها نعتقد خلاف غيرها وتلعن تعاليمهن \*  
 وقس على ذلك الطوائف الشرقية . فانها ولو انها  
 قد انشقت من أمها الكنيسة الكائليكية . لكنها قد اعترلت  
 ايضاً بعضها من بعض . وتذرت فيما بينها . فترى تغييراً  
 كبيراً بين معتقد الروم ومعتقد النساطرة . وبين معتقد النساطرة  
 واليعاقبة والارمن : وكل واحدة منها ترفض معتقد غيرها  
 وتدعي لنفسها بانها هي الكنيسة الحقيقية \* وليس هذا  
 فقط . بل ان اعتقادهم نوع في كتبهم ونوع آخر بغيرهم .  
 فانهم بغيرهم يحرمون ما يؤمنون به في كتبهم : فترى اليعاقبة  
 مثلاً كتبهم مشحونةً باقاويل ابوتهم وبشواهد من الآباء  
 القدماء الذين بأوضح ما يكون اثبتوا وجود المطهر اي محل  
 فيه نفوس الموتى تتطهر قبل ان تدخل الجنة . اذ لا يزالون  
 بقدمون استغاثات خشوعية وطلبات حارة من اجل  
 انفس الموتى : وهؤلاء بغيرهم ينكرون وجود المطهر . مع انهم  
 يعلمون يقيناً ان الصلوات والتضرعات ما تصالح للمقيدين

بالعذابات الجهنمية . على انه لا فرار من هناك . ولا  
 للفائزين بالنعيم لسبب أنهم قد حصلوا على السعادة  
 الكاملة : فتراهم بقدّمون القداديس عوض ارواح موتاهم . ومن  
 ناحية اخرى ينكرون حصول منفعة لهم \* ثم أنهم يقرّون  
 في كتبهم بأن المسيح في اللاهوت صنع الآيات الباهرة .  
 واقام العازر وابن الارملة . واشبع الجياع . وشفى المرضى  
 وصحّ العرج . وفتح العميان : وفي الناسوت جامع وتنهّد وحزن  
 واضطرب . وتالم ومات : وينكرون أن في المسيح طبيعتين  
 الالهية وانسانية ومشيئين غير متمزجتين . ولا مختلطتين :  
 وقس على ذلك \* فإين هي وحدانية ايمانهم وإين هذه  
 العلامة الاساسية التي منها تتعلق بقية العلامات \*  
 هذا من جهة وحدانية الايمان \* واما من جهة  
 وحدانية الرئاسة والشركة . فالمعلوم عند الجميع أن  
 الطوائف الغير الكاثوليكية ليست مسوسة براس واحد .  
 ولا خاضعة لحكم واحد . بل كلها مستقلة بعضها من  
 بعض : فترى البرتستنت الذين في بلاد انكلترة راسهم في  
 الوقت الحاضر هو الملكة . وهي ايضا ليست مسطرة على

جميع برتستنت مملكتها . بل على الذين يسمون انكليكانا  
 فقط \* واما سائر الفرق البرتستنيتية في انكلترة فلها رؤوس  
 مستقلة كل شيعته منها على حدة بمنزلة \* وفي بلاد بروسيا  
 الملك هوراس الديانة البرتستنيتية \* وقس على ذلك بقية  
 الممالك . لابل ان اردنا ان نعتبر قاعدة دين البرتستنت  
 الركنية التي تعطي الحرية التامة لكل من الخلق ان  
 يتدع له ديناً حسب عقله وهواه مفسراً الكتاب المقدس  
 على مقتضى فهمه . فنضطر ان نقول . بان عدد رؤساء  
 الملة البرتستنيتية بالتقريب يساوي عدد أنفارها . بحيث  
 ان كلاً منهم هو الراس وهو العضو \* ولبيان ذلك انا اورد هنا  
 خبراً وقعت عليه وتعمقتة بنفسي عن شاب ما اميركاني  
 من مدينة سنسنتاتي \* كان هذا الشاب قد رفض التعاليم  
 البرتستنيتية وتمسك بالديانة الكاثوليكية اذ دخل في احضان  
 امير الكنيسة الرومانية الارثوذكسية . واتي الى روميت  
 العظمى . ودخل في مدرسة بروغنك . حيث كنت انا  
 ايضاً هناك . ليتلقن العلوم اللازمة . لكي يرسم قسيساً .  
 ويرجع الى بلاده . ليرد اخوته وابناء جنسه من الضلالة :

ومن جملة ما أطلعني عليه من أمره أنه لم يحصل على ستر  
 العماذ الآفي سنة تسع عشرة من عمره . والسبب أن أباه كان  
 يقول : ما يجب أن نعلمك إلا بعد بلوغه إلى سن الكمال .  
 وحينئذ يكون مطلق الإرادة . أن شاء أن يكون مسيحيًا  
 فليبادر بتناول المعمودية . والأفلا بأس عليه \* غير أنه  
 عند بلوغه كما قلت إلى سنة تسع عشرة من عمره تغيرت  
 أفكاره . واما أن يعتنق الديانة الكاثوليكية . وأن يتوجه  
 إلى رومية : وبما أنه كان يتقضي له مبلغ من الدراهم  
 لنفقات الطريق . التزم أن يعرض الأمر على أبيه الذي  
 كان بالاسم برستنتيًا . ولكن ما كان أحد بقدر أن يعرف  
 اعتقاده : فتنازل أبوه لطلبته . وعين له المبلغ الواجب .  
 وإباح له التدين بآية ديانة اختار . ولكن حرم له أن يعمل  
 كل مجهوده لئلا يختار ديانة يلحق من سببها عارًا بأهله \*  
 واخبرني أيضًا أن كل واحد من أهل بيته كان متدينًا بدين  
 على حدة \* فانظرايتها الحبيب كيف الأقوام البرستنتية  
 ليست مرتبطة برأي واحدٍ وتعاليم واحدةٍ ورياسة واحدة .  
 حتى أهل بيت واحدٍ وقس على ما قلناه الطوائف الشرقية :

فالروم الذين هم في بلاد المسقوف ينقادون لراي سلطانهم  
 ولاوامر مجمع مشتمل على بعض من الاساقفة في مدينة  
 بطرسبرغ تحت سياسة السلطان عينه : فاما الروم القاطنون  
 في بلاد الدولة العثمانية فتراهم خاضعين لبطريركهم  
 الجالس في دار السعادة ومعلقين به \* واما الذين يعتقدون  
 بطبيعت واحدة في المسيح . فمنهم القبط والارمن : والفرقة  
 الكبيرة منهم هي في بلاد الحبشة تحت ضبط بطريرك  
 مخصوص لهم يقال له ابونا : ومنهم اليعاقبة وهم في الجزيرة  
 وكردستان ومواضع اخرى ولهم بطريرك آخر مخصوص بمجلسه  
 في دير الزعفران الذي يبعد عن مدينة ماردين نحو مسير  
 ساعة ونصف \* وقس على ذلك سائر الطوائف الشرقية  
 المنشقة من امها الكنيسة الكاثوليكية . وهي في الحقيقة لا  
 تستحق ان تسمى كنيسة فضلا عن كونها ليست واحدة  
 لكون كل منها مستقلة منفصلة من غيرها . لا تعترف  
 الا بصحة نفسها دون غيرها \* فاذا كان الامر على هذه  
 الصورة كما هو معلوم لدى الجميع يستبين بغاية الاتضاح  
 ان هذه الكنائس ليست كنيسة المسيح الحق لا بمفردها ولا

بجملتها لانها عديمة وحدانية الايمان والرياسة والشركة  
مع انّ الوحدانية هي العلامة الاولى والجلى والمختص  
التي بها تمتاز كنيسة المسيح الحقيقية من بقية الكنائس \*  
فانياً ثم انما كانت بقية العلامات هنّ متعلقات  
جوهرية بهذه الاولى وقد رأينا انّ هذه العلامة الاولى لا توجد  
اصلاً في الكنائس الغير الكاثوليكية نتج من الضرورة انما لا  
توجد فيها سائر العلامات الاخرى . فهي اذا ليست كنيسة  
المسيح من كل باب \* وذا هي انّ علامته القداسة اولاً  
لا توجد في الكنيسة البروتستنتية من جهة معتقدها وتعليمها  
لانها من اجل مبادئ الدين البروتستنتي هو انّ الايمان  
وحدك بغير الاعمال يبرر الانسان . فعلى هذه الفريضة يجوز  
اذا للناس ان تكسر الشرائع الالهية باسرها حتى الطبيعية  
من دون ان يعدموا بذلك البرارة . وعلى هذا ينبج السبيل  
لكل انسان ان يثبع هواه الفاسد بلا حرج \* وهذا لست اقول  
من عندي . بل لو ثار نفسه قد سبق وعلمه . كما يبون مما  
كتبه الى ملانختون سنة ١٥٧١ ان كنت تبشر بالنعمة فبشر بالنعمة  
الحقيقية لا المشوشة . وان وجدت النعمة الحقيقية فاصنع الخطية الحقيقية لا

المصورة . ان الله ما يخلص الا الخطاة \* كن خاطئاً واطعاً كثيراً ولكن ثق اكثر  
 وافرح بالمسيح . الذي قد غلب الخطيئة والموت والعالم \* انه يحب علينا ان  
 نغطي ما دمنا في هذه الدنيا . ويكفي ان نعرف بواسطة غنا مجد الله الحمل  
 الذي يحمل خطايا العالم الذي لا يمكن ان نفرقنا منه الخطيئة . ولو اذنا في كل  
 يوم الف الف مرتبة نرتدي او نقتل \* وفي مجادلته (في المجلد الاول ٥٢٢)  
 كان يعلم انه ان اتكن الزنا مع لايمان فذاك لا يحسب خطيئة .  
 وما نختون نفسه في كتابه المسمى بالمواضع الدارجة (صحيفة  
 ٩٢) قال : انه لا يوجد شي البتة يقدر ان يضتر الانسان المومن بشرط ان  
 يتمسك بالمواعيد الوطية التي قد وقف عليها بالايمان مهما كانت اعماله  
 من الاكل والشرب ومن تعب اليد والتعالم . واذيف على ذلك واقول  
 ولو كانت خطايا واضحة \* وقال ايضاً لوثار نفسه (في خطبته عن  
 صيد بطرس عدد ٣١) كلما كثرت الشرور اقربت الى النعمة \*  
 اتوافق هذه الاقاويل تعليم بولس الرسول الذي قال (في  
 افسس ٥ و٢٦ و٢٧) ان المسيح قد اسلم نفسه لاجلها لكي يقدسها مطهراً  
 ايها بغسل الماء وبالكلية لكي يعرضها لنفسه كنيسة مهيبة لا دنس فيها ولا  
 غصن او شي من مثل ذلك بل تكون مقدسة وبلا عيب \* فقابل اذاً  
 ايها العزيز هذه التعالم الشيطانية مع التعالم الرسولية . واحكم

بعد ذلك بالانصاف . هل يمكن ان تكون جماعة البرتستنت  
 حاصلة على هذه العلامة الاخرى اي القداسة . وتكون  
 بذلك هي كنيسة المسيح الحقيقية \* وما عدا ذلك فان تأملت  
 في حالة البرتستنت الحاضرة فترى فيهم السيرة مطابقت  
 لاصول التعاليم المذكورة : فانك لا تجد عندهم فضائل نسكية  
 ولا تقشفات ولا صيامات ولا تزهدات ولا غير ذلك من  
 الاعمال التي مشحونة بها صحائف الكتاب المقدس وهي  
 عند الله مرضية \* ولكي تطلع على حقيقة ذلك اورد لك  
 ما ذكرته الجريدة التي تطبع في بلاد الانكليز المسماة كاتليك ستندرد  
 في شهر كانون الاول سنة ١٨٤٦ انه وهو انه في مدينة لندره التي  
 في ذلك الحين كانت تشتمل على مقدار مليون واربعماية  
 الف نفس حسب ما كتب بليي يوجد ١٢٠٠٠ نسمة من  
 الصبيان الذين اعتياديا يتلقون الرذائل . و ٣٠٠٠٠ من  
 السارقين . و ٦٠٠٠ من الذين يعمون الامتعة المسروقة .  
 و ٢٢٠٠٠ من السكيرين . و ٥٠٠٠٠ من الاقوياء على شرب  
 المسكرات . و ١٥٠٠٠٠ من الرجال والنساء السالكين بسيرة  
 رديّة فاضحة \* وجملتهم جميعا ٢٧١٠٠٠ نفس \* وهؤلاء هم من



المشهورين والمعلمين عند المحاكم ولم يدخل في عدد هم الغير  
المعلمين \* وما عدا ذلك فهناك عدد الجرائم التي في مدار سنة  
واحده اي في سنة ١٨٤٩ فقط ارتكبت في لندره . وبمقابلةها  
الجرائم التي في تلك السنة ارتكبت في بلاد ارلانك قاطبة التي  
في ذلك الحين كانت تحتوي على ثمانية الاف الف من  
الناس منهم ٧٠٠٠٠٠ واكثر كانوا كاثوليك . ومنهم نحو ٧٠٠ الف  
بروتستانت \* وهذه المقابلة قد اوردتها جريدة الحكم المسماة  
رينيو ريرنس في القسم التاسع عشر \*

في جميع بلاد ارلانك : في مدينة لندره فقط :

	عدد	عدد
قتل او اعتماد على ذلك .	٠٩١	٠٥١
لواطنة .	٠٢٦	٠٠٠
نكاح رجل على اكثر من امرأة .	٠٢٧	٠١١
قتل لانسان نفسه .	٢٠٧	٠٠٠
نقض العهود مع سرقة .	٢٣٨	٠٨٩
خيافة	٣٨٧	١٢٨
صرف دراهم مغشوشة .	٦١٩	٢٤١
عبارة شائعة	٠٥٧	٠١٠
سرقة بزر .	٣٠٢	٠٠٠
خطف الزواني .	١٣٩٩	٣٥٣
	٤٢٦٣	٨٨٣

ولكن ماذا اقول عن سخاء روساء الملة البرتسمنتية و فقرهم  
 الرسالي فلكي نطلع على حقيقة ذلك نورد هاهنا الوهية  
 التي من ملكة ٢٠ سنة تليت على مسامع اعضاء المجلس  
 الصغير في لندرة المعروف بكمين هوز عما ترك الاساقفة  
 الانكليكانية في بلاد ارلانك بعد وفاتهم بينما كان اهالي تلك  
 البلاد يموتون جوعاً لعلاء هائل كان قد تسلط عليهم \*

ليرة انكليزية

٢٥٠٠٠	١	ستيفرد اسقف كورك ترك لأجله بمذوفاتيه مبلغ
٤٠٠٠٠	٢	پرسبي اسقف دريمور ترك
٥٠٠٠٠	٣	كليفر اسقف فيرنس ترك
٦٠٠٠٠	٤	برنارد اسقف ليمريك ترك
١٠٠٠٠٠	٥	نوكس اسقف كيلاو ترك
٢٦٠٠٠٠	٦	پرسفرد رئيس اساقفة ترام ترك
١٥٠٠٠٠	٧	فولير رئيس اساقفة دباين ترك
٢٥٠٠٠٠	٨	پيرير اسقف كلوهير ترك
٢٦٠٠٠٠	٩	هوكس اسقف رفو ترك
٠٦٠٠٠٠	١٠	لاسقف ودربرن ترك
٤٠٠٠٠٠	١١	اكار رئيس اساقفة كاشيل ترك

اي مليونين ومائة وخمسة وتسعين ليرة انكليزية ٢١٩٥٠٠٠

وهذه هي الفصلة التي قد تبقت عندهم بعد ما أنفقوا

على ذواتهم ونسائهم وبنينهم وتمتعاتهم باكثر من الواجب  
بينما كان ابناء وطنهم يتحسرون على كسرة من الخبز ولا  
يسمح لهم ذلك \*

ثم انه في الافادة التحريية التي في سنة ١٨٢٥  
قدمها لرد ملبرن الى مجلس الوكلاء في بلاد الانكليز  
المكتى بلردس هوز عن امر الواردات التي تجري  
على الخورنات البرتستية في بلاد ارلانك كل سنة  
يخبر ان واردات ١٥٥ خورنة من الخورنات التي لم  
يكن فيها احد من البرتستنت اجملت مبلغ ١٢٠٠٠ ليرة  
انكليزية . وواردات ١٧٢ خورنة من التي لم يكن فيها  
اكثر من عشرة برتستنت بلغت مبلغ ١٩٠٠٠ ليرة  
انكليزية . وواردات ٤٠٦ خورنت من التي كان في  
كل منها ما بين ١٥ برتستنتيا وبين ٥٠ بلغت ٥٤٠٠٠  
ليرة انكليزية . وواردات ٩٧٥ خورنة من التي لم يكن  
في كل منها اقل من ٥٠ برتستنتيا بلغت ١٧٠٠٠٠ ليرة  
انكليزية . ومن ثم ابطال المجلس الكبير جميع الخورنات  
التي لم يكن عدد اهلها يبلغ ٣٠ نسمة من البرتستنت

في ارلانك . وقس على ذلك بقية الممالك \* وانظر كم هي بعيدة الملة البرتستنتية من القداسة التي هي احدى علامات كنيسة المسيح الحقيقي .

وماذا نقول عن قداسة بقية الكنائس المنشقة . فانك ولئن تأملت قشرها ورايت في زخرفة خارجية فليكن عندك موكدًا ان ليس وراءه الاعدم بل هو خال من الجوهر . فهذه الكنائس تشبه القبور المكسرة التي من خارجها تبين للناس كانتها لامعة ولكن داخلها تمانة وجموفة لايسطاع احتمالها \* وفي ابراد امثال ذلك نعدل عن التدماء كابن العبري المسجود له عند اليعاقبة مع كونه قد تقلب على دبانات كثيرة حتى انه ظهر احيانًا متعاطياً بالمذاهب اليهودية وغيرها . وقيل ايضا انه تشاغل بالسحر وضرب الرمل وما يجري مجرى ذلك \* ونقتصر على ذكر حال هذه الكنائس في ايمانها هذه . فنقول اننا نجد فيها دلائل كثيرة تبين لنا انها خالية من القداسة التي تليق بكنيسة المسيح \*

فأولاً انه لمن المعلوم ان هذه الطوائف لا تعتني البتة بممارسة الفضائل المسيحية ولا بالتجنب من المحرمات ما

عدا التمسك القوي بالسيما بالاصيامات الابوتية . وهذا معلوم عند  
 العامة ولا سيما الذين قد صار لهم مخالطة معهم . فالحلذان بالله  
 عندهم هو في افواه الجميع وهو هين جدا عليهم يبادرون به  
 لاجل اسباب واهية الى الغاية . حتى في افواه الاقليسيين وذوي  
 المراتب السامية . وسفك الدم هو شائع عندهم . ويستعملون  
 الرباء بلا حياء كانه من ابواب التجارة ثم ان الذين  
 يتقدمون منهم الى منبر التوبة لتقليلون جدا واكثرهم لا يقومون  
 بالمفروض عليهم . واذا ما اردت على الخصوص ان تتحقق  
 كل ما قلناه وجب ان تبحث عن ذلك في القرى والاماكن  
 التي ما دخلها التهذيب الكنائليكي . فترى ما شاهدته  
 انا بعيني في بعض من قرى الموصل حيث توجد اليعاقبة .  
 وعلى الخصوص في قرى جبل الطور وما يليه فترى في  
 هذه الاماكن عدا من الناس يسمون مسيحيين ولكن ما لهم  
 من المسيحي الا المعمودية والاسم مجردا . واما سيرتهم  
 فشابهه سيرة الحيوانات التي لا عقل لها . فهم بالاسم يعاقبة  
 ولكنهم لا يدرون ما هو معتقدهم فضلا عن معتقد غيرهم . وهم  
 خالون من روح الديانة المسيحية . وان اجل معاطاتهم

وافتخارهم ليس هو باعمال الصلاح او بالكرامات السموية بل  
 بسفك الدم وطلب الشاربه وحقاني كثير ممن اتق بهم من  
 الذين يتردون الى تلك المواضع انه فيما بين النساطرة في  
 جبال التيارية وبين اليعاقبة في جبال الطور يحدث كثيرا ان  
 الكاهن اذ يكون واقفا على المذبح ومقربا الضحية الالهية  
 وقد قدس الخبز وهو مقبل على تقديس الخمر يسمع من  
 خارج المذبح ضجة من الناس الذين يطلبون العرن على  
 الاعداء المقبلين . فيخرج كما هو بشيابه الكهنوتية ويترك  
 القداس على هيئته . وياخذ بندقيته التي يكون قد وضعها  
 بقرب المذبح عند دخوله اليه . ويخرج خارجا وقاتل الاعداء  
 وربما يقتل منهم اثنين او ثلاثه وبعد انصراف الاعداء  
 يرجع الى الكنيسة ليتم عمله \* فهذه الاشياء وامثالها بل  
 اعظم منها هي داب الكائنات الممنه من كنيسة المسيح  
 الحقيقية . وهي تبين واضحا ان ليس فيها تلك القداسة التي  
 هي من خواص كنيسة المسيح \*

ولكنني هاهنا اري مناسبا ان اخبر القاري  
 بالمعجزة العظيمة التي يزعم اليعاقبة انها تقع على يد

بطربركهم في يوم خميس الاسرار المعظم في وقت  
 قدس الميرون \* فاعلم انهم يدعون انه حينما يقدس بطربركهم  
 الميرون في اليوم المذكور تم بطاياه نعمة الروح القدس  
 بصورة محسوسة . وتجعل ان يفيض الميرون واضحا حتى  
 يمتلئ اناء واناء . ان من القليل الذي يكون في الزجاجة . فياها  
 من ضلالة عظيمة اخذت هولاء القوم . حيث انه ليست  
 نعمة روح القدس تجعل الزيت ان يفيض بل مكر المحتملين  
 وخبثهم . وما ذلك الا لغاية اضلال الجهال وجمع اموالهم : وهذا هو  
 امر موكد \* وليبان ذلك او ففك دلي ما افادنيه في هذا الشأن  
 خبطة بقربركي الجليل مار اغناطيوس انطونيوس سمحيري  
 المرحوم الذي في ايام ربهته وغيرته الرسالية قد ارتفع  
 شان طائفنا السريانية حيث انها قد تعمرت وتنظمت  
 وحصلت على الاستقلال والحرية في كل النواحي . ومن  
 كل الجهات تاتيها افواج افواج من اولادها الذين الى  
 الآن كانوا في ظلال الموت جالسين . ونشيد لها الكنائس  
 الفاخرة الجميلة الى الغاية \* قال البتريك المرحوم ثلاثة  
 المشار اليه : اني لما كنت عند العاقبة في دير الزعفران قبل

ان ادخل حضن الكنيسة المقدسة الكاثوليكية قد حضرت  
تقدیس الميرون مرتين في عهد البطريرك جرجس الحابي  
الذي كان قد جعلني كاتم اسرارة \* وكان البطريرك  
قد خصصني لآكون مأموناً على سر تدبير فيضان الميرون:  
وكان الامر يجري على ما انا شارحه \* كان البطريرك قبل  
الزمان المعين لتقدیس الميرون يهَيِّ زيتاً نفثاً ويضع فيه  
الاجزاء العطرية المشروحة في كتاب الطقس . ويوم الرتبة  
يأخذ البطريرك زجاجة بيضاء ذات عنق طويل رفيع من  
الزيت المعطر . ويترك من الزجاجة فارغاً نحو شبر ويضع  
الزجاجة في طبق عميق ويبتدي بالدورة وهو حامل  
الطبق والزجاجة مكشوفة يشاهدها الجميع انها ناقصة \*  
وكانت زمرة الاكليس ترافقه . وبعدهم العاميون : وفي اثناء  
ذلك كنت اضع مقداً واحداً واحداً من البلسم المكي الفاخر في  
اناء من نحاس واغليه على النار في مكان مستور لا يعلم  
بمراحمه وفي ابتداء الدورة الثانية كانوا يضعون قبة مكشوفة  
فوق هامة البطريرك . وهكذا كان يدور الدورة الثانية \* وعند  
ابتداء الدورة الثالثة كانوا يضعون وشاحاً ابيض على القبة



بحيث يغطيها من فوق الى اسفل ويبقى البطربرك  
 داخل القبّة وكنت حينئذ انا اخذ اناء البلسم المغلي خفية  
 تحت البدلة الكهنوتية التي كنت لابسها بما اني كنت  
 قسيساً. وبحج صوابية كنت اقنع الجمهور حتى يفتحوا لي  
 طريقاً لاصل الى البطربرك بقولي اريد ان انطلق بماء الى  
 البطربرك ليشرب. او بمنديل ليمسح به عرقه. وبهذه الحج  
 وذيرها كنت اوصل ذاتي الى البطربرك وادخلت تحت القبّة  
 المجللة بالوشاح الابيض. وللوقت كنت اسكب البلسم  
 المغلي في زجاجة الزيت المعطر. ولكون مقدار البلسم المغلي  
 اكثر جداً من فارغ الزجاجة فمن حرارة البلسم حين امتزاجه  
 بالزيت المعطر نتصاعد روائح عطرية ذكية جداً. ولان  
 الزيت لا يوازن البلسم بل هو اخف منه ثقلاً فعند الامتزاج  
 ينحدر البلسم الى اسفل الزجاجة والزيت يفيض ويطفح  
 من فم الزجاجة في الطبقة المعدني. وفي الحال كنت اخفي  
 وعاء البلسم من بعدما اكون قد صيبت كلاً. واخرج خارج  
 وشاح القبّة. واصرخ بصوت عالٍ قائلاً قد حلت نعمة الروح  
 القدس هلمو به. وعند ذلك ترفع القبّة وتبان الزجاجة ممتلئة

وفائضة . وقد اندفق جزء من الزيت الممزوج باللبس  
 في الوعاء المعدني \* وحينئذ تصير ضجة عظيمة وتمتزج  
 اصوات الرجال مع اصوات النساء وبصرخون باصوات  
 الفرح \* ثم يبلى البطريرك طرف منديل بالميرون المذكور  
 ويهديه للضابط المتسلم الذي يكون حاضراً ونظير ذلك  
 يفعل مع بقية المتولين \* ثم ان بعض الكهنة كانوا يملأون قدحاً  
 من الميرون المنفق في الطبق ويدهنون به واحداً واحداً  
 من الشعب في الناصية . ويمسك احد الناس طبقاً معدنياً  
 يلقي فيه كل من يدهن ما يراه من الدراهم \* وبعد ذلك  
 يرفع البطريرك الزجاجه . ويضعها داخل الكنيسة . وفي مساء  
 ذلك اليوم يحضر البطريرك وبعض الاقليس في الكنيسة  
 ويتقدس الميرون سرّاً بموجب الطقس \* فيالها من ضلالت \*  
 ونظير هذه الاضحوكة يعمل الروم المنشقون في  
 اورشليم في كنيسة قبر الخلاص يوم سبت النور . اذ يدعون  
 بان النور السماوي يخرج من قبر الخلاص على ايديهم .  
 وينيض على الناس . مع ان هذه الملاعب وامثالها بل  
 اعظام منها لا يزال اهل المعارف يعملونها كل يوم في اوروبا

من دون ان ينسبونها الى قوة غير طبيعية . لانهم يفترحونها  
 بمهارتهم وخفة حركاتهم وجودة آلاتهم . واما اولئك القوم  
 المنشقون فيتخذون عمل ذلك النور السبتي دليلاً باهراً على  
 صدق معتقدهم \* فيا للعجب كل العجب . فاذا لاقداسة الا  
 في الكنيسة الكاثوليكية . ومن ثم فهذه هي كنيسة المسيح  
 الحقيقية لا غيرها \*

فالآن هذه الكنائس ليست هي بجماعة \* وذلك لاننا  
 نعرف اصل كل واحدة منهم و متى انشقت وكيف  
 انشقت ولماذا انشقت فالنساطرة انشقوا من الكنيسة  
 الحقيقية في القرن الخامس . والاطاخيون بعد ذلك  
 العهد بقليل . واليعاقبة في القرن السادس اي في سنة ٥٢١  
 حينما ارتسم يعقوب البردي اسقفاً على الرها و ضبط السلطنة  
 البطريكية وكفى نفسه بالبطريك المسكوني \* والاروام  
 في القرن التاسع . واخيراً البرتستنت في القرن السادس  
 عشر \* فتعاليم هذه الكنائس لم تعم جميع الازمنة ولا تمت  
 ايضاً كل المواضع \* وان ذلك لو اوضح جداً : لانه توجد  
 اماكن عديدة ما دخلتها هذه التعاليم الغير الكاثوليكية \* ففي

اسبانيا مثلاً لا وجود ولا محوى للمذاهب البروتستانتية . وفي  
اغلب بلاد اوروبا ليس يوجد من يتمسك بمعتقدات  
المذاهب الشرقية . فهذه الجماعات اذا هي خالية من  
العلامة الثالثة التي هي من خواص الكنيسة المحق فليست  
بكنيسة المسيح الحقيقية .

رابعاً انها خالية ايضاً من العلامة الرابعة والاخيرة اعني  
انها ليست برسليّة . وهذا ايضاً يحتاج الى بيّنة البتّة \*  
فان الرسل لم ياتسوها ولا تسلسلت اربابها من الرسل  
القديسين ولا التعاليم التي بسببها انشقت من الكنيسة  
الكاثوليكية هي تعاليم الرسل الاظهار . فانه قبل لوثار ما  
كان اثر للوثاريين في العالم كله . وقبلها اكتشف هنري  
الثامن على الانجيل الجديد في وجه حنّه بولن لم يكن  
انكلكاني على الارض . وكذلك قبل نسطور ما كانت  
النساطرة وهلم جرا \* فاذا بما ان الجماعات المنشقّة من  
الكنيسة الكاثوليكية الرومانية هي معدومة العلامات  
الاربعة التي بهاتمتميز كنيسة المسيح الحقيقية يستبين واضحاً  
انها ليست بكنائس المسيح وانها من ثم في ضلال مبين \*

## الفصل التاسع

في ان البدعة البرتستنتية لم تنتشر الا لاجل الهوى والطمع  
او لسبب الاضطهادات وسنك الدم

اعلم انه في عهد ليوثار ورفقائه المنافقين كانت الناس  
قد فسدت سيرتهم وزاغوا عن الصلاح. ولهذا عند ظهور  
بدعتهم وتعاليمهم الحمقىة المملقة للاهواء النفسانية تبعهم  
جم من الذين كانوا يتوقبون اى فرصة كانت. ليطرحوا  
عنهم نير الشرائع الالهية. ويعيشوا حسب هوى قلوبهم  
الفاسد: وهذا لم يجهله اولئك المبتدعون. ولذلك اوسعوا  
الباب الى غاية ما يكون رجاء ان يدخله الناس افواجا.  
فاخذوا على الخصوص ينكرون وجوب الاعمال الصالحة  
المقيام في التبر. واقتصروا على الايمان وحده. واتوا بما  
يشبه ذلك. ولهذا السبب احب الدين البرتستنتي  
اولئك الذين تمسكوا به بخروجهم من حضن امهم المحصنة

الكنيسة الكاثوليكية \* ونحن نورد هنا في ذلك شواهد  
 المؤرخين المعاصرين لهذه الامور. ونختار منهم المؤرخين  
 البرتسمنت المعتمد عليهم في الاكثردون الكاثوليكين.  
 لثلا يبقى لاحد وسيلة ان يرمينا بتعصب \* فمن ذلك شهادة  
 لوئار عيند امام البرتسمنتية (في الخطبة الاولى من كتاب  
 الخطب في الانجيل) حيث قال وهو يشتمكي الى الغاية  
 من قهّور الناس وانصبا بهم الى المحرمات : ان العالم يصحى  
 كل يوم اردا من الاول. ويتفتح ان الناس صاروا غصوبين طماعين ظالمين.

منعكبين على الفحشاء عديمي الحياء. اكثر جدا مما كانوا في البابوية  
 (اي في الكاثوليكية) \* وقال ايضا في خطبة الاحد السادس  
 والعشرين بعد احد الثالث : لما كنت قديما تمت غش اله ابا

كانت الناس بكل نشاط يفعلون لافعال الصالحة. واما الان فهم يفرغون كل  
 همهم في ان يستولوا على كل شي بالمظالم والنهب والخطف والكذب والرياء \*  
 وفي خطبة الولىمة قال : يا للعجب ويا للنظاعة العظيمة . انه منذ

ظهر في الدنيا التعليم الطاهر لا يزال العالم يزداد كل يوم في الشرور \*  
 ولكن بوكير الذي هو من اقدم تلاميذ لوئار في كتابه عن  
 مملكة المسيح (في الفصل الرابع من المقالة الاولى) باوضح

وجه بين سبب تمسك الناس بالمعتقد البرتستنتي اذ قال :  
 ان اغلب الناس يطهر من حالهم انهم لم يقبلوا له لانجيل ( اي لم  
 يصيروا برتستنتاً الا ليطرحوا عنهم نير التايب وفرائض الصوم  
 والتوبة . التي كانوا لازومين بها في عهد البابوية . ولكي يعيشوا على  
 دوام . ويتمرغوا في فواحشهم وشهواتهم المحرمة من دون مانع : ولهذا  
 بكل سرور يستمعون لتعليمنا اذ نعلم ان الانسان يتبرر بالايمان فقط .  
 لا بالاعمال الصالحة التي لم لا يرغبون فيها \* وقال كلين في  
 المقالة السادسة من كتاب التعشير : ما اقل الذين اصلحوا  
 سيرتهم من جملة الآلاف الذين اقبلوا في الظاهر لانجيل . بل ان  
 معظمهم بطرح نير الخرافات عن رقابهم لا يهتدون الا ان يتمرغوا في  
 كل ضرب من الفواحش من دون مريب \* وقال ارسمس الذي  
 اشتهر بين اعظم العلماء واللاهوتيين بحسب رأي  
 البرتستنت . وكان محبوباً معتبراً لديهم جداً ( في الرسالة  
 السادسة من الكتاب الاول ) : والسفاه على الجيل الانجيلي الذي  
 نحن فيه . ان العالم لم يرق قط قبلاً شيئاً اشنع واغوى من هذا . وهو لاء المدعون  
 بالانجيلية ليس شيء اقل انجيلية منهم \* وقال ايضا في رسالته  
 الى الاخوة في جرمانيا : اولئك الذين كانوا قبلاً معروفين عندي

بعفتهم واستقامتهم وعدلهم اراهم بعدما دخلوا في هذه الشيعة عديمي الحياء  
 في المعاشرة . لعابي القمار . كارهي الصلوة . عديمي الحلم اذا شتموا .  
 متكبرين . لذاعين كالافاعي في عوائدهم ؛ وهذا اقرله من التوبة \*  
 افيمكن الآن ان تُوردَ بينات اوضح من هذه ليتبين ان  
 بدعة البرتستنت لم تنتشر لحسنها وصحتها . بل لتوسيعها  
 طريق الحرية . وانها ما ظهرت لكي تصاح الفاسد  
 بل لتفسد ما كان صالحاً ونقيّاً \* وفي ايامنا هذه كثير من  
 الاغبياء يتركون حوض الكنيسة الكاثوليكية من اجل  
 تلك الاسباب بعينها التي حركت الجهال ان ينضوا الى  
 دين البرتستنت في مبادئه : حتى ان الابيات التي  
 نظمها ارشيمس المذكور لكي يعصف بها الاقوام المقبلين  
 الى دين البرتستنت في ايامه تطبق على الذين يحاكونهم  
 في ايامنا هذه من الكاثوليك المرتدين \* وهاك مُعَرَّب هذه  
 الابيات نثراً :

الوداع يا ثوب الرهينة وجلباب القسوسية .

الوداع يا رئيس ويا مدبر ويا بابا .

الوداع ايتمها الطاعة .



مع الله يا آيتها النذوم والصلوات والقرض .

مع الله يا تقوى ويا آيتها الحياء .

الوداع يا ذمته .

فماذا تقول آيتها القاري العزيز . اما ترى انه بكل صواب قد وصف ارسنموس المرتدين بهذه الكلمات . وبين حالهم \* ولعمري انه لو كان هؤلاء الاشقياء يمكنهم ان يشبعوا شهواتهم الخنزيرية في احضان امهم الكنيسة المقدسة للبثوا اذا الف سنة في احضانها . وما فروا هاربين الى الامصار البعيدة . لبيدوا هناك جميع اموالهم . وعصبروا اخيراً رعاة للخنازير النجسة \* .

واعتبر ايضاً ان الاضطهادات والفتن كانت من جملة اقوى الوسائل التي بها انتشرت البروتستنتية في العالم : وهذا امر لا يقدر البروتستنت ان ينكروه . ومن كان خبيراً بالتواريخ يعلم جيداً انواع الاضطهادات والاذيات التي قاساها الكاثوليكيون من البروتستنت . ان في بلاد جرمانيا وان في بلاد انكلترا . ولا سيما في عهد الملكة اليبابات وكرمول وكرنمر : ويعلم كيف انشر المعتقد البروتستنتي .

وبأي واسطة \* ولا غرو ان يكون الامر هكذا . اذ كان هذا  
 تعليم مبتدعي البروتستنتية \* فقد قال زونكل كما نقل  
 بلنجر (في مقدمة كتابه عن ابن الله) اني اعترف بان الانجيل  
 هو عشان دماء \* وفي كتاب الارشاد المسيحي وضع هذا العنوان :  
 ما جئت لالقي سلامة لكن سيفا \* فليعتبر اذا القاري الآن ويفهم  
 كم البروتستنت خالون من جميع الفضائل والخيرات التي  
 يزعمون انهم حاصلون عليها : وليتعد من هك الديانته  
 التي تفسد كل جمال وتهدم كل بنيان وتبعد الانسان من  
 الله . وتقرّبهُ الى الشيطان . وتنفية من تلك السفينة  
 الامينة التي من دخلها واعنصم بها نجا من الغريق الابدي  
 ومن خرج عنها لم يفرز بالنجاة \*

## الفصل العاشر

في ان بطرس الرسول قد تقلد من المسيح الرياسة على  
الكنيسة باجمعها وصار راسها المنظور

ان في الكتاب المقدس شواهد شتى يتبين بها ان  
بطرس الرسول اقامه المسيح رئيسا على كنيسته كلها .  
وسلمه سلطان الربط والحل العام \* واول هذه الشواهد  
ما ورد في متى ١٦ : حيث سأل المسيح تلاميذه قائلاً لهم  
وانتم من تقولون اني انا . فاجاب سمعان بطرس وقال انت هو المسيح ابن  
الله الحي . فاجاب يسوع وقال له طوبى لك يا سمعان بن يونا ان محمدا وما  
لم يعلن لك لكن ابي الذي في السموات . وانا اقول لك ايضا انت هو الصخرة  
وعلى هذه الصخرة ابني كنيسةي وابواب الجحيم لن تقوى عليها . واعطيتك  
مفاتيح ملكوت السموات . فكل ما تربطه على الارض يكون مربوطا  
في السموات . وكل ما تحله على الارض يكون محلولا في السموات \*  
فمن هذه الآيات يتضح اولاً ان المسيح مدح بطرس جداً فضلاً

على بقیة الرسل من اجل ايمان الوطيد \* وثانياً انه  
استحق ان يشبه بصخرة لصلابة ايمانه الذي كان فائق  
الطبيعة بحيث لم تكن الدلائل البشورية هي التي غرست  
في قلبه ذلك المعتقد السامي . بل الوحي الالهي \* وثالثاً  
ان المسيح جعل بطرس الرسول صخرة الايمان في كنيسة  
اي اقامه اساساً . عليه بنى اركانها : اذ ان المسيح قال  
لبطرس : انت هو الصخرة . وعلى هذه الصخرة ابني  
كنيسة \*

غير ان البروتستانت يحرفون هذه الآية رجاء ان يضعفوا  
البرهان الذي يتخذ منها لبيان رئاسة بطرس الرسول ويقرأون  
انت هو بطرس وعلى هذه الصخرة الخ : كان المسيح قال . انت يا  
شمعون هو بطرس . وعلى صخرة نفسي ابني كنيسة \*  
والحال ان هذه القراءة مخالفة لليوناني . حيث يُقرأ فيه  
Sy eis Petros<sup>(١)</sup> اي انت صخرة : لان لفظة Petros معناها  
في اليونانية صخرة . وللسرياني . الذي في زعم كثير من

(١) قد حررنا الكلمات اليونانية في كتابنا بالحروف الرومانية لعدم وجود  
حروف يونانية في المطبعة \*

المفسرين هو الاصل حيث يقال انه به صافا . صدك به ، امارا  
احسنه كخبرم اي انت هو الصخرة . وعلى هذا الصخرة ابني بيعتي \*  
ولعمري ان المسيح تكلم مع الرسل باللغة السريانية  
كما هو معلوم . فلا بد من انه قال لبطرس في السريانية  
انه به صافا صدك به ، امارا احسنه كخبرم . او غير ذلك  
بعبارة لاتبعد عن هذا الايسيرا : ومعناها . انت هو صخرة وعلى  
هذا الصخرة ابني بيعتي \* فمراد متى الاتجالي في وضعه Petros  
مكان صافا الاولى لم يمكن ان يكون الا الصخرة . لانه بها فسر  
لفظة صافا اذ ان المسيح لم يلفظ لفظة Petros قط مع تلاميذه .  
لكونه لم يتكلم معهم باليونانية \* نعم لا ينكر ان المسيح هو الصخرة  
الاولى الاساسية في الكنيسة . بل هو حجر زاوية الخلاص :  
ولكنه من فضله الكريم انعم على بطرس بهذه الخاصة .  
وجعله صخرة ثانية . عليها وضع بنيان كنيسة \* وناهيك  
انه لا يمكن ان يكون مراد المسيح بالصخرة في تلك الآية نفسه  
هو . فان خطاب المسيح كان مع بطرس . وكان مقصوده  
ان يمدح بطرس على ايمانه واصابة جوابه . لا ان يمدح  
نفسه \*

وَيُؤَيِّدُ تَفْسِيرَ هَذِهِ الْآيَةِ بِالْآيَةِ الَّتِي تَقَابَلُهَا فِي يُوْحَنَّا  
حَيْثُ جَاءَ فِي الْيُونَانِيَّةِ مَا نَصَّهُ فِي الْعَرَبِيَّةِ حَرْفِيًّا :

انت شمعون بن يونا انت ستدعى كيفا الذي تفسيره الصخرة (١) \*  
فترى هنا واضحا ان المسيح اراد ان يكون شمعون الرسول  
اسمه بطرس اي صخرة . وليس ذلك الا اشارة الى انه  
سيكون يوما صخرة الاساس في بيعته \* فالصخرة اذا في قول  
المسيح : وعلى هذه الصخرة . ليست الا كناية عن بطرس  
لا عن غيره \*

(١) هذا الموضوع هو واحد من لادلته الكثيرة التي بها يكشف غش  
البرستنت اوجههم في ترجمة الكتاب المقدس الجديد المطبوعة في بيروت .  
التي يدعون انهم قد انشأوها على الاصل اليوناني : وذلك لان الآية المتقولة  
من يوحنا هي كما قررناها في المتن اي انت ستدعى كيفا الذي تفسيره صخرة  
(اوصفا) \* واما البرستنت فوضعوا في ترجمتهم : انت تدعى الصفا الذي  
تفسيره بطرس \* وهك العبارة ان عدلنا عن انها غير مطابقة للاصل اليوناني  
المترجمة عنه فهي ايضا غير موافقة للعقل . اذ يجعل فيها بطرس الغير المفهوم  
معناه مفسرا للصفا المفهوم عند الجميع . والحال ان شرط التفسير الصحيح هو ان يكون  
المفسر به معروفا اكثر من المفسر . ليكن ان يعرف به \* فقولك اذا الصفا  
تفسيره بطرس هو كقولك مثلا غزالة تفسرها طيها : فيا للعجب كل العجب \*  
ومن هذا ايضا يتضح جليا ان لفظة Petros في هذه آية يوحنا لا يمكن ان يكون  
معناها الا صخرة او صفا . كما هو معلوم ايضا عند كل خبير باللغة اليونانية ولو قليلا .

وهذا التفسير يُثبت أيضاً بتفسير الآباء القديسين \*  
 قال مار هلا ريموس (في الكتاب السادس عن الثالوث  
 عدد ٣٦ و ٣٧) في مدحه اقرار بطرس الرسول : ان بيان  
 الكنيسة اذا قد ارتفع على حذ صخرة الاقرار ..... وهذا الايمان هو اساس الكنيسة

وقال (في كتابه الاول عن الثالوث عدد ٣٨) لله انت يا صخرة  
 لايمان السعيك المثرة بقم بطرس \* وقال مار امبروسيو (في كتابه  
 عن سر التجسد الالهى ٥ : ٣٤) ان لايمان اذا هو اساس الكنيسة :

لانه ما قيلت هذه الكلمات . وهي ابواب الموت لن تقدر عليها . عن جسد  
 بطرس لكن عن ايمانهم \* وقال مار ايفانيوس (في كتابه عن

فان kephas المفردة هي به لفظه سريانية (حرف) معناها صخرة . ولا يمكن  
 ان تفسر الالفظة مفهومة : فالواجب اذا ان نقول ان يوحنا بنفسه لفظه  
 حرف بلفظه Petros عنى بهك اللفظة صخرة (اسم جنس) لا مجرد العلم \*  
 وناهيك ان المسيح تكلم مع بطرس باللغة السريانية كما هو معلوم . لا باللغة  
 اليونانية . فلابد من انه قال له في السريانية **اله ٢٢ منا حرف** : ويوحنا  
 عند روايته هذه الكلمات فسر لفظه **حرف** بقوله Petros : والحال ان معنى  
**اله ٢٢ منا حرف** هو انت ستدعى صخرة ولا يمكن ان يكون لها معنى آخره  
 فالواجب اذا ان يكون البشير قد كتب في اليونانية ما معناه : انت ستدعى  
**حرف** اي صخرة \* ولو وسعنا الوقت لذكرنا غير ذلك كثيراً من الركائز  
 والتحرثات والتغييرات الموجودة في ترجمة البرتستنت هذه البيروتية \*

المهرطقات هرطقة ٥٩ عدد ٧ ان راس الرسل بطرس ..... الذي

صار لنا صخرة قوية . وعليها قد استند ايمان الرب . كما يستند على الاساس .

وعليها قد بنيت الكنيسة بكل لانواع \* وقال مار اوغسطينس (في

المباحثة الثالثة القسم الثاني وجهه ٣٥١) ان المسيح سمي اساس

الكنيسة صخرة . ومدحه على هذا ايمانه \* وقال في تفسير المزمور

٦٩ عدد ٤ بطرس الذي قبل برهة من الزمان كان قد اعترف بان

المسيح هو ابن الله . وبذلك للاعتراف دعي صخرة عليها تشيد الكنيسة \*

وقال يوحنا الذهبي فمه (العضة ٤٥٤ في تفسيره انجيل متى عدد ٣)

وعلى هذه الصخرة ابني يعصي اي على اقرار الايمان \* وقال في وعظته

في ردة الملاعب : ان بطرس هو اساس الايمان \* واخيراً نورد

ما قاله قورلس الاسكندري (في كتابه الرابع عن الثالوث)

مفسراً هذه الآية . لئلا نتجاوز حدود الاختصار الذي التزمناه

اني ارتأي ان الصخرة ليست سوى ايمان التلميذ المكين والغبر المهور الذي به

قد تأسست ونحمت الكنيسة بحيث لا تسقط ولا تقدر على مقاومتها ابواب

الجمجم \* فيتضح من هذه البينات كلها دون كل ريب ان

مراد المسيح في تلك الآية الشريفة هو ان يقيم بطرس اساساً

لكنيسته : ولما كان من شان الاساس ان يحمل البنيان



الذي يُبْنَى عَلَيْهِ . وَبِسُنْدٍ وَيَحْفَظُهُ . بِحَيْثُ أَنْ عُدْمَ  
 هِرْتِزِزِعِ الْبِنْيَانِ وَسَقَطَ . اسْتَبَانَ أَنَّ الْمَسِيحَ جَعَلَ بَطْرُسَ  
 مَسْنَدًا لِكَنِيسَتِهِ . لَكِي يَحْفَظُهَا وَيَضْبُطُهَا وَيُسَبِّطُهَا \*  
 وَيَبْتَضِحُ رَابِعًا مِنْ آيَةِ مَتَّى الْمَذْكُورَةِ أَنَّ كُلَّ الْقَوَاتِ  
 الْجَهَنَّمِيَّةِ لَنْ تَقْدِرَ عَلَى مَقَاوِمَةِ الْكَنِيسَةِ . لِأَنَّهَا قَدْ تَشِيدَتْ  
 عَلَى إِيْمَانِ بَطْرُسَ . الَّذِي مِنْ أَجْلِهُ طَلِبَ الْمَسِيحُ أَنْ لَا  
 يَنْقُصَ إِيْمَانُهُ (لَوْقَا ٢٢: ٢٢) \*

وَخَاصًّا أَنَّ الْمَسِيحَ قَدْ أَعْطَى بَطْرُسَ مَفَاتِيحَ السَّمَوَاتِ  
 إِذْنِي الرِّيَاسَةَ الْعَامَّةَ وَالْمَطْلَقَةَ . وَأَخْضَعَ الْجَمِيعَ تَحْتَ  
 أَمْرِهِ وَضَبْطِهِ . إِذْ قَلَّمَ السُّلْطَانَ الْعَظِيمَ بِالْحَجْلِ وَالرَّبْطِ \*  
 وَلَعَدَرِي أَنَّ تَسْلِيمَ مَفَاتِيحِ مَدِينَةٍ مِنَ الْمَدِينِ لِأَحَدِ الْمُلُوكِ هُوَ  
 كِنَايَةٌ عَنْ تَسْلِيمِ حُكْمِ تِلْكَ الْمَدِينَةِ وَضَبْطِهَا بِيَدِ ذَلِكَ  
 الْمَلِكِ \* وَهَذَا هُوَ الْمَعْهُودُ عِنْدَ الْعَامَّةِ وَالْخَاصَّةِ . وَالْمَعْرُوفُ عَلَيْهِ  
 فِي ذَلِكَ \* أَلَا نَرَى أَنَّهُ إِذَا مَا قَدَّمَ مَلِكٌ مِنَ الْمُلُوكِ أَوْ غَيْرُهُ  
 مِنَ الْمُتَقَدِّرِينَ إِلَى مَدِينَةِ أَوْ بَلَدٍ . فَمَنْ الْمَعْتَادُ أَنْ تَخْرُجَ  
 لِلِقَائِهِ الْوُجُوهَ حَامِلِينَ عَلَى أُنْيَةٍ مَفَاتِيحِ تِلْكَ الْبَلَدِ .  
 وَيَقْدَمُوهَا كَأَفْخَرِ الْهَدَايَا لِلزَّرَائِرِ الشَّرِيفِ \* وَهَذَا أَيْضًا كَانَتْ

عادة الاحم القديمة . حتى ان في الكتاب المقدس نفسه  
ما يشهد بذلك فقد ورد في اشعيا (٢٢ : ٢٠ الى ٢٢) ويكون في

ذلك اليوم ادعو عبدي اليقيم بن حلقيا . والبسم ثوبك واشك بمنطقتك .  
واجعل سلطانك في يدي : فيكون ابنا لسكان اورشليم . وليبت يهودا : وجعل

مفتاح بيت داود على كتفه . فيفتح وليس من يغلق . ويغلق وليس من يفتح \*  
فمن هنا يتضح جليا ان المئاتيح كناية عن التسلط . حيث

انه قال النبي : واجعل سلطانك في يدي . . . . واجعل مفتاح بيت داود  
على كتفه \* ثم لكي يوضح وسعة سلطانه قال : ويفتح وليس من يغلق .

ويغلق وليس من يفتح \* وانما قال على كتفه . لانه كان من عادة  
ذوي الرتب ان يحملوا على اكتافهم علامة رتبةهم : ويقولون

مفتاح بيت داود . الذين السلطان الذي كان يريد ان يعطيه  
آياه \* وجاء في سفر الرويا (٢ : ٧) هذا يقوله القدوس الحق

الذي له مفتاح داود . الذي يفتح ولا احد يغلق . ويغلق ولا احد يفتح \*  
ومعنى مفتاح داود يستبين بغاية الاتساح مما ورد في لوقا (١ : ٢٢)

حيث قيل : هذا يكون عظيما . وابن العلي يدعى . ويعطيه الرب لاله  
كرسي داود ابيه ويملك على بيت يعقوب الى الابد ولا يكون للملكه نهاية

اي ان الذي له مفتاح داود هو الذي اعطاه الله كرسي داود

وسلطنته . ليملك على بني شعبه ملكًا بلا زوال \* وجاء

ايضًا في سفر الرويا (١٨:١) وها اناحي الى ابد لابدين امين .

ولي مفاتيح الجحيم والموت : اي لسه سلطان على الموت

والحيوة \* والنتيجة انه يستبين جليًا ان المسيح باعطائه

بطرس المفاتيح . قللك السلطان والرياسة الحقيقية التامة

على كنيسته المقدسة التي اتسها عليه وعلى ايمانه \*

وسادسًا ان المسيح لكي يجعل رياسة بطرس متسعة الى

الغاية وعامة الكل . ولكي لايعوزها شي \* اعطاه ايضًا

سلطان الحبل والربط . اذ قال ماربطنه على الارض الخ \*

والآية الثانية التي بها يبرهن على رياسة بطرس

الرسول هي في يوحنا (١٥:٢١ الى ١٨) حيث ورد : بعد ما تغدوا

قال يسوع لسمعان بطرس ياسمعان بن يونا اتعبنى اكثر من هؤلاء . قال لدنعم

يارب انت تعلم اني احبك . قال له ارع خرافي . قال ايضًا ثانية ياسمعان بن

يونا اتعبنى . قال له نعم يارب انت تعلم اني احبك . قال له ارع غنمي .

قال له فالثمة ياسمعان بن يونا اتعبنى . فعز بن بطرس لانه قال له فالثمة

اتعبنى فقال له يارب انت تعلم كل شي \* . انت تعرف اني احبك . قال

له يسوع ارع غنمي \* فمن هك ايضًا يتضح ان المسيح اولًا قللك

بطرس السلطان والرياسة على رعيته باجمعها : وناهيك  
 ان لفظة اربع تدل على التسلط والترويس . كما يتضح جلياً  
 من مقابلة مواضع اخرى من الكتاب المقدس : منها  
 ما جاء في متى (٦:٢) حيث قيل عن بيت لحم انه منها  
 يخرج مدبر يعري شعبي اسرائيل \* وجاء في المزمور الثالث  
 والعشرين (١٤٤) الرب راعي فلا يعوزني شيء \* وفي انجيل يوحنا  
 (١١:١٠) انا هو الراعي الصالح \* وفي ابطرس (٢:٢٥) لانكم كنتم  
 كخراف ضالة . لكنكم رجعتم الآن الى راعي نفوسكم واستغفها \* وهناك  
 (٥ الى ٣) ارعوا رعية الله التي بينكم نظاراً لا عن اضطرار . بل بالاختيار .  
 ولا لرب قبيح بل بنشاط . ولا كمن يسود على الانصبه . بل صائرين امثلاً للرعية :  
 وسمى ظهور رئيس الرعاة تناولون اكليل المجد الذي لا يبلى \* فالمسيح اذاً  
 لما جعل بطرس مراعياً لأغنامه الروحانية قلده ايضاً بذلك  
 السلطان والرياسة التامة عليها \*  
 ونقول ثانياً ان هذا السلطان وهذه الرياسة التي قلدها  
 المسيح لبطرس . نعم الجميع : اعني انه ولاة الرياسة على  
 الجميع قاطبة . اي على الخراف وعلى رعاتها الذين  
 هم الاسافذة \* وناهيك انه في الترجمة السريانية يوجد اختلف

اي خرايف. وهي الخراف التي يكون لها نحو سنة من العمر:  
 وخص غنمي. وهذه اللفظة تشمل الصغار والكبار اي  
 الجديان والكباش: وخصم اي نعاجي. والمراد بها الشاء  
 المرضعات \* وعلى كل حال لمن من الرسل قال المسيح:  
 انت هو الصخرة. او قال: وعلى هذه الصخرة ابني بيعتي.  
 اولين قال: وأعطيك مفاتيح ملكوت السموات. اولين  
 قال ارع خرافي. اوارع اغنامي الالبطرس وحده \* فاذا بطرس  
 هو الذي اقامه السيد المخلص اساساً لكي يستمر المقدسة.  
 وهو الذي قلده السلطان والرياسة العامة والمطلقة على  
 جميع الخراف والرعاة \*

ومن هذا القبيل نرى الكتاب المقدس (١) لاينزال  
 يذكر بطرس كمقدم ومترووس على بقية الرسل. مع انه  
 لم يكن هو اول الذين دعوا الى الرسالة. وكفى لذلك

شهيداً بمتي (٢: ١٠) حيث ورد: واما اسماء الاثني عشر رسولا فهي

هذه. لاول سمعان الذي يقال له بطرس \* وموقس (٣: ١٤ الى ١٦)

حيث جاء: واقام اثني عشر ليكونوا معه... وجعل لسمعان اسم بطرس.

ولوفا (٦: ٣ الى ١٤) ولما كان النهار دعا تلاميذ واختار منهم اثني عشر

الذين سمعوا أيضاً رسلاً سمعان الذي سماه أيضاً بطرس \* (٣) ثم أن بطرس  
 قبل كل أحد من رفاقه التلاميذ ابصر المسيح بعد قيامته من  
 السموات كما شهد لوقا (٢٤: ٣٤) وهم يقولون ان الرب قام بالحقيقة  
 وظهر لسمعان \* (٢) وهو الذي قبل بقمية الرسل اعتنى  
 باختيار واحد مكان يهوذا الاسخريوطي . كما جاء في  
 ابركسيس (١٥: ١ ومايلي) وفي تلك الايام قام بطرس في وسط التلاميذ  
 وقال ... فينبغي ان ... بصير واحد منهم شاهداً معنا بقيامته \* (٤) وبطرس  
 ايضاً هو الذي قبل كل احد وعظ اليهود (ابركسيس ٢: ١٤  
 وما بعد) فوقف بطرس مع واحد عشر ورفع صوته وقال لهم ... (٥) وهو  
 الذي اقتبلهم واقتبل الامم في الكنيسة (هناك ١٠: ٢٤ الى ٢٨)  
 ففتح بطرس فاه ... فبينما بطرس يتكلم بهذه الامور حل الروح القدس على  
 جميع الذين كانوا يسمعون الكلمة ... وامر ان يعتمدوا باسم الرب \* وايضاً  
 (٧: ١٥) قام بطرس وقال لهم ايها الرجال الاخوة انتم تعلمون انه منذ  
 ايام قديمة اختار الله بيننا انه بضمي يسمع لاسم كلمة الانجيل ويؤمنوا ... \*  
 (٦) ثم ان بطرس هو الذي في المجمع الاول الاورشليمي  
 قبل كل احد قضى بالامر الذي كانوا مجتمعين من سببه  
 (هناك ١٥: ١٠ الى ١٢) فالآن لماذا تعجزون الله بوضع نير على عنق التلاميذ

لم يستطع آباؤنا ولا نحن أن نعمله . لكن بنعمة الرب يسوع المسيح نؤمن ان  
 نخلص كما اوامك ايضاً . فسكت الجمهور كله \* (٧) وبطرس هو الذي  
 افنقد جميع الكنائس (هناك ٢٢:٩) : وحدث ان بطرس وهو  
 يجتاز بالجميع نزل ايضاً الى القديسين الساكنين في لثة \* (٨) وهو  
 الذي ثبتت تعاليم بولس (في ٢ بطرس ٣: ١٥ و ١٦) كما كتب  
 اليكم اخونا الحبيب بولس ايضاً بحسب الحكمة المعطاة له كما في الرسائل  
 كلها ايضاً متمكلاً فيها عن هذه الامور التي فيها اشياء عسرة الفهم يعرفها الغير  
 العلماء . اخبر القابتين كما في الكتب ايضاً لهلاك انفسهم \* (٩) وهو الذي  
 وحده تقلد من المسيح ان يثبت اخوته بالايمان . اذ قال  
 له (لوقا ٢٢: ٣١ و ٣٢) سمعان سمعان هذا الشيطان طلبكم لكي  
 يغربلكم كالمنطة . ولكني طلبت من اجلك لكي لا يفني ايمانك . وانت متى  
 رجعت ثبتت اخوتك \* فهذه وغيرها كلها دلائل واضحة قوية  
 الى الغاية تبين لنا ان القديس بطرس الرسول قد تقلد  
 من المسيح التسلط والرياسة الحقيقية على الكنيسة باسرها  
 بلا استثناء البتة \* وهذا ايضاً يتضح من شواهد الاباء القديسين  
 المذكورة سابقاً وغيرها كثيراً \*

## الفصل الحادي عشر

في ان لاجبار الرومانيين الذين تغلفوا بعد بطرس في كرسي رومية  
 م خلفاؤه ايضا في التسلط والرياسة التامة على الكنيسة كلها

قبل ان نخوض في هذا البحث نقول \* انه معلوم  
 ومؤكد ان بطرس الرسول بعدما أسس كنيسة انطاكية  
 اتي الى رومية . وهناك نصب كرسيه الرسلي واستشهد  
 ايضا هناك \* وهذا ما تشهد به جميع الاباء القديسين  
 والمؤرخون المعاصرون لهم والمتأخرون عنه حتى الكنائس  
 الشرقية المنشقة بنفسها: فانها مع كونها في حال الانشقاق  
 لم تنزل تعترف بان بطرس نصب كرسيه في رومية . وهناك  
 ثبت الرسالة التي تقلدها بدمه الذي سفكه شهادة لايمان  
 المسيح وهناك ما تلووه الكنيسة السريانية في صلاة عيد  
 القديسين بطرس وبولس (في خدمة الصبح في الايات التي  
 تقال بعد الحساي) . **صكهم** . **وهو رُمها طمسار** .



سلك بيوتنا رأينا انا اجمعتيا . هم اطر بمه به حبه

٥٥٥ طم . الخ . (اي) ان المسيح صاد شعور الصياد وها انه لان عوض

السمك يصيد الناس الى الحياة . التي شبكته في روميه الخ \* ولكن  
المواضع التي فيها يذكر في الكتب السريانية ذهاب  
بطرس الى رومية وراعته لها كثيرة . نعدل عن ايرادها  
مستغنين بما اوردناه \* فهذا الامر اذا موكد لاشك فيه \*  
فالاخبار الرومانيون هم خلفاء بطرس الرسول في الكرسي  
الرسولي وفي الرئاسة الحقيقية على الكنيسة باسرها \*

ولكن البرتسنت يزعمون ان اساقفة رومية لم يستحقوا  
هذه الرتبة اصالتا بحق خلافتهم لبطرس الرسول . بل خطفوا  
الرئاسة خطفا في الازمنة المتأخرة \* وهذا الزعم يناقض الحق  
والصواب : فان المسيح بنفسه اراد ان يتخلف بعد بطرس  
في الرئاسة اولئك الذين يتخلفونه في الكرسي \*  
وذلك اولاً لانه كما بينا سابقاً القديس بطرس الرسول  
تقلد من السيد المسيح السلطان والرئاسة الحقيقية  
الثامة على الكنيسة باجمعها . وذلك لكي تحفظ في كنيسته  
المقدسة وحدة الايمان والشركة : وهذه الغاية حسب التدابير



هو نيو فرس الى البيعة التي قد ظفرت بالرحمة من لدن عظمة الرب المنعالي  
 ومن ابنه الوحيد يسوع المسيح : الى البيعة المحبوبة والمنورة بارادة ذلك الذي  
 يريد ان يكون الجميع حسب محبة يسوع المسيح الهنا : التي هي متروسة  
 في مكان البلاد الرومانية التي هي لاثقة لله ومستحقة الشرف . ومستاهلة  
 ان تكون مغبوة . مستحقة التمجيل . مستحقة ان تكون مرتبة . عفيفة بالاستحقاق .  
 التي هي متروسة على جماعة المحبة قاطبة . ومشرفة باسم يسوع المسيح ولا ب . الى  
 اولئك الذين هم حسب الجسد والروح مجتمعون للعمل بجميع وصاياها .  
 الذين هم متساوون بلا انقسام من نعمة الله وانقياء من كل لون غريب . فاقول  
 لهم سلاماً جزئياً وغير معين بيسوع المسيح الهنا \* وفي الفصل التاسع  
 من هذه الرسالة ايضا خاطب الرومانيين بقوله :  
 اذكروا في صلواتكم الكنيسة السرمانية التي قد اتخذت عوضاً عني الله راعياً  
 لها . فان يسوع المسيح وحك يدعاها بالتعويض عن لاسقف . كما محبتكم ايضا \*  
 فمن كل ما اوردناه من هذا الشهيد الفاضل والبصير  
 المبجل خليفة الرسل لاطهار تبضح انه منذ ايامه كانت  
 الكنيسة الرومانية حسب التدابير الالهية متروسة على  
 سائر الكنائس . بما انها كانت جالسة في الراس . ومستحقة  
 كل التمجيلات والتعظيمات . وانها هي التي لها الحق

الصریح بعد يسوع المسيح أن ترعى الكنائس بالتعوض عن  
اساقفتها \*

وفي القرن الثاني قال ترقليانس (في كتابه عن الحياة

ص ١) أتى اسمع باعلان امر قاطع. اي ان الحبر الاعظم اسقف لاساقفة يقول

الخ \*

وفي القرن الثالث القديس قبريانس في رسالته الخامسة  
والخمسين الى البابا قرنيليوس قال عن بعض المنشقين

انهم سافروا الى رومية بنفقة اكلذيبهم كانه ما يقدر ان يسافر وراءهم الحق

الذي يختم لالسن الكاذبة باثبات الامر الحقيقي... انه قد تجاسر ان

يرتحل الى كرسي بطرس والى الكنيسة الاولى التي منها تجري وحك الكهوت.

انه قد اخذ معه مكاتيب من المنشقين والحنفاء: ولا يفتكرون ان اولئك

الرومانيين الذين قد مدح ايمانهم ماربولس. وما يقدر الغش ان يتمكن

من الدخول عندهم \* وفي هذه الرسالة ايضا سمى الكنيسة الرومانية

صخرة الكنيسة الاولى \* وقال في كتابه عن وحك الكنيسة: فن لم

ثبت في وحك الكنيسة اظن انه يثبت في الايمان. من يقاوم ويضادد الكنيسة

ويترك كرسي بطرس الذي عليه قد بنيت الكنيسة. ايجال انه من اعضاء الكنيسة \*

وذكر في رسالته الخامسة والاربعين الى قرنيليوس البابا عن

الكنيسة الرومانية أنها هي أمّ الكنائس \*

وقال مار ايرناوس عن هذه الكنيسة الرومانية :

هي الكنيسة التي هي الاقوى . ويجب على جميع المومنين في آية ناحية  
كانوا ان يتفقوا معها \*

وفي القرن الرابع قال مار باسيليوس في رسالته التاسعة  
والستين الى مار اثناسيوس : اننا رأينا واجباً ان نكتب الى

اسقف رومية لكي يرى في امورنا ويعطينا الراي ... فهو يتر هذا الامر  
بسلطانة \*

وفي القرن الخامس قال مار هيرونيمس في رسالته  
الخامسة عشرة الى البابا داماسوس : اني لا اقتدي باحد قبل

كل شي الا بالمسيح . وانضم بالاشراك مع غبطتكم . اي مع كرسي بطرس \*

اني لعالم ان الكنيسة قد بُنيت على هذه الصخرة . فكّل من يأكل الخروف  
خارجاً عن هذا البيت فهو حنفي . ومن لم يكن موجوداً في سفينة نوح يهلك

بتسلط الطوفان \* اني ما عرفت وتاليس . وارفض مليتيوس . وما اعرف  
برئيس : فكّل من لا يجمع معك يبدد . اعني كل من ليس هو مع المسيح . فهو

مع الدجال \* وقال في رسالته السادسة عشرة الى البابا المذكور :

ان الكنيسة لانطاكية قد انقسمت الى ثلاثة اقسام . وانها قد اسرعت

ان تغطفني اليها . ولكني انا افادي واقول بان كل من هو متفق مع كرسى  
 بطرس فذاك هو لي \* ان ملبتيوس وبيرلنيس ووثاليس يزعمون انهم  
 متفقون معك . فاني اقدر ان اصدق ذلك ان كان احدهم يقول قولي .  
 فاتا الآن فاما يكذب اثنان منهم واما جميعهم . فن ثم استخلف غبطتك  
 ان تعلمني بتعاريفك مع من يجب علي ان اشرك في سوربة \*  
 ثم ان مار يوحنا الذهبي فمه اذ كان بعض الاساقفة قد  
 اجتمعوا عليهم من البغضة والحسد . وحكموا بطرده من  
 الكرسي القسطنطيني . التجا الى البابا انكنتيوس الاول .  
 طالباً منه ان يفسخ ويبطل حكم اولئك الاساقفة . ويرجعه  
 الى كرسيه \*

وقال مار بطرس خرسولفيس في رسالته الى مار  
 فلابيانس البطريرك القسطنطيني بخصوص مادة اوطاخي :  
 فاننا نناشدك ايها الاخ المشرف لكي تتمسك منقاداً بما كتبه اليك الطوباوي  
 بابا مدينة رومية . وذلك لان الطوباوي بطرس الذي هو حي ومتروس في  
 كرسيه الخاص يعطي حقيقة الايمان للطالين . واما نحن فاما يمكننا ان نسمع  
 شكايته تخص الايمان بغير رضا اسقف مدينة رومية \*

وفي المجمع الخلقيدوني نواب جبر رومية خاطبوا

الآباء المجتهدين وقالوا لهم : اتنا عندنا بايدينا او امر الكلي الطوبى

الرجل الرسلي بابا المدينة الرومانية . التي هي راس جميع الكنائس . ووقـ

تفضلت قداسة ان قامر بان لا يجلس ديوسقروس في الجمع . واذا تجاسر

على ذلك فليطرد . ونحن ملازمون بحفظ هذا الامر . فان كان غبطتكم تامر

فليخرج هو والآفتحن نتطلق \* وعند ذلك حسب امر المحبر

الاعظم لم يقاوم احد الآباء مطلوب النواب المذكورين . ولا

ضادهم احد في هذا الشأن \* وفي الجلسة الاولى امرت

التصناد الرومانية وقالت : ليدخل الكلي لاحترام ثيودوريتس

الاسقف . ويشترك في الجمع . لان رئيس الاله افنته ليون الكلي القداسة

قد رد له اسقفية . ودخل ثيودوريتس وجلس في الجمع \*

واني ابتغاء الاقتصار امتنع من ان اورد شهادات اخرى

في هذا الشأن : واكتفي بان اذكر هنا في جدول جميع الاسماء

والنعوت التي في جيل وجيل قد اعطيت قارة للبحر الاعظم

وقارة للكنيسة الرومانية : ومنها يقدر القارئ اللبيب بكل

السهولة ان يطلع على صحة ما ادعيناه في امر رئاسة اسقف

روميه : وهالك الجدول المذكور \*

١. اسقف الكنيسته الكائليكيته القديس الـ الغاية

مجمع الثلاثية الذي انعقد في سواسون من اعمال فرنسا .

٢. البتريك الكلي القداسة والكلي السعادة

المجمع المذكور (في المجلد السابع من اعمال المجمع ) .

٣. البتريك العام

ليون البابا في رسالته ٦٢ :

٤. مراس كنيسته العالم

انكنتيوس البابا الـ الآباء الذين كانوا مجتمعين في المجمع الميروناني .

٥. الاسقف المرتفع الـ العمل الرسلي

القديس قبريانس في رسالته الثالثة والثانية عشرة .

٦. ابو الآباء

المجمع الخلقوني في الجلسة الثالثة .

٧. حبر الأحرار الاعظم

هناك ايضا في المقدمة .

٨. الكاهن الاعظم

هناك ايضا في الجلسة السادسة عشرة .

٩. امير الكهنة

اسطفان اسقف قرطاجنة .



- ١٠ مرثيس بيت الله ومثولي كرم الرب  
مجمع قرطاجنة في رسالته الى البابا دامسوس
- ١١ نائب يسوع المسيح ومثبت ايمان المسيحيين  
مار هيرونغس في رسالته الى البابا دامسوس .
- ١٢ الكاهن العظيم  
والثتيناوس .
- ١٣ الخبير الاعظم  
المجمع الخلقيدوني في رسالته الى الملك ثيودوسيوس .
- ١٤ امير الاساقفة  
هناك ايضا .
- ١٥ وارث الرسل  
القديس بنزدس في كتاب التأمل .
- ١٦ ابراهيم بالبطربركية  
القديس امبروسيوس في تفسيره الرسالة الاولى الى طيمثاوس ص ٣٠ .
- ١٧ ملك صادق بالرتبة  
المجمع الخلقيدوني في رسالته الى البابا ليون .
- ١٨ موسى بالسلطان
- ٢٠ بطرس بالسلطان
- ١٩ ساموئيل بالتصرف

- ٢١ المسيح بالمسحة  
 ٢٢ مراي قطيع يسوع المسيح  
 ٢٣ حامل مفتاح بيت الله  
 ٢٤ راي جميع الرعاة  
 ٢٥ الخبر الذي قد تقلد كمال السلطان  
 مار برنردس في كتاب التامل .

ومما قيل عن بطرس الرسول :

- ١ . في يسوع المسيح  
 القديس يوحنا الذهبي فؤ في العظة الثانية .  
 ٢ . في وراس الرسالة  
 اوريجينيس في عظة ٥٥ في انجيل متى .  
 ٣ . الكرسي الرسولي والكنيسة الاولى  
 القديس قبريانس في رسالته ٥٥ الى قرنيليوس البابا .  
 ٤ . اصل وحدة الكهنوت  
 كذلك في رسالته الثالثة  
 ٥ . رباط الوحدة  
 كذلك في رسالته الرابعة .  
 ومما قيل عن الكنيسة الرومانية :

١. الكنيسة التي هي مركز السلطان الاعظم  
ايضا في رسالته الثالثه .
٢. الكنيسة التي هي اصل سائر الكنائس واثمته  
البابا انقليس في رسالته الى جميع لاساقفة والمؤمنين .
٣. الكرسي الذي عليه الرب شيّد الكنيسة العامّة  
البابا دامسوس في رسالته الى جميع لاساقفة .
٤. المحلّ الاساسي وراس جميع الكنائس  
مارمركليس الروماني في رسالته الى اسقف انطاكيه .  
○ حلجا لاساقفة
- المجمع لاسكندري في رسالته الى البابا فيليكس .
٦. الكرسي الرسولي العالي  
مار اثناسيوس
٧. الكنيسة المروسته  
الملك يوستينيانس في الكتاب الثاني عن الثالث .
٨. الكرسي العالي الذي لا يمكن ان يحاكمه احد  
البابا ليون في عظمه في يوم مولد الرسولين بطرس وبولس .
٩. الكنيسة المتقدمه والمفضلة على بقيّة الكنائس  
وكتور لاوتيكي في كتاب الكمال .

١٠ الأولى بيت سائر الكراسي

مار بْرُسْبَرْ في كتابه عن الخيانة .

١١ النبيوع الرسلي

مار اغناطيوس البطريرك الانطاكي في ملحق رسالته الى الرومانيين .

١٢ مرسى امين لكل جماعات الكاثليك

الجمع الروماني الذي انعقد في أيام البابا جلاسيوس .

وثالثاً لنا دلائل قوية لبيان قضيتنا من المجامع العامة

المقدسة \* وأولها الجمع النيقاوي الذي انعقد في مدينة

نيقيا في سنة ثلاثمائة وخمس وعشرين المسيحية : وكان

الاساقفة الذين اجتمعوا فيه ثلاثمائة وثمانية عشر اسقفاً .

ما عدا الكهننة والشمامسة \* فمما حكم به هذا الجمع انه

يجب على الكنائس ان تعيد الفصح في اليوم الذي تعينه

الكنيسة الرومانية . كما شهد القديس قورنيس اسقف

اسكندرية في كتابه في عيد الفصح اذ قال : بما انه قد تفرقت

القاعة . وحدثت نزاعات من جهة يوم عيد الفصح . فقد حكم برضا بجمع

اساقفة كل العالم . . . . . بان تعين الكنيسة الرومانية بمنشوراتها في كل سنة

اليوم الذي فيه يقع عيد الفصح . لكي يمكن بهذا الوجه للكنيسة باجمعها

بقوة السلطان الرسلي ان تتمسك في جميع نواحي العالم باليوم المحتوم لعيد  
 النصح بلا منازعة البتة \* وفي القانون السادس حكمت آباء  
 المجمع النيقاوي بان الكنيسة الرومانية حصلت دائماً على الرياسة \*  
 والمجمع الذي انعقد في سردقة سنة ١٣٤٧ . وكان فيه  
 ثلاثماية اسقف . واعبرته الكنيسة على الدوام كما لحق  
 بالمجمع النيقاوي الاول . في قانونين من قوانينه انذر  
 برياسة المحر الروماني على الكنيسة كليهما . اذ قال في القانون  
 الاول : ان كان احد الاساقفة . . . . يظن ان الحق معه . ويطلب  
 استئناف دعواه . فان كنتم تستنصبون فنحن نحترم تذاكر الطوباوي بطرس .  
 بان يكون اولئك الذين قد قضوا عليه يحررون الى يوليوس اسقف رومية  
 وهو يجمع الاساقفة القريبين ان دعت الحاجة الى ذلك \* وفي القانون  
 الثاني قالت الآباء : ان كان احد الاساقفة قد عزل من درجته بحكم  
 الاساقفة القريبين حوله . ويقول بانه يريد ان تستأنف دعواه . فلا يوضع  
 احد غيره في كرسيه . الا بعد ما لاسقف الروماني يطلع على حقيقة الامر  
 ويقضي بذلك \*

والآباء الذين اجتمعوا في مدينة افسس سنة ٤٣١  
 لردع هرطقة نسطور حكموا على نسطور بهذه الكلمات وهي :

أننا قد اضطررنا بقوة القوانين المقدسة ورسالة ايونا الكلي القداسته ...  
 كلستينس اسقف الكنيسة الرومانية الخ \* وفي هذا المجمع ايضاً  
 بحضور جملة الآباء تكلم يوبنالس اسقف اورشليم في شان  
 يوحنا بطريرك انطاكية فقال : كان من الواجب على يوحنا اسقف  
 انطاكية المحترم ان يعتبر هذا المجمع المقدس العظيم العظم . ويمادر حالاً  
 بالعضور ليرثسه من الابواب التي سُكِي بها . ويقدم الطاعة والاکرام  
 لكرسي رومية الكبرى الجالسة معنا . والتي هي كنيسة الله الرسليته المقدسه  
 الرومانيه \* وان هك هي عادة جاريتة عندها وذلك من امر رسلي ومن  
 التقليدات . اي ان تدبرهي وتحاكم الكرسي لانطاكي \* (في الجلسة  
 الرابعة \*

وفي المجمع الخلقيدوني الذي انعقد سنة ٤٥١ بعد  
 ما تليت على مسامع الآباء الذين كانوا مجتمعين هناك  
 رسالته المحبر الاعظم القديس ليون الى القديس فلايانس  
 اسقف قسطنطينية بخصوص امر ديوسقروس وشجبهم .  
 اجابوا بغم واحد كلهم قائلين : محروم كل من لا يؤمن هكذا : ان بطرس  
 قد تكلم بغم ليون \* وفي الجلسة الرابعة حكم الآباء المشار اليهم  
 بان كل من لا يقبل رسالته لاسقف ليون الكلي القداسته فهو هرطوقي \*

وَبُيِّنَتْ رَابِعًا هَذَا الْأَمْرَ أَيْضًا بِتَصَرُّفَاتٍ عَدَّةٍ مِنَ الْبَطَارِكَةِ  
وَالْإِسَاقِفَةِ الْقَدَمَاءِ الَّذِينَ بَنَوْعٍ خُصَّصِي كَانُوا مُمْتَازِينَ مِنْ  
غَيْرِهِمْ أَمَّا بِالْقَدَاسَةِ وَأَمَّا بِالْعُلُومِ \* وَذَلِكَ أَنَّهُمْ لَمَّا عَادَاهُمْ  
بَعْضُ النَّاسِ بَغْضَةً وَحَسَدًا وَقَاوَمُوهُمْ وَسَبَّوْا لَهُمْ أَضْرَارًا رَفَعُوا  
دَعْوَاهُمْ إِلَى حَكَمِ كُرْسِيِّ رُومِيَّةٍ بَطَلِيَّةٍ وَتَضَرَّعَ لِكُلِّ يَرْجِعُوا  
إِلَى كُرَاسِيهِمْ وَيُنَالُوا حَقُوقَهُمْ \* هَكَذَا صَنَعَ الْقَدِيسُ يُوْحَنَّا  
فَمِ الْذَهَبِ وَفَلَايَانَسِ اسْقِفِ قُسْطَنْطِينِيَّةٍ وَغَيْرِهَا كَثِيرُونَ \*

وَكَذَلِكَ أَيْضًا صَنَعَ الْمِرَاطِقَةُ الْقَدَمَاءُ كَسَطُورٍ وَأَوْطَاخِي  
وَبَلَاجِيُوسٍ وَغَيْرِهِمْ. الَّذِينَ إِذْ شَجِبُوا فِي الْمَجَامِعِ الْمُقَدَّسَةِ  
الَّتِي أَنْعَقَدَتْ لِنَحْصِ تَعَالِيمِهِمْ وَرَفْضِهَا. التَّجَاؤُا إِلَى الْأَحْبَارِ  
الرُّومَانِيِّينَ طَالِبِينَ مِنْهُمْ اسْتِنَافَ دَعْوَاهُمْ \*

وَبَيَّنَّ خَاسِمًا هَذِهِ الْقَضِيَّةَ مِنْ شَهَادَةِ لُوثَارٍ وَغَيْرِهِ مِنْ  
الْمُبْتَدِعِينَ الَّذِينَ فِي كُتُبِهِمْ نَصُّوْا عَلَى مَا يَثْبُتُ مَقْصُودِنَا \*  
فَأَوْلَهُمْ لُوثَارٌ قَالَ: (نَقْلًا عَنْ كِتَابِ تَوَارِيخِ التَّغْيِيرَاتِ لِبُصُوتِ  
مَجْدَدٍ أَوَّلٍ عَد ٢١) أَنِّي اشْكُرُ يَسُوعَ الْمَسِيحَ لِأَنَّهُ بِعَجْبَةٍ عَظِيمَةٍ قَدْ صَانَ

الكنيسة الواحدة... بحيث أنها ما ابتعدت قط عن الإيمان الحقيقي باعني  
امركان \* وقال ملنخون (كما شهد أيضا بصوت في الكتاب

الخامس من قوارخ التغييرات (عد ٥٤) يجب للكنيسة ان يكون لها

قواد لاجل حفظ الترتيب . ولكي يسهروا على اولئك الذين قد دُعوا الى

المخدمة الاقليريتيه وعلى تعاليم القسوس . ويقضوا الاحكام الكنائسيه .

بميت انه اذا اهل هولاء لاساقفة ذلك التزموا بم عمله \* ان تملك البابا هو مفيد

جدا لانه يحفظ فيما بين الشعوب لاتفاق في التعاليم \* وقال كلوبن (في

الكتاب السادس من التعاليم ع ١١) ان الله قد وضع منبر عبادته في

وسط الارض . وولى عليه اسقفا واحدا لكي يراه الجميع . وبقوا في لاتفاق

احسن ما يمكن \* وقال غروتوريوس احد علامات البرتستنت

المشاهير (في الباب السابع من كتاب الطلبة في شان صالح

الكنيسة المجلد الرابع) انه بغير رياسة البابا لا يمكن خصم الجادلات

وايضاح معتقد الايمان كما يحدث ذلك في يومنا هذا فيما بين البرتستنت \*

وكولس الكلوبيني (في كتاب الفحص عن التعليم من كتبه

التي طبعت في سنة ١٥٦٤) بعدما تكلم عن بطرس وبقية

الرسل قال (في صحيفه ١٠٦) : كان من الواجب ان يوئى واحد

على البقية ليقطع سبيل لانشقاقات والمشاجرات \* وقال (في صحيفه ١٠٧) :

ان هذا كان احسن الوسائط في الكنيسة القديمة . بما ان نعمة الله حينئذ كانت

اعظم واعنى مما تعطى الآن . لابل ان الرسل الاثني عشر بنفوسهم لو لم يقم



عليهم واحد رئيساً لما كادوا يقدرّون ان يتفقوا براي واحد \* ولذلك صحّ  
 ما دنا قول القديس هيرومس . بانه قد انتخب واحد بين لاثني عشر .  
 لكي يقوم راساً . فيقطع سبيل لانشقاق \* وقال بِنْدَرْف (في كتاب  
 تروس الحبر الروماني) : ان رفض رياسة البابا قد القى في العالم  
 اصول المشاجرات العديمة المنتهى . ولما زالت الرياسة العالية التي  
 يحق لها ان تنضم المجادلات التي تحدث في كل الاقطار . صار ان  
 البرستنت قد تقموا فيما بينهم . وشرعوا يمزقون احشاءهم بايديهم \*  
 وختاماً لما قلناهُ الى الآن نورد ما كتبه احد الانام الغير  
 الكاثليكيين غير المذكور الاسم في كتاب سماهُ ضرورة  
 العبادة الخارجة وقد طبع في سنة ١٧٩٧ \* فمن جملة ما قال :  
 انه قد دنا الزمن لان يُرفع بنيان ذاك القصر الذي كان قد هدم برجفة  
 عظيمة .... ولعل الساعة قد دنت لان يدخل الروم واللواتيون والانكلكان  
 والكلوبنيون في حضن الكنيسة ..... وهذا على يدك يكون يا ايها الحبر  
 الروماني .... انت تظهر ذاتك ابا المومنين وترد للعبادة هيبتها . وللكنيسة  
 وحدتها \* انه لك قد حُظ ذلك يا خليفة القديس بطرس . بان ترجع  
 في اوروبا الغير المومنة الديانة والآداب .... ان لانكليز بنفسهم الذين قبل  
 كل احد خرجوا من تحت سلطتك اليوم يحامون عنك بغيرة واجتهاد \*

## الفصل الثاني عشر

في ان الخمر الذي يشبعه بعض البرتستنت وهو ان احدى النساء  
 جلست على كرسي رومية في القرن التاسع  
 هو خرافة وهذيان لا اصل له

ان مريانس سكوتس هو اول جميع الذين اعطوا سبباً  
 لهذا الافتراء السخيف . ومن بعد البرتستنت قد تلقوا  
 هذه الاكذوبة بكل فرح وسرور . لانهم رأوها من احسن  
 ما يمكن للاستهزاء على الكنيسة الرومانية \* ولذلك مع  
 كونهم متيقنين انها خرافة لا اصل لها . بثوها بين عامة  
 الجهال . كانتها قصة صادقة \* فيزعمون انه بعد وفاة البابا  
 ليون الرابع قد جلست بعد على الكرسي الروماني امرأة  
 اسمها حنة . واستقرت في المرتبة مدة سنتين وخمسة اشهر  
 واربعة ايام : وانها اذ كانت يوماً مشغولة بزياح احتفالي  
 اخذها المخاض . فوضعت ولداً \* والحال ان هذا الامر  
 افتراء محض على الكنيسة الرومانية : وذلك يستبين

جلياً من دلائل كثيرة \* اجلها ان ليون الرابع كان قد توفي  
 في اليوم السابع عشر من شهر تموز سنة ثمانماية وخمس وخمسين .  
 وبعد ايام قليلة اي في اليوم التاسع والعشرون من شهر  
 ايلول من تلك السنة صار انتخاب البابا بندكتس الثالث :  
 فاين اذا الملك المعين لحنّة المدعى بها \* ثم ان ذلك يتبين  
 واضحا من المؤرخين القدماء . فانهم يذكرون ان بندكتس  
 الثالث قد تغلف حالاً بعد ليون الرابع في الحبرية : واولهم  
 لويوس الانبا قال في رسالته بعثها الى بندكتس الثالث  
 ( وهي الرسالة الثانية بعد المائة من رسائله ) ليهنئه  
 بارتقائه الى الكرسي الرسولي : اني في ايام ليون سالفك المرحوم  
 كنت قد ارسلت لبعض مصالحي الى روميه التي انت قد استوليت عليها .  
 وان الحبر المشار اليه كان قد استقباني باكرام الخ \* وقال ادون  
 البندقي في تاريخ سنته ثمانماية وخمس وخمسين متكلماً  
 عن الملك لوثرانوس ان الحبر الروماني غريغور يوس قد توفي . وقد  
 تغلف في كرسيه سريديوس : ثم توفي هذا . فتخاف بعك ليون : وبعد موت  
 ليون جلس بندكتس على الكرسي الرسولي \* وقال انستاسيوس  
 المكثي بناظر المكثية في كتاب قصّة بندكتس الثالث

بعد ما توفي الحبرليون . في الحال اجتمع جميع اقليس هذا الكرسي الرسلي

المحروس ولاعيان والوكلاء والشعب . وتضرعوا الى الرب سوية . ليربهم

راعياً مباركاً يكون اهلاً ليضبط العنان الرسلي بالسلامة والراحة : واذ هم

مستنيون بنور سموي . فبرأي واحد انتخبوا بندكس حبراً . وذلك بما انه

كان مزيناً بكثير من الاعمال الحسنة \* وقال كاتب التواريخ

المكناة بالبرتينيان . وهو كان عائشاً في تلك الايام التي

فيها وقعت هذه الامور : في سنة ثمانماية وخمس وخمسين

في اليوم السابع عشر من شهر تموز توفي ليون اسقف الكرسي الرسلي .

وتخلف بعك بندكس \*

ويثبت ايضاً ذلك مما كتب اعداء الكنيسة الرومانية :

من جملةهم فوثيوس البطريرك القسطنطيني صاحب

الانشقاق الرومي الذي في كتابه الاول عن انشقاق

الروح القدس ضد اللاتينيين عد الاحبار الرومانيين الذين

جلسوا على الكرسي الرسلي في أيامه . ولم يذكر

قط قصته المرأة حنه \* فقال انه بالاس . وما انه لم يعبر بعد

الحيل الثاني . اذ ان ذاك الشريف ليون ذاك الذي يقدر ان يفتخر بانه صنع

معجزات . كان قد قطع كل سبيل لاحتجاجات الهراطقة ..... ولكن

الحليم الرديع المشهور بالحروب السامية الروحانية بندكتس الذي بعد  
ليون تغلف في الكرسي الرسولي كان متمسكاً بهذه الامور وكان مؤيداً لها ليس  
كثافي . ولو انه في الزمان كان ثانياً \*

فمن هذه الشهادات التي اوردناها ومن عدة كثيرة  
غيرها يستبين جلياً ان المدة القصيرة التي انقضت بين  
وفاة ليون الرابع وبين جلوس بندكتس الثالث تنفي  
قطعاً امكان وقوع الحكاية التي تستلذ بها البرتسنتت \*  
فهي اذا خرافة وهذيان . ولا سبيل للبرتسنتت منها الى  
الاستهزاء على الكنيسة الرومانية \* فليلتبسوا غيرها ان  
امكنهم . فانها واحد قد خابوا منها \*

## الفصل الثالث عشر

في انه لا خلاص للانسان الا في كنيسة المسيح الحقيقية

ان كثيرين من الجهال الاغبياء . ولاسيما الذين هم خارجون عن شركة الكنيسة الكاثوليكية . يورطون انفسهم بالظن ان الانسان يمكنه ان يجد الخلاص حيشما وجد . وعلى اي مذهب سلك . وفي ايتة كنيسة عاش \* والصحيح هو ان طريق الخلاص واحد هو . وان المسيح قد رسم كنيسة واحدة . وقيد شروط الخلاص فيها : فمن كان خارجا عنها . كان في سبيل الهلاك لا محالة \* ولعل هذه القضية لا تعجب كثيرين من البروتستانت الذين يرتأون انه يكفي للخلاص ان يقرأ الانسان الكتاب المقدس . ويؤمن بما يفهم منه لا غير \* ولكن هذا الذي لا يعجبهم تعلم الهي . وقد اوحى الله به في الكتاب المقدس . كما يتبين ذلك من شهادات كثيرة \* فمن ذلك ما جاء في

عبرانيين (١١ : ٦) حيث قيل : بدون ايمان لا يمكن ارضاء  
 اي ارضاء الله \* ولا شك ان مرادة بالايمان . الايمان الصحيح .  
 والايمان الصحيح لا يوجد الا في كنيسة المسيح الحقيقية .  
 بدليل ما جاء في افسس (٤ : ٥) حيث قيل : ايمان واحد \*  
 فان كان الانسان يقدر ان يجد الخلاص خارجا عن الكنيسة  
 الحقيقية . فذاك يكون اما لانه وجد الخلاص بغير ايمان .  
 واما لان الايمان ليس هو بواحد . وكلا الامرين مردودان :  
 اما الاول فبالآية الاولى . واما الثاني فبالثانية \* وقيل ايضا  
 في يعقوب (٢ : ١٠ و ١١) من حفظ كل الناموس . واما عشر في واحدة  
 فقد صار مجرما في الكل . لان الذي قال لا تزن قال ايضا لا تقتل . فان انت  
 لم تزن ولكن قتلت فقد صرت متعديا الناموس \* فالذي ينكر مثلا  
 ان العماد ضروري للخلاص . ولو انه يكون قد تمسك بسائر  
 الأبواب الايمانية . فهذا حسب ما علم الرسول قد اجرم  
 في الجميع . فإيمانه اذا باطل : ولذلك لا يمكنه ان يخلص .  
 لان الخلاص لا يمكن مع الايمان الباطل \* وقال بولس  
 الرسول ( في غلاطيه ٥ : ١٩ الى ٢٢ ) أعمال الجسد ظاهرة . التي  
 هي عهارة . نجاسة . دعارة . عبادة لاوثان . سحر . عداوة . خصام . غيرة . سخط

تخرب. شقاق. بدعة. حسد. سكر. قتل. بظ. وامثال ذلك: التي اسبق فاقرل  
 لكم عنها كما سبقت فقلت ايضا ان الذين يفعلون مثل ذلك لا يرثون ملكوت  
 الله \* فترى في هذه الآية الرسول ينزل الابداع في الدين  
 بمنزلة القتل والسكر والعداوة وغير ذلك من الخطايا التي  
 تنفي الانسان من الخلاص. ويقول عنها الرسول واضحا  
 ان اصحابها لا يرثون ملكوت الله \* فالمبتدع في الدين لا  
 يرث ملكوت الله \* والحال ان كل من هو خارج عن كنيسة  
 الله الحق هو مبتدع. لاننا لا يؤمن على ايمانها \* فليس  
 خلاص الا في كنيسة الله الحق \* وجاء في سفر العدد (١٦):

٢١ الى ٣٤ و٤٩) فلما فرغ من التكلم بكل هذا الكلام انشقت الارض

التي تحتهم وفتحت الارض فاحا وابتلعهم وبيوتهم وكل من كان لقورح مع كل

الاموال. فنزلوا هم وكل ما كان لهم احياء الى الهاوية وانطبقت عليهم الارض فبادوا

من بين الجماعة ..... فكان الذين ماتوا بالربا اربعة عشر الفا وسبعماية

عدا الذين ماتوا بسبب قورح \* وهؤلاء جميعا بادوا لسبب انهم

كانوا قد اتفقوا مع المنشقين قورح ودانان وايروم. الذين

كانوا قد نقمتموا على موسى وهرون \* فالانشقاق اذا من

كنيسة الله الحق يمنع من الخلاص. ولذلك كان المنشقون



من كنيسة الله الحق خارجين عن سبيل الخلاص . ولو  
 اتهم يحسنون الايمان . لكونهم لا يتفقون  
 مع الكنيسة في الشركة  
 والسياسة



*[Faint, mostly illegible handwritten text in Arabic script, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text appears to be a continuation of the theological or historical discussion.]*

## الفصل الرابع عشر

في ان الانسان لا يتبرر بالايمان وحده بل يجب للتبرر  
الاعمال الصالحة ايضا

قبل الخوض في هذا البحث المهم نضع هاهنا فوائد  
قليلة تمهيداً لما سنقول . وتفهيماً له فنقول : (١) ان المراد  
بالايمان هنا احدى الفضائل الالهية التي بها نومن بيقين  
بكل ما اوحى به الله استناداً على حقه \* ولا تمتد تسمية  
الايمان اكثر من ذلك في حصر كلامنا هنا وفي مقصود خصمنا  
ايضاً الذي نحن عتيدون ان نرد عليه \* (٢) المراد بالاعمال  
الصالحة تلك الاعمال الحسنة التي تكون من ممارسة سائر  
الفضائل عدا فضيلة الايمان : وهي كثيرة . اشهرها  
خوف الله والرجاء والمحبة والتوبة \* (٣) التبرر هو النعمة  
التي يفيضها الله على الانسان التائب بغفران خطايه .  
وتقديس نفسه . وحلوله فيها . وجعله مستحقاً للملكوت

بحق المسيح \*

فاذا تقرر ذلك . نقول \* انّ تعليم الكنيسة الكاثوليكية  
 في الشأن الذي نحن فيه هو انّ فضيلة الايمان وحدها لا  
 تبرّر الانسان . بل يجب لذلك غيرها من الفضائل .  
 اما في القوة او في العمل : اي انّ الفضائل غير الايمان  
 يجب ان تكون مقرونة اّما بالقوة واما بالعمل مع الايمان  
 ليتمكن الحصول على نعمة التبرير \* واما راي البرتستنت  
 في هذا القيل فهو غريب جدّا . فانهم يعتقدون انّ  
 الانسان يتبرّر بالايمان وحده . وانّ المحبة والرجاء وسائر  
 الفضائل . ولو كانت مأمورا بها . فهي لا تنفع شيئا .  
 ولا تلزم للتبرّر : فالايان وحدهم يجعل الانسان مستحقّا  
 للثواب عند الله : واما سائر الفضائل والاعمال الحسنّة .  
 مهما كانت جزيلة . فلا اجر فيها . ولا استحقاق : ولذلك  
 لا يحق لها ان تحسب من افعال البرارة . وهي باجمعا عند  
 الله بمنزلة واحدة مع اعمال الخلائق الغير العاقلة . كدوران  
 الكواكب وطلوع القمر ونبج الكلاب وصهيل الخيل وغير  
 ذلك \* انظروا ايها القارى اللبيب قباحة هذا التعليم الشنيع

الذي يستسجدُ العقل السليم \* ومن هذا وحدهُ اتخذ لك  
 دليلاً على حكمته هولاء الرجال الذين يزعمون ان الله قد  
 اقامهم لكي يزيلوا دُجى الطغيان من الارض . وبنبروا  
 المسكونة كلها بنور الهى : كلاً ثم كلاً : وانما مقصودهم بهذا  
 التعليم الغريب ان ينفوا من الوسط الاصوام والعبادات  
 والزياحات والصلوات واعمال الخير والتزهدات وسائر  
 الاعمال البرية . ويطرحوا نير التوبة . كانه حمل ثقيل  
 يفوق الطاقة البشرية . او كان هذه اعمال التوبة خزعبلات  
 لا طائل فيها \* وانما مرادهم الصحيح هو ان يرخوا اللجام  
 لحرية الانسان . ويطلقوا لها سبيلاً واسعاً ترح فيه بلا  
 حرج \*

ان الكتاب المقدس يعلم تعليماً مخالفاً لتعليم  
 البرتستنت في هذا الشأن . وينذر واضحاً بمعتقد الكنيسة  
 الكاثوليكية . وهو ان الانسان لا يتبرر بالايمان وحده . بل  
 انه لا بد من الاعمال المحسنة للتبرر \* وهاك الشواهد في  
 ذلك \*

قال الله في امثال (١٢: ١٤) لانسان يشبع خيراً من ثمر فيه . ومكافاة

يدي الانسان تُرَدّ اليه \* وفي حزقيال (١٨ : ٢١ و ٢٢) فاذا رجع  
 الشرير عن جميع خطاياها التي فعلها وحفظ كل فرائضي وفعل حقاً وعدلاً  
 نعيونه بعياء. لا يموت: كل معاصيه التي فعلها لا تُذكر عليه \* وجاء في متى  
 (٢ : ١٠) والآن قد وضعت الفاس على اصل الشجر. فكل شجرة لا تصنع  
 ثمراً جيداً تُقطع وتُلقي في النار \* وفي لوقا (٧ : ٤٧) قد غُفرت خطاياها  
 الكثيرة لأنها احبت كثيراً. والذي يغفر له قليل يعتب قليلاً \* وايضاً في  
 لوقا (١٣ : ٥) ان لم تنوبوا فجميعكم كذلك تهلكون \* ويشهد الكتاب  
 المقدس في متى (٢٥ : ٤١) أن المسيح الديّان لا يدين المؤمنين  
 على كَيْفِيَّةِ ايمانهم فقط. بل بالخصوص على اعمالهم التي  
 عملوها صالحت كانت او سيّئت \*  
 ووضح من كل ذلك ما قاله بولس الرسول في ١ قورنثية  
 (١٣ : ١ الى ٤) ان كنت اتكلم بالسنة الناس والملائكة. ولكن ليس لي  
 محبة. فقد صرت نحاساً يطن او صنجاً يرن: وان كانت لي نبوة واعلم جميع  
 الاسرار وكل علم وان كان لي كل الايمان حتى اتقل الجبال ولكن ليس لي محبة  
 فلست شيئاً. وان اطعمت كل اموالي وان سلمت جسدي حتى احترق  
 ولكن ليس لي محبة فلا انتفع شيئاً \* وقال في غلاطيه (٥ : ٦)  
 لانه في المسيح يسوع لا المختان ينفع شيئاً ولا الغرلة. بل الايمان العامل بالمحبة \*

وفي غلاطية (٦ : ٩ و ١٠) فلانفسك في عمل الخير . لاننا سنخصص في

وقتنا ان كنا لانكسر . فاذا حينما لنا فرصة فلنعمل الخير للجميع ولاسيما لاهل الايمان \*

وفي عبرانيين (٦ : ١٠) لان الدليس بطالم حتى ينسى عملكم وتعب المحبة

التي اطهرتموها نحو اسمي . اذ قد خدمتم القديسين وتخدمونهم \* وفي

٢ بطرس (١ : ١٠) لذلك بالاكثرا اجتهدوا ايها الاخوة ان تجعلوا بواسطة

الاعمال الصالحة دعوتكم واختياركم ثابتين . لانكم اذا فعلتم ذلك لن تنزلوا

ابدا . لانه هكذا يُقدّم لكم بغنى دخول الى ملكوت ربنا ومخلصنا يسوع المسيح

لابدي \* وفي روميا (١٤ : ١٣) وسمعت صوتا من السماء قائلا لي :

اكتب طوبى للاموات الذين يموتون في الرب . منذ الآن نعم يقول الروح

لكي يستريحوا من اتعابهم . واعمالهم تتبعهم \*

واما يعقوب الرسول فكانته علم بروح القدس انه

سوف يقوم في الكنيسة من يزعم ان الاعمال الصالحة ليست

لازمة للتبرر . ولذلك ادحض هذا الرأي . واخجل تابعيه

بكلام صريح لامرّة عليه . اذ قال (يعقوب ٢ : ١٤ وما بعد)

ما المنفعة يا اخوتي ان قال احد ان له ايمانا ولكن ليس له اعمال . هل

يقدر الايمان ان يخلصه : ان كان اخ او اخت عربانيين ومعتازين القوت

اليومي فقال لهما احدكم امضيا بسلام اسددفتما واشبعها ولكن لم تعطوها حاجات

الجسد فا المنفعة . هكذا الايمان ايضا ان لم يكن له أعمال ميت في ذاته \*  
 لكن يقول قائل : انت لك ايمان وانا لي أعمال . أرني ايمانك بدون أعمالك .  
 وانا اريك بأعمالي ايماني \* انت تؤمن ان الله واحد . حسناً تفعل . والشياطين  
 يؤمنون ويقشعرون ولكن هل تريد ان تعلم انهما لا انسان الباطل ان  
 لا ايمان بدون أعمال ميت \* ألم يتبرر ابرهيم ابونا بالأعمال . اذ قدم اسحق  
 ابنه على المذبح . فترى ان لا ايمان عمل مع اعماله . وبالأعمال اكمل لا ايمان .  
 وتم الكتاب القائل : فآمن ابرهيم بالله وحسب له برًا . ودعي خليل الله \*  
 ترون اذا انه بالأعمال يتبرر للانسان . لا بالايمان وحده . كذلك راحاب  
 الزانية ايضا اما تبررت بأعمال اذ قبلت الرسل . واخرجتهم في طريق آخر .  
 لانه كما ان الجسد بدون روح ميت . هكذا الايمان ايضا بدون اعمال ميت \*  
 فهل يمكن ان يكون كلام اوضح من هذا ليتبين ان الايمان  
 وحده لا يكفي للتبرر \* وناهيك برهان يعقوب الرسول  
 الجميل . وهو انه لو كان الايمان وحده كافياً للتبرر . لتبررت  
 الشياطين ايضا . لانها هي ايضا تؤمن . بل تؤمن  
 بعلم أضوا من ايمان البشر \*  
 اما ما جاء في الكتاب المقدس مما لفظه ان الانسان  
 لا يتبرر بالأعمال . فعناه ان الانسان لا يتبرر بأعمال

الناموس اي التوراة . ومن ذلك قول بولس الرسول في روميه

(٥:٤) واما الذي لا يعمل ولكن يؤمن بالذي يتبرر الفاجر . فإيمانه يعسب

له بَرًا \* وهناك : ١٣ فانهُ ليس بالناموس كان الوعد لابراهيم او لنسله

ان يكون وارثا للعالم بل ببر الايمان \* والدليل على ان مراد الرسول

بالناموس هنا الاعمال الطقسية التوراتية لا الاعمال الصالحة

النفوسية . هو ان الرسول في ذلك الفصل قابل اليهود

مع الامم (٢: ٢٩) والمختمان مع الغرلة (٢: ٢٠ و ٤: ١٠ و ١٣) : وفي

الحقيقة ان الاعمال التوراتية الطقسية لا تبرر الانسان في

ذاتها . لانها خيالية رمزية الى بر المسيح . الذي لا ينالهُ

الانسان . سواءً كان يهوديا ام غير يهودي . الا بالايمان

والرجاء والمحبة وخوف الله والتوبة . التي ان لم يكن الايمان

مقرونا بها كان ايمانا ميتا كالجسم الذي لا روح فيه (يعقوب

٢: ٢٦) \* والحال ان الشيء الميت لا يمكن ان يتبرر

ببر الانسان \* *سبحان من لا ينال به البر*

ثم ان هذا التعليم الذي تحامي عنه كان دائما موجودا

في كنيسة المسيح منذ الاجيال الاولى . كما يبان من شواهد

لا تُحصى في مصنفات الآباء القديسين \* ونحن نورد



بعضاً من هذه الشواهد على سبيل المثل \* قال مارا قليميس  
 الروماني نلميذ بطرس الرسول الذي تخلف بعد في الكرسي  
 الروماني (في الرسالة الاولى عن البتولية ع ٢٤) ما نصه في  
 السريانية القديمة جداً **مطلا حسة**؛ **بلا حتما لا بظكلا**  
**كطكجه**؛ **بمطلا** . **ا** **ايف حسة** **بوه** **طوه مطلا حسة**؛  
**بوه** **طوه مطلا حسة** **بوه** **بلا حسة** **بوه** **طوه مطلا**  
**حسة** **بوه** **بلا حسة** **بوه** **طوه مطلا** **بوه**؛  
**لاطحس** **بلا حسة** **بوه** **بلا حسة** **بوه** **طوه مطلا** **بوه**؛

وتعريبه فاما الاسم وحده بلا اعمال . فلا يدخل في ملكوت السماء \* فانه ان

كان الانسان مؤمناً بالحققة . فهو يقدر ان يجيا \* وان كان احد يدعي

مؤمناً بالاسم فقط وليس بالاعمال . فلا يمكنه ان يكون مؤمناً \* فلا يصلحكم اذا

احد بكلمات الضلالة الكاذبة \* وقال مار الكسندر الذي

تخلف في الكرسي الاسكندري نحو سنة ٢١٢ (في مقالته

عن نفس وجسد والام ربنا يسوع المسيح) **بوه** **بوه**؛

**بوه** **بوه**؛ **بوه** **بوه**؛ **بوه** **بوه**؛ **بوه** **بوه**؛ **بوه** **بوه**؛

**بوه** **بوه**؛ **بوه** **بوه**؛ **بوه** **بوه**؛ **بوه** **بوه**؛ **بوه** **بوه**؛ **بوه** **بوه**؛

بفعل الاعمال . اي بالصبر الى الرب \* وقال مار غريغوريوس

النازبزي ( في مقاتله عن الاغتسال ) : ان الايمان بدون  
 الاعمال هو مائت . كما ان الاعمال بدون الايمان هي مائتة \* وقال مار  
 افرام السرياني ( في ميمره الرابع عن التوبه ) هذه موعده  
 هذه الموعده . حبه سببه كونه فلا يفتنه . فتمسك بحسه  
 احده 200 . موعده كبر . واطعمه في كبر . في بي  
 100 موعده 100 . موعده 100 . موعده 100 . موعده 100 .  
 بحكمه موعده . بحكمه . موعده طير محمد .

تعريبه : ماذا اعطتك ( يارب ) تلك الزاينه حتى انك غفرت لها كل

ذنوبها . انها لقد ابتاعت زيتا فقط . وقدمته لتدهن به قديمك \* لقد كان

حبها جيلا وبهيا . ويفوق على ايمانها . اذ بواسطه الدهن ودموع عينها .

نالت منك المغفرة \* فترى هاهنا ان هذا القديس الفاضل

ينسب المغفرة التي نالتها الخاطئة الى الاعمال التي عملتها

ولاسيما حبها \* وقال في الميمر السابع : او نعمه بعنه

حقيقه . موعده موعده موعده . موعده موعده موعده

موعده . موعده موعده موعده . موعده موعده موعده

موعده موعده . موعده موعده موعده موعده \* تعريبه

ايتها النفس التي سقطت في الشرور . ارجعي وخافي وقدمي التوبه وتنجي

من جهنم \* أضيئي مصباحك بفضائك . وخذي زيت اعمالك الصالحة .  
لتدخلي مع الخن الى خدره \*

وهاك خاتمة لهذا البحث براهين عقلية \* نقول \*

اذا كان الايمان الذي به الانسان يؤمن بالله ومحققه  
الموحي به يصلح ان يتبرر به مع كونه عملاً كسائر الاعمال  
التي ينشئها الله في الانسان بنعمته القدسية . فلماذا لا  
يصلح ان يكون ذلك في فضيلة المحبة مثلاً . التي هي اعظم  
من الايمان ( ١ قورنثيه ١٣ : ١٣ ) . بل هي اوفق للوصال  
الاهلي مع النفس المبررة : فان جوهر التبرير هو اتصال الله  
القدوس مع النفس : فانه بالحب خصوصاً تتصل القلوب  
لا بما عرفت \* ونذيجة ذلك انه اما يجب ان نقرأ ان بعض  
الفضائل يجب ان تكون مقرونه مع الايمان قوة او عملاً  
ليتبرر الانسان . وهذا ما نريدك . واما ان كان يكفي لذلك  
فضيلته واحدة . فالانسان يتبرر بالمحبة اولى مما بالايمان .  
وهذا مردود \* ولا يخفنا ان كثيرين من البرتستنت حينما  
يُخَنقون بالبراهين التي تُعترض عليهم ويبين لهم ضلال رايهم  
يلوذون بملاجئ يظنون انهم يفرون به : وهو قولهم ان الايمان

المطلوب للتبرر ليس هو الايمان المجرد . بل الايمان المحي  
المقرون بالمحبة والرجاء والخوف والتوبة \* فنجيهم على  
ذلك قائلين : ان كان الامر هكذا . فها قد ثبت انه ليس  
بالايمان وحده يتبرر الانسان . الا ترى انه مع هذا الايمان  
المحي الذي يدعونهم . من الواجب ان تكون المحبة  
حقيقية والرجاء حقيقياً الخ \* ولما كان الانسان يتبرر  
باقتران هذه الفضائل مع الايمان . فليس بالايمان وحده  
يكون قد تبرر : ولولا ذلك لتبرر ايضاً بايمان مجرد لا حب  
فيه . وهذا مردود : او لجاز ان نقول ان الانسان يتبرر  
بالمحبة وحدها . لكونها موجودة لاصحالة مع الايمان عند  
التبرر \* فكما انه لا يجوز ان نقول ان الانسان يتبرر  
بالمحبة فقط . لكون المحبة ملازمة الايمان المبرر . كذلك لا يجوز  
ان نقول ان الانسان يتبرر بالايمان فقط . لكونه ملازماً  
للمحبة المبررة \*

ولعلمهم يعترضون علينا قائلين : ان كان الامر كما  
تزعمون لم يكن خلاصنا بحق دم المسيح بل بحق اعمالنا \*  
فنجيب لو كان هذا البرهان صحيحاً لصح ايضاً ان نقول

على ذلك القياس : ان كان الايمان واجباً للخلاص فما  
 المنفعة في موت المسيح افليس المسيح قد مات من اجل  
 الجميع . فلم لا يخلص اذا الذين لا يؤمنون . والذين  
 يخلصون يقدرون بكل حق ان يقولوا انهم لو لم يتفق  
 ايمانهم مع موت المسيح لما خلاصوا : وهذا هو عين اعتراضهم  
 علينا . اذ يقولون لنا انه في زعمكم يقدر المخلصون ان  
 يقولوا لو لم يتفق اعمالنا مع موت المسيح لما خلاصنا والصحيح  
 ان المسيح مات من اجل جميع الناس . ذيراته لا يخلص  
 منهم الا الذين باعمالهم الصالحة من الايمان والرجاء  
 والمحبة والتوبة الخ ينفعون بموت المسيح . ولا ينتج من  
 ذلك احثقار لدم المسيح : والا لوجب ان يخلص ايضاً  
 الغير المومنين غير ان ايمان الابراز وحبهم وتوبتهم  
 وصلواتهم وسائر اعمالهم الصالحة ليس لها في نفسها  
 قيمة جوهرية . ولا يمكن ان تبررهم . وتوجرهم قدام الله .  
 الا لكونها معمولت بقوة نعمة الروح القدس . بحق دم  
 المسيح الذي به نسال قيمة سنينة . تجعلهم مستحقين  
 للنعم الابدي

وأما كون أعمالنا الصالحة تستحق أجراً عند الله فهذا  
أوضح من الشمس في تعليم الكتاب المقدس \* وهناك  
نبذة من الشواهد في ذلك : قال الله في متى (١٢:٥):

افرحوا وتهللوا الآن اجركم عظيم في السموات فانهم هكذا طردوا الانبياء الذين قبلكم \*

وهناك (٤٦-٤٧): لانهم ان احببتهم الذين يعبونكم فاي اجر لكم . اليس

العشارون ايضا يفعلون ذلك \* وهناك (٤٧-٤٨): وان سلمتم على اخوتكم

فقط فاي فضل تصنعون . اليس العشارون ايضا يفعلون هكذا \* وفي متى (٢٥):

٢٤ و٢٥ و٢٦) رثوا الملكوت المعد لكم منذ تاسيس العالم . لاني جعلت

فاطمة موني . عطشت فسقيتموني . كنت غربياً فاوتتموني . عرباناً فكسوتهموني .

مريضاً فزرعتموني . معبوساً فاتيمت الي \* وانظر من هاهنا ان المسيح

سيعطي الابرار ملك السموات . لالانهم آمنوا فقط . بل

لانهم عملوا الحسنات من اطعام الجياع وسقي العطاش الخ

فكيف نقول البرتسنت ان هذه الاعمال ليست بريرة

ولا اجر لها عند الله \* وفي ٣ طيمثاوس (٧:٤) قد جاهدت الجهاد

الحسن . اكملت السعي . حفظت الايمان . واخيراً قد وضعت لي اكليل البر الذي

يهبه لي في ذلك اليوم الرب الديان العادل . وليس لي فقط بل لجميع الذين

يعتصمون ظهوره ايضاً \* وفي اقورنثية (٢٤:٩) الستم تعملون ان الذين يركضون

في الميدان جميعهم يركضون ولكن واحداً ياخذ الجعالة. هكذا اركضوا لكي تنالوا.

و(٨:٣) : والفارس والساقى هما واحد. ولكن كل واحد سياخذ اجرته

بحسب تعبده \* وهناك (٤١:١٥) مجده الشمس شي \* ومجده القمر آخر. ومجده

النجوم آخر. لان نجما يمتاز عن نجم في المجد \*

وعلى م هذا البحث المستطيل من بعد ما سنا الحق

الاهي قد اضطر اعداءه ان يقرّوا ان الانسان لا يحصل

على بر المسيح بالايمان فقط بل بالتوبة ايضاً. كما راينا

صدفةً في كتاب برتستنتي عشرنا به. وهو الرسالة المرسومة

بالدليل الى طاعة الانجيل. فانه يُقال في صفحة ٢٢٤ منه:

الكافر لو افنى حياته بالخطايا اذا آمن وامتلك نعمة التوبة وتجديد

القلب عند نهاية حياته وتوفي تائباً يخلص بدون عمل صالح \*

فترى ان صاحب هذا الكتاب يوجب اقتران التوبة مع

الايمان للحصول على البر. وهذا هو تعليمنا: وانظر كيف

بشروط للخلاص ان يموت الانسان تائباً لا مومنناً فقط. وهذا

هو مرادنا ايضاً \* ثم يُقال (في صحيفة ٢٢٥): لاعتماد هو على بر المسيح

فقط الذي تناله بالايمان الصحيح والافلاع عن الرذائل بالتوبة الصادقة \*

فانظر كيف يثبت هنا وجوب الافلاع عن الرذائل

بالتوبة الصادقة للتبرر \* والحال ان التوبة الصادقة  
 تتوقف عدا الايمان على العمل بعكس الرذائل اي خوف  
 الله والرجاء به وحب القريب والاستعداد للصلاة والصدقة  
 ومنع الهوى الخ \* فهذه الاشياء اذا ضرورية لنوال نعمة  
 التبرر من الله . فاذا كان الامر هكذا فلا يجوز ان نقول  
 ان الانسان يتبرر بالايمان وحده . بل يتبرر بالاعمال الصالحة  
 ايضا . وان الاعمال الصالحة تجعل صاحبها التائب  
 مستحقا اجرا وثوابا عند الله بحق دم المسيح \*



## الفصل الخامس عشر

في أن في المسيح طبيعتين متميزتين وارادتين متميزتين  
الاهية وانسانية

تعتمد الكنيسة الكاثوليكية أن ابن الله المتجسد هو هو  
الاقنوم الثاني من اقنوم الثالوث القدوس . اي ان كلمة  
الله الحي بعد تجسده له طبيعتان متميزتان الالهية وانسانية  
متحدتان اتحاداً اقنومياً . وهذا هو ايضاً اعتقاد اغلب  
الفرق النصرانية المفصلة من الكنيسة الكاثوليكية \*  
غير ان بين النصارى الآن طائفة تسمى طائفة  
اليعاقبة تنكر بعناد أن في المسيح طبيعتين . وتعتمد أنه له  
طبيعة واحدة تسميها الهية \*

ومع ذلك أن هؤلاء المعاندين لا ينكرون أن المسيح الاله هو  
المسيح الانسان بعينه . وأنه لهذا الشخص الواحد تنسب الازلية  
والقدرة وعدم التناهي وسائر الصفات التي تخص الطبيعة

الالهية . ومع ذلك تُنسب اليه ايضا الزمانية والمكانية  
 والتغير والتعب والتالم وسائر الصفات التي تخص الطبيعة  
 الانسانية \* فاذا في المسيح الاقنوم الالهي طبيعتان . طبيعة  
 الالهية وطبيعة انسانية \*

ولكي يتوضح هذا البرهان نقول : ان طبيعة كل شيء  
 هي مجموع القوات التي بها يقدر ان يعمل الاعمال المختصة  
 به . فطبيعة النار مثلاً هي الحرارة والاحراق والضوء الخ  
 ومن ثم فكل شيء حار ومحرق ومضي يقال انه له  
 طبيعة نارية \* وكذلك طبيعة الماء هي انه سيال .  
 وبروي . وبطفي الخ : ولذلك فكل ما يسيل وبروي  
 وبطفي له طبيعة مائية \* واذا فرضنا ان احد الناس  
 يتحول الى ملاك بقدرة الله . فمن الواجب ان نقول ان ذلك  
 الانسان تكون له الطبيعة الملائكية . لانه يعمل اعمال  
 الملائكة \*

فاذا فهمت ذلك فتأمل ان طبيعة الانسان هي انه  
 يأكل ويشرب وينام وينطق ويضحك الخ . ولا يمكن ان  
 يعمل هذه الاعمال الانسانية الا من كانت له طبيعة

انسانية : لان الطبيعة الملائكية مثلاً انما يعمل صاحبها  
الاعمال الملائكية فقط . وكذلك بالطبيعة الالهية انما  
يعمل الاله الاعمال الالهية فقط . كالقدرة وعدم التناهي  
والحكمة الغير المتناهية الخ : ولا يمكن ان الاله يعمل  
بالطبيعة الالهية اعمال الانسان كالاكل والشرب والتألم  
الخ . لان الاكل والشرب والالم الخ ليست من شان  
الطبيعة الالهية : فاذا عمل الاله الاعمال الانسانية التي  
هي متناهية . وجب ان نقول انه لم يعملها بالطبيعة  
الالهية التي هي غير متناهية . بل بالطبيعة الانسانية :  
لان المتناهي والغير المتناهي يتناقضان في طبيعة واحدة :  
اذ لا يمكن ان يكون الشخص الواحد متناهيًا وغير متناهٍ  
من وجه واحد . اي بطبيعة واحدة : بل يمكن ان يكون  
ذلك من وجهين متميزين اي في طبيعتين \* ومثال  
ذلك يستبين في الانسان : فان الانسان هو بسيط ومركب  
لا شك . ولكن ليس ذلك من وجه واحد . بل من  
وجهين . فانه بسيط من جهة النفس . ومركب من  
جهة الجسد \* ولولم يكن الانسان حاصلًا من نفس

وجسد . لما امكن ان يقال فيهِ البتة انه بسيط ومركب :  
 لان النفس مثلاً لا يمكن ان تكون بسيطة ومركبة في وقت  
 واحد \* وكذلك الطبيعة الالهية لا يمكن ان تكون خالقة  
 ومخلوقة : وان لم نقل ان في المسيح طبيعتين . وجب  
 ان نزع ان الطبيعة الالهية مخلوقة وغير مخلوقة . حاشا لله  
 من هذا التجديف \*  
 وان حاولوا الافلات من قوة هذا البرهان بزعمهم ان  
 الطبيعة الالهية المتجسد يمكن ان يقال فيها بانها مخلوقة .  
 فنقول : ان هذا تجديف ايضاً لا يمكن ان تحمله اذن  
 انسان ذي عقل ودين \* فان طبيعة الله ما تغيرت بالتجسد  
 عما كانت قبل التجسد . فان كانت قبل التجسد غير  
 مخلوقة . فكيف تصير بعد التجسد مخلوقة \* فلما كان  
 اذاً من الواجب ان نعترف بان المسيح الانسان هو مخلوق  
 وجب ان نقول بان مخلوق بالطبيعة الانسانية . لا  
 بالطبيعة الالهية \* الأثرى ان نفس الانسان البسيطة  
 لا يمكن ان تسمى مركبة . ولو انها مقرونة بالجسد المركب :  
 فكذلك طبيعة الله لا يمكن ان يقال لها مخلوقة . ولو كانت

مقرونته مع الناسوت المخلوق \*

(٢) ونقول ايضاً ان المسيح بلا شك أكل وشرب ونام وتآلم وفعل سائر الافعال البشرية \* فنسال خصمنا باي طبيعة فعل المسيح هذه الافعال . لعمرى لا يمكن انده فعلها بالطبيعة الالهية . لانه ليس من طبيعة الله ان يتآلم . بل ان يكون سعيداً في الازل غير متآلم ولا متغير \* وان فرضنا ان المسيح تآلم بالطبيعة الالهية . وجب ان يكون الالاب ايضاً قد تآلم . والروح القدس : لان الطبيعة الالهية هي واحدة للاب والابن والروح القدس \* فاي عقل غير متجمل يمكنه ان يعتقد ان الطبيعة الالهية هي خالقة في الالاب ومتألّمة في الابن . مع انها واحدة فيهما . بحيث لا يمكن ان ينالها تغيير البتة \*

(٢) ثم ان خصمنا لا ينكرون ان المسيح هو الالام كامل وانسان كامل \* والحال ان الانسان الكامل هو الذي يفعل افعال الطبيعة الانسانية . اي يتعب ويجمع ويتآلم ويتكلم الخ : فالمسيح اذا الانسان الكامل بلا شك فعل هذه الافعال التي تخص الطبيعة الانسانية . فهو اذاً

لَهُ طَبِيعَةٌ انسانية \* \*

(٤) ولنا برهان آخر قاطع في هذا الامر . وهو هذا :  
طبيعت الانسان هي ان يأكل ويشرب وينام ويتألم الخ .  
والحال ان المسيح اكل وشرب ونام وتألم الخ . فاذا المسيح  
لَهُ طَبِيعَةٌ الانسانية \* \*

(٥) ثم ان هؤلاء المعاندين لا ينكرون ان المسيح لَهُ  
لاهوت وناسوت أي الهية وانسانية : فان لفظة اللاهوت  
مأخوذة من السرياني **ܠܗܘܬܐ** التي معناها الهية او الوهية .  
ولفظة الناسوت مأخوذة من السرياني **ܢܫܘܬܐ** التي  
معناها انسانية \* فاذا كان الامر هكذا نسال : ما الفرق بين  
الناسوت او الانسانية وبين الطبيعة الانسانية \* فاذا  
ثبت ذلك نقول : كيف يمكن ان يكون المسيح لَهُ  
انسانية . وليس لَهُ طبيعة انسانية : او كيف يمكن  
ان يقال مثلاً : ان النار لها نارية . وليس لها طبيعة نارية \*  
هل يمكن ان ينفوخ الانسان باشنع من هذه السماعات \*  
وهذا هو شان هؤلاء المنشقين . الذين يترفون ويؤمنون  
صريحاً ان المسيح لَهُ انسانية . وينكرون انه لَهُ طبيعة



من ملكه . اذ في هذه صبيها بهتجيه له خلا  
 حتم داهها حكمه به اذنا . الا ملكه حتم داهها  
 صمدا . اذنا بهتجيه اذنا بهتجيه . ومعناه

في المسيح اذا طبيعتان لاهية والانسانية \* ثم ان اتصال الوحيه مع  
 انسانيته اتصال عجيبي وفاق على كل وصف . لانه بغير اختلاط ولا بلبلة  
 ولا تغير ولا استحالة ولا امتزاج . بل بقيام تمييز الطبيعتين في ابن واحد  
 ورب واحد ومسيح واحد . وجوهر واحد اقنوم واحد وشخص واحد وارادة  
 واحد وقوة واحد . وعمل واحد . (١) كما قال القديس اثنا سيوس والقديس  
 كورانس : فان ذلك قال ان لاقتران لا يطلق فقط على الاشياء المتساوية في  
 الجوهر . بل على الاشياء المختلفة في الجوهر والطبيعة . كالانسان المركب من  
 النفس والجسد مثلا \*

ولعل اليعاقبة والذين يتبعونهم في المعتقد يقولون :  
 ولئن كان المسيح الهاً تاماً وانساناً تاماً . فالطبيعة الالهية  
 والطبيعة الانسانية بعد الاقتران اضحتا طبيعة واحدة الهية

(١) لا عجب ان ابن العبري زعم ان في ابن الله المتجسد عملاً واحداً خلافاً  
 لعظيم الكنيسة . اذ ان ذلك مما تمسك به اليعاقبة اشد ما يكون .  
 فلم يستطع ملغانهم هذا ان يفلت بالكلية من تسلط هذه الآراء على  
 عقليهم \*



متأنسة متجسدة \* فسالهم قائلين : كيف جرى هذا  
الانقلاب . اي كيف تكون من طبيعتين طبيعة واحدة .  
أصار ذلك باختلاط الطبيعتين مع بعضهما بعض . حتى  
أنه من كليتهما صارت الثالثة . ام باستحالة الواحدة الى  
الآخري . أم بتركيبهما مع بعضهما بعض \* فان قالوا :  
ان ذلك صار باختلاط الطبيعتين مع بعضهما بعض . حتى  
أنه من كليتهما تكونت الثالثة . فينتج ان المسيح لاهو  
المر ولاهو انسان \* ولعمري ان اختلاط شيئين احدهما مع  
الآخر يلزم كلاً منهما ان يخسر على القليل بعضاً من  
خواصه . لكي يتقوم الاختلاط التام \* اذاً على رأي  
اليعاقبة يجب ان اللاهوت قد خسر خواصه الالهية  
لكي يقبل الاختلاط مع الطبيعة الانسانية : والافما نفهم  
كيف امكن ان يجري هذا الاختلاط \* ولكن من من  
الاعبياء تبلغ برغبته الى ان يتصور بفكرة ان الطبيعة  
الالهية قد اختلطت مع الطبيعة الانسانية . وفقدت ولو  
قليلاً من خواصها الذاتية \* وان قالوا الثانية . اي ان  
اقتران الطبيعتين صار باستحالة الواحدة الى الآخري .

فهذا ايضاً هو قول كفري . مناقض تعليم الكتاب  
المقدس \* ولعمري انه اذا كانت الطبيعة الالهية باقترانها  
مع الانسانية قد استحالت اليها . فنقول (١) انه ينتج من  
ذلك ان المسيح هو انسان فقط . وليس باله . على انه عدم  
الوهيئة باستحالتها الى الطبيعة البشرية : لان الاستحالة  
من ذات طبيعتها تطلب عدم جوهر الشيء المستحيل .  
لكي يأخذ مكانه المستحال اليه \* (٢) ان هذه الاستحالة  
تفرض التغيير في الله . وهذا هو كفر آخر . لان الله من ذات  
طبعه لا يمكن ان يتغير البتة \* (٣) ينتج من هذه الاستحالة  
ان عمل فدائنا هو باطل . لانه حيثئذ ليس الاله الانساني  
يكون قد تالم ومات لاجلنا . بل احد الناس : ومن المعلوم  
ان عمل فداء الجنس البشري لم يمكن ان يجري على  
يد احد الناس . مهما كان جليلاً شريفاً : وذلك لان كل  
انسان هو واقع تحت الخطيئة . ومستعبد للشيطان لسبب  
معصية الاب الاول : وذلك على الخصوص من سبب  
ان خطيئة ابينا آدم اخذت جرمها من الشخص المهان .  
وهو الله الغير المثنائي . فصارت في جرمها غير متناهية \*

فلا يمكن للانسان البسيط الذي من ذات طبعه هو محدود ومثناه . ان يوفي باعماله المتناهية لله الغير المتناهي عن الخطيئة التي بالنسبة الى الله صارت غير متناهية \* (٤) انه كان من المحال للطبيعة الانسانية المتناهية والمحدودة ان تبلغ الطبيعة الالهية الغير المحدودة والغير المتناهية \* وان اعترضوا بقولهم ان الطبيعة البشرية قد استحال الى الطبيعة الالهية . حتى انها عدت جوهرها . فسالهم : اذا ما كان ذلك الجسد الذي لبسه الكلمة الالهية . ومن اختن ومن تعمذ ومن جاع ومن عطش ومن تالم ومن مات \* يمكن ان نقول . الطبيعة الالهية : حاشا وكلا . فان ذلك من اعظم التجاديف \*

وان قالوا الثالث . اي ان اتحاد الطبيعتين في المسيح صار بترييب الواحدة مع الاخرى . فنقول ان ذلك غير ممكن ايضا : وذلك لان التركيب يفرض ان الشئيين المركبين ناقصان . ولا يتمان الا بتركبيهما : والمحال ان الطبيعتين في المسيح كاملتان كلتاهما قبل الاقتران وبعد الاقتران \* لان المسيح الاله كامل . فلا يعوزة شئ مما يخص

اللاهوت . اي الطبيعة الالهية : وهو انسان كامل ، فلا يعوزة شي مما يخص الطبيعة الانسانية : والطبيعة الالهية فيه كاملة ايضا قبل الاقتران لا تحتاج ان تكون مقترنة مع الناسوت . ليتمكن وجودها \* فلا يمكن اذا ان تتركب مع الطبيعة الانسانية \* فقد تبين من هذا كله ان في المسيح المتجسد طبيعتين الالهية وانسانية \*

ثم ان الكنيسة الكاثوليكية تعتقد ايضا ان في المسيح ارادتين او مشيئتين . الواحدة الالهية والاخرى انسانية \* وهذه القضية من ذات طبعها تنبع من قضية الطبيعتين التي بحثنا عنها الى الآن . فان كل طبيعة في المسيح كاملة . فلا بد ان يكون لها ارادة مخصوصة \* والكتاب المقدس قد انطوى على شواهد كثيرة . بها تبين هذه القضية \*

قال المسيح في متى ( ٢٦ : ٣٩ ) يا ايتاه ان امكن . فتعبر عنى هذه الكاس . ولكن ليس كما اريد انا بل كما تريد انت \* فتري هاهنا ان المسيح يميز بين ارادته وارادة ابيه : وفي الطبيعة الالهية ما كان يمكن ان تكون ارادة المسيح مميزة من ارادة الاب الازلي . والا وقع بين الاقانيم الثلاثة تضاد : فكانت

اذا ارادة الاب ارادة المسيح بالطبيعتة الالهية . والاخرى  
 ارادة بشرية \* وقال ايضا ( في يوحنا ٦ : ٣٨ ) قد نزلت  
 من السماء ليس لافعل مشيتي . بل مشية الذي ارسلني \* وقال بولس  
 الرسول عن المسيح في فيلبي ( ٢ : ٨ ) وضع نفسه واطاع حتى الموت  
 موت الصليب \* اي اخضع ارادته الانسانية لارادته الالهية \*  
 فكان له اذا ارادنا \* ونسب ايضا في عبرانيين ( ١٠ : ٧ )  
 الى المسيح ما قيل في مزمو ٢٩ : ٧ و ٨ وهو : في درج الكتاب  
 مكتوب عتي لافعل مشيتك يا الله \* فالبائن اذا ان مشيته  
 الانسانية كانت غير مشيته الله \* وهناك ( ٩ : ٩ ) قال :  
 هذا اجي لافعل مشيتك يا الله \* اذا المسيح قد اطاع اباة الازلي :  
 والحال انه ما اطاع بالمشية الالهية . لان ارادة الاقانيم  
 الثلاثة هي واحدة \* فالنتيجة انه اطاع بالارادة الانسانية .  
 وبها استحق لنا النعم الجزيلة \*  
 وبثبت هذا ايضا بشواهد الآباء القديسين \* فانهم  
 بعبارات واضحة بينوا ان في المسيح ارادتين \* ونقتصر  
 على ما سنخ لنا منها عرضا \* قال ماراثناسيوس ( في مقالته  
 عن التجسد الالهي عد ٢١ ) في تفسيره قول المسيح :

يا ابتاه ان امكن الخ ما نصّه انه يستين جلياً هاهنا ان في المسيح

مشتين . الواحد انسانيّة التي هي خاصّة الجسد . والاخرى لاهيّة :

ولعمري ان المشيئة الانسانية لضعف الجسد كانت تطلب عدم التأم

فاما لاهيّة فكانت مستعكة لاستقباله \* وقال مار غريغور يوس النوسي

( في رسالته الى الملك وهي موجودة في اعمال المجمع السادس

في الجلسة الرابعة ) : ان المشيئة الواحد في المسيح انسانية . والاخرى الهية \*

وقال مار يوحنا في الذهب عن المسيح ( في اعمال الجلسة

العاشرة من المجمع السادس ) : انه بين جلياً ان له ارادة خصوصية .

ولكنه على الدوام كان يفضل ارادة ابيه على ارادته \*

## الفصل السادس عشر

في ان الروح القدس ينبثق من الآب والابن

أولاً يبين ذلك من الكتاب المقدس \*

ان سيدنا يسوع المسيح كما كتب يوحنا الانجيلي  
(١٤: ١٦) بعدما وعد تلاميذك بارسال الروح المعزي قال:

ذلك بمجدي لانه ياخذ تماثلي ويخبركم . كل ما للاب هو لي . لهذا قلت انه

ياخذ تماثلي ويخبركم \* فالروح القدس على قول المسيح ياخذ

تماثلا لابن : والحال ان تماثلا لابن هو ذات الالهية . التي هي

للآب : فالروح القدس كما ياخذ تماثلا للآب اي كما ينبثق

من الآب . كذلك ينبثق ايضا من الابن \* وقال مار يوحنا (في

سفر الرويا ١: ٢٢) واراني نهرا صافيا من ماء حيوة لامعا كهلور . خارجا

عن عرش الله والخروف \* ان لفظة الله في هذه الآية يراد بها

الآب . بدليل ما قاله يوحنا ايضا في انجيله (١: ١) وهو:

الكلمة كان عند الله . ویراد بالخروف الابن . كما هو

معلوم عند جميع الملل . حيث أنه في جميعها يكتفى الابن  
بمخروف او حمل : وكلها نقول في صلواتها يا حمل الله  
استناداً على ما جاء في يوحنا (١ : ٢٩) حيث قيل :

في الغد نظر يسوع مقبلاً اليه . فقال هذا حمل الله الذي يرفع خطيئة العالم \*  
واماً نهر ماء الحياة في الآية الموردة . فنقول انه يراد به الروح  
القدس . استناداً على شهادة يوحنا نفسه حيث قال  
عن المسيح (في انجيله ٧ : ٣٨) : من آمن بي كما قال الكتاب تجري

من بطنه انهار ماء حي . قال هذا عن الروح الذي كان المؤمنون به مزعمين  
ان يقبلوه \* واما العرش فيراد به الاصل . او بداية الانبثاق \*  
فينتج اذاً واضحاً من تلك الآية ان الروح القدس ينبثق من  
الآب والابن سوياً . كما من اصل واحد \*  
وقال المسيح في يوحنا (١٦ : ٧) لكتي اقول لكم الحق . انه خير

لكم ان انطلق : لانه ان لم انطلق لم ياتكم المعزي . ولكن ان ذهبت ارسله  
اليكم \* فتري هنا ان الابن هو الذي يرسل الروح القدس :  
واي الرسالته من ذات طبعها توجب تعلق المرسل  
بالمُرسل : والحال ان هذا التعلق لا يمكن ان يكون من  
جهة الطبيعته الالهية . اي كان الروح القدس هو اصغر من



الابن : ولا من جهة التسلط . كأنه يأمر الروح القدس :  
 فلا يمكن ان يكون هذا التعلق الآ من جهة الاصل اي  
 البداية والصدور . بما أنه ينبثق من الابن كما ينبثق من  
 الاب \* ولهذا في الكتاب المقدس نرى الروح القدس  
 تارة يدعى روح الحق . كما جاء في روميا (٢٢ : ١٣) . ولفضلة الحق  
 هي كناية عن الابن : والدليل على ذلك شهادة المسيح  
 بنفسه حيث قال في يوحنا (١٤ : ٦) : انا هو الطريق والحق والحياة \*  
 ويدعي ايضا روح المسيح كما جاء في رومانيين (٨ : ٩) اذ قيل :  
 ولكن ان كان احد ليس له روح المسيح فذلك ليس له \* ويسمى  
 ايضا روح الابن كما نقرأ في رسالة مار بولس الى آل غلاطية  
 (٤ : ٦) ثم بما انكم ابناء ارسل الله روح ابنه الى قلوبكم صارنا يا ابا الاب \*  
 وتبين لنا هذه القضية من تعاليم الآباء القديسين .  
 فانهم علموا على الدوام ان الروح القدس منبثق من الاب  
 والابن \* ونحن نعدل عن ذكر ما قاله الآباء اللاتينيون  
 في هذا الشأن . ونقتصر على شواهد آباء الكنيسة  
 الشرقية \* قال مار اثناسيوس (في كتابه عن الثالوث عد ١٩)  
 ان الابن هو اصل الروح القدس \* وقال في وعظمه الثالثة ضد

الاربوسيين : ان لابن يعطي للروح . وكل ما للروح فقد اخذك من الابن \*  
 وقال مار باسيليوس (في كتابه عن الروح القدس ص ١٧):  
 كما ينتسب لابن الى الاب . كذلك ينتسب الروح الى الابن . حسب  
 ترتيب الكلمات في العماذ \* وقال ايضا (ص ١٨): لانه يقال روح المسيح .  
 واخيرا بمنزلة معز اظهر في ذاته جوهر الفارق ليط المرسل منه . ويعزته اظهر عظمة  
 ذاك الذي انبثق منه \* ثم ان المجمع الافسسي ثبت ما كتبه  
 القديس قورلس اسقف اسكندرية الى نسطور عن الروح  
 القدس . وهو : ان الروح ولوانه قائم باقنومه ومتقوم بذاته . بما انه روح وليس  
 هو ابنا . ليس هو مختلفا . لانه يدعى روح الحق . والمسيح هو الحق . ولذلك ينبثق  
 منه ايضا كما ينبثق من الاب \* ولا حاجة الى القول ان الكتب  
 الطقسية السريانية هي مشحونة باقوال بها يسمى الروح  
 القدس روح الابن \*

## الفصل السابع عشر

في أن جميع الناس يولدون بالخطيئة لاهليته التي يرثونها من خطيئة لأب آدم

يبين ذلك أولاً من الكتاب المقدس .

قال بولس الرسول ( في رومية ٥ : ١٢ ) من اجل ذلك

كأنما بانسان واحد دخلت الخطيئة الى العالم وبالخطيئة الموت . وهكذا اجتاز

الموت الى جميع الناس اذ اخطأ الجميع \* وقال ايضاً هناك : ( ١٧ )

لانه ان كان بخطيئة الواحد قدملك الموت بالواحد فبالاولى كثيراً الذين

ينالون كثرة النعمة وعطية البر سيماكون في الحياة بالواحد يسوع المسيح : فاذا

كخطيئة واحد صار الحكم الى جميع الناس للدينونة . هكذا ببر واحد صارت

الهمة الى جميع الناس لتدبير الحياة . لانه كما بمعصية الانسان الواحد جعل

الكثيرون خطاة . هكذا ايضاً بطاعة الواحد سيجعل الكثيرون ابراراً \*

وقال في اقورنثية ( ١٥ : ٢٢ ) لانه كما في آدم مرت الجميع . هكذا في المسيح

سيحيى الجميع \* وفي ٢ اقورنثية ( ٥ : ١٤ ) ان كان واحد قد مات لاجل

الجميع . فالجميع اذا ماتوا . وهومات لاجل الجميع كي يعيشوا \* وفيه  
افسس (٢: ٣) وكنا بالطبيعة ابناء الغضب كالباقين ايضا \* فمن هذه  
الايات التي اوردها يستبين ان ماربولس تكلم عن  
خطيئة بها اخطأ جميع الناس : والحال ان هذه الخطيئة  
ما يمكن ان تكون اختيارية في الجميع . فان قول الرسول في  
هذه الايات يعم كل صنف وحال من الناس حتى الاطفال .  
فانه قال . ان الموت في جميع الناس هو عاقبة الخطيئة :  
والاطفال ايضا يموتون : والحال ان الاطفال ليس لهم  
خطيئة اختيارية : فيجب اذا ان نقول . ان هذه الخطيئة  
العامة لجميع الناس هي الخطيئة الاصلية المسببة من  
آدم \* وناهيك ان الموت دخل العالم بواسطة الخطيئة .  
بما انه ثمرة هذه الخطيئة : والحال ان الموت عم جميع  
الناس : فيجب ان نقول . بان الخطيئة ايضا عمّت  
الجميع \* ولعمري ان الرسول بولس في الايات التي  
اوردها قابل آدم مع المسيح . ومعصية آدم مع اطاعة  
المسيح . وقال اننا بمعصية الواحد جعلنا خطاة . وباطاعة  
الآخر صرنا ابراراً \* فاذا كان ذلك كذلك . نقول : ألا

تري انّ الناس جميعًا يتبرّرون بالمسيح . وحقًا يتبرّرون .  
 فكأنهم اذاً يكونون قد اخطأوا اجمعون بأدم . وحقًا اخطأوا \*  
 وزد على ذلك أنّ حسب تعليم الرسول نحن لاننتبرر  
 بالمسيح من جهة الجسد بالقيامة الاخيرة فقط . بل الآن  
 ايضًا نتبرر ارواحنا بنعمة القدس بالمسيح : فينتج من  
 ذلك أنّنا مثلنا مع آدم جسدًا وروحًا . أي صرنا قابليين  
 الموت الطبيعي . وانفسنا تدنّست بالخطيئة \* والحال  
 انّ هذه الخطيئة لم يمكن ان تكون اختيارية . كما قد سبق  
 القول أنّها اذاً يجب ان تكون اصلية . اعني انها من  
 اصلنا الاول وهو آدم . قد تسلسلت الينا جميعًا نحن  
 اولادُهُ \* وبناءً على ذلك قال النبي المكلل (مزمو  
 ٥:٥١) : هانذا بالائم صوّرت وبالخطيئة جعلت بي اثمى \* افليس  
 بذلك اراد الخطيئة الاصلية \* والافما هي هذه الخطيئة  
 التي يولد بها الانسان . لابل يتدنّس بها منذ اول تكوينه  
 في الرحم . الا الخطيئة الاصلية \*  
 وثبتت ثانيًا هذه الحقيقة بشواهد الآباء القديسين \*  
 ومنهم مار ايرناوس . قال (في مقالاته ضد الهرطقات الكتاب

الخامس ص ١٦) : أَنَا قَدْ اغْظَنَّا اللَّهَ بِأَدَمَ لِأَوَّلٍ . اذِ لَمْ نَعْمَلْ وَصِيَّتَهُ : لَكِنَّا

قَدْ تَصَالَحْنَا مَعَهُ بِأَدَمَ الثَّانِي . اذِ اضْمَحِينَا طَائِعِينَ حَتَّى الْمَوْتِ \* وَقَالَ مَار

قَبْرِيَانِسُ ( فِي رِسَالَتِهِ الرَّابِعَةِ وَالسَّتِينَ إِلَى فِيدَسُ ) .

لَا يُنْعَمُ مِنَ النِّعْمَةِ الطِّفْلُ الَّذِي وُلِدَ حَدِيثًا وَمَا إِسَاءَ بِشَيْءٍ إِلَّا مَا

اخْتُلِقَ بِمِيلَادِهِ جَسَدِيًّا حَسَبَ أَدَمَ مِنْ وَبَا الْمَوْتِ الْقَدِيمِ بِالْمِيلَادِ

الْأَوَّلِيِّ \* وَبَعْدُ أَرْدَفِي قَائِلًا : لِأَتَغْفِرَ لَهُ خَطَايَاهُ

الْمَخْصُوصِيَّةَ فَقَطْ . لَكِنِ خَطَايَا غَيْرِهِ \* وَقَالَ

مَار غَرِيغُورِيُوسُ الْبَارْتِيْمُزِيُّ فِي

الرَّوْعِظَةِ الْخَامِسَةِ ( ٥٠٤ ) بِمَا إِذَا

بِاجْعِنَا قَدْ جَبَلْنَا مِنْ أَرْضِ

وَاحِدَةٍ وَعَجَبْنَاهُ وَاحِدَةً .

وَذَقْنَا شَجَرَةَ الْإِثْمِ

نَفْسَهَا

الْخ

\*

## الفصل الثامن عشر

في آن البتول مريم والدة الله قد حُفِظت وحدها من  
دنس الخطيئة الاصلية

قال الله للحية في سفر التكوين (١٥: ٣) واضع عداوة

بينك وبين المرأة وبين نسلِك ونسائها . هو يسحق راسك . وانتِ ترصدين  
عقبك . فلكني يدرك القاري قوة هذه الآية نقول : ان الآباء  
القديسين والعلماء اللاهوتيين يرون . اعتماداً على نعاليم  
الكتاب المقدس . ان الله عز وجل حينما خاطب الحية  
عنى ان يخاطب العدو الجهمي . الذي كان قد اتخذ  
له الحية واسطة لاسقاط الانسان الاول من حال النعمة  
التي كان قد حظي بها : وانته بالمرأة المذكورة في هذا  
النص تعنى المرأة الجليلية التي كانت عتيقاً ان يكون  
منها ولد يسحق راس الحية . وهي مريم العذراء . لاجزاء  
التي سحق راسها الحية الجهمية باطغانها اياها بشورها

الخداع : وان نسل الحية هو الخطية . ونسل المرأة هو  
 المسيح فاذا تقرر ذلك . نقول : ان الله لما قال : واضع عداوة  
 بينك وبين المرأة . وبين نسلك ونسلها . لم يفرق بين عداوة  
 الحية مع المرأة وبين عداوة نسل الحية مع نسل المرأة .  
 بل جعل العداوتين من جنس واحد : اي ان العداوة  
 التي وضعها بين الحية والمرأة هي عين العداوة التي  
 وضعها بين نسل الحية ونسل المرأة . والحال ان العداوة  
 التي وضعت بين نسل الحية وبين نسل المرأة . لم تكن  
 قد سبقتها الفتر ما ولو بسيرة بين الفريقين . ادني انه  
 لم يمكن قط ان يتوافق المسيح مع الشيطان . اي يكون  
 اسيراً للخطية . فيجب اذا القول بان العداوة التي  
 وضعها الله بين الحية وبين المرأة . اي بين الشيطان  
 وبين البتول مريم . لم تكن هي ايضا قد سبقتها الفتر  
 او صحبة ولو بسيرة بينهما . اي ان البتول امر الله لم  
 تستعبد لرق العدو الجهنمي . ولم يمسها ابداً الفساد  
 الاصيلي الذي كان قد عم الطبيعة . اي لم يمسها دنس  
 الخطية الاصلية \*



ثم ان في العهد العتيق لايات كثيرة ترمز الى البتول  
القديسة . كما فهمها الآباء القديسون . وتشير الى  
صيانتها برية من كل حيب غير مدتسة بالخطيئة  
الاصليّة \* فقد جاء عنها في سفر الامثال ( ٢١ : ٢٩ )  
بنات كثيرات عملن فضلاً اما انتِ ففقتِ عليهن جيعاً \* وفي نشيد  
الانشاد ( ٤ : ٧ ) كلك جميلة يا حبيبتي ليس فيك عيبه \* وهناك  
( ٢ : ٢ ) كالسوس بين الشوك كذلك حبيبتي بين البنات \* وايضاً  
( ٤ : ١٢ ) اخي العروس . جنة مغلقة عين مقلقة ينبوع مخنوم \* وقال  
عنها النبي المكمل في مزمور ٦٦ ( عده ) مقدس مساكن العلي \*  
ثم ان الملك جبرائيل لما بشر مريم حياها من قبل الرب  
وقال لها ( لوقا : ١ : ٢٨ ) : السلام عليك يا مريم الممتلئة نعمة الرب معك \*  
فترى انه سماها ممتلئة من النعمة . وعنى بذلك انها  
قد فازت من لدن الرب باخص النعم السموية \* فلو  
كانت هي قد تدنست بجريرة معصية الاب الاول .  
وبذلك اخضعت لنير العدو الشيطاني . لما صح ان يقال  
لها ممتلئة من النعمة . لانه حينئذ كانت تعوزها هذه النعمة  
التي هي من اجل النعم \* ولعمري انه ان كانت مريم

هي تلك المرأة القويّة يهوديّة الشانيرة التي أُختيرت  
 في هذه الدنيا لتتصر على الشيطان وتكسر قوته بقطع  
 رأس اليفانا الجهنمي الخبيث . لم يكن لائقاً ان تكون  
 هي قد وُجدت قبلاً مغلوبتة . لابل اسيرة بحوزة هذا العدو  
 الجهنمي . ورفيقتة تحت نيرة : ولا سيما ان هذا الامر  
 هو لاحق بشرف سيدنا يسوع المسيح تبارك اسمه \* لانه  
 حسبما ورد في سفر الامثال (١٧ : ٦) فخر البن ابأوم \* فشرف  
 الآباء اذا يتخلف للبنين . وعار الوالدين يلحق بالاولاد :  
 فكيف اذا يمكننا ان نتصور ان القدوس حينما اراد ان يبني  
 هيكلًا لحلول ابنه الوحيد . الذي هو بهاء مجد و رسم جوهره  
 (عبرانيين) سمح بان يكون في هذا الهيكل عيب عظيم  
 الى الغايته : اعني ان يكون هذا الابن الذي هو القداسة  
 بالذات يولد من ام مصابة بجريرة الاثم والمعصية . اسيرة  
 لعدوة الملعون \* اممكن ان الله الذي خلق الملائكة في  
 السماء غير معاصين ولا مدنسين بوسخ السوء والخطأ .  
 وقد اقامهم لخدمة جلاله الكريم . اهلته حكمته الارلّية  
 وقد استمر الذائبة ان تهتبي لابن الوحيد مسكنًا طاهرًا

او هيكلًا مقدسًا مصنوعًا من كل جريدة المائتم . برئًا من كل دنس ملحق بالطبيعة البشرية \* هذا وان كان صحيحًا ما قاله بولس الرسول (في ٢ قورنثية ٦ : ١٤) وهو :

آية خاطئة للبر والائتم . وآية شركة للنور مع الظلمة وآي اتفاق للمسيح مع بليعال : فكيف يسوغ ان نظن . ان ذلك الذي هو البر بالذات . النور الحقيقي . المسيح الكلمة الازليته . مسرة الاب السماوي . امكنه ان يحل في حشا امرأة مدنسة بالخطية . اسيرة للظلمة الجهنمية . ورقبة تحت ضبط بليعال عدو عزته الالهية \* ان ذلك في الحقيقة من الغير الممكنات حتى ان الانسان بقشعر جسمه عند تصوّره فظاعةً مثل هذه \*

وتبين ثانياً هذه القضية من شهادات الآباء القديسين \* فانهم في مؤلفاتهم قد اتوا بعبارات جليظة توافق هذه القضية \* قال مار قريانوس (في خطبته عن ميلاد البتول مريم) ان العدل لم يكن يحتمل ان يكون ذلك لاناء المصطفى مدنسا بالاهانة العاتة . فكان شركنا (لنا) في الطبيعة لا في الخطية \* وقال مار هيرونيمس (عفي رسالته الى اوستوكيوس) : انه بلا شك يجب









علمن فضلاً ، اما انتِ ففقتِ عليهن جميعاً \* لانك انتِ هي تلك  
 زهرة الورد بين الاشواك . على ان جميع الفتيات  
 وُجدن مدنسات في الاقل بجريرة المعصية الاولى  
 وبتبعت الخطيئة : فاما انتِ فوحديك انتِ وُجدت  
 دائماً بريئة من كل دنس . ناحية من كل عيب :  
 انتِ التي سحقتِ راس التين الجهتي \* فيا شرف  
 اورشليم . ويا حز اسرائيل . ويا بهجة الشعب المسيحي .  
 يا مزيلتِ عار آدم . انا التفت اليك متذلاً بين يديك  
 المقدستين ومتضرعاً اليك . ان تجعليني تحت كنف  
 حمايتك المقدسة . وتكوني لي امّا حنونة رحيمة . ومعينة  
 شفيقة في جميع احتياجاتي \* فاستمدي لي من ابنك  
 الرحيم مغفرةً لزلاتي . وعوناً لكي اقدر ان اقوم بفرائض  
 درجتي الثقيلة حسب مشيئته تعالى \* وان كان اعداؤك  
 الاغبياء يرفضون شفاعتك المقدسة وبهينونك باقاولهم  
 النجسة . فانا يا مريم لا اريد ان اخالطهم \* اتي على الدوام  
 مسعداً لاحامي عن النعم الجليلة التي بها خصك  
 الثالوث الاقدس . وادوم الى آخر نسمة من حياتي ابناً



محبًا وطائعًا لك \* فاميلي إذا اليّ نظركِ الرأوف يا أمّا  
 حنونة . واقبليني كما حد اجرائك ايتها الام المعظمة .  
 ووقفني لي بشفاعتك بعد ما اكون قد اكلت  
 سعبي في هذه الدنيا ان استبح ابنك  
 وامدحك في الحيوة العتيقة  
 الى ابد الابد  
 آمين

\*

## الفصل التاسع عشر

في ان لاكرام المودى في الكنيسة الكاثوليكية للملائكة  
والقديسين هو جيد وممدوح وخال من  
كل طل عبادة وثنية

اننا نستغرب الى الغاية . لا بل نذهل جدا حينما  
نسمع احيانا افتراء البروتستانت وسائر من يتبع اضاليلهم  
على اولاد الكنيسة المقدسة الكاثوليكية . اذ ينسبون  
اعمالهم التقوية وكرامهم للقديسين الى عبادة وثنية .  
حتى انهم يتجاسرون ان يكذبوا باشنع ما يكون ليضلوا  
الجاهلين . بزعمهم ان الكنيسة الكاثوليكية تامر اولادها  
بتاديته السجود الالهي لهذ الانفس القدسية . الا انهم  
لضالون مضلون في ذلك . فان الكنيسة المقدسة لم  
تفرض قط هذا السجود للقديسين . لا بل انها لقد حرمت  
باعظم اللعنات من وجه انه كفر شنيع واشراك بالله  
الواحد . الذي له وحده تعبد . وله وحده تسجد . ولا اله

الآهوه \*

وإذا تقرر ذلك نقول ان السجود نوعان : (١) السجود المطلق وهو مختص باللاهوت وحده لا يؤدى الا لله عز وجل . وبه نعترف بعبوديتنا له على انه رتنا وفيه يد الحيوة والموت \* (٢) السجود الاضافي . وهو سجود الاحترام والتوقير للخلائق . التي تظهر فيها صفات الله الكريمة . وتجل على غيرها بالموهب والمعاسن التي بها زينها الله : واتما سمي اضافة . لانه لا يؤدى للأشخاص المخلوقة على الاطلاق . او بالنظر اليها نفسها . بل بالاضافة الى الله . بما انه معظمها ومقدسها \* وهذا لا يضاد اصول الديانة المسيحية . سواء تقدم للاحياء . او للاموات : وذلك لانه في مبدأ نيته وآخر امره هو عبادة لله واجلال له \* ولعمري . ان كان يجوز لكل من البرتسنت . لا بل ذلك من واجباته . اذا ما وقف امام ملكة الانكليز او ملك بروسيا او غيرها . ان يختر ساجدا امامهم على الارض . ويقبل اطراف ثيابهم الملكية . وذلك لسبب انهم قد تولوا من الله رعاية الشعب المسلم بيدهم . فلم

لا يجوز للكائنات ان يختر ساجداً . لا بل ان يحني راسه فقط امام احد الملائكة او القديسين وينضرع اليهم \* وعلى كل حال . فان الملائكة والقديسين لسبب المقام العظيم الذي هم فيه عند الله . والجانب الجليل الذي حظوا به . ولانهم اصدقاء الله الخاصون . يحق لهم علينا ان نحترمهم ونوقرهم توقيراً مخصوصاً . ونكرم فيهم نعم الله . ونعظم فيهم عجايبه او حسناته \* ويشهد الكتاب بصحة ذلك . بل بجوارته في مواضع شتى \* فقد جاء في نكوبن (٢: ١٨) عن ابراهيم انه

رفع عينيه ونظر . واذا ثلاثة رجال واقفين لديه : فلما نظر ركض لاستقبالهم

من باب الخيمة وسجد للارض \* وهناك ايضا (١: ١٧) قيل عن

لوط : فجاء الملاك الى سدوم مساء . وكان لوط جالساً في باب سدوم : فلما

راها لوط قام لاستقبالهما . وسجد بوجهه الى الارض \* وجاء ايضا هناك

(١٣: ٢٢) : فسجد ابراهيم امام شعب الارض \* وجاء ايضا (٢٣: ٣)

(٢) : واما هو (اي يعقوب) فاجتاز قدامهم . وسجد الى الارض سبع مرات

حتى اقترب الى اخيه \* وهناك ايضا (٦: ٤٢) : فاق اخوة يوسف .

وسجدوا له بوجههم الى الارض \* وقيل في سفر الخروج (٧: ١٨) :

فخرج موسى لاستقبال حيه . وسجد وقبله \* وفي سفر العدد (٤٣: ٢٢) :

ثم كشف الرب عن عيني بلعام فابصر ملاك الرب واقفاً في طريق وسيفه

مسلول في يدي فخرّ ساجداً على وجهه \* وفي ١ سموئيل (٤١: ٣٠) الغلام

ذهب . وداود قام من جانب الجنوب . وسقط على وجهه الى

الارض وسجد ثلاث مرات \* وهناك ايضاً (١٤: ٢٨) فعلم شاول انه

صموئيل . فخرّ على وجهه الى الارض ساجداً \* وفي (١ ملوك ١: ١٩)

فقام الملك للقاتها وسجد لها \* وفي ٢ ملوك (٤: ٣٧) فانت اي

السوناامية وسقطت على رجليه . وسجدت الى الارض . ثم حملت ابنها

وخرجت \* وفي ابركسيس (١٠: ١٥) ولما دخل بطرس استقبله

قرنيليوس وسجد واقفاً على قدميه \* ولكن ما هو اعظم هو ان الله

عز اسمه قد امر بهذا الاكرام فضلاً عن ان لا يحرمه :

فقد قال تعالى في الخروج (٢٣: ٢٠) ها انا مرسل ملاكاً امام

وجهك ليحفظك في الطريق . وليجيء بك الى المكان الذي اعددت له :

احترز منه واسمع لصوته ... لان اسمي فيه \* لا بل ان الله (كما

يعلمنا الكتاب المقدس) قد قاصص من تجاسر ان يهين

قدسيه . فقد قيل في ٢ (ملوك ٢: ٢٣ و٢٤) اذا بصبيان صغار

خرجوا من المدينة وسخروا منه . اي من اليشع وقالوا له: اصعد يا اقرع .

اصعد يا اقرع فالتفت الى ورائه ونظر اليهم ولعنهم باسم الرب: فخرجت دبتان من

الوعر . وافتوتامنهم اثنين واربعين ولدا \* وثبتت هذه القضية ايضا  
 بالثقالييد الكنائسيّة : فاننا نرى ان الكنيسة على الدوام  
 كانت متمسكة بهذا المعتقد \* فقد قيل في الكتاب الثامن  
 من الاوامر الرسالية . التي ان لم تكن قد نظمت في ايام  
 الرسل . فهي بلا شك ليست متاخرة من القرن الرابع :  
 (ص ٢٣٣) : ليُعبد في ايام الرسل . . . في يوم اسطفان اول الشهداء . وفي

ايام بقية الشهداء القديسين . الذين فضلوا المسيح على حياتهم \* وقال  
 ترتليانوس (في كتابه الملقب بالاكليل ص ٢) : اننا كل سنة  
 تقرب قرابين عوض المنتقلين في يوم ميلادهم \* وقال مارقبريانوس (في  
 رسالته ٢٤) : اننا كما تعلمون انتم تقرب دائما قرابين عوضهم كل مرة نعبد تذكرا  
 استشهاد الشهداء . ويوم ميلادهم \*

## الفصل العشرون

في انّ الالتجاء الى شفاعة مريم العذراء والقديسين لنوال نعم الله  
بواسطة هم هو امر نافع وصالح

نقول (١) انّ طلب شفاعة القديسين نافع : لانه لمن  
المؤكد انّ طلب هذه الشفاعة ليس هو من غاية الضرورة  
للناس لخلاص انفسهم . ولكنه نافع ومفيد وجيد هو \*

(٢) لا يخفى احداً اننا بالالتجاء الى القديسين ليس  
مرادنا ان نحصل على النعم منهم . بل من الله الذي وحده  
يولي النعم . ونلتبسها بواسطة هم \*

(٣) انّ الوسيط والشفيع الوحيد الاصيل الحقيقي  
هو يسوع المسيح \* فاما القديسون فهم شفيعون لنا على  
سبيل الاستعارة . ولا جاه لهم عند الله الا بحق يسوع  
المسيح \*

(٤) انّ شفاعة القديسين هي بمنزلة واسطة بها يسبغ  
الله عز وجل خيراته علينا . لانه من شانه . كما قد رقت

حكمتهم . يصرف الخلائق . ولا سيما من كان منها  
 جليلاً لديه كالملائكة والقديسين في اجراء او امره بين  
 البشر \*

واما البرتسنت فينكرون علينا هذا الالتجاء الى  
 شفاعة القديسين بحجة انه مهين لله وليسوع المسيح الوسيط  
 الاصيل \* ونحن بعد ما فسرنا باي معنى الكنيسة  
 الكاثوليكية نتلجى الى شفاعة القديسين . كان يحق  
 لنا ان نصرف هذا الامر بلا براهين . اذ هو على هذا  
 التفسير واضح لا يمكن لكل انسان عاقل ان ينكره \* ولكن  
 مخافة ان يظن البرتسنت ان ليس في الكتاب المقدس  
 ما يعضد معتقدنا هذا . نتكلف ما يسوغ لنا من بسط  
 الدلائل الكتابية على ذلك \* فنقول ان الكتاب المقدس  
 يشهد انه يجوز ان نصلي من اجل بعضنا بعض : فان  
 الرسول بولس قال ( في رومية ١٥ : ٢٠ ) : فاطلب اليكم ايها الاخوة

برتنا يسوع المسيح وبعبارة الروح ان تتجاهدوا معي في الصلوات من اجلي الى الله \*  
 وترى هنا انه يستعملهم بيسوع المسيح وبالروح القدس .  
 لكي يصلوا من اجله الى الله \* وقال ايضاً ( قولسى ٤ : ٣ )



مصلين في ذلك لاجلنا نحن ايضا . ليقض الرب لنا بابا للكلام . لتتكلّم بستر المسيح \*

وقال ايضا ( افسس ٦ : ٨ الى ٣٠ ) مصلين بكل صلوة وطلبته بكل

وقت في الروح . وشاهرين لهذا بعيند بكل مواظبة وطلبته لاجل جميع القديسين

والاجلي لكي يعطى لي كلام \* وقال في ( ١ تسلونيقي ٥ : ٣٥ ) :

ايها الاخوة صلوا لاجلنا \* وقال ايضا ( ٢ تسلونيقي ١ : ٣ ) : اخيرا ايها

لاخوة صلوا لاجلنا . لكي تجزي كلمة الرب . وتنعج كما عندكم ايضا \*

وقال ايضا ( عبرانيين ١٣ : ١٨ ) : صلوا لاجلنا \*

بل ان الكتاب المقدس يشهد ان القديسين

يصلون من اجلنا . فقد قيل في ارمياء ( ١ : ١٥ ) ثم قال الرب لي وان

وقف موسى وصموئيل امامي لا تكون نفعي نحو هذا الشعب \* وقيل

في رويان ( ٨ : ٥ ) : ولما اخذ السفر خربت لاربعة الخيوانات والاربعة والعشرون

شيخا امام الخروف . ولهم كل واحد قيثارات وجامات من ذهب مملوءة بخورا

هي صلوات القديسين \* وهناك ايضا ( ٨ : ٣ ) : وجاء ملاك اخر .

ورفأ عند المذبح . ومعه مجرة من ذهب واعطى بخورا كثيرا لكي يقدمه مع

صلوات القديسين بجمعهم على مذبح الذهب الذي امام العرش \*

ثم ان الله عز اسمه بجاء صلوات القديسين وتضرعاتهم

من اجلنا يمن علينا بنعم وافرة \* فقد قال الله في سفر التكوين

(٢٦ : ٤ ل ٦) حيث ثبت عهدك مع اسحق من اجل

ابراهيم اييه الذي كان قد توفي : واكثر نسلك كنجوم السماء .

واعطي نسلك جميع هذه البلاد وتبارك في نسلك جميع امم الارض . من

اجل ان ابراهيم سعى لقولي وحفظ ما يحفظ لي او امري وفرائضي وشرايعي \*

وقال ايضاً (٢٤ آد) انا اله ابراهيم اييك . لا تنف لاتي معك .

واباركك . واكثر نسلك من اجل ابراهيم عبدي \* وفي سفر الخروج

(٢٢ : ١١) : فصرخ موسى امام الرب الهه . وقال ... اذكر ابراهيم

واسحق واسرائيل عبيدك ... فندم الرب على الشر الذي قال انه يفعله \*

وفي ١ ملوك (١١ : ١٢) قال الله لسليمان : الا اني لا افعل ذلك

في ايامك من اجل داود اييك \* وقيل ايضاً هناك (١٥ : ٤) :

ولكن من اجل داود اعطاه ابي ليوربعام الرب الهه سراجاً في اورشليم \*

وقال الله (في ٢ ملوك ١٩ : ٢٤) واحامي عن هذه المدينة لاخلصها

من اجل نفسي ومن اجل داود عبدي \* وهناك ايضاً (٢٠ : ٦) :

وازيد على ايامك والمخاطب هو حزقيا الملك خمس عشرة سنة وانتذك

من يدملك اشور مع هذه المدينة واحامي عن هذه المدينة من اجل نفسي

ومن اجل داود عبدي \* وقال الله في اشعيا (٣٧ : ٣٥) :

واحامي عن هذه المدينة لاخلصها من اجل نفسي ومن اجل داود عبدي \*

وجاء في يوحنا (٢:٢) : ولما فرغت الخمر قالت ام يسوع له ليس

لهم خمر . قال لها يسوع مالي ولك يا امرأة لم تاتي ساعتي بعد : قالت امه .

للختم امهمما قال لكم فافعلوه ... قال لهم يسوع . املاوا لاجران ماء ... ثم قال

لهم . استقروا الآن . وقدموا الى رئيس المتكا : فقدموا . فلما ذاق رئيس

المتكا الماء المتحول خمرًا ولم يكن يعلم من اين هي الخ \*

ثم ان القديسين يسمعون طلباننا ويقدمونها للذ \*

وهاك ما كتب في سفر طوبيا (١٢ : ١٢) اذ خاطبه الملاك :

لما كنت تصلي بدموع وتدفن الموتي وتترك غداك . وكنت تنفي الموتي

في النهار حتى تدفنهم في الليل انا قدمت صلواتك للرب \* طالع ايضا

ما ورد في سفر الرويا (٥ : ٨ و ٨ : ٣) وقد نقلناه انما \* وقيل

في لوقا (٦ : ٩) : وانا اقول لكم اصنعوا لكم اصدقاء بال الظلم حتى اذا فنيتم

يقبلونكم في المطال الابدية \*

وهذا التعليم قد علمته آباء الكنيسة في كل القرون

المخالطة \* قال اوريجينيس في كتاب الرد على كلسوس

متكلمًا عن الملائكة والنفوس المالكة مع الله : يعضدون

اولئك الذين يرومون ان يعبدوا الاله العظيم ويصالحونهم معهم .

ويخلطون . تضرعوا لهم مع تضرعات اولئك . وسوتهم معهم يسمدونهم \*

وقال مارم قهر بانس (في رسالته الى قريايوس) : فلنذكر بعضنا

بعضنا ... ولنصل من اجل بعضنا بعض في كل مكان ... وان كان احدنا

يسبق بالخطيئة بالهنا فلتلبث مودتنا عند الرب ثابتة . ولا عمل من الصلوات

الرحمة الاب عوض اخوتنا \* وقال اوسايوس في المقالة الثالثة

عشرة من كتاب التمهيد الانجيلي : اننا قد اعتدنا ان نزرور

قبورهم (اي قبور القديسين) . وهناك تقدم صلوات ونذوراً . ونكرم ارواحهم

الطوبانية . ونقول باننا نعمل هذا بكل حق \* وصاحب قصته

الشهداء الذين في سنة مائتين للمسيح استشهدوا في مدينة

قرطاجنة ختم قصته بهذه الكلمات . وهي : قُلت شهداء

المسيح في اليوم السابع عشر من شهر تموز . وهم يشفعون لدى الرب يسوع عوضاً

وقال مار قورنيس الاورشليمي في كتابه المكنى بالتعليمات :

وبعدك نذكر اولئك الذين قد رقدوا . لآباء ولانبياء والوسل والشهداء

القديسين . لكي يقبل الرب صلواتنا بشفاعتهم وتوسطهم \* وهذا كافي .

فان شواهد الالباء في شان الالتجاء الى شفاعة القديسين

هي كثيرة \* وكتب كنيستنا السريانية مشحونة بمواضع لا

يُحصى عددها . ان كان ذلك من جهة الفناقيث . او من

جهة النوافير وغيرها . بها تلتجى الكنيسة الى البتول



تعريبها : اذ نضع تذكارا محبونا وموقرا لتلك التي قد استحققت الطوبى  
 والمججلة في جميع قبائل الارض . القديسة والتمجاة والمباركة والبتول على الدوام  
 الطوباوية والى الله مريم . نذكر معها الانبياء والقديسين . والرسل والمبشرين  
 والانجيليين والشهداء والمعترفين . ولا برار والكهنة والاباء القديسين والرعاة  
 المحبين . والمعالمين الارثوذكسيين . والبتولين القديسين والمنعطفين والصائمين  
 والمتوحدين المتزهدين . وسائر من عمل الحسنات : فبصلواتهم المستجابة  
 ويتضرعاتهم المقبولة . انظر الينا بيمين رحومة . واصفح عن ذنوبنا واغفر  
 خطايانا واقلنا نحن وامواتنا الى الاماكن لا اورشليمية ولا احضان لابراهيمية .  
 لكي نترتب بين افواج قديسيك . ونغتنط في صفوفهم . ونكون معهم وبينهم  
 ونصعدك المجد الخ \*

ونختم هذا الفصل بفائدة لطيفة \* فنقول : انّ المعلوم  
 انّ جميع الملل النصرانية المنشقة من الكنيسة الكاثوليكية .  
 كالروم والارمن والقبط والنساطرة واليعاقبة تمسكوا على الدوام  
 بهذا المعتقد اي انّ القديسين يستحقون الاكرام . وانّ  
 لهم شفاعاة عند الله فينا : ولا يجوز ان نقول انهم قد اتخذوا  
 هذا التعليم من الكنيسة الكاثوليكية بعد خروجهم منها :  
 فانهم لم يزلوا منذ الاول يتعودون منها حتى انهم لا



## الفصل الحادي والعشرون

في ان الاكرام الذي يؤذيهم المومنون لذخائر  
القدسين هو صالح ونافع

اننا بالذخيرة هنا نعني كل ما يختص بالقدسين  
سواء كان من عظامهم ام من اشياء تُنسب اليهم \* ونقول :  
ان اتخاذه للاشياء لله برك بها باكرام . امر صالح ونافع \*  
ويبين ذلك (١) من الكتاب المقدس \* قيل في

٣ ملوك (٣ : ٨) واخذ اليا رداءه ولفه وضرب الماء فانطلق الى هنا وهناك

فغير اكلها في اليبس \* (وهناك : ١٤) فاخذ رداء اليا الذي سقط عنه

وضرب الماء وقال اين هو الرب اله اليا . ثم ضرب الماء فانطلق الى هنا وهناك

فغير اليشاع \* وهناك ايضا ( : ٣١) : فخرج (اليشع) الى نبع الماء وطرح

فيه الملح . وقال هكذا يقول الرب قد ابرأت هذه المياه لا يكون فيها ايضا موت

ولاجدب . فبرئت المياه الى هذا اليوم حسب قول اليشاع الذي نطق به \*

وهناك (١٣ : ٣١) : وفيما كانوا يدفنون رجلا اذا بهم قد راوا الغزاة طرحوا





بحب آخر . فإنه لا يحب فقط شخصه . لكن ايضا كل  
 ما هو مختص به : حتى ان البرتسنتت نفسهم الذين  
 يرفضون اكرام ذخائر القديسين . يتهمسكون عمليا بما رفضوه  
 نظريا . وما ينكرونه من الاكرام لذخائر القديسين فيسخون  
 به لذخائر بعض الاشخاص الكرام الذين اشتهروا في العالم  
 بفضلتهم ومناقبتهم الدنيوية \* وانباتا لذلك تحرر هناما  
 قرأناه في الجرنال الفرنساوي المكنى بالأونورس (في تاريخ  
 ٥ ايلول ١٨٤٥) في هذا القبيل \* يحكى في هذا الجرنال  
 ان الامير البرت الذي كان بعل ملكة الانكليز قد ابتاع  
 لنفسه بمبلغ ١٥٠ ليرة انكليزية الرداء الذي كان موشعا به  
 امير العساكر البحرية نلسن . في القتال الذي كان قد وقع  
 في ترافلكار . اذ اصابته الرصاصة التي قادتة الى  
 القبر \* وبعض الناس اشترى بمبلغ ١٢٠ ليرة انكليزية كتابا  
 لسبب انه كان فيه امضاء بخط الشاعر الانكليزي  
 المشهور شكسبير \* وخيره كان قد اشترى بمبلغ ١٢٠٠٠٠  
 فرنك مرتبة من عاج كان اهل مدينة لبيكه في سنة ١٨٢٢  
 قد اهدوها لغستافس واسا \* والمجلباب الذي كان مثرديا

به الملك كارلس الثاني عشر في قتال بلتاوه بيع في مدينة  
 أدمبرغ في سنة ١٨٢٥ أنته بمبلغ ٢٢٠٠٠ ليرة انكليزية \* وفي  
 سنة ١٨١٦ أنته لرد شفتسبري اشترى بمبلغ ٧٢٠ ليرة انكليزية  
 ضرراً من اضرار العالم الانكليزي المشهور نيوتن، ووضعهُ  
 في راس العصا التي كان يحملها دائماً بيده \* واخبر  
 بعض الكرماء ان رجلاً انكليزياً دفع لمشتري ضرس المرأة  
 ايلويسه مبلغ ١٠٠٠٠٠ فرنك \* وجمجمة قرنيسيوس بيعت  
 بتسعة وتسعين فرنكاً \* وجمجمة فلتير بيعت في باريس  
 بمبلغ ٥٠٠ فرنك \* ويبيع بمبلغ ٢٠٠ فرنك شعربة (اي عراقية  
 منسوجة من شعر بني آدم تغطى بها الهامة الصلحاء) كان  
 قد لبسها الفيلسوف كنت \* وفي سنة ١٨٢٢ أنته بلغ ثمن  
 عراقية استرن بالمزايدة ٥٠٠٠ فرنك \* واحد الرجال  
 اشترى بمبلغ ٥٠٠ ليرة انكليزية قلين بهما كان قد اُضيت  
 العهود التي انعقدت في مدينة امينس في ٢٧ اذار سنة  
 ١٨٠١ \* وفي اول يوم من كانون الاول سنة ١٨٢٣ اشترى  
 الطيب لُكرواس بمبلغ ١٩٢٤ فرنك الشبقة التي  
 كان لابسها نابوليون الكبير في قتال ايلو \*

فان كان قد جاز وحل للطائفة البروتستنتية ان يشتروا  
 بمبالغ وافرة الامتعة التي اختصت ببعض الاشخاص العظام  
 الذين قد اشتهروا في عصرهم . اما بالعلوم . واما بدراية  
 خصوصية . او بالحروب . حتى ايضا بالشور . وبنزلوها  
 عندهم منزلة كبيرة جليلة . فلم لا يجوز ولم لا يحل للكاثليك  
 ان يحترموا ذخائر القديسين . ويكرموا عظامهم اي عظام  
 اولئك الاولياء الاطهار . الذين احبهم المسيح الى الغاية  
 لسبب قداستهم . ووعدهم انهم يكونون حيث يكون  
 هو حتى ان الآب بنفسه يكرمهم (يوحنا ١٣ : ٢٦) :

وحيث اكون انا هناك ايضا يكرن خادمي . وان كان احد يغدمني بكرمه الآب .  
 وحلف انه يجلسهم على عرشه كما جلس هو على  
 عرش ابيه كما جاء في الرويا (٢ : ٢١) : من يغلب فساء عظيمه

ان يجلس معي في عرشي كما غلبت انا ايضا وجلست مع ابي في عرشه .  
 عظام تلك الاجساد التي كانت هي اكل الروح القدس  
 (١ قورنثية ٦ : ١٩) . وكان الله بها قد اجري الكرامات وصنع  
 المعجزات وبناء على ذلك قالت الكنيسة السريانية في  
 صلاة جمعة المعترفين في العدان الاول من صلاة الليل :

الوجه به حيا بطنمة . طلا ركضه ، طلا حده ؛ . حطا

هلا ح بطنمة كحطه ، ههه ؛ . حبطا . بسطه

حصا ، الكوا هنا حطة طهه ؛ . حلكا

حطاططا . ان كان الذهب يكرّم من اجل

صورة الملك العابر فكم بالحري يجب

علينا ان نكرّم عظام الشهداء

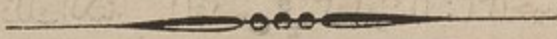
القدسين الذين قوة الله

الحقّة حالة في

عظامهم ليلا

ونهارا

\*



## الفصل الثاني والعشرون

في أن اتخاذا الصور المقدسة وتكرهها امر جائز بل صالح

١ ان الكتاب المقدس يعطينا براهين قوية على ذلك \*  
فقد قال الله عز وجل لموسى النبي (خروج ٣٥: ١٨ و ١٩):

وتصنع كارتوبين من ذهب . صنعة خراطة تصنعهما على طرفي النطاء . فاصنع

كاروباً واحداً على الطرف من هنا وكاروباً آخر على الطرف من هناك \*

وجاء أيضاً (في عدد ٢١: ٨) فقال الرب لموسى : اصنع لك حية محرقة

وضعتها على راية . فكل من لدغ ونظر اليها يمينا \* ثم ان سليمان الحكيم

استناداً على هذه الاوامر التي كان الله قد فرضها على

موسى صنع صوراً في الهيكل الذي ابنتاه للرب \* وبشهد

على ذلك الكتاب المقدس في ٣ ملوك (٦: ٢٢) حيث يُقال

ورسم عليهما اي على المصريين نقش كروبيم \* وهناك ايضاً (٧: ٣٥)

وصير البحر على اثني عشر ثوراً \* وهناك ايضاً (٢٦: ٢) ونقش على الواح

اياديها وعلى اتراسها كروبيم واسوداً ونخيلاً كسعة كل واحدة \* ولو كان اتخاذا

الصور محترماً وغير مقبول عند الله . لكان دوز وجل يبيح  
سايه ان ويزجره . وبغضب عليه : وهو تعالى ارضى بما  
عمله . كما جاء هـ ك ( ٨ : ١٠ او ١١ ) وكان لما خرج الكهنة من القدس

ان السحاب ملأ بيت الرب . ولم يستطع الكهنة ان يقفوا للخدمة بسبب  
السحاب . لان يحد الرب ملأ بيت الرب \* وحكي في ٣ أيام  
( ١٠ : ٣ ) عن سليمان انه عمل في بيت قدس لا قداس كاروبين

صناعة الصياغة وغشاها بذهب \* وهناك ايضاً ( ٤ : ٤ ) ( البحر ) كان قائماً

على اثني عشر ثوراً . . . . . والبحر عليهما من فوق \* وما اوردناه الى هنا من  
الآيات الكتابية يبين التسم الاول من قضيتنا . اي ان  
اتخاذ الصور هو غير محترم . بل جائز وصالح \* واما القسم  
الثاني اي انه يجوز بل يصلح تكريم الصور المقدسة . فهذا  
ايضاً يبين من الكتاب المقدس \* قيل في يشوع ( ٧ : ٧ )

فرز يشوع فبدأ وسط على وجهه الى الارض امام تابوت الرب الى المساء

هو ويشوع اسرائيل . ورضعوا تراباً على رؤوسهم \* فتري من هنا ان

اليهود مع قائدهم احتراموا تابوت العهد . وادوا له اكراماً

بسجودهم على الارض امامه \* والمعلوم هو ان اليهود كان

تابوت الرب عندهم في منزلة جليلته قدسية الى

الغاية بما انتم كان يرمز عن حضور الرب الاله \*  
 وكذلك نقرأ في الفصل السادس من سموئيل الثاني ان  
 داود النبي باحترام واکرام جزييل نقل هذا تابوت الرب .  
 وان الرب بنفسه لم يغضب على داود وشعبه من اجل  
 الاكرام الذي آدوه للتابوت المذكور . لا بل ترضى بذلك :  
 وايد عندهم ذاك الاكرام الذي آدوه لتابوت عهد .  
 اذ ضرب بموته فجائية عازا الذي كان قد تجاسر

وامسكه لان الثيران انشدت (عد ٦٥) . وخاف داود من الرب في  
 ذلك اليوم . قال كيف ياتي الي تابوت الرب (عد ٩٥) . وفي تابوت الرب

في بيت عوبيد آدم المجتي ثلاثة اشهر . وبارك الرب عوبيد آدم وكل بيته  
 (عد ١١) \* وقال داود النبي بروح الله (في مز ٩٩ : عد ٥٥)

علوا الرب الهنا واسجدوا عند موطن قديمه . قدوس هو : والمحال ان  
 موطن قدمي الله هو تابوت العهد . كما يستبين جلياً  
 من الايام (٢ : ٢٨) حيث قال داود النبي : كان في قلبي ان ابني

بيت راحة لتابوت عهد الرب ولموطن قدمي الهنا \* فيجب اذا ان  
 نقرأ ان استعمال الصور المقدسة والاحترام لها امر جائز  
 وصالح : وان الله يرضى به . والا فموسى بعلمه حية النحاس



وسليمان بصوغه كواريب واثواراً في الهيكل الذي ابتناه  
 لله . وداود باحترامه تابوت العهد . وغيرهم شردوا عن  
 عبادة الآله الواحد الحقيقي وعبدوا الاوثان \* وهذا القول  
 مردود كقري وشبهة جسمية في احق اصفياء الله الاطهار \*  
 فصحيح هو تعليم الكنيسة الكاثوليكية . ولا باس من احترام  
 الصور المقدسة \* ولنا ان ننبه ما ربما يغيب عن معرفة بعض  
 اعداء الكنيسة الكاثوليكية في هذا الشأن : وهو ان الاحترام  
 الذي به المومنون يحترمون الصور . ليس هو للورق او  
 للخشب . او للمعادن التي عليها تصور تلك الصور . بل  
 لربنا يسوع المسيح له المجد الذي فيها ترسم صورته . او  
 اعماله . او فضائله . او عجائبه : او لامته المباركة . او  
 لسائر القديسين الذين في تلك الصور ترسم مناقبهم .  
 والكرامات التي ابداهها الله على ايديهم \*

ولكن البرتستنت يعترضون علينا بما جاء في خروج (٤: ٢٠)

لا تصنع لك تمثالا منحوتاً ولا صورة ما . تما في السماء من فوق . وما في

لا ارض من تحت . وما في الماء من تحت الارض : لا تسجد لهم ولا تعبدهم \*

ويستنجون من ذلك ان استعمال الصور والاحترام لها

امر محرم بالشريعة الالهية \*

فنجيب عن ذلك ونقول : ان الله بهذه الوصية نهى  
 الشعب الاسرائيلي وكل البشر عن ان يتخذوا لهم صوراً  
 وقائيل لعبادتهم . ولم ينه على وجه الاطلاق عن كل  
 صورة وتمثال \* والدليل على ذلك (١) ان الله نفسه هو  
 الذي كان قد امر موسى النبي ان يعمل حية من نحاس  
 ويقمها في وسط المعسكر بين شعب اسرائيل لكي ينظر  
 اليها كل من تلدغه حية فيشفى . وان الله بنفسه كان  
 قد امر موسى ان يصنع كاروبين على جانبي الغشا : فلو  
 كان مراد الله بتلك الوصية ان ينهى عن اتخاذ الصور  
 على الاطلاق . لما امكن ان ياذن لموسى بل ان يامر ان  
 يتخذ له صوراً . وصوراً تجري بها الجرائح والآيات \*  
 والدليل الثاني هو في نص الآية المذكورة نفسها :

فان الله قال هناك : انا الرب الهك الذي اخرجك من ارض مصر من

بيت العبودية . لا يكن لك الهة اخرى امامي .... لاني انا الرب الهك

الذي غير . افتقد ذنوب الآباء في الابناء في الجيل الثالث والرابع من مبغضي \*

وترى ان مضمون الآية هو ان الله واحد . وله يجب ان

نعبد ونسجد . وان نتجنب عبادة كل ما سواه . لكونه هو  
العزیز الغیور الذی لا یسماء ان یعطی مجداً لغيره . ای ان  
یعبد المخلوق بمنزلة الخالق \* والحال ان الكاثوليكيين ما  
یعبدون ولا یسجدون لصور المسيح او القديسين . بل  
یکرمونها اكراماً بالنظر الى الاشخاص المصوّرة فيها : وليس  
مرادهم ان یعبدها . او یتمغذها آلهةً مکان الله الواحد الحق .  
او یسجدوا لمادتها ولو ادنی سجود : فانهم یعلمون جيداً ان  
ذلك لا یجوز الا لله \*

والدلیل الثالث علی ان لیس مراد الله ان ینهانا عن  
اتخاذ الصور علی سبیل الاطلاق . هو انه لو کان الامر كما  
یزعم البروتستانت . لكانت هذه الوصیة الاولى من وصايا الله  
نقسم الى قسمین . فی القسم الاول منهما یامر الله بعبادته .  
وفی القسم الثاني ینهى عن اتخاذ الصور واکرامها .  
ولا ضحت بذلك وصايا الله احدى عشرة . لاعشر : والحال  
ان وصايا الله عشره . كما یشهد الكتاب المقدس ( فی  
ثنیة الاشراع ١٠ : ٤ ) \* فیجب اذاً ان نقول ان الله بهذه  
الوصیة الاولى یامرنا ان نعبد هو وحده من دون ان نشرك

به تعالى بعبادة مخلوق سموي اوارضي مكانه \* ولكن البروتستنت لكي يسندوا رايهم ضد ما اثبتناه آنفا .  
 يقسمون الوصية الاولى الى وصيتين اقتداءً بعلماء اليهود .  
 في الاولى منهما يامر الله بعبادته . وفي الثانية ينهى عن  
 اتخاذ الصور واكرامها : واذا راوا ان العشر وصايا تكون  
 بذلك احدى عشرة وصية . تجاسروا ان يضموا الوصية  
 التاسعة مع العاشرة . اي لا تشته امرأة قريبك . ولا نشته  
 مقننى غيرك . ويجعلوها وصية واحدة \* ولكنهم قد ضلوا  
 بذلك اي ضلالت : فانه قد علم اولاً ما را قليميس  
 الاسكندري في الكتاب السادس من الاسترومات . ومار  
 اوغسطينس في تفسيره سفر الخروج ٥-٧١ وفي رسالته ١١٩  
 الباب ١١ . ومار هيرونيمس في المزمور ٢٣ . وغيرهم ان قول الله

لا تصنع لك تمثالا منحوتاً . ولا صورة تماثيل في السماء من فوق . وما في الارض

من اسئل . وما في الماء من نعت الارض هو مختص بالوصية الاولى

اناهو الرب الهك الذي اخرجك من ارض مصر من ارض العبودية الخ :

بما ان الموضوع واحد هو . اي عبادة الله الحق \* وهذا

يستبين ايضاً مما جاء في تشية الاشتراع (٩:٥) حيث قيل :

لا تسجد لمن . ولا تعبد من . لاني انا الرب الهك المَ غير \* ثم اعتبر  
 (٢) انه لا يجوز قطعاً اقرار الوصيتين التاسعة والعاشره .  
 وجعلهما وصية واحدة \* وذلك لان موضوع لانشته امرأة  
 قريبك هو مختلف جداً من موضوع لانشته بيت قريبك  
 ولا حقله الخ : حيث ان الاولى منهما تخص فضيلة  
 العفة . والثانية تخص فضيلة العدل : ولو جاز خلط  
 هاتين الوصيتين . لجاز ايضاً خلط الوصيتين السادسة  
 والسابعة لا تزني . ولا تسرق . وجعلهما وصية واحدة .  
 بما ان مضمون هاتين الوصيتين هو عين مضمون الوصيتين  
 التاسعة والعاشره . سوى انه في الوصية السادسة  
 والسابعة ينهى عن العمل الخارجي المختص بالزنا  
 والسرقة . وفي التاسعة والعاشره ينهى عن الانعطاف  
 والميل القلبي الى ذنك الشيطان \* فكما انه لا يجوز  
 جعل الوصيتين السادسة والسابعة وصية واحدة . كذلك  
 لا يجوز جعل الوصيتين التاسعة والعاشره وصية واحدة \*  
 وهكذا ثبت قولنا اي ان ما يذكر في سفر العدد (٨)  
 لا تصنع لك تمثالاً الخ هو مختص بالوصية الاولى من الوصايا

## العشر \*

وهذا يثبت ايضاً من تمسك المسيحيين القدماء  
الذين منذ الاجيال الاولى كانوا يستعملون الصور والرموز  
وما يجري مجراهن \* وانا بعيني لما كنت في رومية في  
السراديب القديمة التي عهدتها بتقدم الى الدهور الاولى .  
وكانت ماوى المسيحيين . فكانوا في عهد الاضطهادات  
الشديد يخفون فيها . رايت مصوراً على الحائط المسيح  
بهيشة الراعي الصالح حاملاً على عنقه الحروف الضال  
او برعى عنقه : ورايت صوراً اخرى ايضاً . منها مصورة  
على كؤوس . وبعضها على سرج . وبعضها على قبور  
وغير ذلك \* وهذه العادة قديمة جداً . فان ترتليانوس عينه  
الذي اشتهر في القرن الثالث قال في كتابه عن الاستحياء

(ص ٧) : فلنقدم تصاوير كؤوسكم نفسها . هل يلوح فيها تفسير ذلك الحروف \*

وقال في الفصل العاشر : يشفع لك الراعي الذي تصوره في الكاس \*

وهذا هو ايضاً تمسك ببقية الملل المنشققة من الكريستة

المقدسة . كالروم والارمن والقبط واليعاقبة وغيرهم : فانهم

دائماً يضعون في كنائسهم صور المسيح والقديسين .

ويكرمونها كما نكرمها ابناء الكنيسة الكاثوليكية : ولا يمكننا  
 ان نقول بانهم قد اتخذوا ذلك من الكنيسة الرومانية من  
 بعد انشاقهم منها . لانهم يبغضونها . وما يريدون ان  
 يتقلدوا بعوائدها \* وفي كتبهم القديمة جدا مواضع شتى  
 تدل على ان عادة اتخاذ الصور عندهم يتقدم عهدا على  
 عهد انشاقهم \*

وبيّن ايضا ذلك ببرهان آخر . وهو اننا من ذات  
 طبعنا لا يمكننا اذا ما احببنا احد الناس من ان لا نحب  
 صورته ايضا : واذا كرهنا احدا فلا بد من ان نكره صورته  
 ايضا : فمن ثم لازيداد حبنا لمحبوبنا . نريد ان يبقى ذكره  
 عندنا . حتى يتجدد بلا انقطاع حبنا له . كلما وقع  
 تحت نظرنا \* وبناء على ذلك ان اعداءنا انفسهم يحتفظون  
 في بيوتهم بكل اكرام على صور محبوبهم الاعزاء . وما  
 يضعونها الا في الاماكن الشريفة . وتزينونها بالفخر ما عندهم :  
 وادنى اهانة ملحقه بتلك الصورة . يتخذونها اهانة للمصور فيها  
 نفسه \* ثم ان هذه الصور . ما عدا انها تزين الكنائس .  
 تكون قدوة للمتاملين فيها : فان الناظرين اليها . ولا سيما

الأتقيين عند التأمل فيها . يذكرون تلك الفضائل الجميلة  
والمناقب الحميدة . التي اشتهر بها اولئك الرجال  
او النساء العظام المصنورة اعمالهم في تلك الصور .  
وبذلك يعتبرون هم ايضاً ويتخذونهم لانفسهم  
قدوة . ليحاكوه في عمل الصلاح واجتناب  
السوء : وهذا من أقوى الوسائل  
لترغيب الناس في الفضائل .

ونشويهم الى المجد الذي

حظي به اولياء

الله \*

\*

---



## الفصل الثالث والعشرون

في ان الكنيسة لها سلطان على مخرج الغفرانات للخطاة التائبين  
بحق المسيح وبجاءة حسنات القديسين

قبل ما نخوض في البحث عن هذه القضية ننبه ان  
مرادنا بالغفران البيعي . اي الذي تمنحه البيعة للتائبين .  
محو القصاص الزمني الذي قد تبقى بعد محو الذنوب .  
والقصاص الابدتي المحتموم عليهم : وذلك بحق افضال  
يسوع المسيح وبجاءة القديسين \* وذلك لان الخطيئة المميتة  
تستوجب على مرتكبها جرمة الذنب امام الله والعقاب  
الابدتي : فان تاب عنها الخاطي يغفر الله له الذنب .  
واما العتاب فيبدل له من ابدتي الى زمني \* والكنيسة  
المقدسة تصرف افضال المسيح والقديسين لمحو ذلك  
القصاص الزمني . اما بكلية . واما بجزئية . بذلك  
السامح الذي يسمى عند العامة غفراناً \* فاذا تقر ذلك

نقول: (١) ان في الكتاب المقدس آيات جليّة تدل على ان الكنيسة لها سلطان على منح الغفرانات المشروحة \* فقد ورد في متى (١٦: ١٩) ان المخلص الالهي قال لرسوله الذي اقامه راساً وصخرة لكنيسة المقدسة: واعطيتك مفاتيح

ملكوت السموات . فكل ما تربطه على الارض يكون مربوطاً في السموات .

وكل ما تحله على الارض يكون محلولاً في السموات \* وقال ايضاً لجميع

الرسل في متى (١٨: ١٨): الحق انول لكم كل ما تربطونه على الارض

يكون مربوطاً في السماء . وكل ما تحلونه على الارض يكون محلولاً في السماء \*

فترى ان سيدنا يسوع المسيح بعبارات واضحة ومنتسعة

الى الغاية قد رسله القديسين المحل والربط . اي منح

الغفران ومسكده \* ولعمري ان كان للرسل سلطان على

مغفرة الخطايا والقصاصات الابدية المستوجبة من قبلها .

فلم لا يكون لهم سلطان على منح القصاصات الزمنية :

وايما اعظم . امغفرة الخطايا وقصاصاتها الابدية . ام

مغفرة القصاصات الزمنية . التي ما هي الا نتيجة تلك \*

وكتب بولس الرسول (في ٢ قورنثية ٥: ١٨) عن المسيح :

اعطانا خدمة المصالحة : اي ان الله كان في المسيح مصالماً العالم

نفسه . غير حاسب لهم خطاياهم . وواضعاً فينا كلمة المصالحة \* وقال ايضاً

(١ قورنثية ٤: ١) هكذا فليحسبنا الانسان كخادم المسيح ووكلاء سر امر الله \*

وزد على ذلك ان من يتقلد مفاتيح دار غيره . لكي يفتح

طريقاً للناس ليدخلوا . يتقلد بذلك سلطاناً لرفع كل

الموانع التي تصد الداخلين من الدخول : والا فيحسب

تسليم المفاتيح عبثاً . ومن ثم تشان عزته تعالى الموصوفة

بالقدرة الشاملة وبصنع العجائب الباهرة \* ولما كان

الرسول بطرس قد تقلد من المسيح المفاتيح . فلا بد اذا من

انه قد تقلد ايضاً السلطان لرفع كل مانع من الدخول

الى ملك السموات : وبين هذه الموانع يجب ان تُحصى

القصاصات الزمنية . التي ان لم يوف عنها .

فلا يمكن البتة لاحد الدخول الى ملكوت السموات \*

(٢) ان الرسول بولس قد عرف هذا السلطان

واستعمله ايضاً : فانه في ١ قورنثيه (٥: ٤ و٥) كتب الى

المؤمنين قائلاً : باسم ربنا يسوع المسيح اذاتم وروحي يجتمعون مع قوة

ربنا يسوع المسيح ان يسلم مثل هذا للشيطان . فلاك الجسد لكي يتخلص

الروح في يوم ربنا يسوع \* وبعد نحو سنة حمله من الرباط الذي

كان قد ربطه بِرِ . اذ كتب (٢ قورنثيه ٢: ٦ و ٧ و ١٠)

مثل هذا يكفيه هذا القصاص الذي من لاكثرين حتى تكونوا بالعكس

تسامحونه بالمحري . وتقرينه لئلا يتلع مثل هذا من الحزن المفرط ... والذي

تسامحونه بشيء فانا ايضا: لاني انا ما سامحت به ان كنت قد سامحت بشيء فمن

اجلكم بعضرة المسيح \* لابل ان الكنيسة نفسها قد عرفت هذا

السلطان . واستعملته ايضا . كما شهد ترتليانس عن اولئك

الذين كانوا قد كفروا بالمسيح بسجودهم للأوثان . ثم

كانوا يرجعون الى الايمان الحقيقي . فكانوا بتضرعون

الى الشهداء . لكي يشفعوا لهم عند الاساقفة وذوي

الامر . لينالوا مغفرة القصاص المستوجبة عليهم \* قال في

كتابه الى الشهداء (ص ١١) : فاذا لم يكنهم اي المردين ان يعصلوا على

ذلك السلام في الكنيسة . فلهم عادة ان يطلبوه في السجون من الشهداء \*

وكتب القديس قيريلانوس في رسالته العاشرة الى

الشهداء المعترفين : ويجب ان فصلوا هذا الامر حسب همتكم .

ان تساموا اولئك الذين تبغون ان يمنح لهم السلام ... واطلب منكم في الذين

انتم قد رأيتموهم وعرفتموهم وعلمتم ان تربتهم ترضي . ان تذكروهم فردا فردا في

كتاب ... وارسلوه \*



الى الدينونة \*

(٢) ثم ان في الكتاب المقدس آيات جلييلة تبين  
واضحاً ان انفس الابرار هي في الجنة السموية في دار  
النعيم من الآن . اي قبل حلول الدينونة العامة \*  
قال السيد يسوع المسيح في يوحنا (١٢ : ٢٦) : ان

كان احد يخدمني فليتعمني . وحيث اكون انا فهناك ايضا يكون خادمي \*  
والحال ان المسيح هو في السماء . فاذا معه ايضا في السماء كل  
الذين قد خدموه حسب مشيئته تعالى \* وهناك ايضا

(١٧ : ٢٤) ايها الآب اريد ان هؤلاء الذين اعطيتني يكرنون معي حيث

اكون انا \* وجاء ايضا في لوقا (١٦ : ٢٢) فات المسكين .

وجلت الملائكة الى حضن ابراهيم \* و(٢٥) الان هو يتعزى وانت تتعذب \*  
وقال ايضا فادي العالم . وهو معلق على خشبة العار .

قبل ان يسلم روحه القديسة بيد ابيه الازلي للص اليمين  
(لوقا ٢٣ : ٤٢) : الحق اقول لك . انك اليوم تكون معي في الفردوس \*  
ولا يمكن ان يكون ذلك الا الفردوس السموي . وذلك لان

نعيم المسيح الذي كان للص يتمناه لم يكن في فردوس آخر  
غير الفردوس السموي \* وجاء ايضا في (يوحنا ٥ : ٢٤) :

الحق الحق اقول لكم ان من يسمع كلامي ويؤمن بي من ارسلني فله حياة ابدية . ولا ياتي الى دينونة . بل قد انتقل من الموت الى الحياة \*  
 ونرى هنا ان المسيح بعبارات واضحة يقول ان الابرار .  
 حال انفصال انفسهم من اجسادهم . يحظون بالحياة  
 الابدية التي هي الملكوت السموي . ولا ينتظرون الدينونة .  
 حسبما تزعم اليعاقبة \*

ويؤيد ذلك بشهادة بولس الرسول (٢قورنثية : ٥ : ٦ و ٨)

اذ قال : فادفنوا كل حين . وعالمون انما نحن مستوطنون في  
 الجسد فنعن متغربون عن الرب ... فنثق ونسر بالاولى ان نتغرب عن  
 الجسد . ونستوطن عند الرب \* فكيف يتفق هذا التعليم مع  
 معتقد اليعاقبة ومن يوافقهم . الذين يزعمون ان انفس  
 الابرار لا تمضي بالرب . وارواح الائمة لا تتخلد بالذين  
 الابدية الآن . لكن تنتظر جميعا يوم الحشر . لكي ياخذ  
 كل من الفردوس الجزاء الذي استحقه والمكان المعد  
 له \* وما اوردناه الآن من الرسول بولس يثبت قويا بما  
 قاله في مطلع ذلك الفصل : لاننا نعلم انه ان فُص بيت  
 خيبتنا الارضي . فلنا في السموات بناء من اللد يت غير مصنوع بيد . ابدية \*

وترى هنا انه بعدنا باننا نحظى بالبيت الابدي الذي  
قد اعطاك الله لنا من بعد انفصالنا من هذا البيت الارضي  
اعني حالما يفصل الموت انفسنا من اجسادنا \*

وقال ايضا في رسالته الى فيلبتي (٢٣: ١) فاتي محصور من الاثنين  
لي اشتها ان انطلق واكون مع المسيح \* فدان الرسول اذا متيقنا  
باته حالما تنفصل روحه من جسده . تنطلق الى  
السموات لتكون مع المسيح \* وجاء في سفر الرويا (٦: ٩):

لما فتح (الخروف) الختم الخامس . رايت تحت المذبح نفوس الذين  
قولوا من اجل كلمة الله ومن اجل الشهادة التي كانت عندهم \*

وجاء ايضا (٧: ٩) بعد هذا نظرت واذا جمع كثير لم يستطع احد ان  
يعده من كل الادمم والقبايل والشعوب واللسنة . واقفون امام العرش

وامام الخروف . متسربلين بثياب بيض . وفي ايديهم سعف النخل \*  
وهناك ( : ١٣ وما بعده ) حكى صاحب الرويا قائلاً :

اجاب واحد من الشيوخ قائلاً لي هولاء المتسربلون بالثياب البيض من  
هم ومن اين اتوا : فقلت له . يا سيد انت تعلم . فقال لي : هولاء هم الذين

اترامن الضيقة العظيمة . وقد غسلوا ثيابهم وبصوها بدم الخروف : من اجل ذلك  
(تأمل في هذه العبارة جيداً) هم امام عرش الله . ويخدمونه نهاراً



وايلاً في هيكله . والجالس على العرش يعجل فرقيهم \*

وما اثبتناه من الكتب المقدسة يثبت ايضاً من  
الآباء القديسين \* قال مار غريغوريوس النازونزي في عظته  
الحادية عشرة التي مدح بها شقيقته القديسة غرغونيا :  
انها قد حظيت بالتمتع في المجد السموي والثالث الاقدس \* وقال في

عظته الثامنة عشرة عن القديس قبريانوس : قد انتقل الى السماء .

وهو يخدم الثالث الاقدس \* وقال القديس غريغوريوس النوسي .

متكلماً عن بلخيرية بنت الملك ثيودوسيوس : ان الغرسة

قد قطعت من هنا . ولكنها غرست في الفردوس . انها لقد تحوّلت من ملك

الى ملك ... ما اجل تلك العين التي تنظر الله \* واما مار يوحنا الذهبي

فمه . ففي مدح القديس فلغونيوس . بعد ما ذكر انه

قد وصل الى مدينة الله . وحظي بالحياة السعيدة . قال :

فكل الموجودين هناك على الدوام ينظرون (الله الملك) بقدر ما يمكنهم .

وليس ايلاً فقط ينظرون بل منيراً بهاء يمجّد كل الجماعة \* وكنيسةنا

السرانية في كتبها الطقسية . وعلى الخصوص في

الصلوات الفرضية التي تُتلى في أعياد كثير من القديسين .

بعبارات واضحة جليّة تهنتهم الى الغاية بحصولهم في

السماء . واستملا كههم المحظوظ السعيدة بالدرب الجلال \*  
 واني ابغاءً لاقتصار اعدل عن ابرادها هاهنا . بما انها  
 قريبة المناول لكل انسان . ولا سيما لان ما اردنا تبينه  
 مقبول عند جميع الطوائف المسيحية . اي ان نفس  
 الابرار لا تنتظر يوم القيامة . بل تدخل المجد السموي في  
 الحال \*

(٢) بين ان ارواح الخطاة حالما تنفصل من الجسد  
 تهبط الى الجحيم . لتعذب بالنيران المخلقة \* وهذا ما  
 هو الا انه يحتر ما ابناه انفاً . وذلك لانه ان كانت نفس  
 الابرار حال انفصالها من الجسد . اذ لم يبق لها شيء  
 لتفيم للعدل الالهي . تنال السعادة السموية . ينتج واضحاً  
 ان ارواح اولئك الذين يموتون مدنسين بالشور والخطايا  
 تهبط الى الجحيم لتأخذ الجزاء الذي قد استوجبه من  
 قبل المعصية \* وبرهان ذلك يتخذ من الاتجيل . حيث  
 جاء في لوقا (١٦: ١٩) عن الغني : كان انسان غني . وكان

ياهس الارجوان والبر . وهو يتنعم كل يوم مترفها . . . ومات الغني ايضاً  
 ودفن . فرجع عينيه في الجحيم وهو في العذاب . وراى ابراهيم من بعيد .

واعازر في حصنه؛ فنادى وقال، يا ابي ابراهيم ارحمني، وارسل اعازر ليهل طرف  
 اصبعه بجماء، ويرد لساني؛ لآتي معذب في هذا اللهب... ولان هو  
 يتعزى وانت تتعذب \* ولا يخفى ان هك القصة ليست مثلاً  
 بل هي امر حقيقي واقع، حيث ان الانجيليين كانوا  
 كلما ارادوا ايراد مثل من امثال المسيح، يوضحون ذلك  
 مصرحاً بقولهم: وقال لهم مثلاً: او قال هذا المثل او قال مثلاً آخر:  
 او ما يجري مجرى ذلك \* واما في الموضع المبحوث عنه  
 فلم يذكر شيء من ذلك، بل ان سيدنا يسوع المسيح  
 بدأ خطابه بعبارة قاطعة اخبارية، اذ قال كان انسان \*  
 فاذا ثبت ذلك، نقول: انه يتضح ان اليعازر لما مات  
 حملته الملائكة الى حصن ابراهيم، ولما مات الغني لم يبق  
 في القبر بل نزل الى الجحيم حالاً بعد موته \* وذا هك ان  
 لفظة الجحيم في هذا الموضع يراد بها جهنم اي محل العذابات  
 كما يستبين ذلك واضحاً من قوله تعالى: فرفع عينيه في الجحيم  
 وهو في العذاب \* فالجحيم اذاً التي هبط اليها الغني الشقي  
 كانت محل العذابات: لابل ان الشقي المذكور نضوع  
 الى ابراهيم، ليرسل اليعازر ليهل طرف اصبعه بجماء ويرد لساني لاني

معدب في هذا اللهب \* فهناك ايضا جنس العذاب الذي كان  
 ذلك التعيس معدبا به . وينتج من ذلك ان جميع الخطاة الذين  
 يموتون في حال الخطيئة الممينة حال ما تنفصل انفسهم من  
 اجسادهم تهبط الى الجحيم لتعذب هناك \* والافلا نرى كيف  
 يليق بالعدل الالهى ان يعذب البعض من الائمة حال موتهم .  
 ويحفظ الباقيين بدون الم الى يوم الحشر \* اليس جميعهم قد ماتوا  
 عصاة على ربهم . اليس كلهم مستوجبون الهلاك الابدي  
 لسبب شرورهم : فلا تعويق ولا تخفيف من عذابات جهنم  
 للخطاة الذين يموتون مصرين على خطاياهم \*

وقايدا لما قلته . هاهنا ما ترجمه الكنيسة السريانية في  
 صلاة الغروب يوم الثلاثاء . وهو : **صخب صخب له** :  
**صخبه ٥٢٥** ، **صخبه ٥٢٥** ، **صخبه ٥٢٥** ، **صخبه ٥٢٥** ، **صخبه ٥٢٥** ،  
**لا اله الا هو** . وتعريبه . ان الاشرار يصرخون من داخل النار

نظر ذلك الغني . اذ يطلبون الماء بالخنصر ولا يعطى احد مطربهم \*  
 فينتج من ذلك (١) ان معتقد الكنيسة السريانية هو . ان ذلك  
 الغني الذي تكلمنا عنه هو في جهنم \* و(٢) ان الاشرار اقرانه  
 يصلون هم ايضا نار جهنم . على انه يقال : تصرخ الاشرار في



يوم الاحد يبطل عمل الجحيم . والخطاة يستريحون من  
 التعذب . فيفتح انر في بقيته ايام الاسبوع يتعذب  
 اولئك المنكودوا الخطاة ولا يمكن ان ينسب هذا  
 القول الى ما بعد القيامة العظيمة . فانر حينئذ

يبطل تمييز الايام . ولن يبقى يوم

احد ولا يوم اثنين \* فلندضل

جدا اولئك الذين قد

تمسكوا بخلاف ما تعلمه

الكنيسة المقدسة

في هذا

الشان

\*

## الفصل الخامس والعشرون

في أندما عدا الفردوس مقرّ الأبرار . والتجمع سجن الأشرار . يوجد موضع آخر  
 ثالث فيه تُوفي أنفس الصالحين ما قد تبقى عليها وفاؤة  
 للعدل لألهي من العذابات والقصاصات الزمنية .  
 وإنّ الأسعافات المقدمة عوضهنّ من  
 لأحياء المؤمنين هي نافعة لهم \*  
 ١٤٥

(١) أنّهُ بلفظة المطهر المستعملة في الكنيسة الكاثوليكية  
 يراد الأيفاء الزمني الذي يجب على أنفس الأبرار بعد  
 انفصالهنّ من الأجساد عمّا تبقى عليهنّ أمّا من جهة  
 القصاصات الزمنية المستوجبة لسبب بعض المعاصي .  
 وأمّا من جهة الخطايا العرضية . لكي تقدّر أن  
 تحظى بالسعادة الأبدية التي ما ينالها الآمن . كان  
 طاهر اليدين ونقي القلب كما قال النبيّ داود \* (مز مزمور

٣٣ : ٤) \*

(٢) أنّهُ قد تقرّر من أبواب الأيمان . وجود المطهر .  
 وإفادة الأسعافات للأنفوس المتعدّبة به فقط : وأمّا موضع

المطهر، وكيفية الوفاء، وجنس العذابات، والملة، وغير ذلك مما يتعلق بهذا الامر، فلا يعلم ذلك الا الله، وليس هو موضوع الايمان \*.

فاذا ثبت ذلك نقول: نُبيّن هذه القضية (١) من الكتاب المقدس \* قد ذكر في ٢ مقيّين (١٢: ٤٣) ما صنعهُ يهوذا الجبار، انهُ جمع الصدقة وارسل الى اورشليم

اننى عشر الف درهم من الفضة لقرب عن خطايا الموقى قربانا، اذ كان

يفكر في القيامة فكراً حسناً متقياً، انه لو لم يكن يرجو ان الذين قد

سقطوا انهم سيقومون لكان يترأى له ان ذلك شي غير نافع وباطلاً يصلى

على الموقى، ومن اجل انه كان يتفكر بان اولئك الذين قبلوا المنام بالتقوى

تكون لهم نعمة جيّد محفوظة \* فشيء مقدس وصالح هو الفكر ان نصلي على

الموقى لينخلوا من الخطايا \* فاقول ان كان هؤلاء الموقى هم من الاناس

الاشرار، فباطلت هي الصلوة من اجلهم: اذ انهم

يكونون قد هبطوا ليتعذبوا ابدياً في الجحيم، حيث

دردهم لا يموت ونارهم لا تطفأ (اشعياء ٦٦: ٢٤) \* وان كانوا من

الذين قد ظفروا بالحياة السعيدة، فلا يحتاجون الى الاسعافات

والصلوة \* فالبائن اذا انهم كانت لهم بقايا من قصاصات



خطاياهم الزمنية . فكانوا يحتاجون الى التطهر منها بعد الحياة .  
 وكانت صلوات الاحياء تنفعهم \* وجاء ايضا في متى

(١٢ : ٣٢) واما من قال على الروح القدس . فلن يُغفر له لا في هذا العالم

ولا في الآتي \* فينتج من ذلك ان من الذنوب ما يُغفر في

العالم الآتي : وهذا هو ما جاء في الموضع المورّد من سفر المقاييس

الثاني . حيث قيل : ابتعدوا من الخطايا \* ثم ان ماربولس الرسول

ايضا في رسائله قد ثبت حقيقة المعتقد الكاثوليكي :

فقد كتب في رسالته الاولى الى اهل قورنثية (١٥ : ٢)

ان احترق عمل احد فسيخسر . واما هو فسيخلص . ولكن كما بنار \*

وقال ايضا (فيلبي ٢ : ١٠) الذي نجسوا باسم يسوع كل ركبة تمن في السماء

ومن على الارض ومن تحت الارض \* والاله ان ما هوتحت

الارض لا يمكن ان يكون جهنم . لانه كما قال النبي المكمل

(مزمو ٦ : ٥) : ليس في المرت ذكرك . في الهاوية من يحمدك \*

فهو اذا المحل الثالث الذي نتكلم عنه . اي المطهر \*

تبين (٢) هذه القضية من تقليد الآباء القدماء \*

وهالك ما قال ترتليانوس في كتابه عن اكليل البندقي (ص ٢) :

انا في كل سنة تقدم قرابين عوض الموتى \* وكتب مار قيريلانوس

في رسالته ٦٦ الى افليزس الكنييسة الفونيتانية وجماعتها

يخبرهم ان لا يقرب قربان ارتلى صلوة ما بهما كانت في الكنييسة

على اسم وكثوره . الذي كان قبل موته قد اقام القسيس

جيمينوس فوسلينس وصيًا على امواله . وكان ذلك

مخالفاً للقوانين البيعية : واضاف قائلاً : ان الاساقفة سلفنا

اذ تمعنوا باصول الديانة . ودبروا تدابير صالحة امرنا ان لا يجوز لاحد

من الاساقفة ان يكون قد وافاه المنون ان يقيم احد الكهنتين وصيًا او وكيلًا

على امواله : وان كان احد يعمل ذلك فلا يقرب عوضه . ولا تقدم

الذبيحة من اجل نياحه \* فينتج من هذا جلياً انه كانت

عادة جارئة في الكنييسة ان يصلى . وان تقدم الذبيحة

الالهية . عوض الموتى المنتقلين في الايمان \* وقال

ماركوارس اسقف اورشليم في كتاب تعاليمه ( ع ٩ ) :

ومن ثم نحن نسلي عوض جميع الذين يكونون قد انتقلوا من بيننا .

وعلى الخصوص اذ نتيقن ان ذلك يكون لافادة تلك الانفس التي عوضها

تقدم الصلوة بحضور الذبيحة المقدسة المرجوة الى الغاية \*

(٢) ان شهادات ذلك كثيرة في اثار الكنييسة السريانية

من الصلوات الطقسية والنوافير حتى عند البيعاقبة \*



امر بصدقه؛ حب فكيف به بضمها . هذا بضمهم (الصدقة)  
حركته! صفة! ركه حب . اولا انا صفة محلا انا محب

هذا بضمها \* نعربها: ات النفس نقول . قدموا عوضي قرابين

لأنه لا يوجد شيء مفيد لي كجسد الرب: فلا يفيدني شيئا البكاء

والتهنيدات . بل إنما يفيدني جسد المسيح: وانتم يا ايها الكهنة اذا ما قمتم

للصلوة فصلوا من اجلي . لكي انطلق واكون مقبولته لدى سيد العوالم \*

وانظر هنا قوة الاسعافات المتقدمة عوض الانفس الممتعذبة

بالنيران المطهرية . اذ يقال صلوا من اجلي لكي انطلق

واكون مقبولته لدى سيد العوالم \* فالصلوات لها عمل

عظيم لاطلاق الانفس المطهرية من ذاك السجن

وتبرهن امام الله تعالى \* وما اكثر المواضع في

الصلوات الطقسية السريانية التي فيها

يذكر وجود المطهر . ووجوب

الصلوات وتقدمة القرابين .

من اجل راحة الانفس

المسجونة به

## الفصل السادس والعشرون

في أن المعمودية هي سر رسمه المسيح ضروري للخلاص . به ينال  
 الانسان مغفرة الخطيئة الاصلية وسائر الخطايا التي  
 يتركها قبل ان يتناول هذا السر

نبين (١) أن المعمودية هي سر رسمه سيّدنا يسوع المسيح \*  
 أن المسيح له المجد قال لتلاميذه قبل صعوده الى السماء (متى  
 ٢٨: ١٩): فاذهبوا وتلمذوا جميع الامم . وتعمدوهم باسم الآب والابن والروح  
 القدس \*

ووبين (٢) أنه ضروري للخلاص \* قال السيّد المسيح  
 (مرقس ١٦: ١٦): من آمن واعتد بخلص \* وقال ايضا (يوحنا  
 ٣: ٥): الحق الحق اقول لك . ان كان احد لا يولد من الماء والروح لا يقدر  
 ان يدخل ملكوت الله \*

(٣) أنه يصدر النعمة الالهية . اذ يسبحو جميع الخطايا \*  
 قال الله على لسان نبيه حزقيال (٣٦: ٢٥): وارش عليكم ماء  
 طاهرا . فتطهرون من كل نجاستكم \* وفي ابركسيس (٢: ٢٨):





## الفصل السابع والعشرون

في ان التثبيت هو سر حقيقي من الاسرار السبعة

١٠١ ان مخلصنا يسوع المسيح (يوحنا ١٥: ١٢) وعد رسالة  
 القديسين بارسال الروح القدس قائلًا لهم : وانا اطلب من  
 الاب فيعطيك معزىًا آخر ليحك معكم الى الابد روح الحق . وفي يوحنا  
 (١٧: ٢٥) : انجز وديك اذ اطلب من ابيه الازلي من اجابهم  
ومن اجل سائر المومنين . قائلًا : واست اسال من اجل هؤلاء فقط  
 بل ايضا من اجل الذين يؤمنون بي بدلهم ونقرأ في الابركسيس  
 (٢: ٣٨) ما رسمه مار بطرس الرسول للجموع . بان يعتمدوا  
لكي يصيروا اهلاً لنوال الروح القدس قائلًا : توبوا وليعتمد كل  
منكم على اسم يسوع المسيح لغفران الخطايا فقبلوا عطية الروح القدس . لان  
الموعد هو لكم ولولادكم وكل الذين على بُعد . كل من بدعوة الرب الفناء  
وترى هنا ان الرسول يميز بين غفران الخطايا الذي يناله  
المعتمدون . وبين عطية الروح القدس \* ولا يعلق هذه



بالمعمودية . بل يقول : ليعتمد ... فقبلوا : اي كانه يقول بعد  
 اعتمادكم وبعد ان تناولوا غفران خطاياكم . تصيرون اهلاً لان  
 تاخذوا الروح القدس . وهذا تناولونه بوضع اليد . كما  
 جاء في الابرڪسيس (٨ : ١٤) : ولما سمع الرسل الذين في اورشليم ان  
 السامرة قد قبلت كلمة الله ارسلوا اليهم بطرس ويوحنا اللذين لما نزلوا صلياً  
 لاجلهم . لكي يقبلوا الروح القدس . لانه لم يكن قد حل بعد على احد  
 منهم . غير انهم كانوا معتمدين باسم الرب يسوع : حيث وضعوا الايدي  
 عليهم فقبلوا الروح القدس \* وجاء ايضا (٥ : ١٩) فلما سمعوا اعتمادوا  
 باسم الرب يسوع . ولما وضع يولس يديه عليهم حل الروح القدس عليهم . فطفقوا  
 يتكلمون بلغات ويتنبأون \* انظر في هاتين الآيتين المورديتين . فانه  
 يوجد فيهما كل ما يقتضي لحقيقة السر : وذلك لانه يوجد (١)  
 علامة محسوسة . وهي وضع الايدي \* و (٢) رسم السيد المسيح .  
 وهذا ايضا يتضح من استعمال الرسل القديسين نفسهم \*  
 و (٣) انه بصدر النعمة . كما ترى ذلك من الآيات  
 المذكورة . حيث يقال ان الذين تناولوا وضع اليد من الرسل  
 الاطهار أعطوا الروح القدس \*  
 ٢ . ما اثبتناه من الكتاب المقدس يثبت ايضا من

الآباء القدماء \* قال مار ايرناوس في كتابه الرابع ضد  
 الهرطقات . ان كل من كانت الرسل تضع عليه الايدي كان ياخذ  
 الروح القدس الذي هو قوة الحياة \* وقال تروتيانوس في كتابه عن  
 المعمودية : فن ثم (اي بعد المعمودية) توضع اليد داعية بواسطة التبركات  
 ومستدعية الروح القدس \* وقال ثيوفانس الانطاكي الذي كان  
 في القرن الثاني . في كتابه الاول الى انتوكس : انما ندعى نحن  
 مسيحيين . لاننا قد مسخنا بزيت الله \* وكتب مار قبريانوس في  
 رسالته ٧٢ . مقاوماً البابا اسطفانوس . وزاعماً بانهُ لا يكفي  
 وضع اليد على التائبين من الهرطقة . لكن يجب ان  
 يعتمدوا مجدداً قائلاً : لانهم حينئذ يقدر ان يكون مقدسين بالتمام .  
 اذا ما اخذوا كلاً من السرين \* وقال في رسالته ٧٣ متكلماً عن الذين  
 عمدهم فيلبس في السامرة : وما نقص . فهذا كله بطرس ويوحنا .  
 اي انه بواسطة الصلوة المقدمة من اجلهم وبوضع اليد  
 يدعى ويسكب عليهم الروح القدس \* ونحن حتى اليوم  
 نتصرف كذلك . ان يكون الذين قد اعتمدوا في الكنيسة  
 يُقدّمون الى رؤساء الكنيسة . وبواسطة صلواتنا ووضع اليد  
 ينالون الروح القدس ويوسمون بالوسم الرباني \* وغيرهم

كثيرون من الآباء القديسين كتبوا طبقاً لما أوردناه \* وبعضهم  
 ذلك اعتقاد الكنائس الشرقية . اللواتي على الدوام تمسكن  
 بسر الثبوت كما بسر حقيقتي رسمه سيدنا يسوع المسيح \*  
 فمن ذلك الكنيسة السريانية . فإن صلواتها تحوي ما نريدك :  
 ففي الحساي الذي يتلى في الخدمة الثانية وقت تقديس  
 الميرون المقدس . يقال : **حَمَّ طَلْحَ لَهْ ١٢** ; **وَسَمْرَمَ لَهْ ١٣** .  
**طَمَمَ ١٤** ... **١٥** **حَمَّ ١٦** ; **حَمَّ ١٧** ; **مَطَمَ ١٨** .  
**١٩** **حَمَّ ٢٠** **٢١** **٢٢** **٢٣** **٢٤** **٢٥** **٢٦** **٢٧** **٢٨** **٢٩** **٣٠** **٣١** **٣٢** **٣٣** **٣٤** **٣٥** **٣٦** **٣٧** **٣٨** **٣٩** **٤٠** **٤١** **٤٢** **٤٣** **٤٤** **٤٥** **٤٦** **٤٧** **٤٨** **٤٩** **٥٠** **٥١** **٥٢** **٥٣** **٥٤** **٥٥** **٥٦** **٥٧** **٥٨** **٥٩** **٦٠** **٦١** **٦٢** **٦٣** **٦٤** **٦٥** **٦٦** **٦٧** **٦٨** **٦٩** **٧٠** **٧١** **٧٢** **٧٣** **٧٤** **٧٥** **٧٦** **٧٧** **٧٨** **٧٩** **٨٠** **٨١** **٨٢** **٨٣** **٨٤** **٨٥** **٨٦** **٨٧** **٨٨** **٨٩** **٩٠** **٩١** **٩٢** **٩٣** **٩٤** **٩٥** **٩٦** **٩٧** **٩٨** **٩٩** **١٠٠** **١٠١** **١٠٢** **١٠٣** **١٠٤** **١٠٥** **١٠٦** **١٠٧** **١٠٨** **١٠٩** **١١٠** **١١١** **١١٢** **١١٣** **١١٤** **١١٥** **١١٦** **١١٧** **١١٨** **١١٩** **١٢٠** **١٢١** **١٢٢** **١٢٣** **١٢٤** **١٢٥** **١٢٦** **١٢٧** **١٢٨** **١٢٩** **١٣٠** **١٣١** **١٣٢** **١٣٣** **١٣٤** **١٣٥** **١٣٦** **١٣٧** **١٣٨** **١٣٩** **١٤٠** **١٤١** **١٤٢** **١٤٣** **١٤٤** **١٤٥** **١٤٦** **١٤٧** **١٤٨** **١٤٩** **١٥٠** **١٥١** **١٥٢** **١٥٣** **١٥٤** **١٥٥** **١٥٦** **١٥٧** **١٥٨** **١٥٩** **١٦٠** **١٦١** **١٦٢** **١٦٣** **١٦٤** **١٦٥** **١٦٦** **١٦٧** **١٦٨** **١٦٩** **١٧٠** **١٧١** **١٧٢** **١٧٣** **١٧٤** **١٧٥** **١٧٦** **١٧٧** **١٧٨** **١٧٩** **١٨٠** **١٨١** **١٨٢** **١٨٣** **١٨٤** **١٨٥** **١٨٦** **١٨٧** **١٨٨** **١٨٩** **١٩٠** **١٩١** **١٩٢** **١٩٣** **١٩٤** **١٩٥** **١٩٦** **١٩٧** **١٩٨** **١٩٩** **٢٠٠** **٢٠١** **٢٠٢** **٢٠٣** **٢٠٤** **٢٠٥** **٢٠٦** **٢٠٧** **٢٠٨** **٢٠٩** **٢١٠** **٢١١** **٢١٢** **٢١٣** **٢١٤** **٢١٥** **٢١٦** **٢١٧** **٢١٨** **٢١٩** **٢٢٠** **٢٢١** **٢٢٢** **٢٢٣** **٢٢٤** **٢٢٥** **٢٢٦** **٢٢٧** **٢٢٨** **٢٢٩** **٢٣٠** **٢٣١** **٢٣٢** **٢٣٣** **٢٣٤** **٢٣٥** **٢٣٦** **٢٣٧** **٢٣٨** **٢٣٩** **٢٤٠** **٢٤١** **٢٤٢** **٢٤٣** **٢٤٤** **٢٤٥** **٢٤٦** **٢٤٧** **٢٤٨** **٢٤٩** **٢٥٠** **٢٥١** **٢٥٢** **٢٥٣** **٢٥٤** **٢٥٥** **٢٥٦** **٢٥٧** **٢٥٨** **٢٥٩** **٢٦٠** **٢٦١** **٢٦٢** **٢٦٣** **٢٦٤** **٢٦٥** **٢٦٦** **٢٦٧** **٢٦٨** **٢٦٩** **٢٧٠** **٢٧١** **٢٧٢** **٢٧٣** **٢٧٤** **٢٧٥** **٢٧٦** **٢٧٧** **٢٧٨** **٢٧٩** **٢٨٠** **٢٨١** **٢٨٢** **٢٨٣** **٢٨٤** **٢٨٥** **٢٨٦** **٢٨٧** **٢٨٨** **٢٨٩** **٢٩٠** **٢٩١** **٢٩٢** **٢٩٣** **٢٩٤** **٢٩٥** **٢٩٦** **٢٩٧** **٢٩٨** **٢٩٩** **٣٠٠** **٣٠١** **٣٠٢** **٣٠٣** **٣٠٤** **٣٠٥** **٣٠٦** **٣٠٧** **٣٠٨** **٣٠٩** **٣١٠** **٣١١** **٣١٢** **٣١٣** **٣١٤** **٣١٥** **٣١٦** **٣١٧** **٣١٨** **٣١٩** **٣٢٠** **٣٢١** **٣٢٢** **٣٢٣** **٣٢٤** **٣٢٥** **٣٢٦** **٣٢٧** **٣٢٨** **٣٢٩** **٣٣٠** **٣٣١** **٣٣٢** **٣٣٣** **٣٣٤** **٣٣٥** **٣٣٦** **٣٣٧** **٣٣٨** **٣٣٩** **٣٤٠** **٣٤١** **٣٤٢** **٣٤٣** **٣٤٤** **٣٤٥** **٣٤٦** **٣٤٧** **٣٤٨** **٣٤٩** **٣٥٠** **٣٥١** **٣٥٢** **٣٥٣** **٣٥٤** **٣٥٥** **٣٥٦** **٣٥٧** **٣٥٨** **٣٥٩** **٣٦٠** **٣٦١** **٣٦٢** **٣٦٣** **٣٦٤** **٣٦٥** **٣٦٦** **٣٦٧** **٣٦٨** **٣٦٩** **٣٧٠** **٣٧١** **٣٧٢** **٣٧٣** **٣٧٤** **٣٧٥** **٣٧٦** **٣٧٧** **٣٧٨** **٣٧٩** **٣٨٠** **٣٨١** **٣٨٢** **٣٨٣** **٣٨٤** **٣٨٥** **٣٨٦** **٣٨٧** **٣٨٨** **٣٨٩** **٣٩٠** **٣٩١** **٣٩٢** **٣٩٣** **٣٩٤** **٣٩٥** **٣٩٦** **٣٩٧** **٣٩٨** **٣٩٩** **٤٠٠** **٤٠١** **٤٠٢** **٤٠٣** **٤٠٤** **٤٠٥** **٤٠٦** **٤٠٧** **٤٠٨** **٤٠٩** **٤١٠** **٤١١** **٤١٢** **٤١٣** **٤١٤** **٤١٥** **٤١٦** **٤١٧** **٤١٨** **٤١٩** **٤٢٠** **٤٢١** **٤٢٢** **٤٢٣** **٤٢٤** **٤٢٥** **٤٢٦** **٤٢٧** **٤٢٨** **٤٢٩** **٤٣٠** **٤٣١** **٤٣٢** **٤٣٣** **٤٣٤** **٤٣٥** **٤٣٦** **٤٣٧** **٤٣٨** **٤٣٩** **٤٤٠** **٤٤١** **٤٤٢** **٤٤٣** **٤٤٤** **٤٤٥** **٤٤٦** **٤٤٧** **٤٤٨** **٤٤٩** **٤٥٠** **٤٥١** **٤٥٢** **٤٥٣** **٤٥٤** **٤٥٥** **٤٥٦** **٤٥٧** **٤٥٨** **٤٥٩** **٤٦٠** **٤٦١** **٤٦٢** **٤٦٣** **٤٦٤** **٤٦٥** **٤٦٦** **٤٦٧** **٤٦٨** **٤٦٩** **٤٧٠** **٤٧١** **٤٧٢** **٤٧٣** **٤٧٤** **٤٧٥** **٤٧٦** **٤٧٧** **٤٧٨** **٤٧٩** **٤٨٠** **٤٨١** **٤٨٢** **٤٨٣** **٤٨٤** **٤٨٥** **٤٨٦** **٤٨٧** **٤٨٨** **٤٨٩** **٤٩٠** **٤٩١** **٤٩٢** **٤٩٣** **٤٩٤** **٤٩٥** **٤٩٦** **٤٩٧** **٤٩٨** **٤٩٩** **٥٠٠** **٥٠١** **٥٠٢** **٥٠٣** **٥٠٤** **٥٠٥** **٥٠٦** **٥٠٧** **٥٠٨** **٥٠٩** **٥١٠** **٥١١** **٥١٢** **٥١٣** **٥١٤** **٥١٥** **٥١٦** **٥١٧** **٥١٨** **٥١٩** **٥٢٠** **٥٢١** **٥٢٢** **٥٢٣** **٥٢٤** **٥٢٥** **٥٢٦** **٥٢٧** **٥٢٨** **٥٢٩** **٥٣٠** **٥٣١** **٥٣٢** **٥٣٣** **٥٣٤** **٥٣٥** **٥٣٦** **٥٣٧** **٥٣٨** **٥٣٩** **٥٤٠** **٥٤١** **٥٤٢** **٥٤٣** **٥٤٤** **٥٤٥** **٥٤٦** **٥٤٧** **٥٤٨** **٥٤٩** **٥٥٠** **٥٥١** **٥٥٢** **٥٥٣** **٥٥٤** **٥٥٥** **٥٥٦** **٥٥٧** **٥٥٨** **٥٥٩** **٥٦٠** **٥٦١** **٥٦٢** **٥٦٣** **٥٦٤** **٥٦٥** **٥٦٦** **٥٦٧** **٥٦٨** **٥٦٩** **٥٧٠** **٥٧١** **٥٧٢** **٥٧٣** **٥٧٤** **٥٧٥** **٥٧٦** **٥٧٧** **٥٧٨** **٥٧٩** **٥٨٠** **٥٨١** **٥٨٢** **٥٨٣** **٥٨٤** **٥٨٥** **٥٨٦** **٥٨٧** **٥٨٨** **٥٨٩** **٥٩٠** **٥٩١** **٥٩٢** **٥٩٣** **٥٩٤** **٥٩٥** **٥٩٦** **٥٩٧** **٥٩٨** **٥٩٩** **٦٠٠** **٦٠١** **٦٠٢** **٦٠٣** **٦٠٤** **٦٠٥** **٦٠٦** **٦٠٧** **٦٠٨** **٦٠٩** **٦١٠** **٦١١** **٦١٢** **٦١٣** **٦١٤** **٦١٥** **٦١٦** **٦١٧** **٦١٨** **٦١٩** **٦٢٠** **٦٢١** **٦٢٢** **٦٢٣** **٦٢٤** **٦٢٥** **٦٢٦** **٦٢٧** **٦٢٨** **٦٢٩** **٦٣٠** **٦٣١** **٦٣٢** **٦٣٣** **٦٣٤** **٦٣٥** **٦٣٦** **٦٣٧** **٦٣٨** **٦٣٩** **٦٤٠** **٦٤١** **٦٤٢** **٦٤٣** **٦٤٤** **٦٤٥** **٦٤٦** **٦٤٧** **٦٤٨** **٦٤٩** **٦٥٠** **٦٥١** **٦٥٢** **٦٥٣** **٦٥٤** **٦٥٥** **٦٥٦** **٦٥٧** **٦٥٨** **٦٥٩** **٦٦٠** **٦٦١** **٦٦٢** **٦٦٣** **٦٦٤** **٦٦٥** **٦٦٦** **٦٦٧** **٦٦٨** **٦٦٩** **٦٧٠** **٦٧١** **٦٧٢** **٦٧٣** **٦٧٤** **٦٧٥** **٦٧٦** **٦٧٧** **٦٧٨** **٦٧٩** **٦٨٠** **٦٨١** **٦٨٢** **٦٨٣** **٦٨٤** **٦٨٥** **٦٨٦** **٦٨٧** **٦٨٨** **٦٨٩** **٦٩٠** **٦٩١** **٦٩٢** **٦٩٣** **٦٩٤** **٦٩٥** **٦٩٦** **٦٩٧** **٦٩٨** **٦٩٩** **٧٠٠** **٧٠١** **٧٠٢** **٧٠٣** **٧٠٤** **٧٠٥** **٧٠٦** **٧٠٧** **٧٠٨** **٧٠٩** **٧١٠** **٧١١** **٧١٢** **٧١٣** **٧١٤** **٧١٥** **٧١٦** **٧١٧** **٧١٨** **٧١٩** **٧٢٠** **٧٢١** **٧٢٢** **٧٢٣** **٧٢٤** **٧٢٥** **٧٢٦** **٧٢٧** **٧٢٨** **٧٢٩** **٧٣٠** **٧٣١** **٧٣٢** **٧٣٣** **٧٣٤** **٧٣٥** **٧٣٦** **٧٣٧** **٧٣٨** **٧٣٩** **٧٤٠** **٧٤١** **٧٤٢** **٧٤٣** **٧٤٤** **٧٤٥** **٧٤٦** **٧٤٧** **٧٤٨** **٧٤٩** **٧٥٠** **٧٥١** **٧٥٢** **٧٥٣** **٧٥٤** **٧٥٥** **٧٥٦** **٧٥٧** **٧٥٨** **٧٥٩** **٧٦٠** **٧٦١** **٧٦٢** **٧٦٣** **٧٦٤** **٧٦٥** **٧٦٦** **٧٦٧** **٧٦٨** **٧٦٩** **٧٧٠** **٧٧١** **٧٧٢** **٧٧٣** **٧٧٤** **٧٧٥** **٧٧٦** **٧٧٧** **٧٧٨** **٧٧٩** **٧٨٠** **٧٨١** **٧٨٢** **٧٨٣** **٧٨٤** **٧٨٥** **٧٨٦** **٧٨٧** **٧٨٨** **٧٨٩** **٧٩٠** **٧٩١** **٧٩٢** **٧٩٣** **٧٩٤** **٧٩٥** **٧٩٦** **٧٩٧** **٧٩٨** **٧٩٩** **٨٠٠** **٨٠١** **٨٠٢** **٨٠٣** **٨٠٤** **٨٠٥** **٨٠٦** **٨٠٧** **٨٠٨** **٨٠٩** **٨١٠** **٨١١** **٨١٢** **٨١٣** **٨١٤** **٨١٥** **٨١٦** **٨١٧** **٨١٨** **٨١٩** **٨٢٠** **٨٢١** **٨٢٢** **٨٢٣** **٨٢٤** **٨٢٥** **٨٢٦** **٨٢٧** **٨٢٨** **٨٢٩** **٨٣٠** **٨٣١** **٨٣٢** **٨٣٣** **٨٣٤** **٨٣٥** **٨٣٦** **٨٣٧** **٨٣٨** **٨٣٩** **٨٤٠** **٨٤١** **٨٤٢** **٨٤٣** **٨٤٤** **٨٤٥** **٨٤٦** **٨٤٧** **٨٤٨** **٨٤٩** **٨٥٠** **٨٥١** **٨٥٢** **٨٥٣** **٨٥٤** **٨٥٥** **٨٥٦** **٨٥٧** **٨٥٨** **٨٥٩** **٨٦٠** **٨٦١** **٨٦٢** **٨٦٣** **٨٦٤** **٨٦٥** **٨٦٦** **٨٦٧** **٨٦٨** **٨٦٩** **٨٧٠** **٨٧١** **٨٧٢** **٨٧٣** **٨٧٤** **٨٧٥** **٨٧٦** **٨٧٧** **٨٧٨** **٨٧٩** **٨٨٠** **٨٨١** **٨٨٢** **٨٨٣** **٨٨٤** **٨٨٥** **٨٨٦** **٨٨٧** **٨٨٨** **٨٨٩** **٨٩٠** **٨٩١** **٨٩٢** **٨٩٣** **٨٩٤** **٨٩٥** **٨٩٦** **٨٩٧** **٨٩٨** **٨٩٩** **٩٠٠** **٩٠١** **٩٠٢** **٩٠٣** **٩٠٤** **٩٠٥** **٩٠٦** **٩٠٧** **٩٠٨** **٩٠٩** **٩١٠** **٩١١** **٩١٢** **٩١٣** **٩١٤** **٩١٥** **٩١٦** **٩١٧** **٩١٨** **٩١٩** **٩٢٠** **٩٢١** **٩٢٢** **٩٢٣** **٩٢٤** **٩٢٥** **٩٢٦** **٩٢٧** **٩٢٨** **٩٢٩** **٩٣٠** **٩٣١** **٩٣٢** **٩٣٣** **٩٣٤** **٩٣٥** **٩٣٦** **٩٣٧** **٩٣٨** **٩٣٩** **٩٤٠** **٩٤١** **٩٤٢** **٩٤٣** **٩٤٤** **٩٤٥** **٩٤٦** **٩٤٧** **٩٤٨** **٩٤٩** **٩٥٠** **٩٥١** **٩٥٢** **٩٥٣** **٩٥٤** **٩٥٥** **٩٥٦** **٩٥٧** **٩٥٨** **٩٥٩** **٩٦٠** **٩٦١** **٩٦٢** **٩٦٣** **٩٦٤** **٩٦٥** **٩٦٦** **٩٦٧** **٩٦٨** **٩٦٩** **٩٧٠** **٩٧١** **٩٧٢** **٩٧٣** **٩٧٤** **٩٧٥** **٩٧٦** **٩٧٧** **٩٧٨** **٩٧٩** **٩٨٠** **٩٨١** **٩٨٢** **٩٨٣** **٩٨٤** **٩٨٥** **٩٨٦** **٩٨٧** **٩٨٨** **٩٨٩** **٩٩٠** **٩٩١** **٩٩٢** **٩٩٣** **٩٩٤** **٩٩٥** **٩٩٦** **٩٩٧** **٩٩٨** **٩٩٩** **١٠٠٠** **١٠٠١** **١٠٠٢** **١٠٠٣** **١٠٠٤** **١٠٠٥** **١٠٠٦** **١٠٠٧** **١٠٠٨** **١٠٠٩** **١٠١٠** **١٠١١** **١٠١٢** **١٠١٣** **١٠١٤** **١٠١٥** **١٠١٦** **١٠١٧** **١٠١٨** **١٠١٩** **١٠٢٠** **١٠٢١** **١٠٢٢** **١٠٢٣** **١٠٢٤** **١٠٢٥** **١٠٢٦** **١٠٢٧** **١٠٢٨** **١٠**

بوصفها الكرماء بجلال طمسه ١٥١٢ ١٥١٣ صبيها ١٥١٤

١٥١٥ ... ملك ١٥١٦ ١٥١٧ طمسه ١٥١٨ ١٥١٩ صبيها ١٥٢٠

للحكم بجزء طمسه كرمها بجم فلا لهلما بجزءها

١٥٢١ صم طمها لعلها \* لكي يكون جميع الذين يرسمون ويؤمنون

بهذا الميرون . ياخذون العريون الالهى الصانع الحيوة ... لكي يكونوا اهلًا

لحلول ومع الروح الفارقليط الكلي القداسة ... من الرب نسال عوض قضاء

هك الموصية الالهية التي هي بخصوص هك المسحة المقدسة ... من الرب نسال .

لكي تكون هك المسحة المقدسة للذين يدعونون بها . تقاوة من كل

نجاسة في الجسد والروح \* ويقال ايضا في الصلوة التي يصلّيها

الكاهن على المعتمد حينما يمنحه سر الثبوت : طهزه ١٥٢٢ صبيها

١٥٢٣ ١٥٢٤ ١٥٢٥ ١٥٢٦ ١٥٢٧ ١٥٢٨ ١٥٢٩ ١٥٣٠

١٥٣١ ١٥٣٢ ١٥٣٣ ١٥٣٤ ١٥٣٥ ١٥٣٦ ١٥٣٧ ١٥٣٨

١٥٣٩ ... صمها ١٥٤٠ ١٥٤١ ١٥٤٢ ١٥٤٣ ١٥٤٤ ١٥٤٥ ١٥٤٦

١٥٤٧ ١٥٤٨ ١٥٤٩ ١٥٥٠ ١٥٥١ ١٥٥٢ ١٥٥٣ ١٥٥٤

١٥٥٥ ١٥٥٦ ١٥٥٧ ١٥٥٨ ١٥٥٩ ١٥٦٠ ١٥٦١ ١٥٦٢

١٥٦٣ ١٥٦٤ ١٥٦٥ ١٥٦٦ ١٥٦٧ ١٥٦٨ ١٥٦٩ ١٥٧٠

١٥٧١ ١٥٧٢ ١٥٧٣ ١٥٧٤ ١٥٧٥ ١٥٧٦ ١٥٧٧ ١٥٧٨

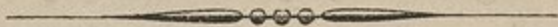
١٥٧٩ ١٥٨٠ ١٥٨١ ١٥٨٢ ١٥٨٣ ١٥٨٤ ١٥٨٥ ١٥٨٦

١٥٨٧ ١٥٨٨ ١٥٨٩ ١٥٩٠ ١٥٩١ ١٥٩٢ ١٥٩٣ ١٥٩٤

١٥٩٥ ١٥٩٦ ١٥٩٧ ١٥٩٨ ١٥٩٩ ١٦٠٠ ١٦٠١ ١٦٠٢

انك ترى بغايتك لايضاح . انه بين جملة الكنائس  
 الشرقية . الكنيسة السريانية قد تمسكت بهذا  
 السر الذي هو غير المعمودية .  
 وامننت ان المسيح رسمه .  
 وانته يصدر  
 النعمة

✱



## الفصل الثامن والعشرون

في أنه تحت اشكال الخبز والخمر يوجد حقاً جسد سيدنا  
يسوع المسيح ودمه الثمين

قبل كل شيء يجب ان يعلم القارئ العزيز ان  
معتقد الكنيسة الكاثوليكية من خصوص سر الاوخرستيا  
ينحصر في سبعة ابواب وهي (١) انه في الاوخرستيا تحت  
اشكال الخبز والخمر يوجد حقاً جسد ودم سيدنا يسوع  
المسيح . وتبعاً لذلك نفسه ولاهوته : (٢) ان جسد ودم  
سيدنا يسوع المسيح لا يوجدان في الاوخرستيا مع جوهر  
الخبز والخمر . لكن باستحالة جوهر الخبز والخمر الى  
جوهر الجسد والدم . فلا يبقى من ذات الخبز والخمر  
الا العوارض الخارجية فقط : (٣) ان جسد ودم المسيح  
في الاوخرستيا لا يوجدان فقط في حال الاستعمال . بل  
مستديماً : (٤) انه من ثم يجب السجود الالهي لهذا السر

العظيم : (٥) ان المسيح في هذا السر هو الذي يقدم ذاته  
 لايبس الازلي على ايدي الكهنة : (٦) ان الاوخرستيا  
 هي سر حقيقي بما انه توجد فيه جميع شروط السر : (٧)  
 ان جميع المؤمنين هم ملتزمون بان يغتذوا منه . وهذا ما  
 حدده المجمع التريدينتيني في الجلسة الثالثة عشرة \*  
 يبين (١) انه تحت اعراض الخبز والخمر يوجد حقا  
 جسد ودم المسيح . من وعد المسيح عينه باعطائه لنا  
 جسداً ودمه . ليكونا لنا مأكلاً ومشرباً : وذلك بالكلام  
 الذي تكلم به المسيح في الفصل السادس من انجيل  
 يوحنا مع اليهود \* ولكن قبل ان نباشر بتفصيل ذلك .  
 نقول : ان يوحنا الانجيلي في الفصل المذكور من العدد  
 الاول الى عدد ٢٦ اخبر عن الاعجوبة التي صنعها مشبع  
 الجياع حينما اطعم بخمسة ارغفة شعير وسمكتين خمسة  
 الاف رجل : ومن عدد ٢٧ الى ٥٠ حكى ما قاله لليهود  
 ابن الله الحي . وهو يمدح الخبز السموي ويحتثهم على  
 الايمان والابقان به . على انه هو الخبز السموي : واخيراً  
 من عدد ٥١ الى النهاية انبأنا بما اعلنه المسيح لليهود

بوعك آياهم ان يعطيهم الخبز السموي . وماهيته وخصايته .  
 ومفعولهم بالذين يغذون منه . لا بل ضرورة الاغذاء  
 به . فمن جملة ذلك ما قيل في عدد ١٥ وما بعده  
 حيث المسيح تكلم عن الاوخرستيا لا عن الايمان :  
 انا هو الخبز الحي الذي نزل من السماء . ان اكل احد من هذا الخبز يمينا الى  
 الابد . والخبز الذي انا اعطي هو جسدي الذي ابذله من اجل حياة  
 العالم . فخاصم اليهود بعضهم بعضا قائلين . كيف يقدر هذا ان يعطينا جسداً  
 لناكل . فقال لهم يسوع الحق الحق اقول لكم . ان لم تاكلوا من جسد  
 ابن الانسان وتشربوا دمه . فليس لكم حياة فيكم : من ياكل جسدي  
 ويشرب دمي فله حياة ابدية . وانا اقيمه في اليوم الاخير : لان جسدي  
 ماكل حق ودمي مشرب حق . من ياكل جسدي ويشرب دمي  
 يثبت في وانا فيه . كما ارسلني الآب الحي وانا حي بالآب .  
 فن ياكلني فهو يحيا بي . هذا هو الخبز الذي نزل من السماء . ليس  
 كما اكل آباؤكم المن وماثوا : من ياكل هذا الخبز فانه يمينا الى الابد .  
 نقول ان المسيح في هذه الآيات قد تكلم عن الاوخرستيا .  
 لا عن الايمان . وهذا يتضح (١) من المقابلة التي بها رب  
 موسى قابل المن الذي اعطاه موسى ماكلاً لليهود في



البرية . مع المنّ الافخر الذي وعد باعطائه لياكل  
منه المومنون به . والحال ان المنّ الذي اعطاه موسى  
كان ماكلًا حقًا . فالخبز الذي وعد به المسيح هو ايضًا  
مأكل حق . وناهيك انّ المقابلة بين شيئين حسب  
اصول المنطق تلزم ان تكون مناسبة او مشابهة بين  
المقابل والمقابل به . والآ فلا سبيل للمقابلة : فيمكن  
مثلاً ان يقابل السيف مع العصا . او الانسان مع  
الفرس . الا في ما يشترك فيه السيف والعصا . او  
الانسان والفرس . فلو كان المسيح في الآيات المذكورة لم  
يكن مراده ان يتكلم عن سر الاوخرستيا . بل عن وجوب  
الايمان به . لما امكنه ان يقابل هذا الايمان بالخبز الذي  
انزله موسى في البرية . لياكله الشعب الاسرائيلي .  
لانّه لانسبة بين الايمان والمنّ . فينتج ان المسيح تكلم  
عن سر الاوخرستيا . ويتضح [٢] من العبارات التي  
اتخذها المسيح حينما تكلم عن هذا الطعام . فانه ذكر هناك  
اكل جسد وشرب دم . فلو كان المسيح اراد ان يحث  
اليهود على الايقان به والاذعان لتعاليمه المقدسة .

لما اتى بعبارة أكل لحم انسان . وشرب دمه : وذلك مما كانت اليهود تذكره غايةً ونهايةً . وتسمأز منه جدًا : وهو عوضاً عن ان يجذبهم الى محبته يكون بهذا الكلام قد ابعدهم بعداً قاصياً عن حبه : فانه في الكتاب المقدس حيثما يوتى بعبارة أكل لحم الانسان . فائماً يراد به التعدي والشلب والافتراء \* فمن ذلك ما جاء في المزامير (٢٧ : ٢) دند ما اقترب الي لاشرار لياكلوا لحمي \* وقال ايوب الصديق :

(١٩ : ٢٢) : لماذا تطاردوني كما الله ولا تشبعون من لحمي \*

وقال ايضاً (٣١ : ٣١) ان كان اهل خيمتي لم يقولوا من ياتي

باحد لم يشبع من لحمي \* وجاء في سفر الجامعة . (٤ : ٥)

الكسلان ياكل لحمه . وهو طار يديه \* وجاء في نبوة ميخا (٣ : ٣)

عن روساء اسرائيل انهم هم الذين ياكلون لحم شعبي ويكشطون

جلدهم عنهم \* فقد تبين جلياً ان المسيح في الآيات المذكورة

تكلم عن سر الاوخرستيا . لاعن الايمان \*

ويتبين ذلك (٣) من مقابلة الماكل مع المشرب

والجسد مع الدم : فلو كان قصد المسيح ان يحث اليهود

على الايمان به . لم يكن علةً لهذه المقابلة التي لا نسبة

لها مع الايمان \*

ويتبين ذلك (٤) من ان المسيح وعد في المستقبل بان يعطي جسده . ليكون مأكلاً . ودمه ليكون مشرباً :

والحال ان الايمان بالمسيح وبالآمه كان منتشرًا بين اليهود في الحاضر . وكانوا هم ينتظرون المسيح يوماً .

ليؤمنوا به \* ويستبين هذا جلياً من الجواب الذي اعطاه يوحنا للكهنه واللاويين الذين ارسلهم

اليهود ليعلموا من هو (يوحنا ١ : ٢٠) : فاعترف ولم ينكر

واقرا اتي لست انا المسيح \* فغايتة كلام المسيح في

هذا الموضع هي وعد آياته بالاوخرستيا \*

نقول (٢) انه في تلك الآيات تكلم المسيح عن اكل

حقيقي لجسده . وشرب حقيقي لدمه : اي ان المسيح بملك

الكلمات وعد بان يجعل جسده مأكلاً حقاً . ودمه مشرباً

حقاً . لا استعارياً \* وهذا يبين (١) من ان اليهود هكذا فهموا

كلام المسيح ويتضح ذلك من عدد ٥٢ فخاصم اليهود بعضهم

بعضاً قائلين كيف يقدر هذا ان يعطينا جسده لناكل \* فهم فهموا ذلك

بمعنى حرفي وبمحصر الكلام عن اكل جسده وشرب دمه .

حتى انه وقعت محاصمة فيها بينهم من هذا القبيل : ولكن  
 سيدنا يسوع المسيح الذي كان من عادته ان يفسر كلامه  
 حيثما اشبهه على سامعيه ، او يوب عنه الانجيلي (طالع  
 يوحنا ٥: ٢٠ ، ومتى ٦: ١٦ ، الخ ، ولو قنا ١٢: ١٠ ، ويوحنا ١١: ١١ ، ٢٠ :  
 ١٩) لم يعترض على اليهود بانهم اساءوا بفهمهم كلامه حرفيا :  
 فهذا دليل على ان مراده كان ان يتخذوه كذلك :  
 والانجيلي نفسه لم يذكر انهم اخطاوا في فهمهم كلام  
 المسيح وما هو اكثر من ذلك ان المسيح لم يكنف بتحركه ايامه  
 يتخاصمون على هذا ، بل شرع يؤكد لديهم وجوب  
 اكل جسده وشرب دمه ( ٥٢: وما بعد ) قائلًا لهم :

الحق الحق اقول لكم ، ان لم تاكلوا جسدي ابن الانسان وتشربوا دمه ، فليس  
 لكم حياة فيكم ، من ياكل جسدي ويشرب دمي ، فله حياة ابدية ، وانا اقيمه  
 في اليوم الاخير ، لان جسدي ماكل حق ودمي مشرب حق : من ياكل جسدي  
 ويشرب دمي يثبت في وانا فيه ثم ان في الانجيل المقدس  
 مواضع كثيرة ، منها نستدل على انه لما كان السامعون  
 يصيبون في فهمهم معنى كلام المسيح ويستوعبون فحواه ،  
 ولكنهم يشقلون منه ، او يستعجبون لغرابته وثقله على

آذانهم . كان هو لا يبالي باسئصعابهم واعترضاتهم . لا بل  
 كان يكثر كلامه . ليؤكد ويفهم السامعين انه لا بد من  
 ان يكون ما قاله كما جرى في الكلام عن اكل جسده  
 وشرب دمه اطالع متى ٩: ٢ الخ . ويوحنا ٦: ٣٧ . وثم ٤١ .  
 و ٥٦ : ٨ \* فاذا ثبت ذلك كله نبرهن ونقول : اتنا قد راينا  
 ان المسيح لما كان السامعون يفهمون كلامه بغير المعنى  
 الذي قصد في خطابه . كان يصلح افكارهم . ويربهم المعنى  
 الحقيقي الذي قصد : وراينا ايضا انه كان يؤكد المعنى  
 الذي يريد بعبارات قوية وواضحة . ولو ان السامعين  
 بفهمهم اية بالصواب كانوا يتعجبون من كلامه ويستبشعونه .  
 كما جرى عندما فهم اليهود بالصواب معنى كلامه . اذ  
 قال للمفلوج : ثق يا بني . مغفورة لك خطايك . واذا قال عن نفسه  
 بانته قد نزل من السماء : وان ابراهيم قد راى يومه وفرح \* فيتضح  
 من ذلك ان اليهود لم يخطئوا اذ فهموا كلام المسيح عن  
 اكل حقيقي وشرب حقيقي : وذلك لان المسيح لم يصددهم  
 عن فهمهم هذا . ولم يخطئهم فيه . بل ثبت فيهم اذ قال :  
 الحق الحق اقول لكم \* بل مع انه حدث بينهم خصام لسبب

ذلك ابد كلامه الاول . اذ شرع يصف اكل جسده  
 وشرب دمه . ويخصص مفعولية ذلك في النفس المؤمنة .  
 لابل بتهدد بعدم الحيوة كل من لا ياكل من هذا الجسد  
 ويشرب من هذا الدم قائلًا ( عدد ٥٥ وما بعد ) :

لان جسدي ماكل حقا ودمي مشرب حقا : من ياكل جسدي ويشرب دمي

يبقى في وانا فيه . فن ياكلني فهو يحيا بي . من ياكل هذا الخبز فانه يحيا الى الابد .

وفي عدد ٥٢ قال لهم : الحق الحق اقول لكم ان لم تاكلوا جسدا ابن لانسان

وتشربوا دمه فليس لكم حيوه فيكم \* وبرهان آخر يتخذ من امر

التلاميذ الذين ذكر عنهم الاتحيلي قائلًا ( عدد ٦٠ ) فقال كثيرون

من تلاميذك اذ سمعوا . ان هذا الكلام صعب من يقدر ان يسمعه .

اي اشتد استصعابهم لكلام المسيح . حتي انهم ما قالوا من

يقدر ان يؤمن به او يصدقه . بل من يقدر ان يسمعه \*

وهذا دليل جلي على ان كلام المسيح كان عن اكل جسده

وشرب دمه حقا . لا استعاريا \*

ولنا دليل ثان على ذلك من الاعجوبة التي وعد بها

المسيح لتاييد ما علمه . ورفع تشكك التلاميذ \* فانه كما

ذكر يوحنا ( عدد ٦١ وما بعد ) علم يسوع في نفسه ان تلاميذك يتذمرون

على هذا . فقال لهم اعدوا يعتركم . فان رايم ابن الانسان صاعدا الى حيث  
 كان اولاً . فترى هنا ان المسيح لكي يوكد لهم ما قاله انفاً  
 ويبيد كل شك من بينهم . خاطبهم على صعوده الى  
 السماء حيث كان قبلاً . منبئاً لهم بذلك عن لاهوته وقدرته  
 الالهية وسلطانه العظيم في التعاليم وفي الزام الانام قاطبة  
 للايمان به . وللادعان الى ما علمه \* فقد تبين جلياً ان  
 المسيح في الفصل السادس من يوحنا اتما تكلم عن اكل  
 حقيقي لجسده وشرب حقيقي لدمه . لاستعارياً كما يزعم  
 بعض البروتستانت \*

وهذا هو ما تمسكت به جميع الكنائس منذ الاجيال  
 الاولى : وهاك شهادة لذلك \* ان الكنيسة السريانية في  
 القومة الثانية من صلاة ليلة عيد العذراء المدعو على  
 الزرع الذي يقع في اليوم الخامس عشر من كانون الثاني  
 تخاطب المسيح قائلة : اننا صحنه ا صحنه 200 صحنه  
 صحنه . واحصه احنا انك حبه حبه . هاله صحنه  
 بلسه صحنه احصه صحنه . صحنه صحنه . صحنه صحنه  
 احصه صحنه صحنه . احصه صحنه صحنه .





وبنفي سائر تاويلات البرهستنت التي لا اساس لها \*  
 فانهُ قال : اذا ابي من اكل هذا الخبز او شرب كأس الرب بدون  
 استحقاق . يكون مجرمًا في جسد الرب ودمه : ولكن ليتمكن الانسان  
 نفسه وهكذا يأكل من الخبز ويشرب من الكأس . لان الذي يأكل ويشرب  
 بدون استحقاق . يأكل ويشرب دينونة لنفسه غير تمييز جسد الرب \*  
 وقرى هنا ان الرسول بولس بعد ما اخبر القورنثيين عن  
 رسم المسيح سر الاوخرستيا شرع يعلمهم كم يخطئ الذين  
 يتناولون من هذا السر بغير استحقاق قائلاً بانهم يكونون  
 مجرمين في جسد الرب ودمه . اي مذنبين آثمين جدًا \*  
 ولهذا رجع يبعثهم بان يتعنوا ذواتهم جيداً قبل ان يأكلوا  
 من هذا الجسد ويشربوا من هذا الدم : والا فان اكلوه في  
 حال الخطأ . فعوض النعم الجزيلة التي يترقبون نوالها  
 عند اكلهم من مائدة الرب . فانهم بلا شك ولا ريب  
 يأكلون ويشربون دينونة لانفسهم . على انهم ما  
 يميزون بين جسد الرب وبين الخبز الاعتيادي \* فلو  
 كان تحت اشكال الخبز والخمر لا يوجد حقاً جسد المسيح  
 ودمه . لم يكن محل هذه التاكيدات وهذه التهديدات



ايضاً ان يزعموا ان الاجساد سنبقى بالفساد . وما يدركون الحياة التي  
 تتقوت بجسد الرب ودمه . يجب عليهم اذاً ان يغيروا رأيهم . واما  
 ان يمتنعوا من التقدمة التي تكلمنا عنها \* وكتب في القرن الثالث  
 ترقليمانس في كتابه الرابع (الفصل ٤٠) ضد مرقيون  
 عن السيّد المسيح قائلاً : اخذ خبزاً واعطى تلاميذ . وصيره جسداً  
 قائلاً هذا هو جسدي \* وفي كتابه عن قيامته الاجساد (ص ٨)  
 كتب ايضاً قائلاً : ان اللحم يتقوت بجسد المسيح ودمه . لكي تغتذي  
 النفس ايضاً بالله \* وقال اوريجينيس في عظيمة السابعة :  
 في ذلك الزمن (اي في العهد العتيق) كان المرّ بالمرزطعانا . واما  
 الآن (اي في العهد الجديد) فبجسد كلمة الله هو في الذات ماكل .  
 كما قال هوانت جسدي ماكل حق \* وكتب مار قبريانوس  
 في رسالته ٥٦ : ان جنود المسيح يجب ان يكونوا مستبشرين بالايمان القوي  
 متذكّرين انهم كل يوم يشربون من كأس دمر المسيح لكي يقدرُوا ان يسفكوا  
 دمهم لاجل المسيح \* وقال مار قورلس اسقف اورشليم في كتابه  
 المكتى بالتعلمات : بما ان المسيح هو الذي تلفظ وقال عن الخبز هذا  
 هو جسدي . من ذا ترى يعسر ان يشك في ذلك . وبما انه قد أكد وقال  
 هذا هو دمي . من ذا ترى يقدر ان يشك زاعماً انه ليس هو دمه... انه

هو الذي كان قبلاً قد حوّل الماء خمرًا في قانا الجليل. فلماذا إذا ما نعتبر ما عملهُ  
 ذلك الذي نحن نؤمن به حينما جعل الخمر يستحيل الى دمه . وأنه إذ  
 دُعِيَ الى الوليمة الجسدية صنع تلك لا عجيبة الباهرة . فلم لانعترف  
 مقرين بأنه بنوع احرى اعطى جسكُ ودمهُ لاولاد خدر عرسه .. فليتناولهما  
 اذا بكل يقين كجسد ودم \* وأنه بشكل الخبز يعطى لك الجسد . وتمت  
 شكل الخمر يعطى لك الدم لكي تكون اذا ما اخذت جسد ودم المسيح  
 تُعدّ من جسك ومن دمه \* وقال مار امبروسيوس في  
 كتابه عن الاسرار (٤٧:٨): ان هذا الطعام الذي نأكله هو ذلك الخبز  
 الذي نزل من السماء ويهب ذات الحياة الابدية ... وهو جسد المسيح \*  
 وكتب في تفسيره مزمو ١١٨: ٤٨: احضر مستعدًا ... لكي تأكل  
 جسد الرب يسوع الذي به مغفرة الخطايا .. ما تقدر ان تسمى ... ذلك  
 الرب الذي اذ كنت جائعًا اشبعك من طعام جسك \* وقال مار  
 اوغسطينس في تفسيره مزمو ٣٣: ان المسيح كان محمولاً على يديه  
 لما وهب جسك نفسه اذ قال هذا هو جسدي \* وقال في تفسيره مزمو  
 ٥: ٦٥: الذين ياكلون جسد الرب ويشربون دمه . فليتكروا ماذا ياكلون  
 وماذا يشربون . لتلا ياكلوا او يشربوا دينونة لانفسهم كما قال الرسول \* وما اكثر  
 ما كتبه الآباء القدماء من خصوص سرّ الاوخرستيا \* واتي

ابتغاءً للايجاز أو ان أوردها ، لتلا اقع في ملامة الاطباب :  
 ولكتي اكتفي بايراد ما تلتقطه هنا وهنا من كتب الكنيسة  
 السريانية في هذا المعنى مما يعجز الكاتب عن احصائه \* وأول  
 ذلك بيت يُرْتَل في بركة خدر المتزوجين وهو :  
 سلا بحم طعه ١٢٥٥ . ٥٢ ؛ فلهط احصاه صلطته ٥٥  
 منا بظوه لاصطم . ١٥١٥ سلا عطلا بطعه ١٢٥٥  
 تحم كوه . حمه ؛ امره طه مرله ١٢٥٥ صلطته ٥٥ صلطته  
 صرافيه ١٥٥٥ اهللا . طله . كطوه ١٥٥٥ صلا .  
 ١٥٥ فمصم كططاه حمطوه . صملا صلطته ٥٥ صملا حمه .  
 ٥٥ صلا بملحه ١٢٥٥ صلطته ٥٥ ان الختن الذي يصنع وليمة .  
 يذبح فيها عجباً معلوفاً . ويدعون دماءه ليتنعموا معه \* وهذا الختن السموي  
 صنع وليمة فيها يتنعم مدعووه بالسهر والصوم والصلوة : قم جسمك . وصار  
 ماكلا : مزج دمه . وصار مشرباً : وما ان الشعوب تغلص بدمه . والكنيسة  
 خطيبته تفرح به . ولا تم العبي ولدته قرقل سبعة \* وفي النافورة المنسوبة  
 الى مار ماروثا مفرجان تكريت نرى كلمات القديس  
 مسطورة هكذا : حلا ٥٥ صملا بحه كلم ١٥٥  
 كطوه كحمه ١٢٥٥ صلطته ٥٥ صلطته ٥٥ صلطته ٥٥



الذي يُذبح عوض خلاص العالم . ونُعطى لمغفرة الخطايا والحياة الابدية

للذين ياكلونه وهم يؤمنون بي \* وهكذا اخذ الكاس الممزوج من الخمر والماء .

وشكر عليه وبارك وقدس . واعطى تلاميذك قائلاً: خذوا اشربوا منه كلكم .

وانسوا وتحققوا . وهكذا اكرزوا وعلموا . ان هذا هو دمي الذي يُؤراق عوض

خلاص العالم . ويهب للذين يشربونه ويؤمنون بي مغفرة الخطايا والحياة

الى ابد الابدين \* ائنا نعلم ان هذه النافورة ليست هي قديمة

كثيراً . ولكن اردنا ان نورد منها ما اوردناه لنبيين حقيقتهم

المعتقد الكاثوليكي . اذ منها يستبين ان معتقد الملة اليعقوبية

مطابق لتعليم الكنيسة الرومانية \* ولا يمكن احداً ان

يقول باتهم اتخذوه من الكنيسة الرومانية . لانهم يتعوذون

منها: فيجب ان يكونوا قد تقلدوا ما عندهم قبل انفصالهم

من هذا الحظير \* وينتج منه ان ذلك هو معتقد الاجيال

الاولى \* ثم ان الكاهن السرياني كلما يقُدس القربان

المقدس . يقول كل يوم هذا الابتهاال الى الجسد والدم

الذين امامه في نهاية صلاة القساء اي الكسر . وهو:

انه طمس الكهوا ٥٥١ : اليمه حنه طاب بي صكه ١

حاه محكم حبه طهله . انه ٥٥١ اظه ٥٥١ الكهوا ٥٥١







ان يزعم لان انه لم يكن جسك \* قد قال هذا هو جسدي . ومن لا يصدق .  
 فان الذي لا يصدق ليس هو تلميذ الرسل \* ان الرسل صدقوه واكلوه .  
 وهو حي ومتكلم معهم : وكانوا يعلمون بلا شك انه مائت وهو حي . . . \*  
 كسر الخبز واحاله جسدا . واعطى رسلة . فصار في افواههم طعم الجسد الذي  
 فيه حياة : ومنذ امسكه ودعاه الجسد . لم يكن خبزا بل الجسد . واياه كانوا  
 ياكلون وهم متعجبون : ياكلون جسك وهو متكلم معهم على المائدة . ويشربون  
 دمه ويسمعون صوته تعليمه . ويصدقون انه مقتول . اذ ينظرون اليه وهو  
 حي ويتكلم . ويغاطهم . وهم ياكلونه بلا ريب \* ويقال في حسابي  
 الدرجة ليوم الثلاثاء التي تتلى في القديس بعد قراءة الانجيل  
 الكهنة ١٥٥١ طهلا . حسمه سحما طهلا .  
 طهلا حسمه : انكلا سحما . سحما . حسمه  
 طهلا سحما . حسمه طهلا سحما . سحما .  
 حسمه طهلا سحما : ايها الاله الكلمة السامي المحصورة  
 السموات بقضيبته . ويعمل بايدي الارضيين لينعمهم الغفران . ايها اللذيذ  
 الذي يتوزع كل يوم ولا يفرغ . وفي كل يوم يوكل ولا ينقص . وكل يوم  
 يشرب ولا ينتهي \*

## الفصل التاسع والعشرون

انه في العهد الجديد تُقَرَّبُ لله ذبيحة حقيقية  
غير دموية وهي ذبيحة القداس

(١) . ان الكتب المقدسة تبين لنا صحة ذلك \*

قال الله بضم نبيه ملاحيا (١ : ١١) : من مشرق الشمس الى مغربها

اسمي عظيم بين الامم . وفي كل مكان يُقَرَّبُ لاسمي بخور وتقدمة طاهرة \*

ان هذه التقدمة الطاهرة التي تُقَرَّبُ لله في كل مكان

ليس هي الا ذبيحة القربان المقدس : وذلك لانه لا

يمكن ان يكون كلام النبي عن تقدمات العهد

العتيق . فان الله عز وجل قال قبل ذلك (عدد ١٠) :

ولا اقبل تقدمه من يدم . بعدما وبخ بالفاظ شديدة كهنة

اسرائيل (عدد ٧) . ولانه على الخصوص في سفر تشنية

لاشتراع (١٢ : ٥) امر موسى الشعب الاسرائيلي قائلاً :

المان الذي يغتارهُ الرب الهكم من جميع اسباطكم ليضع اسمه فيه

سكناه تطلبون . ولك هناك ثاقون . ووقدمون الى هناك محرقاكم

وذباثكم وعشوركم ورفائع ايديكم ونذوركم ونواظلكم وابكار بقركم وغنمكم \*

وهكذا ايضا في عدد ١١ \* وفي يوحنا (٤ : ٢٠) قالت

المرأة السامريّة لينبوع ماء الحيوة : انتم تقاون ان في اورشليم

الموضع الذي ينبغي ان يسجد فيه \* فقرايين العهد القديم ما

كان يجوز ان تقدم لله الا في محل واحد . وهو مدينة

اورشليم : والحال ان الله في الآية المذكورة قال انه

في كل مكان يقرب لاسمي بغور وتقدمته طاهرة : فلا يمكن اذا ان

يعنى بهذا القول تقدمات العهد العتيق . بل التقدمة

الوحيدة الحقيقية العظيمة التي تقرب في كنيسة المقدسة

في كل مكان \* وانا لمضطرون الى هذه النتيجة . والا

اضحى قول الله الصادق عديم الثمرة . ويكون قد قبل

التغيير . وذلك امر مردود \* وقال الله ايضا بفم نبيه اشعيا

(٦٦ : ١٨ وما بعد) حدث لجمع كل الامم والالسنه فياتون ويرون

مجدي . واجعل فيهم آية وارسل منهم تاجين الى الامم الى ترشيش ...

التي لم تسمع خبري ولا رأت مجدي ويغبرون بمجدي بين الامم ... واتخذ

ايضا منهم كهنة ولواتين قال الرب \* والحال ان وظيفة الكاهن

هي خاصةً نتمدته القرايين لله . كما نقرأ في سفر الاحبار  
(٢١ : ٦ و ٨) . وفي رسالة مار بولس الى العبرانيين (٥ : ١)

حيث قال : ان كل رئيس كهنة ماخوذ من الناس يُقام لاجل الناس  
في ما لله . لكي يقدم قرايين وذبايح عن الخطايا \* وقال ايضا (١٠ : ١١) :

كل كاهن يقوم كل يوم يخدم ويقدم مزارا كثيرة تلك الذبايح عينها \*  
فيجب اذا ان تكون القرايين موجودة في العهد الجديد .

بما ان الكهنوت موجود فيه : والحال ان قرايين العهد  
العتيق وذبايحهُ ومحرقاته كلها قد اُبطلت . كما قد سبق  
وتكلم النبي المكمل في المزامير (٦ : ٣٩) اذ قال على لسان

المسيح : بذبيحة وقد قدمت لم تُسر . اذني فتحت . محرقه وذبيحة خطية لم تطلب \*  
والله نفسه قال على لسان نبيه داود (مزمو ٨ : ٤٩ وما بعد)

لا آخذ من بيتك ثورا ولا من حظائك اعنتك . لان لي حيوان الوعر

والبهائم على الجبال لالوف . قد علمت كل طيور الجبال ووحوش البرية

عندي ... هل آكل لحم الثيران او اشرب دم الثيوس \* فيجب ان

تكون ذبيحة اخرى بها يرتضي الله . وما هذه الا ذبيحة

القداس \* الذبيحة التي تقدمها القرايين لله

(٢) ان سيدنا يسوع المسيح في العشاء السري قرب

لله قرباناً حقيقياً . لما اخذ الخبز والخمر . وبارك عليهما  
 واعطاهما لتلاميذه . لياكلوا ويشربوا \* ولكن ما عمله المسيح  
 امر الرسل ان يعملوه هم ايضا وخلفاؤهم من بعدهم . اذ  
 قال لهم (لوقا ٢٢: ١٩) اصنعوا هذا لذكري \* ففي القداس يقرب  
 لله قربان حقيقي \* وناهيك ان داود النبي (مزمو ١٠٩: ٤)  
 خاطب المسيح قائلاً : اقم الرب ولن يندم . انت كاهن الى الابد  
 على رتبة ملكي صادق \* والحال ان ملكصاداق كان يقرب  
 الخبز والخمر فقط (تكوي ١٤: ١٨) . وكانت قراينته حقيقية .  
 فالمسيح بالخبز والخمر اللذين باركهما وكسرهما واعطاهما  
 لتلاميذه قرب قرباناً حقيقياً لا يبر الاولي : بما ان كهنوته  
 هو على ترتيب ملكصاداق \* ولكن ما عمله يسوع فرضه  
 على رسله وعلى خلفائهم من بعدهم ان يعملوه :  
 اصنعوا هذا لذكري \* ففي القداس تقدم لله ذبيحة حقيقية \*  
 وناهيك ان سيدنا يسوع المسيح في العشاء السري رسم الفصح  
 الجديد بعدما ابطل العتيق . اذ قال لتلاميذه (لوقا ٢٢: ١٦)  
 اني لا اكل منه بعد . حتى يكمل في ملكوت الله \* والحال ان الفصح  
 العتيق كان قرباناً حقيقياً . فالفصح الجديد ايضاً الذي

وسمى يسوع المسيح هو قربان حقيقي . وعلى الخصوص لان  
يسوع المسيح حينما رسم سر الاوخرستيا ضرب عهداً  
جديداً . وعمل وصيته الاخيرة (متى ٢٦ : ٢٧ و ٢٨) : اذ

اخذ الكاس وشكر واعطاهم قائلاً : اشربوا منها كلكم . لان هذا هو دمي الذي  
للعهد الجديد \* والحال انه حسب تعليم الرسول بولس  
(عبرانيين ٩ : ١٧ وما بعد) يجب ان يثبت العهد والوصية  
بقربان وسفك دم . كما فعل موسى (خروج ٢٤ : ٨) اذ

اخذ الدم ورش على الشعب وقال هوذا دم العهد الذي عقدك الرب معكم  
على جميع هذه الاقوال . وقال كما نقل بولس (عبرانيين  
٩ : ٢٠) . هذا هو دم العهد الذي اوصاه الله به \* ولكن كلمات  
المخلص الالهى . هذا هو دمي الذي للعهد الجديد هي مطابقتة  
لكلمات التي قالها موسى \* والحال ان كلمات موسى  
كانت عن دم القربان التي قد ذبحت (خروج ٢٤ : ٥  
وما بعد) فيجب مثل ذلك ان تفهم كلمات المسيح . اي عن  
دم ذبيحة نفسه التي قدمها لايه الازلي \*

ثالثاً ان مار بولس الرسول (١ قورنثية ١٠ : ١٨  
وما بعد) ثبت صحته هذه القضية اذ قال : انظروا اسرائيل

حسب الجسد . اليس الذين ياكلون الذبائح في شركاء المذبح . فاذا اقول  
ان الرثن شيء او ان ما ذُبح للرثن شيء . بل ان ما يذبحه الاسم فانه  
يذبحه للشياطين ... لا تقدرون ان تشربوا كأس الرب وكأس الشياطين .  
لا تقدرون ان تشركوا في مائدة الرب وفي مائدة الشياطين \* هنا  
ترى ان الرسول يقابل مذبح المسيحيين ومائدتهم مع  
مذبح الوثنيين ومائدتهم . ومن المعلوم ان المذبح والمائدة  
هما للقربانين . فكما كانت قربانين الوثنيين قربانين حقيقيين .  
ولو انها كانت تُقدّم للشياطين . كذلك يجب ان  
يكون قربان المسيحيين قرباناً حقيقياً . وما هذا الا  
الذي ينقضي في القداس \* وجاء ايضاً (عبرانيين ١٣ : ١٠) .  
لما مذبح لاسطان للذين يخدمون المسكن ان ياكلوا منه \* والحال  
ان المسيحيين ياكلون من المذبح الاوخرستيا . فهي اذاً  
قربان حقيقي \* وفي اعمال الرسل (١٣ : ٢) نقرأ عن الرسل  
بينما هم يخدمون الرب ويصومون الخ . ومكان لفظه يخدمون يوجد  
في اللغة اليونانية Leitourgounto ومعناها يقربون \* فمن  
كل ما قلناه واوردناه واثبتناه الى الان يتضح جلياً ان  
تقدمة القداس هي قربان حقيقي \*



وما يبين من الكتب المقدسة يبين ايضاً من التقاليد  
الكنائسية وتمسك جميع الملل المنشقة من الكنيسة  
الكاثوليكية \* ولعمري انه ما من قضية قد تكلم عنها  
الآباء القدماء بعبارات اوضح وكلمات اجلى من هذه  
القضية . حتى ان العالم الانكليزي غرپ في شرحه  
مولفات مار ابرناوس (الكتاب الرابع ص ١٧) اعترف  
جلياً ان جميع الآباء الذين عاشوا في ايام الرسل ومن  
بعدهم اعتقدوا ان الاوخرستيا هي قربان العهد الجديد \*  
وابتاتاً لذلك يورد ما كتبه مار اقليمس الروماني في  
رسالته الاولى الى آل قورنثية (عدد ٤٠ و ٤٤) . وما  
اغناطيوس الشهيد البطريرك الانطاكي في رسالته  
الى آل سمرونه (عدد ٨) . وما ريسينس في محاورته مع  
نريفون (عدد ٤١) وما كتبه مار ابرناوس وقبريانس .  
وما علمه نرنليانس . وحتى ان البرتستنتي مسهم اعترف  
انه منذ القرن الثاني كان المومنون قد تمسكوا بالاوخرستيا .  
واتخذوها بمنزلة قربان حقيقي : فلا حاجة اذا ان نورد  
هنا اقوال الآباء القديسين في هذا المعنى \* ونعدل ايضاً



## الفصل الثلاثون

ان الاعتراف بالخطايا امام الكاهن هو سر حقيقي  
وسمه سيدنا يسوع المسيح لمغفرة الخطايا  
المفعولة بعد المعمودية

يبيّن ذلك (١) من الكتاب المقدس \*

قال سيدنا يسوع المسيح للمفلوج (متى ٩: ٢ وما بعد)

ثق يا بني مغفورة لك خطاياك . واذا قوم من الكتبة قد قالوا في انفسهم هذا

يجدف \* فعلم يسوع افكارهم فقال ... انت لابن لانسان سلطانا على

الارض ان يغفر الخطايا \* وجاء ايضا (١٨: ٢٨) ما قاله يسوع

لتلاميذه: دفع الي كل سلطان في السماء وعلى الارض \* ثم ان محيي

العالمين من بعد قيامته من بين الاموات دخل على

التلاميذ . اذ كانوا مجتمعين في علبة والابواب مغلقة .

وقال لهم (يوحنا ٢٠: ٢١ وما بعد): كما ارسلني لاب ارسلكم انا .

ولما قال هذا نفخ . وقال لهم : اقبلوا الروح القدس . من غفرتم خطاياهم

تغفروهم . ومن امسكتم خطاياهم امسكتم \* فينتج من ذلك ان المسيح

رسم سرّاً به الرسل وخلفاءهم يحملون الخطاة النائبين من  
 خطاياهم . وبذلك ينالون النعمة الالهية : ولما كان الرسل  
 وخلفاءهم لا يمكن ان يحملوا خطاياهم ما لم يعرفوها . اي  
 ما لم يقربها الخطاة امامهم . ينتج من ذلك ان الاعتراف  
 بالخطايا امام الرسل وخلفائهم لاخذ المحلّة منها . هو سرّ  
 حقيقي رسمة المسيح \* وناهيك ان يسوع بالآية الموردة لم يقلد  
 رسلة القديسين وخلفاءهم من بعدهم ان يغفروا الخطايا  
 فقط . بل ايضاً ان يمسكوها اذ قال : من اسكنتم عليه اسكت \*  
 فقد فوض اليهم ان يحملوا الخطاة من خطاياهم . او ان يمسكوها  
 عليهم حسبما يرون ذلك واجباً : والحال انهم لا يمكنهم  
 ان يعلموا متى يجب ان يغفروا الخطايا . ومتى  
 يجب ان يمسكوها . ان لم يعرفوا حق المعرفة ما  
 هي هذه الخطايا التي فعلها الخاطي \* فينتج من ذلك انه  
 بحسب وضع المسيح عينه يجب على الخطاة ان يعترفوا  
 بخطاياهم امام الرسل وخلفائهم . لينالوا الغفران منها ان  
 كانوا مستحقين \* ولولا وجوب هذا الاعتراف . لاضحى  
 السلطان الذي اعطاهم آية المسيح عبثاً : لانه من دون

ذلك لا يمكنهم البتة ان يعلموا متى تستحق الخطاة الغفران .  
 ومتى الامساك \* وجاء ايضا (متى ١٦: ١٩) ما قاله المسيح  
 لمار بطرس : واعطيتك مفاتيح السموات . فكل ما تربطه على  
 الارض يكون مربوطا في السموات \* وقال ايضا لرسله جملة ( متى  
 ١٨: ١٨) الحق اقول لكم . كل ما تربطوه على الارض يكون مربوطا في السماء .  
 وكل ما تعلقوه على الارض يكون معلولا في السماء \*

وَتُبَيِّن (٣) هذه القضية من اباة القديسين . قال مار  
 برنابا في رسالته (١٩٥) وهو من اباة القرن الاول : اعترفوا بخطاياكم \*  
 وقال مار افليميس الروماني في رسالته الثانية (٨٥٤) :  
 انتب ... لانا بعدما نخرج من الدنيا لا يعطى لنا ان نعترف بذنوبنا . ولا ان  
 نصنع توبة \* واورجنيس في عظته الثانية في المزمور ٣٧ كتب :  
 انظر ما تعلمنا الكتاب المقدس . انه يجب ان لا نغفى الخطية داخلا ... وان  
 كان احد يشتكي على نفسه يستفرغ لانه . ومعهُ بييد كل سبب المرض :  
 انظر فقط (يا هذا) متدقاً لمن يجب ان تعترف بخطاياك . اجتمع اولاً الطبيب  
 الذي تختاره لتكشف له علّة دائك الذي يكون يعرف ان يمتزج مع المريض  
 ويكي مع الباكي . ويكون قد اتقن علم التوجع والتحنن \* ومار قبريانس  
 في كتابه عن الذين قد سقطوا (اي الذين قد قربوا للاوثان

نص بعبارات جليلة على ضرورة الاعتراف بالخطايا . اذ قال

يا ما اعظم ايمان وتقوى اولئك الذين وامى انهم لم يتدنسوا باثم التقدمة

(اي تقدممة القرايين للاوثان) ربما انهم ربما افكروا به . فمثلا يقيمون

لا اعتراف بضميرهم . اذ يقولون بذلك عند كهنة الله بتوابع وسلامة . كاشفين

اثقال انفسهم ومستمتين العلاج الشافي لجروحهم . ولئن كانت خفيفة

وعرضية . حيث انهم يعلمون ما كتب ان الله لا يشنخ عليه \* وقال مار

باسيليوس (في القانون المقتصر في المسالة ٣٢٨) ويعجب ضرورتها

ان تكشف الخطايا لاولئك الذين قد تقلدوا توزع اسرار الله \* وقال مار

غريغوريوس النوسي يا ايها الذي نفسه مريضة . لم لا تسرع وتتقدم الى

الطبيب . لم لا تعترف عنك وتكشف مرضك \* وما اكثر ما كتب

مار يوحنا في الذهب في هذا الشأن . كما في عظته التاسعة

على رسالة مار بولس الي العبرانيين . وفي عظته الثانية

على سفر التكوين . وفي كتابه عن الكهنوت \* ومن اراد

فليطالع هك المواضع ليطالع على معتقد الكنيسة الكاثوليكية

في القرن الخامس في هذا القبيل \*

## الفصل الحادي والثلاثون

هنا ان المسحة لآخيرة هي ستر حقيقي رسمه المسيح .  
وانذر به مار يعقوب الرسول

(١) يبيّن ذلك من الكتاب المقدّس \*

قال مار يعقوب الرسول في رسالته الكاثوليكية (١٤:٥ و١٥):

امريش احد بينكم . فليدعُ شيخ الكنيسة فيصاؤا عليه ويدهنوه بزيت باسم

الرب . وصلاة لايمان تغص المرئض والرب يقيمه . وان كان قد فعل خطية

تغفر له \* وفي هذه الكلمات يوجد كل ما يجب ان يتوقف

عليه السر \* فانه يوجد (١) العمل الحامسي . اذ قال

يدهنوه بزيت و(٢) اصدار النعمة . اذ قال وان كان قد فعل خطية تغفر له \*

و(٣) رسم الاهي . وذلك لانه كما راينا يصدر النعمة : ولا يمكن

ان يحصل على هذه الفاعلية والقوة العظيمة ان لم يكن

المسيح قد رسمه \*

(٢) يبيّن ذلك بالثقيلد الكنائسي \* فان اوريجينيس في

عضته الثانية في سفر الاحبار بعد ما تكلم عن سر التوبة قال  
 عن هذا السر: به يكمل ما يقوله يعقوب الرسول امرئ احد بينكم الخ \*  
 وقال مار يوحنا الذهبي فمه في كتابه عن الكهنوت عن الكهنة  
 ليس فقط عندما يولدونا (اي بعمدونا) يقدر ان يغفروا الخطايا  
 المغفولة . ولكن ايضا بعد التوليد (اي العماد) لانه قد قال الرسول امرئ  
 احد بينكم فليدخ قسوس الكنيسة . فصلوا عليه وبدنوه الخ \* وهكذا  
 كتب ايضا مار قورلس اسقف اسكندرية في الباب  
 السادس من كتابه المكني بالسجود بالروح والحق . وغيره  
 كثيرون من الآباء القديسين \*

(٢) يُبَيَّن من تمسك جميع الملل المنشقّة من الكنيسة  
 الرومانية كالروم والارمن والقبط واليعاقبة والنساطرة الخ .  
 الذين على الدوام اتخذوا المسحة الاخيرة سرًا حقيقيًا  
 مرسومًا من المسيح \* وكفاك في ذلك شهادة بنبة من  
 الكنيسة السريانية . فانه في صلاة تقديس هذا الزيت  
 في آخر الخدمة الاولى يقول اسقف الكنيسة السريانية:  
 حنبر كلا طمسلا ١١٥١ بمطعم همنط . سمح . سمح  
 سمح ١٢١١ ١٢١١ ١٢١١ ١٢١١ ١٢١١ ١٢١١ ١٢١١ ١٢١١ ١٢١١ ١٢١١



بحطر خمه له ستهه ا لعهدهم ... حمره ا لسهه .

هنا سقحا حتما هه حقه له ا هه له له له ...

ح حبه له له له لقهه له حقه بارك على هذا الزيت

الموضع اماننا وارسل روحك القدوس اياي ويجعل عليه ويقده ... لكي

تترك بواسطته الخطايا وتغفر النقائص . وتضعل جميع الافكار السيهة

والتاثيرات الشيطانية ... اذ بدعنه تنقدس الانفس \* وعند ما يدهن

الكاهن المريض يقول هذه الصورة : انا طفا هه سمر سما

هه سمر . لهه ا هه هه به حمر هه ... حه

طه سمر هه ا هه سمر هه هه هه هه هه هه هه هه

سهه ستهه هه هه هه هه هه هه حه حه هه هه هه

رحمه . حه هه هه هه هه هه هه هه هه هه هه

ليات يارب روحك الحي والقدوس ويجعل على راس عبدك هذا . . . بواسطة

هذه السمحة المقدسة فيستنير ويكون منقى ومطهرا من الخطايا والجهالات التي

عملها امامك بارادة وبغير ارادة بمعرفة وبغير معرفة . لانك رحوم \* فيتضح من

ذلك جليا ان الكنيسة السريانية قد اتخذت السمحة

الاخيرة سرا حقيقيا مرسمه المسيح \*

هه هه هه هه هه هه هه هه هه هه هه هه هه

هه هه هه هه هه هه هه هه هه هه هه هه هه

هه هه هه هه هه هه هه هه هه هه هه هه هه

## الفصل الثاني والثلاثون

في ان درجة الكهنوت سر حقيقي رسمه المسيح

هذا يبين (١) من الكتاب المقدس \*

ان الكاهن لازي قبل صعوده الى السماء قال لرسله

القدسيين (متى ٢٨: ١٩) : فاذهبوا وتلمذوا جميع الامم وحمدوه باسم

الاب والابن والروح القدس \* وجاء ايضا (يوحنا ٢٠: ٢١ و٢٢)

كا رسلي لاب ارساكم انا . وما قال هذا نفع وقال لهم اقبلوا الروح القدس

من غفرتم خطاياهم تغفر لهم ومن امسكتم خطاياهم امسكتم \* ويبين

ان المسيح بهذه الكلمات قد صير رسله كهنة . ورسم سر

الكهنوت . مما قاله مار بولس الرسول في رسالته الى

الغبرائيين (٥ : ٤) حيث تكلم عن حقيقة الكهنوت .

وقال : ولا ياخذ احدكم الوظيفة بنفسه بل المدعو من الله كاهرون ايضا \*

فوظيفة الكهنوت هي وظيفة خصوصية مستقلة ما

يقدر كل احد ان يتقلدها الا الذي دعاه الله كاهرون \*

وقال ايضاً (رومية ١٠ : ١٥) : وكيف يكرزون ان لم يُرسلوا \*

فالنبيشير اذاً هو مختص فقط بالذين قد اؤمنوا على ذلك \*

ومن ثم قال ايضاً : (١ طيمشوس ٤ : ١٤) : لانهم لم يوجهوا

التي فيك . المعطاة لك بالنبوة مع وضع ايدي مجمع القسوس \*

وجاء ايضاً (٥ : ٣٢) : لانضع يداً على احد بالعجلة . ولا نشترك

في خطايا الآخرين : \* وقال ايضاً (٢ طيمشوس ١ : ٦) :

لهذا السبب اذترك ان تضرم ايضاً موجهة الله التي فيك بوضع يدي \*

وقال ايضاً (طيطس ١ : ٥) : من اجل هذا تركتك في كريت .

لكي تكمل ترتيب الامور الباقية . وتقيم في كل مدينة شيوخاً كما اوصيتك \*

وورد ايضاً (ابركسيس ٣٠ : ٢٨) ما اوصى به مار بولس قسوس

كنيسة افسس قائلاً لهم : احترزوا اذا لانفسكم ولجميع

الرعية التي اقامكم الروح القدس فيها اساففة لترعوا كنيسة الله التي اقتنأها

بدمه \* *٥٠ : ١٥ : ١٥ : ١٥ : ١٥ : ١٥ : ١٥ : ١٥ : ١٥ : ١٥*

ثم ان الاباء القديسين قد كتبوا كثيراً في هذا الشأن .

ومنهم مار اقليميس الحبر الروماني في رسالته الى آل

قورنثية . ومار اغناطيوس البطريرك الانطاكي في رسالته

الى آل مغنيسيا . ومار ابرناوس . ومار اقليميس الاسكندري .

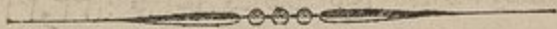


مه؛ حم طخا حله عظمه؛ هجا كم طم فلا حله طه  
 بسلمه؛. حم طم عطا مود انه لمحه؛ زف حه نه؛  
 لكحبر ه؛ لا . احلا ؛ بعه؛ حم طه ه حله؛ ؛ لا حله؛  
 لخل لاطر هه هه مكف حله؛ انظر الينا يا رب والى هك

خدمتنا . وطهرنا من كل اوساخ الخيئة . اذ ترسل من السماء نعمة رياسة

الكهنوت لعبدك هذا . لكي يستحق ان يرعى شعبك بواسطة موحيتك بلا

علامة . ويسد مسد كنيسةك \*



## الفصل الثالث والثلاثون

في ان الزيجة سر حقيقي رسمه المسيح

يبين هذا (١) من الكتاب المقدس \*

اجاب المسيح (متى ١٩: ٥ وما بعد) على اعتراض  
الفرسيين قائلاً لهم: من اجل هذا يترك الرجل ابيه وامه . ويلتصق

بامرته . ويكون الاثنان جسداً واحداً... فالذي جمعه الله لا يفرقه لانسان \*

وقال مار بولس الرسول (افسس ٥: ٢٤ و٢٥): ولكن كما تخضع

الكنيسة للمسيح . كذلك النسوة لرجالهن في كل شي \* ايها الرجال احبوا

نساءكم . كما احب المسيح ايضاً الكنيسة . واسلم نفسه لاجلها \* وقال ايضاً

(عدد ٢١ و٢٢): من اجل هذا يترك الرجل ابيه وامه . ويلتصق بامرته .

ويكون الاثنان جسداً واحداً: هذا السر عظيم . ولكنني انا اقول من نعمو

المسيح والكنيسة \* وترى هنا ان الرسول بولس قابل اقتران

الرجل بالمرأة مع اقتران المسيح بالكنيسة . والحال ان

اقتران المسيح مع الكنيسة ليس هو اقتران المحبة فقط . بل

اقتران النعمة ايضاً . فاقتران الرجل والمرأة هو اقتران



## الفصل الرابع والثلاثون

في ان البتولية فضيلة محبوبة عند الله وهي افضل من الزواج

(١) ان الكتاب المقدس يثبت لنا حقيقة ذلك \*

قال المسيح (متى ٨: ٥): طوبى للانقياء القلب لانهم يعاينون الله

وقال ايضاً (متى ١٩: ١١ و ١٢): ليس الجميع يقبلون هذا الكلام بل

الذين أعطي لهم . لأنه يوجد خصيان ولدوا هكذا من بطون امهاتهم .

ويوجد خصيان خصام الناس . ويوجد خصيان خصوا انفسهم لاجل ملكوت

السموات . من استطاع ان يقبل فليقبل \* وترى من هذا ان

البتولية موهبة خصوصية يجود بها الله على من يختار \*

وجاء ايضاً (هناك : ٢٩): وكل من ترك بيتاً او اخوة او اخوات

او اباً او امّاً او امرأة او اولاداً او حقولاً من اجل اسمي ياخذ مائة ضعف

ويرث الحياة الابدية \* وقال ايضاً مار بولس الرسول (اقورنثية

٧: ٢٤): ان بين الزوجة والعذراء فرقا . الغير المتزوجة قهتم في مال الرب

لتكن مقدسة جسداً وروحاً . واما المتزوجة فهتم في مال العالم كيف ترضي رجالها \*





ولا انظره صحتهم ، ولا كرهه ، ومن كرهه  
 كرهه ، ولا كرهه ، ولا كرهه ، بعضا امر ، بعضا  
 صحتها ، صحتها ، صحتها ، صحتها ، وتعريبه

اشتهى الرجاء الموعود به والمهيب والموضوع في السماء عند الله الذي وعد به  
 بفيه ولا يكذب . بان ذلك افضل من البنين والبنات : ويعطي البتولين

والبتولات منزلة فاخرة في بيت الله افضل من المنزلة المعطاة للبنين والبنات  
 وافضل من منزلة الذين قد تزوجوا بالقداسة وما تدنس فراشهم . فان الله

يعطي البتولين والبتولات لاجل نذر هذا العظيم والقوي ما كرت السماء  
 كما اعطى للملائكة القديسين وغيره كثير من الاباء القديسين

كتبوا عن البتولية وفضلوها على الزواج \* واتي اعدل  
 عن ذكر شهاداتهم . فان هذه القضية هي معلومة عند

الجميع لا تحتاج الى بينات كثيرة \* غير اني لا اتكلم  
 من ان اورد ما قاله امام البرنستنت كلوين عينه في

المجلد السابع من كتبه التي طبعت في امستردام سنة  
 ١٦٦٧ في تفسيره ما قاله مار بولس الرسول في رسالته

الاولى الى آل كورنثية ( : ٢٢ و ٢٣ ) وهو فهكذا نفهم القضية ان  
 لانسان المتزوج قد انقسم . لانه يفتص ذاته نارة لله ونارة للزوج . وليس كانه

مختصاً لله ... ان جوهر قول مار بولس هو ان البتولية هي افضل

من الزواج لانه بها توجد حرية اعظم. والناس باسهل

ما يكون يقدر ان يخدموا

\* الله \*

م



## الفصل الخامس والثلاثون

في ان السُّنة الكنائسيَّة التي بها يُفرض على لاقليس حفظ البتولية هي  
صالحه ومؤسَّسة على الكتاب المقدس وعلى تمتك الكنيسة  
منذ القرون الاولى

قبل ان نخوض في البحث عن هذه القضية نقول  
ان الكنيسة المقدسة ما تجبر قط احدًا ان يتكلف  
الدرجات البيعية وان يتجنّد بنوعٍ خصوصي للخدمة  
الكهنوتية : لابل انها قد وضعت شريعت قاطعة . بان  
لا يُقبل احد في هذه الدرجات . الا بعد ان يختبره  
الاسقف . وان تكون سيرته ممدوحة بشهادة الجميع .  
وله لياقة للقيام بالواجبات الكهنوتية : وحينئذ يتقلد  
الدرجات بشرط ان يحفظ البتولية \* فاذا تحقق ذلك  
نقول : ان في الكتاب المقدس آيات كثيرة يتبرهن بها  
على ما قررناه \* قال المسيح في انجيل متى ( ١٩ : ١١ وما بعد )  
لتلاميذ : ليس الجميع يقبلون هذا الكلام . بل الذين أُعطي لهم .

لأنه يوجد خصيان ولدوا هكذا من بطون أتهاتهم . ويوجد خصيان

خصام الناس . ويوجد خصيان خصوا انفسهم لاجل ملكوت السموات :

من استطاع ان يقبل فليقبل \* وقال مار بولس الرسول (١ قورنثيه

٧ : ٢٢ و ٢٣) : فاريد ان تكونوا بلا هم . الغير المتزوج يهتم فيما للرب

كيف يرضي الرب . واما المتزوج فيهتم فيما للعالم كيف يرضي امراته وقد

انقسم \* وقال ايضاً [٢ طيمثاوس ٢ : ٤] : ليس احد وهو يتجبد

لله يرتبك باعمال الحيرة \* *بعض الناس يقولون*

(٢) بالتقليد الكنائسي \* وذلك ان اغلب الرسل

كانوا اذئاباً كما شهد ترتليانوس في كتابه عن زواج

الواحدة (الفصل الثالث) اذ قال : اتي اري بطرس فقط متزوجاً...

واما البقية فاذا لم ازم متزوجين افهم جيداً انهم اما خصيان هم واما بتولون \*

وقال مار هيرونيمس في رسالته الثامنة والاربعين الى بيمخوس

(٢١١د) : ان المسيح هو بتول ومريم بتول . وبهذا قد تقديست بتولية

الجنسين . واما الرسل فترام اما بتولين واما بعد الزيجة قد حفظوا العفة \*

فمن كل ذلك ينتج انه في القرون الاولى كانت عادة جارية

ان يمنع الذين يرتقون الى الدرجات العالية الكهنوتية من

نسائهم اللواتي تزوجهن قبل ذلك : غير انه لم يكن سنة

مفروضة علي الاقليس في جميع الكنائس بحفظ البتولية \*  
 طالع في هذا الشأن مما يخص الكنائس الشرقية اوريجنيس  
 في عظمتها الثالثة والعشرين في سفر العدد . ومار هيرونيمس  
 في كتابه ضد وجيلنتيوس في العدد الثاني . ومار ابغانيوس  
 في كتاب تفسير الايمان (عدد ٢١) : فانك تراهم باجمعهم  
 قد شهدوا ان هذه العادة قد تقلدتها الكنائس من الرسل  
 القديسين \* واما الكنيسة الغربية فلنا دلائل كثيرة من  
 مؤلفات آباء القرون الاولى على ان البتولية كانت  
 مسنونة فيها على الاساقفة والكهنة والشمامسة بحيث  
 كانوا يحفظون العفة مدة حياتهم كلها . وان الذي فرض  
 هذه السنة هو بطرس راس الرسل \* فمن ذلك ما كتبه  
 ترقليانس في كتاب النصيحة على العفة في الفصل  
 العاشر عن الافليس الافريقي : ما اكثر العفيفين في الرتب

الكنائسية الذين احبوا ان يتزوجوا لله . وردوا لاجسادهم الكرامة  
 (اي التي كانت حاصلة عليها في حالة البر الاصلي)  
 ونذروا ان يكونوا ابناء ذلك العصر . ميتين في انفسهم الشهوات الرديئة  
 وسائر الامور التي لم يكن يسمح لها بالدخول في القردوس \* ولهذا ربما

كان يسمى الاقليسيين (في الفصل العاشر من كتابه  
 عن حجاب العذراء) رجالاً بتولين وخصياناً قد خصوا نفوسهم من  
 تلقاء انفسهم \* لا بل ان ترتليانوس عينه حينما ارتقى الى  
 الدرجات الكهنوتية في كنيسة قرطجة اعتزل عن  
 امراته . كما بلوح من كتابه الى زوجته \* ونرى ان  
 اوريلوس بطريرك (او جاثليق) افريقية لما اراد ان يحدد  
 ستة حفظ البتولية على الاساقفة والكهنة والشمامسة  
 تكلم في هذا الشأن في المجمع الثاني الذي انعقد في قرطجة

وقال : نحن نحفظ ايضاً ما علمه الرسل وتمسك به القدماء \*  
 و**يَبِين** هذا (٣) ايضاً من ال**اباء** القديسين القدماء  
 نفسهم الذين حفظوا البتولية على الدوام . كالاجبار  
 الرومانيين مار اقليميس الروماني . وهرماس . وغيرهما .  
 ومار اغناطيوس الشهيد البطريرك الانطاكي . ويستينس .  
 وقبريانوس . وامبروسيوس . وباسيليوس وغير غورنوس  
 النازنزي . وغريغوريوس النوسي . وهيريمس . واوغسطينس  
 وغيرهم لا يحصى عددهم \*  
 و**يَبِين** (٤) من تمسك جميع الملل المنشقة من الكنيسة

الكائليكية \* فاننا نرى الاقليروسيين ولاسيما الموسومين  
 بالدرجة الاسقفية ملزومين عند جميع الطوائف الشرقية  
 بحفظ البتولية الموبكة \* وان اردت تحقيق ذلك فلك  
 ان تضرب الاقطار وتطوف الامصار ، وهيهات ان  
 تجد ولو اسقفا واحداً مزوجاً بين كل هذه الملل . لا بل  
 تجد ان احدي الخصال التي يجب على المترقي الى  
 الدرجة الاسقفية ان يكون حاصلاً عليها هي ان يكون  
 بنوياً او في الاقل عزيزاً قد ماتت امراته . بحيث انه  
 لا ينال المطرنة والبطركية عندهم الا من لم يكن قد تزوج  
 البتة \* وهذه العادة لا يمكن القول فيها بانها مستحقة .  
 ولان هذه الملل قد اتخذتها من الكنيسة الرومانية .  
 على انهم لا يحبونها . ولا يريدون ان يتسموا بها \* وما  
 عدا ذلك فانه في جميع الملل يوجد كثير من الناس الذين  
 باختيارهم قد هجروا الدنيا وتزهدوا لله في الاديرة . وندروا  
 لِعفتهم . ويلزمون انفسهم بهذه العفة الزاماً مطلقاً  
 بعد اعتناقهم السيرة الرهبانية \* وبُيِّنَ (٥) من تصرف  
 محامي البدعة البرتستنتية عينهم وغيرهم \* ولعمري لا



هنري الثامن ملك الانكليز . ولا ابنته اليصابات التي  
 من بعد مسكت زمام الملك الانكليزي كانا من البتولين :  
 ومع هذا فكلاهما حرما الزيجة على افليسهما البرتستنتي  
 تحت عقوبات شديدة . لابل في آيامنا هذه نفسها ان  
 معلمي المدرستين العظمتين الموجودتين الواحدة في  
 كنتربري والاخرى في اكسفردهم ملتزمون بحفظ البتولية \*  
 ولكي اعطيك برهاناً آخر قوياً على اثبات ذلك ها  
 اني اورد لك رسالة الملكة اليصابات المذكورة التي  
 ارسلتها الى تروكس رئيس اساقفة كولونيا . الذي بعد  
 ما هجر ائمة الكنيسة المقدسة ونعسكر بين صفوف اعدائها  
 البرتستنت . كان قد تزوج باحدى النساء . فحزنت  
 الملكة من ذلك جداً . وحررت له هذه الرسالة وهي :

اتيها السيد المحبوب الى الغاية . اتي لقد فرحت جداً وانسريت لما بلغني  
 انك قد اظهرت ارادة ان تعني بادخال الاصلاح (اي الديانة البرتستنتية)  
 في ابرشيتك المطرنية . ولكن بقدر ما انسريت عند اسماعي ذلك لامر  
 قد اكتأبت لما وقفت على زواجك الذي به اظهرت انك في العمل الذي قد  
 بدأت به انما جسدتك هو الذي همك مع حرمانه . لا روح الديانة  
 الحق \* ان القوم الانقياء وذوي الدراية كانوا قد تفاءلوا على ذلك

النازلة التي اصابتك . وذلك لانه لم يكن ممكناً ان يُختم امر مثل هذا  
 بالنجاح والهناء . فمن ثم مالك تشككى من انك قد اهدت من كل ناحية:  
 ان الذي صنعتُهُ قد صار عثرة عظيمة للكاثليكيين . ولا تقبله البرتستنت .  
 ولا يمكن ان يكون مقبولاً عندهم . وما عدا هذا فان فوادى قد تألم من  
 جرى حظك هذا . وعلى الخصوص لاني ارى انه لم يبق لك البتة علاج  
 يصلح امورك \* واخيراً انك كنت قد طلبت ان اذن لك بان تسكن  
 في مملكتي . فاعلم ان مجرى الامور المحاضرة لا يعتمل ان اذن لك  
 بذلك . وانى لقد اوصيت سفيرى الذي قد اتته عند هاغاس بان يعلن  
 لك سبب ذلك \*

قد وردت هذه الرسالة في العدد التاسع والاربعين من  
 المجلد السادس من الجرنال المعروف بكائنلك ستمدرد  
 ١٨٣٥ \* فانظر ايها القارئ العزيز كيف هذه المملكت  
 قد استقبحت جدّاً زواج هذا الاسقف المنكود الحظّ .  
 حتى انها بعد ما وبختته بأمر التوبيخات لم ترتض  
 بان يتحول في تخومها ويسكن ملكها: لا بل ان  
 الاسقف التعميس لم يهملهُ الجميع وينعوذوا منه  
 الا لسبب زيجته النفاقية التي ما امكن ان ترضي  
 البرتستنت ولا ان تكون محبوبة عندهم \* ومن هنا يبين  
 جلياً ان برتستنت تلك الايام كانت افكارهم انقى

واطهر واعقل من جهة بتولية اقليرس تما هي الآن في  
 ايماننا هك \* فلا يشمت بنا اعداؤنا . بل ليراجعوا نعاليم  
 اسلافهم ويحكموا بالصواب \* وهك ايضا شهادة اخرى  
 قد نقلناها من رسالة العلامة بيوزي البرتستنتي  
 المشهور اسقف اوكسفورد البرتستنتي . التي قد طبعت  
 في اوكسفورد سنة ١٨٣٩ المسيحية . ومن جملة ما فيها هو قوله :

اتي اقر على ذاتي بائي لا اقدر ان اقرا هك لايات . وهي : يوجد  
 خصيان خصوصا انفسهم لاجل ملكوت السموات . من استطاع ان يقبل  
 فليقبل : والحق اقول لكم كل من ترك بيوتا او اخوة او اخوات او امراة  
 او اباً او امراة او اولاداً او حقولاً من اجل اسمي الخ . وما جاء في ا  
 قورنثيه (٣٧:٧) وهو : واتما من اقام راسخاً في قلبه وليس له اضطراز .  
 بل له سلطان على ارادته . وقد عزم على هذا في قلبه ان يعفظ عذراءه  
 فحسناً يفعل . وغيرها من لايات . من دون ان يتيقن بان الزواج فضلاً  
 عن انه محلل فهو كريم ايضا . لابل ان سيدنا يسوع المسيح قدس  
 بحضوره رجم العرس . وقد رقاؤه الى مرتبة سر رمز وصاله مع الكنيسة : فع  
 هذا درج طريق افضل لأولئك الذين قد أعطوا ذلك ... ان لايمان  
 يعلمان ان اراضينا هي ملك لنا . ثم يعد بماية ضعف الذين يكرنون قد  
 تركوا بيوتا او حقولاً من اجل اسمي ومن اجل الانجيل ... لماذا الناس  
 يتخفون في الامور وينضون الى الفاحية المخالفة . اذ يتعدون على  
 ضمائر الناس : لماذا يشنعون ويحتقرون بمنزلة شيء بابوي ما هو قديم : لم

لا يحفظ البتولية الذين قد أعطوا ذلك لكي تُربط اعطاف قلوبهم هكذا بأشد قوة  
 مع سيدنا يسوع المسيح لامع رومية \* أن الكتاب المقدس يقول أن الغير المتزوجة  
 تهتم في مال الرب . فلماذا إذا تعمرن تعسرات تلك لانفس الحارة التي  
 تتوق بهذا النوع ان تخدم ربها بغير تشتت ... لماذا نحن ايضا عوض  
 اخوياتنا لا يكون عندنا مثل اخوات الرحمة اللواتي طهارتهن النقية الغير  
 المعيبة قد صارت لهن ترساً مبيعاً لدفع الخبائث والرذائل . وقد حصلن  
 على تلك الكرامة التي بها الخطية عينها تحترم التقارة . فانوت بيمجد  
 حضورهن يتجلان الرداوة \*



## الفصل السادس والثلاثون

في ان الطقوس المستعملة في الكنيسة الكاثوليكية هي  
صالحة ومقدسة

يُبيّن أولاً من الكتاب المقدّس \*

قد كتب مار يوحنا في الرويا (٤: ٢ وما بعد) وللوقت صرت في

الروح . واذا عرش موضوع في السماء . وعلى العرش جالس . وكان الجالس في

المنظر شبه حجر اليشب والعقيق وقوس قزح حول العرش في المنظر شبه الزمرد .

وحول العرش اربعة وعشرون عرشاً . ورايت على العروش اربعة وعشرون شيخاً

جالسين متسردلين بشياب بيض . وعلى رؤوسهم اكليل من ذهب . ومن

العرش يخرج بروق وعود واصوات . وامام العرش سبعة مصابيح نار متقدة \*

ورأى ايضاً (١: ٥ وما بعد) على يمين الجالس على العرش سفراً

مكتوباً من داخل ومن وراء مختوماً بسبعة ختمور ... واذا في وسط العرش

والحيوانات الاربعة وفي وسط الشيوخ خروف قائم كأنه مذبح ... لما اخذ

السفر خرت الاربعة الحيوانات والاربعة والعشرون شيخاً امام الخروف . ولهم

كل واحد قيثار وجامات من ذهب مملوءة بخوراً هي صلوات القديسين .

وهم يتربون تربية جديدك قائلين . مستحق انت ان تاخذ السفر . وتفتح

خزومه . لاذك ذبعت واشترىتنا لله بدمك من كل قبيلة ولسان وشعب وامة \*

وايضاً (٦: ٩ وما بعد) ولما فتح الختم الخامس رايت تحت المذبح

النفوس الذين قتلوا من اجل كلمة الله ومن اجل الشهادة التي كانت

عندهم . وصرخوا بصوت عظيم قائلين . حتى متى ايها السيد القدوس والحق

لا تقضي وتنتقم لدمائنا من الساكنين على الارض . فاعطوا كل واحد ثياباً بيضاء \*

وراي ايضاً انه قد جاء (٨: ٣ وما بعد) ملاك آخر ووقف عند

المذبح . ومعهُ مذبح من ذهب . واعطي بخوراً كثيراً لكي يقدمه مع صلوات

القديسين جميعهم على مذبح الذهب الذي امام العرش \* نرى هنا ان

الرسول مار يوحنا شهد انه قد راى جمعاً قائماً . في راسه

حبراً محترماً جالس على عرش . وحوله اربعة وعشرون

شيخاً اي كهنته . وراى ثياباً كهفوتية بيضاء واكاليل

وقيثارات . وراى مذبحاً ومصابيح منيرة ومذبحاً وكتاباً

مختوماً . وسمع نرائيل وثرينيمات . وراى في وسط العرش

خروفاً مذبوحاً بقدم له السجود الالهي . وهذا هو القربان

المقدس \* وراى تحت المذبح الشهداء الذين قتلوا

من اجل الايمان . والملاك المقدم بخوراً على مذبح الذهب  
امام العرش \* فمن ثم يبين جلياً ان مار يوحنا الرسول  
كان في روياء هك قد صور المجد السهوي بالطقوس  
المقدسة التي كانت تُستعمل في وقته . او ان الكنيسة  
المقدسة قد تقلدت هك طقوسها من الرويا التي رآها  
مار يوحنا : وفي كلا الفرضين يصح ان الطقوس الكنائسية  
هي منذ ايام الرسل . وعلى ذلك فهي صالحة ومقدسة \*  
وهذا ايضا ما علمه مار ايرناوس (في الكتاب الرابع من  
مؤلفه ضد الهرطقات ١٧ : ٥ و ١٨ : ٦) . حتى ان بنعم نفسه  
(وهو من اشهر علماء البرتستنت البارعين في علم التواريخ)  
اقر بان ما كتبه مار يوحنا في الفصل الثامن من روياء  
يرمز عن الكنيسة المسيحية في السماء وعلى الارض \*  
وزد على هذا ان الطقوس البيعية هي متشابهة ومتوافقة  
في كل الاماكن والازمان . وهذا دليل قوتي على انها  
قد ترقبت في الكنيسة المقدسة منذ ايام الرسل  
القديسين \*

وبيّن ثانياً من تمسك جميع الملل المنشقة من الكنيسة

الكاثوليكيّة . وذلك أنّ كلاً من هذه الممل لها طقوس  
خصوصيّة كريمة لديها الى الغاية . حتّى أنّه لا يُباح لاحد  
ان يتجاوزها بدون ذنب : وهل يسوغ ان نزع من أنّ  
هذه الجماعات المنشقة تعلّمت هذه الطقوس من الكنيسة  
الرومانيّة بعد انشقاقها . لا لعمرى \* لانها (١) تشتمر  
منها . ولا تريد ان تُسمّى بها كما قلنا مرّات كثيرة :  
(٢) لان طقوسها ولو كانت في الجوهر منفتحة مع طقوس  
الكنيسة الغربيّة . تختلف منها في امور كثيرة \*  
فيجب اذاً ان نعترف بان الكنائس الشرقيّة قد تقلدت  
الطقوس البيعيّة من الرسل القديسين . ومن ثمّ ينبغ ان  
هذه الطقوس هي جيّة ومقدّسة \*

---



## الفصل السابع والثلاثون

في أن الشريعة التي تفرضها الكنيسة المقدسة على بنيتها ان يصوموا  
 ويبتعدوا من بعض مأكولات في ايام معينة هي  
 سالحة ومؤسسة على كلام الله المكتوب  
 ومرضية لعزته تعالى

تبين هذه القضية أولاً من العهد العميق \*  
 قد ورد في سفر الملوك الاول (٢١: ٢٧) وما بعده. انه  
 لما سمع اخاب هذا الكلام شق ثيابه. وجعل يستعا على جسده. وصام واضطجع  
 بالسمع ومشى بسكوت. فكان كلام الرب الى اليا النبي قائلاً. هل رايت  
 كيف اتضع اخاب امامي. فمن اجل انه قد اتضع امامي لا اجلب الشر في  
 ايامه بل في ايام ابنه اجلب الشر على بيته \* فانظر هنا قوة الصوم  
 وعلمه. اذ حرك رحمته تعالى على اخاب الذي كان (هناك  
 : ٢٦) قد رجس جداً بذنابه وراء لاصنام حسب كل ما فعله الاموريون \*  
 ومثل ذلك جاء في المزامير (٢٤ : ١٣) و (٦٨ : ١١)  
 و (١٠٨ : ٢٤) وفي سفر العدد (٦ : ١) وما بعد حيث قيل:

كلم الرب موسى قائلاً : كلم بني اسرائيل وقل لهم . اذا انثرز رجل او

امراة لينذر نذر الذير لينتذر للرب . فعن الخمر والمسكر يفترز ولا يشرب

خل الخمر ولا خل المسكر . ولا يشرب من تقيع الغنص . ولا ياكل عنها رطبا ولا

يابسا \* وجاء ايضا (ارميا ٣٥ : ٥ وما بعد) وجعلت امام بني

بيت الركابين طاسات ملانة خمرًا واقداحا وقلت لهم اشربوا خمرًا . فقالوا لا

نشرب خمرًا لان يوناداب بن ركاب ابانا اوصانا قائلاً لا تشربوا خمرًا انتم

ولا بنوكم الى الابد \* وجاء ايضا (يوئيل ٢ : ١٣) ما قاله الرب :

ارجعوا الي بكل قلبكم وبالصوم والبكاء والنوح \* وجاء ايضا (طوبيا ١٢ : ٨)

انها لمفيك الصلوة مع الصوم \* وفي اماكن اخرى كثيرة من

العهد العتيق \*

وتبين ثانياً من العهد الجديد \*

قال المسيح (متى ٦ : ١٦ وما بعد) : ومتى صمتم فلا تكونوا عابسين

كلما تسمعون . . . واما انت فتصمت فادهن راسك واغسل وجهك لكي

لا تظهر للناس صائماً بل لايبك الذي في الخفاء . فابوك الذي يرى في

الخفاء . يجازيك علانية \* لا بل ان الكنيسة قد فرضت الصوم

الاربعين تابعت اثار الخالص الالهى الذي (متى ٤ : ٣)

بعد ما صام اربعين نهاراً واربعين ليلة جاع اخيراً \* ولعمري انه كما

قال مار اوغسطينس في عظته السادسة عن صوم الاربعةين :

ان كان ذلك الذي لم يعمل خطية قد صام فكم بالحري تجب للاصوام على من

تعرقل بالخطايا \* وجاء ايضا ( متى ٩ : ١٤ و ١٥ ) : حينئذ اتى

اليه تلاميذ يوحنا قائلين . لماذا نصوم نحن والفريسيون كثيرا . واتم تلاميذك

فلا يصومون \* فقال لهم يسوع هل يستطيع بنو العرس ان ينرحوا مادام العرس

معهم . ولكن ستاتي ايام حين يُرفع العريس عنهم فعينئذ يصومون \*

ان المسيح بهذه الكلمات اشار الى الصيامات التي من

بعده فرضتها عروسنة المحبوبة الكنيسة التي قد

افتداها بدمه : ولو لم تكن اصوام في الكنيسة

لما صحت هذه نبوة المسيح \* وجاء ايضا ( مرقس ٩ : ٢٩ ) :

فقال لهم هذا الجنس لا يمكن ان يخرج بشيء الا بالصلوة والصوم \*

وجاء ايضا ( ٢ قورنثية ٦ : ٥ ) : بل في كل شي نظهوا انفسنا كختم

الله في صبر كثير . . . في اصوام \* وجاء ايضا ( البركسيس ١٢ : ٢ و ٣ ) :

ويبغما هم يخدمون الرب ويصومون قال الروح القدس افرزوا لي بزنايا وشاول

للعمل الذي دعوتهما اليه . فصاموا حينئذ وصلوا ووضعوا عليهما الايدي ثم

اطلقوها \*

وتبين ثالثا من الآيات القديسين \*

ففي القرن الاول كتب مار اغناطيوس البطريرك  
الانطاكي في رسالته الى آل فيلبتي : لا تحرقوا الصوم

لاربعيني اذ انه قد فرض نسبها بما عمله ابن الله حين تردد مع الناس \*

وفي القرن الثاني كتب اوريجينيس في تفسيره سفر الاحبار :

انا نقدم بالصوم اربعين يوماً \* وقال ترتليانوس في كتابه عن قيامة

الاجساد : قربوا لله قرابين مرضية وهي الصيامات .... اذ تستعملون

الماكولات الخسيسة واليابسة \* وفي القرن الثالث قال مار

قبريانوس في كتابه عن الصوم وتجربته المسيح :

ان حفظ الصوم بالتدقيق يكبح كل شجرة الجسد \* وقال مار باسيليوس

في عظمه الاولى عن الصوم : انه لم يستنبط حديثاً بل قد اسلم

الينا من سلفائنا بالتواتر كذخيرة مثمنة \* وقال ايضاً هناك :

انا قد نفينا من الفردوس . لانا ما صمنا . فلنضم اذا لرجع اليه \*

وفي القرن الرابع قال مار اثناسيوس في كتابه عن البتولية :

انظر ماذا يعمل الصوم . انه يشفي لامراض ويطرده الشياطين . ويبعد الافكار

النجسة . ويصير القلب تقياً \* وقال مار غريغوريوس النوسي

في عظمه عن الصوم : ان الصوم يجهد . ولكن الم نصلب نحن من

اجل يسوع \* وفي القرن الخامس قال مار يوحنا خرسولفوس

في خطبته الثانية : أنا نصوم اربعين يوماً من قبل امر الله . لا من قبل  
استنباط بشري \* وقال مار يوحنا الذهبي فمه في عظته الاولى  
في سفر الخليقة : ان الصوم هو قوت نفسنا . وكما ان هذا الطعام  
الجسدي يقوي الجسد . فهذا الصوم يقوي النفس ويصيرها مستعدّة  
للقيام بواجباتها \*

بيّن رابعاً من جميع الملل المنشقة من وصال الكنيسة  
المقدسة \* وذلك ان الملل الشرقية كلها تهمسك بالصيامات  
باحترام كلي . لا بل انها تمنع من الماكولات المحرّمة  
اكثر من الكنيسة اللاتينية . وانها ان بتعاليمها وان  
بكتبها الطقسية تتخذ هذه الصيامات فرضاً حقيقياً قد  
تقلدته من الرسل القديسين \* ولا سيما ان الكتب  
الطقسية المسعملتة في كنيستنا السريانية هي مشحونة  
باقاويل وارشادات قويّة لحثّ المومنين على حفظ  
الاصوام المقدسة \* فلا تفتر البرتستنت اذا على الكنيسة  
الكانليكية . وتنسب الى ضلالة تلك الشرائع المقدسة  
التي قد تقلدتها من الرسل القديسين وهي مؤسّسة على  
كلام الله المكتوب \*

## الفصل الثامن والثلاثون

يتضمن شهادات لوثر وغيره من علماء البروتستنت  
في حق الكنيسة الكاثوليكية

ان لوثر في مبتدا انشقاقه وانفصاله من الكنيسة  
المقدسة لم يكن ممتلئاً حنقاً واحناً عليهم لانه لما يكن قد  
خاص في قعر الضلالة والطغيان . ولهذا فكان يحترم جداً  
سلطان الكنيسة المقدسة ورياسة البابا وناهيك ما  
كتبه الى المحبر الاعظم ليون في مؤلفه المسمى مقدمة  
القضايا ومن جملة ما قاله فيهِ: الراهب مونتيس لوثر لاوغسطيني

يقربني سلاماً موبداً للاب لاقدس ليون المحبر الاعظم . . . اتي انتقدم منظرها

عند قدمي غبطتك مع كل مالي وما انا مالكة . فاحي وامت وادع ولا

تدع . واقبل ولا تقبل كيفما شئت \* ابي بصوتك اسمع صوت المسيح

المتروس بك والمتكلم بفمك . وان كنت قد استحققت الموت فا ادفع

عني ذلك \* وكتب في المجلد الثاني من كتبه في الفصل

الثامن والعشرين الى امير بروسيا البرّس في شان  
 عصمة الكنيسة المقدسة: انه لخطر المعتقد او التعليم الذي يكون  
 مضاداً لما يشهد به الايمان او قواعد الكنيسة . فمن يشك ولو بقاعلة  
 واحدة من القواعد المدرجة في قانون ايمانها (اي ايمان الكنيسة  
 فذاك هرطوقي مقاوم المسيح ورسله وكنيسته التي هي صخرة الحق الغير المتزعزعة\*  
 واما ما علمه لوثار من الاراء الفاسدة وعصيانه على امر  
 الكنيسة المقدسة . فكان ذلك كله اغراء من الشيطان :  
 والشاهد على ذلك ما تقوّ به هو بعينه في مناجاته نفسه  
 عن كلام الله (عدد ٢٢) وهو قوله: لماذا السكّر متبارتون لا يفهمون  
 الكتاب المقدس . لانهم ما عندهم المقاوم الحقيقي الذي هو الشيطان . الذي  
 اخيراً يعتني بارشادهم . وما دنا ليس معلقاً في اعتناقنا هذا الشيطان فما نقدر  
 ان نكون الا لاهوتين نظريتين مجرداً \* فلو ثار اذا اضحى لاهوتياً  
 عاملاً حينها احنى عنقه لحمل نير الشيطان . وتعلم منه ما  
 علمه (على ما شهد هو بنفسه) \* وما اكتفى بذلك . بل  
 انه في مناجاته نفسه اقربان قد حدث له جدال قوي  
 مع صديقه الشيطان من قبيل القداس \* وذلك ان لوثار  
 ما كان يريد ان يبطل القداس . ولكنه قد اضطر الى

ذلك . اذ كان صاحبه الشيطان قد اتاه بيّنات اقنعته  
وامالته الى تبطيله . ولهذا كتب الكتاب الذي عنوانه  
وجوب تبطيل القديس . وفيه بالتفصيل اقتصّ مسامراته كلها  
مع الشيطان من هذا القبيل \*

وكتب لتسنع في كتبه اللاهوتية التي طبعت بعد وفاته .  
ان قصة يسوع المسيح كانت معروفة قبل ان تُحرّر في الانجيل . لا بل كان  
المؤمنون في كل ناحية قد تمسكوا بالديانة المسيحية . وسلكوا بموجبها  
قبل ان يكتب الانجيل . وكانت الصلوة الربانية تتلى قبل ان توجد محررة  
في انجيل مار متى : وفي اعطاء سر المعمودية كانت تغال الكلمات التي رسمها  
يسوع المسيح . ولئن كان الرسل لم يسطروها بعد في الانجيل \*  
فهذا الرجل البرتستنتي يشهد واضحا بان الانجيل ليس  
هو وحده القاعدة الاساسية للدين كما تزعم البرتستنت .  
بما انه كتب عقب الديانة المسيحية \*

وقال بلنك في كتابه الذي عنوانه حالة الشيعة الكاثوليكية  
والشيعة البرتستنتية الذي طبع سنة ١٨١٦ : اننا نحن ما لنا  
كنيسة بل كنائس \* وقال المعلم ليهمن في كتابه عن  
اخطار المذهب البرتستنتي الذي طبع سنة ١٨١٠



انما نرى ونعرف المذهب البرتستنتي . ولكننا في جميع الاماكن ما نرى  
كنيسة برتستنتية \* اليس هذه شهادات قوية تبين عدم الاتفاق  
في المذهب البرتستنتي \*

وكتب الكونت اجنردي كسبروين في كتابه المكتني  
خزائن الديانة المسيحية: اني معتاد ان اعطي كل شي  
اسمه الحقيقي: ان اغلب اهل ملتنا البرتستنتية ليسوا مسيحيين \*

وفريدريك الكبير ملك بروسيا . بوجيز من الكلام  
يبين الاسباب التي من قبلها حدث انتشار الاراء  
البرتستنتية . اذ قال: ان اردنا ان ننسب اسباب انتشار الاصلاحات  
(ومراد ذلك الديانة البرتستنتية) الى اصلها . فنرى ان الديانة  
البرتستنتية قد انتشرت في جرمانيا من الطمع . وفي اذلترة من العشق .  
وفي فرنسا من البطر \*

وكتب العلامة ليوفي اجوبتر الى الراعي كرمما كبير  
عن المرتدين من الديانة الكاثوليكية الى البرتستنتية :  
لا تصدق انه بين المرتدين من الديانة الكاثوليكية يوجد واحد يكون مسيحيًا  
تقياً \* فلاحجة اذا للبرتستنتية علينا من جرى اولئك الذين  
يدخلون تحت نيرها . لان هولا ليسوا من المسيحيين

الاتقياء . بل اتماخبتهم وهوى نفسهم يتودانهم الى ذلك \*  
 وهذا لست اقولهُ من عندي . بل ان التجربة تشهد  
 بذلك . حتى ان البرستنت عينهم يثبتون صحتها \*  
 وقال مَدَنخْمُون في كتابه الذي عنوانهُ : رسالات  
 لاهوتية : في الرسالة الرابعة والسبعين : كما انه يوجد

اساقفة يتولون كنائس كثيرة . كذلك الحبر الاعظم هو متول على سائر  
 لاساقفة . واتي امرأي بانه لن يوجد من لا يوتضي بهك التدابير  
 السياسية . فمن ثم لاجدال من هذا القبيل اي من جهة الرئاسة الحبرية  
 الرومانية \*

وقال فروسيسين في خطابه للذين قد تقدموا لكي  
 ينالوا اجازة العلم : ان كنيسة لوثار من جهة تشعبها صارت تشابه  
 الزجاج الذي ينكسر الى الف رصلة . وكل منها تتحرك بقدر ما تبقى لها من  
 الحياة . ولكنها اخيراً تنتهي بالموت \*

وقال رينهرّد في عظمتها التي تلاها سنة ١٨١٠ في عيد  
 ادخال الديانة البرستنتية : لو ان لوثار يقوم من القبر لصعب  
 لديه ان يتخذ اعضاءا لكنيستته او انك المعلمين الذين يدعون بانهم قد تغلفوا  
 بعك \*

فهذه نبتة من أقاويل معلّبي البرتستنت الذين  
 يشهدون في حق الديانة الكاثوليكية . ويتأسفون غاية  
 التأسف على ما نزل بكلماتهم من الطغيان والتعاليم  
 الفاسدة . ولا سيما من جهة الكتاب المقدس نفسه .  
 الذي ولئن كان البرتستنت بزعمون اتهم بمحرّمون  
 ويتمسكون به كقاعة الايمان الوحيدة فقد عبث به علماءهم  
 العبث النفاقي الذي يخالخل اساسات الديانة المسيحية .  
 ويهين الباري عزّ وجلّ \* ومن ادلت ذلك ما قاله المعلم  
 يوحنا مائر الجرمانى سنة ١٨٠٩ : اتعرف يا انت ما عملت علماء

البرتستنت في تفسيرهم الكتاب المقدس . وما عسى ان يكون من الكتاب  
 المقدس الذي هو قاعة الايمان الوحيدة . اذ يباح للواحد ان يسقط رسالته  
 من رسائل مار بولس الرسول . والآخر ان يسقط افجيل مار يوحنا . وللثالث  
 ان يسقط الاناجيل الثلاثة الاولى \*

لا بل ان المعلم ايولد قال ما هو اعظم من هذا وهو :

ان الشيطان عينه له ايمان اكثر مما لهؤلاء علمائنا الذين يفسرون الكتاب المقدس \*  
 فاعساها ان تكون اذا تلك الديانة التي علماءها هم احط  
 ايماناً من الشيطان اللعين \*

## خاتمة

ها اننا ايها القارى العزيز بعون الله الوهاب . قد وصلنا  
 الى غاية المآب . مما كنا قد فرضناه على نفسنا من  
 توضيح ابواب الديانة الكائليكيّة وتبيينها من الكتاب  
 المقدس . ومن شواهد الاباء القديسين \* فاقراً هذا  
 الكتاب مبعداً من قلبك الهوى وروح العناد على الحق  
 الواضح . وتمسك بالحقائق الالهية التي ينطوي عليها .  
 وتيقن ان الكنيسة الكائليكيّة الرومانيّة هي كنيسة  
 المسيح الحقيقيّة : بل هي سفينة نوح التي خارجاً عنها  
 ما يعطى احد ان يجد الخلاص \* هذه هي تلك الكنيسة  
 التي تعاليمها المقدسة تبديد كل ظلام من العقل البشرى .  
 وتلجم القلب . وتكبح اهواءه . لئلا يميل الى ما نهى الله  
 عنه : وتنذر الناس بواجباتهم لله ولذواتهم ولقريبهم .

وتؤكد لهم المواعيد الالهية الحقيقية : وتعطيهم القانون  
الابدئي لكي يسلكوا المنهاج الذي يتودهم الى النعيم  
بلا خوف البتة \* هذه هي تلك التي الوفاء في الوفاء  
من كل جنس ومن كل صنف من الكرماء والكرائم  
سفكوا دماءهم شهادة لها \* هذه هي تلك التي من اجل  
حبها نزلت الملوك من عرشهم . ولبسوا المسوح معتزلين  
عن الدنيا . لكي يحبوا لله حياة افضل \* هذه هي تلك  
حبة الخردل الصغيرة التي زرعت في قلوب الناس .  
واذ نبتت صنعت اغصانا كبيرة \* هذه هي التي بنورها  
الاهي اضاءت على حقول جم غفير من الرجال والابكار  
التقيات موضحة لهم زوال الدنيا وما فيها . وقادتهم لكي  
يصلبوا للعالم ويصلب العالم لهم هاجرين الدنيا وما فيها  
مع الاقارب والانساب . ويتزهدوا لله عائشين  
في الجسد كما نكثت الله الذين لا جسد لهم . ومنعكفين  
على الصلوة واعمال الترويض \* فلا تعلق ولا يضطرب  
قلبك البتة : ادخل في احضانها . اخضع عنقك لنيرها  
المقدس : فان نيرها طيب . وحملها خفيف \* وان

تمسك بها حق التمسك . فنكون لك ثروة في فقرك .  
 وجبراً في انكسارك . وتسليته في حزنك . وعوناً في  
 احتياجك . وارتفاعاً في انحطاطك . ونصراً في انخذالك .  
 ومصباحاً لعقلك . وطريقاً أميناً يبلغك غايتك القصوى .  
 وبعيدك من الشيطان . ويقربك الى الله الذي هو سعادتك  
 الحقيقية \* فايك ان تطغى اذا ابها العزيز بتعاليم الدين  
 الجديد الذي اساسه ليس على المسيح صخرة الحق .  
 بل على رمل الاهواء النفسانية . كما قد اتضح لك منذ  
 بداية هذا الكتاب \* وانا التفت الى ابي الانوار الذي  
 من عنده من فوق هي نازلت كل عطية صالحه وكل موهبة  
 تاممة . ملتصقاً منه ان يجعل برحمته انعابي هذه ثمرة  
 في عقول الذين قد افتداهم بدمه الثمين وقلوبهم . ويرد  
 الضالين الى معرفة الحق . ويجعل اخيراً ان تكون  
 الرعيته واحده لراع واحد \*  
 \* آمين \*

❖ تنبيه ❖

قد وقع في طبع هذا الكتاب خطأ يسير في اماكن قليلة . فدرغب الى  
القاري اللطيف ان يسبل ذيل العنوع عليها بنظنته . فانها ظاهرة واضحة \*  
مثال ذلك لفظة خصوصية مكان خصوصية في صحيفة ٢٨٧ سطر ١٦ \*

## فهرست

صفحة	
	المقدمة
٥	ملخص قصة لوفار
١٧	قصة زونكل
٢٢	قصة كلبين
٣١	الفصل الاول في قواعك لايمان الوحيدة
٣٦	الفصل الثاني في ان الكتاب المقدس ما هو قواعك لايمان الوحيدة
٤٣	الفصل الثالث في ان الكتب المقدسة هي عشرة الفهم
٥١	الفصل الرابع في وجوب التمسك بالتقاليد الكنائسية
٥٧	الفصل الخامس في ان الكنيسة التي اسمها المسيح هي حذ القاعدة الوحيدة
٦٣	الفصل السادس في العلامات التي بها تميز كنيسة المسيح من بقية الكنائس
٦٧	الفصل السابع في انه في الكنيسة الكاثوليكية الرومانية فقط اصح العلامات الاربع فن ثم حذ هي كنيسة المسيح الحق .
٧٦	الفصل الثامن في ان الكنائس الغير الكاثوليكية ليست بكنيسة المسيح
٩٣	الفصل التاسع في ان البدعة البروتستنتية لم تتشر الا لاجل الهوى والطمع وباضطهادات الخ
٩٩	الفصل العاشر في رئاسة مار بطرس الرسول



- ١١٢ الفصل الحادي عشر في رباصة الاحبار الرومانيين
- ١٣٠ الفصل الثاني عشر في الخبر الذي يشيعه بعض البرنستنت لاهاسة  
الكروسي الرسولي
- ١٣٤ الفصل الثالث عشر في انه لاخلص للانسان الا في كنيسة المسيح الحقيقيين
- ١٣٨ الفصل الرابع عشر في ان الانسان لا يتبرر بالايمان وحده بل تجب  
للتبرر لاعمال الصالحة ايضا
- ١٥٣ الفصل الخامس عشر في ان في المسيح طبيعتين متميزتين وارادتين متميزتين  
لاهيمة وانسانية
- ١٦٧ الفصل السادس عشر في ان الروح القدس ينبثق من الاب والابن
- ١٧١ الفصل السابع عشر في الخطية لاصلية
- ١٧٥ الفصل الثامن عشر في ان البتول مريم والدة الله حنظت وحدها من  
دنس الخطية لاصلية
- ١٨٦ الفصل التاسع عشر في اكرام الملائكة والقديسين
- ١٩١ الفصل العشرون في شفاعته القديسين
- ٢٠٠ الفصل الحادي والعشرون في اكرام ذخائر القديسين
- ٢٠٦ الفصل الثاني والعشرون في اكرام صور القديسين
- ٢١٧ الفصل الثالث والعشرون في الغفرانات
- ٢٢١ الفصل الرابع والعشرون في الدينونة الخصوصية
- ٢٣١ الفصل الخامس والعشرون في المطهر
- ٢٣٧ الفصل السادس والعشرون في سر المعمودية
- ٢٤٠ الفصل السابع والعشرون في سر الشبث

الفصل الثامن والعشرون في سر الاوخرستيّا	٢٤٦
الفصل التاسع والعشرون في ذبيحة القديس	٢٦٧
الفصل الثلاثون في سر الاعتراف	٢٧٥
الفصل الحادي والثلاثون في سر السمعة لاختيرة	٢٧٩
الفصل الثاني والثلاثون في سر درجة الكهنوت	٢٨٢
الفصل الثالث والثلاثون في سر الزيجة	٢٨٢
الفصل الرابع والثلاثون في ان البتولية هي افضل من الزواج	٢٨٨
الفصل الخامس والثلاثون في بتولية لاكليرس	٢٩٣
الفصل السادس والثلاثون في الطقوس الكنائسية	٣٠١
الفصل السابع والثلاثون في لاصوام	٣٠٤
الفصل الثامن والثلاثون يعوي شهادات من علماء البرتسنت في حق الكنيسة الكائليكية	٣١٠
الخاتمة	٣١٦



A-2-34

35-

Benni







PRINCETON  
UNIVERSITY  
LIBRARY

Princeton University Library



32101 058181130

